

## Usnesení

48. řádné schůze Rady města Karviné, konané dne 02.12.2020

Rada města Karviná po projednání všech předložených materiálů přijímá toto usnesení:

---

**1916 Schválení ověřovatelů zápisu 48. schůze RM Karviné konané dne 02.12.2020**

Rada města Karviné

**schválila**

ověřovatele zápisu 48. schůze RM Karviné konané dne 02.12.2020, a to pana Karla Wiewiórku a paní Mgr. Blanku Dadokovou.

---

**1917 Schválení programu 48. schůze RM Karviné konané dne 02.12.2020**

Rada města Karviné

**schválila**

program 48. schůze RM Karviné konané dne 02.12.2020, včetně projednaných změn:

doplněné materiály:

Doplnění programu č. 01 - OKS - Rozhodnutí ve věcech obce jako jediného akcionáře obchodní společnosti Technické služby Karviná, a.s. - změna usnesení RM Karviné č. 1861 ze dne 18.11.2020.

Doplnění programu č. 02 - OSO - Uzavření darovací smlouvy se společností Heimstaden Czech s.r.o.

Doplnění programu č. 03 - OKP - Poskytnutí členských příspěvků sdružením/spolkům, ve kterých je statutární město Karviná členem.

---

**1918 Rozhodnutí ve věcech obce jako jediného akcionáře obchodní společnosti Technické služby Karviná, a.s. - změna usnesení RM Karviné č. 1861 ze dne 18.11.2020**

Rada města Karviné

**rozhodla**

změnit usnesení Rady města Karviné č. 1861 ze dne 18.11.2020 tak, že vypouští text: „jmenovat Bc. Miroslava Pawlicu, \*\*\*\*\*“, členem dozorčí rady společnosti Technické služby Karviná, a.s., IČ: 65138082, a to s účinností od 19.11.2020“ a nahrazuje jej textem: „jmenovat Bc. Miloslava Pawlicu, \*\*\*\*\*“, členem dozorčí rady společnosti Technické služby Karviná, a.s., IČ: 65138082, a to s účinností od 19.11.2020“. Ostatní text usnesení zůstává nedotčen.

---

**1919 Úprava vztahu rozpočtu Střediska volného času Juventus, Karviná, příspěvkové organizace k rozpočtu zřizovatele**

Rada města Karviné

**rozhodla**

upravit vztah rozpočtu Střediska volného času Juventus Karviná, příspěvkové organizace, IČ 08385891, se sídlem U Bažantnice 1794/1, 735 06 Karviná-Nové Město, a to snížením příspěvku na provoz o částku Kč 1.250.000,- ( slovy: Jedenmiliondvěstěpadesát tisíc korun českých).

Rada města Karviné

**rozhodla**

provést rozpočtové opatření v rozsahu uvedeném v příloze č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1920**                    **Návrh na provedení změn rozpočtu**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

provést rozpočtová opatření v rozsahu uvedeném v příloze č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1921**                    **Zásady pro nakládání s nemovitým majetkem**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

vydat Zásady pro nakládání s nemovitým majetkem dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

Rada města Karviné

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné vydat Zásady pro nakládání s nemovitým majetkem dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1922**                    **Změna OZV č. 5/2015 o místním poplatku za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů**

---

Rada města Karviné

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné vydat obecně závaznou vyhlášku č. x/2020, kterou se mění Obecně závazná vyhláška č. 5/2015 o místním poplatku za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1923**                    **Zásady prodeje bytových jednotek**

---

Rada města Karviné

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné vydat Zásady prodeje bytových jednotek dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1924**                    **Uzavření Smlouvy o uzavření budoucích smluv o připojení odběrných zařízení k distribuční soustavě do napěťové hladiny 0,4kV (NN) č. 20\_SOBS01\_4121720728 čp. 35**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít Smlouvu o uzavření budoucích smluv o připojení odběrných zařízení k distribuční soustavě do napěťové hladiny 0,4kV (NN) č. 20\_SOBS01\_4121720728 mezi statutárním městem Karviná a ČEZ Distribuce, a.s., se sídlem Teplická 874/8, 405 02 Děčín, IČ: 24729035, která je přílohou č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1925**                    **Uzavření Smlouvy o uzavření budoucích smluv o připojení odběrných zařízení k distribuční soustavě NN č. 20\_SOBS01\_4121720723 čp. 33**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít Smlouvu o uzavření budoucích smluv o připojení odběrných zařízení k distribuční soustavě do napěťové hladiny 0,4kV (NN) č. 20\_SOBS01\_4121720723 mezi statutárním městem Karviná a ČEZ Distribuce, a.s., se sídlem Teplická 874/8, 405 02 Děčín, IČ: 24729035 dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1926**                    **Schválení investičního záměru realizace rozpočtové akce o názvu "Oprava komunikace na ul. Zahradní v Karviné-Fryštátě"**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

schválit záměr realizace rozpočtové akce o názvu "Oprava komunikace na ul. Zahradní v Karviné-Fryštátě" dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1927 Vyřazení dlouhodobého majetku - OM**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

provést fyzickou likvidaci a vyřadit z operativní evidence majetku statutárního města Karviné drobný dlouhodobý hmotný majetek nepatrné hodnoty získaný na základě usnesení Okresního soudu ve Frýdku Místku č. 47 D 575/2020 ze dne 27.07.2020, které nabylo právní moci dne 28.07.2020 po zemřelém Pavlu Hruškovi. Jedná se o značně poškozený mobilní telefon a svazek 3 klíčů a současně přijmout na účet statutárního města Karviné finanční prostředky ve výši Kč 30.710,-- (slovy: Třicettisícšedesát korun českých).

Rada města Karviné

**rozhodla**

provést fyzickou likvidaci a vyřadit z operativní evidence majetku statutárního města Karviné drobný dlouhodobý hmotný majetek nepatrné hodnoty získaný na základě usnesení Okresního soudu v Karviné č. 36 D 935/2020 ze dne 21.09.2020, které nabylo právní moci dne 21.09.2020 po zemřelém Josefu Herdovi. Jedná se o 2 ks klíčů s čipem a současně přijmout na účet statutárního města Karviné finanční prostředky ve výši Kč 1.490,-- (slovy: Jedentisícčtyřístadevadesát korun českých).

Rada města Karviné

**rozhodla**

provést fyzickou likvidaci a vyřadit z evidence statutárního města Karviné dlouhodobý hmotný majetek bez hodnoty, uvedený v příloze č. 1 k tomuto usnesení, a to z důvodu fyzického poškození předmětného majetku.

---

**1928 Udělení souhlasu příspěvkovým organizacím k vyřazení a likvidaci nepotřebného majetku**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

udělit souhlas příspěvkovým organizacím k vyřazení a následně k likvidaci nepotřebného majetku dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1929 Schválení investičního záměru realizace akce „GO střech budov "A" a "C" Městské policie Karviná"**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

schválit záměr realizace rozpočtové akce o názvu „GO střech budov "A" a "C" Městské policie Karviná" dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1930 Uzavření Dodatku č. 1 na realizaci akce pod názvem Sportovní areál ul. Leonovova, Karviná-Hranice**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít Dodatek č. 1 ke smlouvě o dílo MMK/SML/474/2020 (SML/0474/2020) na realizaci stavby pod názvem „Sportovní areál ul. Leonovova, Karviná-Hranice“ mezi statutárním městem Karviná a společností OHL ŽS, a.s., Burešova 938/17, Veveří, 602 00 Brno, IČ: 46342796, dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení. Cena díla bez DPH tak činí Kč 52.147.972,46 (slovy: Padesátdvamilionyjednostočtyřicetsedmtisícdevětsedmdesátdvě koruny české 46/100).

Rada města Karviné

**vzala na vědomí**

informaci o rozdělení pumtrackové dráhy na dva okruhy a informaci o prodloužení termínu realizace stavby.

---

**1931 Uzavření Dodatku č. 2 na realizaci akce pod názvem Zateplení bytového domu čp. 871, U Lesa, Karviná, Ráj**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít Dodatek č. 2 ke smlouvě o dílo MMK/SML/123/2020 (SML/0123/2020) na realizaci stavby pod názvem „Zateplení bytového domu čp. 871, U Lesa, Karviná, Ráj“ mezi statutárním městem Karviná a společností STASEKO PLUS s.r.o., Slezská 2101/15, 737 01 Český Těšín, IČ: 25853473, dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení. Cena díla bez DPH tak činí 13.128.474,14 Kč (slovy: Třináctmilionůjednostodvacetosmtisícčtyřístadesmdesátčtyři koruny české 14/100).

---

**1932 Dodatek č. 4 k nájemní smlouvě**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

materiál stáhnout z programu 48. schůze RM Karviné konané dne 02.12.2020.

---

**1933 Uzavření smlouvy o zřízení služebnosti - p. č. 607/1 k. ú. Ráj, obec Karviná**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít smlouvu o zřízení služebnosti mezi statutárním městem Karviná a manžely \*\*\*\*\* , nar. \*\*\*\*\* a \*\*\*\*\* , nar. \*\*\*\*\* , oba bytem \*\*\*\*\* , a to ve znění přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1934 Uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene - služebnosti - ČEZ Distribuce, a.s., Sportovní**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít Smlouvu o zřízení věcného břemene - služebnosti mezi statutárním městem Karviná a společností ČEZ Distribuce, a.s., se sídlem Teplická 874/8, PSČ 405 02 Děčín IV-Podmokly, IČ 24729035, a to ve znění přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1935 Zřízení služebnosti - ČEZ Distribuce, a. s., informační panely IV**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít Smlouvu o zřízení služebnosti se společností ČEZ Distribuce, a. s., se sídlem Teplická 874/8, 405 02 Děčín IV-Podmokly, IČ 24729035, a to ve znění přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1936 Zřízení služebnosti - EP - VP**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít smlouvu o zřízení služebnosti mezi statutárním městem Karviná a panem \*\*\*\*\* , nar. \*\*\*\*\* , bytem \*\*\*\*\* , a to ve znění přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1937 Bezúplatné nabytí pozemku p. č. 103/3 v k.ú. Karviná-město**

---



Rada města Karviné

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout bezúplatně nabýt z majetku České republiky a příslušenství hospodařit s majetkem státu Úřadu pro zastupování státu ve věcech majetkových, IČ 69797111, se sídlem Rašínovo nábřeží 390/42, 128 00 Nové Město, Praha 2, do vlastnictví statutárního města Karviné pozemek p. č. 103/3, jiná plocha, o výměře 1 m<sup>2</sup> v k.ú. Karviná-město, obec Karviná, se všemi součástmi, právy a povinnostmi a uzavřít smlouvu o bezúplatném převodu vlastnického práva k nemovité věci č. UZSVM/O/15051/2020-HMSU (č. SML/1963/2020) ve znění uvedeném v příloze č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1938 Sociální služby Karviná, příspěvková organizace**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít se Sociálními službami Karviná, příspěvkovou organizací, se sídlem Sokolovská 1761/36, Karviná-Nové Město dohodu o zániku nájmu bytu č. 2, 3, 4, 5, 6, 7 a 8 v domě č. p. 1210, tř. Družby, Karviná-Nové Město v souvislosti s ukončením projektu "Prostupného bydlení", a to dohodou ke dni 31.12.2020.

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít ve znění schváleného vzoru Radou města Karviné dne 22.10.2018 usnesením č. 5097 nájemní smlouvy k bytům ve vlastnictví statutárního města Karviné s žadatelem dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení, z příčin uvedených v důvodové zprávě. Nájem se sjednává na dobu určitou s účinností od 01.01.2021 do 31.12.2021. Výše nájemného je uvedena v evidenčním listu bytu, který je nedílnou součástí nájemní smlouvy.

---

**1939 Výběr nejvýhodnější nabídky a uzavření smlouvy v rámci veřejné zakázky Strategické dokumenty statutárního města Karviné - Plán udržitelné městské mobility**

---

Rada města Karviné

**vzala na vědomí**

Zprávu o posouzení a hodnocení nabídek veřejné zakázky "Strategické dokumenty statutárního města Karviné - Plán udržitelné městské mobility" vyhlášené formou otevřeného nadlimitního řízení na služby podle zákona č. 134/2016 Sb., o zadávání veřejných zakázek, ve znění pozdějších předpisů.

Rada města Karviné

**rozhodla**

vyloučit uchazeče ANTE, spol. s r.o., Pod Pekařkou 1086/27, Podolí, 147 00 Praha 4, IČ 46345761 z důvodů uvedených ve Zprávě o posouzení a hodnocení nabídek veřejné zakázky "Strategické dokumenty statutárního města Karviné - Plán udržitelné městské mobility".

Rada města Karviné

**rozhodla**

o výběru nejvýhodnější nabídky uchazeče Centrum dopravního výzkumu, v.v.i, Líšeňská 2657/33a, 636 00 Brno-Líšeň, IČ 44994575, v rámci veřejné zakázky "Strategické dokumenty statutárního města Karviné - Plán udržitelné městské mobility" vyhlášené formou otevřeného nadlimitního řízení a uzavřít s tímto uchazečem smlouvu o dílo dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení s nabídkovou cenou bez DPH ve výši Kč 3.210.250,00 (slovy: Třimilionydvěstědesettisícdvěstěpadesát korun českých 0/100).

---

**1940 Žádost o prominutí penále za prodlení s odvodem za porušení rozpočtové kázně - Peter Ferenc**

---

Rada města Karviné

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné dle ustanovení § 85 písm. f) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a dle § 22 odst. 14 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, prominout panu Peteru Ferencovi (r.č. \*\*\*\*\*) penále za prodlení v souvislosti s odvodem, který byl uložen platebním výměrem č. 3/2020, za dobu ode dne následujícího po dni, kdy došlo k porušení rozpočtové kázně, do dne připsání peněžních prostředků na účet poskytovatele, ve výši Kč 18.450,- (slovy: Osmnácttisícčtyřistapadesát korun českých).

---

**1941 Návrh na uzavření dodatku ke Smlouvě č. SML/1623/2020**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

prodloužit termín realizace projektu "Dětská kniha" a uzavřít dodatek č. 1 ke Smlouvě o poskytnutí účelové neinvestiční dotace č. SML/1623/2020, dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1942 Návrh na poskytnutí návratné finanční výpomoci na předfinancování výměny starého zdroje tepla**

---

Rada města Karviné

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviná dle ustanovení § 85 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů uzavřít smlouvu o poskytnutí návratné finanční výpomoci s panem Liborem Kružíkem, bytem \*\*\*\*\*, ve znění uvedeném v příloze č. 1 k tomuto usnesení, na základě které bude žadateli poskytnuta návratná finanční výpomoc ve výši Kč 120.000,- (slovy: Jednostodvacettisíc korun českých) na předfinancování způsobilých výdajů na výměnu starého zdroje tepla za nový v rámci Programu pro poskytování návratných finančních výpomocí „Kotlíkové dotace v Moravskoslezském kraji - 3. výzva“.

---

**1943 Výjezdové lyžařské kurzy pro děti předškolního věku mateřských škol a žáky I. stupně základních škol**

---

Rada města Karviné

**vzala na vědomí**

informace o konání 5denních výjezdových lyžařských kurzů pro děti předškolního věku mateřských škol a žáků I. stupně základních škol a o jeho realizátorovi, kterým je Petr Maliga, se sídlem Dukelská 994, 739 61, Třinec-Lyžbice, IČO 73194590.

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít smlouvu o spolupráci se základními a mateřskými školami, uvedenými v příloze č. 1 k tomuto usnesení. Předmětem smlouvy je organizování výjezdového lyžařského kurzu pro děti předškolního věku mateřských škol a žáky I. stupně základních škol.

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít smlouvu o zajištění lyžařských kurzů pro děti MŠ a ZŠ s Petrem Maligou, se sídlem Dukelská 994, 739 61, Třinec-Lyžbice, IČO 73194590, dle přílohy č. 2 k tomuto usnesení. Předmětem smlouvy je zajištění výjezdových lyžařských kurzů pro děti předškolního věku mateřských škol a žáků I. stupně základních škol v areálu Kempaland Bukovec.

---

**1944 Organizační řád Regionální knihovny Karviná, příspěvkové organizace**

---

Rada města Karviné

**vzala na vědomí**

Organizační řád Regionální knihovny Karviná, příspěvkové organizace, se sídlem Centrum 2299/16, 734 01

Karviná-Mizerov, IČO 00306355, dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení, s účinností od 01.01.2021.

---

**1945 Přerušení provozu mateřských škol v období vánočních prázdnin**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

schválit přerušení provozu mateřských škol v období vánočních prázdnin roku 2020, konkrétně v termínu od 28.12. do 31.12.2020, kromě mateřské školy na adrese Sokolovská 602/30, v Karviné-Novém Městě. Zároveň ukládá ředitelům škol zajistit v součinnosti se Základní školou a Mateřskou školou Dělnická, Karviná, příspěvkovou organizací, možnosti a podmínky předškolního vzdělávání po dobu přerušení jejich provozu a zveřejnit informaci na přístupném místě v jednotlivých mateřských školách.

---

**1946 Prominutí nájemného z nájmu dřevěných stánků v rámci Vánočního jarmarku 2020**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

prominout nájemné z nájmu dřevěných stánků v rámci Vánočního jarmarku 2020 z důvodu eliminace rizik ekonomického dopadu na podnikatele v souvislosti s nouzovým stavem na území České republiky.

---

**1947 Podmínky a vyhlášení dotačního programu Podpora tělovýchovných a sportovních aktivit pro rok 2021**

---

Rada města Karviné

**schválila**

podmínky dotačního programu Podpora tělovýchovných a sportovních aktivit pro rok 2021, dle znění přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

Rada města Karviné

**rozhodla**

vyhlásit dotační program Podpora tělovýchovných a sportovních aktivit pro rok 2021, dle znění přílohy č. 1 k tomuto usnesení, a to s účinností od 03.12.2020.

---

**1948 Návrh na uzavření Dodatku č. 1 ke smlouvě o poskytnutí dotace z rozpočtu města s Nemocnicí s poliklinikou Karviná-Ráj, příspěvkovou organizací**

---

Rada města Karviné

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné uzavřít Dodatek č. 1 ke smlouvě o poskytnutí dotace z rozpočtu statutárního města Karviné s Nemocnicí s poliklinikou Karviná-Ráj, příspěvkovou organizací, se sídlem Vydmuchovej 399/5, Ráj, 734 01 Karviná, Doručovací číslo: 734 12, IČO 00844853, dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

---

**1949 Návrh na odměny ředitelům základních a mateřských škol zřizovaných statutárním městem Karviná**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

stanovit odměny ředitelům základních a mateřských škol zřizovaných statutárním městem Karviná ve výši uvedené v důvodové zprávě materiálu.

---

**1950 Návrh na odměny ředitelům příspěvkových organizací na úseku kultury zřízených statutárním městem Karviná**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

stanovit odměny ředitelům příspěvkových organizací na úseku kultury zřízených statutárním městem Karviná, ve výši uvedené v důvodové zprávě.

---

**1951**                    **Návrh na odměnu ředitele příspěvkové organizace Sociální služby Karviná, zřízené statutárním městem Karviná**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

stanovit odměnu ředitele příspěvkové organizace Sociální služby Karviná, Mgr. Blance Dadokové, a to ve výši uvedené v důvodové zprávě.

---

**1952**                    **Uzavření darovací smlouvy se společností Heimstaden Czech s.r.o.**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

uzavřít se společností Heimstaden Czech s.r.o., IČ 05253268 se sídlem Gregorova 2582/3, PSČ 702 00 Ostrava - Moravská Ostrava darovací smlouvu dle přílohy č. 1 k tomuto usnesení.

Rada města Karviné

**rozhodla**

svěřit Odboru sociálnímu Magistrátu města Karviné rozhodování o uzavření ústních darovacích smluv, na základě nichž statutární město Karviná daruje subjektům z oblasti sociální, zdravotnické, ekologické, humanitární, charitativní, náboženské, tělovýchovné a sportovní či v rámci činností jako provozovatele škol, školských zařízení nebo zařízení na ochranu opuštěných zvířat, s nimiž spolupracuje, poukázku na nákup zboží a služeb. Tyto poukázky statutární město Karviná získalo darem od společnosti Heimstaden Czech s.r.o., IČ 05253268 se sídlem Gregorova 2582/3, PSČ 702 00 Ostrava - Moravská Ostrava na základě darovací smlouvy č. SML/2307/2020.

---

**1953**                    **Stanovení celkového počtu zaměstnanců statutárního města Karviné v Magistrátu města Karviné na základě dohod o pracích konaných mimo pracovní poměr pro rok 2021**

---

Rada města Karviné

**rozhodla**

stanovit za podmínek uvedených v důvodové zprávě celkový počet zaměstnanců statutárního města Karviné v Magistrátu města Karviné na základě dohod o pracích konaných mimo pracovní poměr pro rok 2021 takto:

- dohody o pracovní činnosti - fyzický počet zaměstnanců 15, přepočtený počet zaměstnanců 7,2,  
- dohody o provedení práce - rozsah práce do 300 hodin - fyzický počet zaměstnanců 90, rozsah práce do 240 hodin - fyzický počet zaměstnanců 13, rozsah práce do 200 hodin - fyzický počet zaměstnanců 1, rozsah práce do 180 hodin - fyzický počet zaměstnanců 3, rozsah práce do 170 hodin - fyzický počet zaměstnanců 61, rozsah práce do 160 hodin - fyzický počet zaměstnanců 1, rozsah práce do 150 hodin - fyzický počet zaměstnanců 2, rozsah práce do 140 hodin - fyzický počet zaměstnanců 1, rozsah práce do 120 hodin - fyzický počet zaměstnanců 23, rozsah práce do 100 hodin - fyzický počet zaměstnanců 36, rozsah práce do 90 hodin - fyzický počet zaměstnanců 14, rozsah práce do 60 hodin - fyzický počet zaměstnanců 1, rozsah práce do 40 hodin - fyzický počet zaměstnanců 4, rozsah práce do 25 hodin - fyzický počet zaměstnanců 4, rozsah práce do 20 hodin - fyzický počet zaměstnanců 3, rozsah práce do 25 hodin - fyzický počet zaměstnanců 10.

---

**1954**                    **Poskytnutí členských příspěvků sdružením/spolkům, ve kterých je statutární město Karviná členem**

---

Rada města Karviné

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné schválit výši členských příspěvků pro rok 2021 sdružením/spolkům, ve kterých je statutární město Karviná členem:

- Sdružení historických sídel Čech, Moravy a Slezska, se sídlem Opletalova 29, Praha 1, PSČ 110 00, IČO 65992466 ve výši Kč 1,20 (slovy: Jedna koruna česká 20/100) na obyvatele,
- Sdružení lázeňských míst ČR, se sídlem Palackého nám. 46/II, Třeboň, PSČ 379 01, IČO 67155197 ve výši Kč 1,50 (slovy: Jedna koruna česká 50/100) na obyvatele + Kč 10.000,-- (slovy: Desettisíc korun českých) na zajištění činnosti,
- Svazek měst a obcí okresu Karviná, se sídlem Poštovní 615, Karviná-Fryštát, PSČ 733 01, IČO 75066611 ve výši Kč 5,-- (slovy: Pět korun českých) na obyvatele,
- Svaz měst a obcí České republiky, se sídlem 5. května 1640/65, Praha 4, PSČ 140 00, IČO 63113074 ve výši Kč 3,-- (slovy: Tři koruny české) na obyvatele + Kč 10.000,-- (slovy: Desettisíc korun českých) pevná část členského příspěvku, a to v souladu s platnými stanovami těchto sdružení/spolků.

Rada města Karviné

**doporučila**

Zastupitelstvu města Karviné rozhodnout o vystoupení statutárního města Karviné ze Sdružení pro rozvoj Moravskoslezského kraje z. s., se sídlem Výstavní 2224/8, Ostrava-Mariánské Hory, PSČ 709 00, IČO 00576310.

z pov. Ing. Lukáš Raszyk, v. r.

.....  
**Ing. Jan Wolf**  
primátor

z pov. Mgr. Andrzej Bizoń, v. r.

.....  
**Ing. Lukáš Raszyk**  
náměstek primátora

# Příloha Příloha č. 1. k usnesení RM Karviné č.1919

## Příloha č. 1 k usnesení

### Návrh na provedení rozpočtových opatření

údaje v Kč

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>323 Základní umělecké, jazykové a zájmové vzdělávání</b>		
323 příspěvek na provoz pro Středisko volného času JUVENTUS IČ: 08385891		-1 250 000,00
<b>640 Ostatní činnosti</b>		
640 finanční vypořádání		1 250 000,00
<b>Celková výše navržených změn rozpočtu</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>

# Příloha Příloha č. 1. k usnesení RM Karviné č.1920

## Příloha č. 1 k usnesení

### Návrh na provedení rozpočtových opatření

údaje v Kč

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Zapojení vratky příspěvku na individuální bytovou výstavbu.

<b>2 Nedaňové příjmy</b>		
221 Přijaté sankční platby	150 000,00	
<b>361 Rozvoj bydlení a bytové hospodářství</b>		
361 finanční podpora individuální bytové výstavby		150 000,00

Zapojení náhrad od pojišťovacích ústavů za pojistné události.

<b>2 Nedaňové příjmy</b>		
232 Ostatní nedaňové příjmy	20 679,00	
<b>531 Bezpečnost a veřejný pořádek</b>		
531 autoprovaz		20 679,00

Zapojení zálohové platby na projekt "Šablony III na Majáku" v oblasti prioritní osy 3 Rovný přístup ke kvalitnímu, předškolnímu, primárnímu a sekundárnímu vzdělávání Operačního programu Výzkum, vývoj a vzdělávání (ÚZ 33063).

<b>4 Přijaté transfery</b>		
411 Neinvestiční přijaté transfery od veřejných rozpočtů ústřední úrovně	734 368,00	
<b>311 Předškolní a základní vzdělávání</b>		
311 účelové transfery ZŠ a MŠ - ZŠ a MŠ Majakovského - Projekt "Šablony III na Majáku" pro ZŠ a MŠ Majakovského		734 368,00

Zapojení zálohové platby na projekt "Šablony III. ZŠ a MŠ Borovského Karviná" v oblasti prioritní osy 3 Rovný přístup ke kvalitnímu, předškolnímu, primárnímu a sekundárnímu vzdělávání Operačního programu Výzkum, vývoj a vzdělávání (ÚZ 33063).

<b>4 Přijaté transfery</b>		
411 Neinvestiční přijaté transfery od veřejných rozpočtů ústřední úrovně	1 256 958,00	
<b>311 Předškolní a základní vzdělávání</b>		
311 účelové transfery ZŠ a MŠ Borovského - Projekt "Šablony III. - ZŠ a MŠ Borovského Karviná" pro ZŠ a MŠ Borovského		1 256 958,00

Vratka dotace poskytnuté příspěvkové organizaci Regionální knihovna Karviná na projekt "Mladí na obzoru" v rámci programu Zájmové kulturní - mimoumělecké aktivity (ÚZ 34070).

<b>4 Přijaté transfery</b>		
411 Neinvestiční přijaté transfery od veřejných rozpočtů ústřední úrovně	-5 000,00	
<b>331 Kultura</b>		
331 účelový transfer pro Regionální knihovnu Karviná IČ: 00306355 - Projekt "Mladí na obzoru" pro RKK		-5 000,00

## Příloha

### Příloha č. 1 k usnesení

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Vratka části dotace poskytnuté příspěvkové organizaci Regionální knihovna Karviná na projekt "Zvyšování a prohlubování informační vzdělanosti knihovníků na Karvinsku" v rámci programu Veřejné informační služby knihoven (ÚZ 34053).

<b>4 Přijaté transfery</b>		
411 Neinvestiční přijaté transfery od veřejných rozpočtů ústřední úrovně	-11 000,00	
<b>331 Kultura</b>		
331 účelový transfer pro Regionální knihovnu Karviná IČ: 00306355 - Projekt "Zvyšování a prohlubování informační vzdělanosti knihovníků na Karvinsku" pro RKK		-11 000,00

Zapojení příspěvku z Úřadu práce ČR na ochranné pracovní pomůcky a pracovní prostředky pro veřejnou službu (ÚZ 13017).

<b>4 Přijaté transfery</b>		
411 Neinvestiční přijaté transfery od veřejných rozpočtů ústřední úrovně	35 634,00	
<b>363 Komunální služby a územní rozvoj</b>		
363 ostatní výdaje		35 634,00

Zapojení dotace na kompenzaci vícenákladů a výpadku zdrojů v sociálních službách v souvislosti s epidemií Covid\_19 pro Sociální služby Karviná (ÚZ 13351).

<b>4 Přijaté transfery</b>		
411 Neinvestiční přijaté transfery od veřejných rozpočtů ústřední úrovně	550 631,00	
<b>434 Sociální rehabilitace a ostatní sociální péče a pomoc</b>		
434 účelový transfer pro Sociální služby Karviná IČ: 70997136 - Dotace na financování zvýšených provozních výdajů a sanaci výpadků příjmů v souvislosti s epidemií COVID 19 pro SSK		550 631,00

Zapojení příspěvku na vytvoření pracovních příležitostí v rámci veřejně prospěšných prací 2020 (ÚZ 13101).

<b>4 Přijaté transfery</b>		
411 Neinvestiční přijaté transfery od veřejných rozpočtů ústřední úrovně	33 000,00	
<b>531 Bezpečnost a veřejný pořádek</b>		
531 Projekt - Veřejně prospěšné práce		33 000,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>101 Zemědělská a potravinářská činnost a rozvoj</b>		
101 ostatní výdaje		-49 700,00
<b>221 Pozemní komunikace</b>		
221 ostatní výdaje		-2 500,00
<b>332 Ochrana památek a péče o kulturní dědictví a národní a historické povědomí</b>		
332 ostatní výdaje		52 200,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>221 Pozemní komunikace</b>		
221 Akce - Rekonstrukce propustku M32/5		-46 000,00
221 Akce - Oprava MK ul. Husova v Karviné-Fryštátě		46 000,00



# Příloha

## Příloha č. 1 k usnesení

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>221 Pozemní komunikace</b>		
221 ostatní výdaje		-255 093,00
221 Akce - Stavební úpravy komunikace na ul. Poutní v Karviné-Mizerově		255 093,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>311 Předškolní a základní vzdělávání</b>		
311 účelové transfery ZŠ a MŠ - ostatní - příspěvek do fondu investic		-100 000,00
311 příspěvek na provoz ZŠ a MŠ - ZŠ a MŠ Dělnická		100 000,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>311 Předškolní a základní vzdělávání</b>		
311 účelové transfery ZŠ a MŠ - ostatní - příspěvek do fondu investic		-427 023,00
311 příspěvek na provoz ZŠ a MŠ - ZŠ a MŠ Prameny		80 000,00
311 účelové transfery ZŠ a MŠ - ZŠ a MŠ Borovského - příspěvek na odpisy		97 000,00
311 účelové transfery ZŠ a MŠ - ZŠ a MŠ Cihelní - příspěvek na odpisy		80 744,00
311 účelové transfery ZŠ a MŠ - ZŠ a MŠ Družby - příspěvek na odpisy		57 588,00
311 účelové transfery ZŠ a MŠ - ZŠ a MŠ Prameny - příspěvek na odpisy		21 322,00
311 účelové transfery ZŠ a MŠ - ZŠ a MŠ U Lesa - příspěvek na odpisy		24 253,00
<b>434 Sociální rehabilitace a ostatní sociální péče a pomoc</b>		
434 účelový transfer pro Sociální služby Karviná IČ: 70997136 - příspěvek na odpisy		66 116,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>361 Rozvoj bydlení a bytové hospodářství</b>		
361 ostatní výdaje		-250 000,00
<b>351 Ambulantní péče</b>		
351 Akce - Budova č.p. 2379 na ul. Žižkova v Karviné-Mizerově		250 000,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>363 Komunální služby a územní rozvoj</b>		
363 ostatní výdaje		-600 000,00
<b>339 Ostatní činnosti v záležitostech kultury, církví a sdělovacích prostředků</b>		
339 celoměstské akce		-1 200 000,00
<b>371 Ochrana ovzduší a klimatu</b>		
371 Projekt - AIR TRITIA+		-581 000,00
<b>369 Ostatní činnost v oblasti bydlení, komunálních služeb a územního rozvoje</b>		
369 ostatní výdaje		-619 000,00
<b>341 Sport</b>		
341 příspěvky města sportu MFK Karviná a.s. IČ: 27795454		1 700 000,00
341 příspěvky města sportu HCB IČ: 42865123 na házenou - mládež		1 300 000,00

# Příloha

## Příloha č. 1 k usnesení

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>434 Sociální rehabilitace a ostatní sociální péče a pomoc</b>		
434 ostatní výdaje		-20 000,00
<b>521 Ochrana obyvatelstva</b>		
521 ostatní výdaje		20 000,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>531 Bezpečnost a veřejný pořádek</b>		
531 ostatní výdaje		-90 000,00
531 autoprovoz		90 000,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>640 Ostatní činnosti</b>		
640 finanční vypořádání		-323 742,00
<b>617 Regionální a místní správa</b>		
617 platy a odměny včetně odvodů		323 742,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>617 Regionální a místní správa</b>		
617 výpočetní technika		-78 000,00
617 Projekt - Rozvoj MKDS 2020		78 000,00

Přesun mezi závaznými ukazateli.

<b>617 Regionální a místní správa</b>		
617 ostatní výdaje		-150 000,00
<b>611 Zastupitelské orgány a volby</b>		
611 volby		150 000,00

<b>Celková výše navržených změn rozpočtu</b>	<b>2 765 270,00</b>	<b>2 765 270,00</b>
--	---------------------	---------------------



STATUTÁRNÍ MĚSTO  
KARVINÁ

## Zásady

---

### pro nakládání s nemovitým majetkem

Rada města Karviné vydala dne 02. 12. 2020 a Zastupitelstvo města Karviné vydalo dne 07. 12. 2020 tyto Zásady pro nakládání s nemovitým majetkem (dále jen „Zásady“):

#### Článek 1 Úvodní ustanovení

- 1.1 Tyto Zásady upravují základní práva a povinnosti při nakládání s nemovitým majetkem ve vlastnictví statutárního města Karviné (dále jen „město“), jakož i stanoví finanční úhrady při nakládání s nemovitým majetkem ve vlastnictví města.
- 1.2 Tyto Zásady se nevztahují na nájem bytů, hrobových míst a prodejních zařízení statutárního města Karviné, které jsou upraveny zvláštními předpisy města, a dále také na převody bytů, nebytových prostorů, garáží a bývalých krytů CO v obytných domech, jakož i obytných domů jako celku, jejichž převod se řídí Zásadami prodeje domů, bytů a nebytových prostorů v těchto domech včetně pozemků z vlastnictví statutárního města Karviné.
- 1.3 Těmito Zásadami se řídí komise RM, RM, ZM, jednotlivé odbory Magistrátu města Karviné (dále jen „MMK“) a Městská policie Karviná (dále jen „Městská policie“). Těmito Zásadami se s výjimkou čl. 5, 9, 11, 12 a s odlišnostmi specifikovanými v čl. 15 řídí rovněž příspěvkové organizace města (dále jen „PO“).
- 1.4 Nemovitý majetek je spravován Odborem majetkovým MMK (dále jen „OM“), Odborem školství a rozvoje MMK, (dále jen „OŠR“), Městskou policií, PO (dále jen „správci“) a je evidován v inventurních soupisech v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, a Směrnicí k zajištění postupů v účetnictví, a při nakládání s finančními prostředky a Směrnicí pro hospodaření s majetkem. PO spravují majetek ve vlastnictví města způsobem uvedeným ve zřizovacích listinách a v čl. 15 těchto Zásad.

#### Článek 2 Obecná ustanovení pro nakládání s nemovitým majetkem ve vlastnictví města

- 2.1 RM pověřuje OM a OŠR, aby v souladu s § 39 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, zveřejňoval na úřední desce záměry města prodat, směnit, darovat, pronajmout, propachtovat nebo vypůjčit hmotnou nemovitou věc nebo právo stavby anebo je přenechat jako výprosu a záměr obce smluvně zřídit právo stavby k pozemku ve vlastnictví obce (dále též záměr). U hmotné nemovité věci svěřené do správy Městské policie zajišťuje zveřejnění záměru na úřední desce OM na žádost Městské policie.
- 2.2 Odchytky od cen stanovených těmito Zásadami schvaluje RM.
- 2.3 Smlouvy uzavírané městem dle těchto Zásad jsou centrálně evidovány v elektronické podobě prostřednictvím aplikace Spisová služba.

### Článek 3 Obecná ustanovení týkající se nájmu a pachtů

- 3.1 Úkony související s nájmem a pachtem nemovitého majetku provádějí příslušní správci, vyjma pozemků, které je oprávněn pronajímat a propachtovat pouze OM. O uzavření a zániku nájemní a pachtovní smlouvy rozhoduje RM, není-li těmito Zásadami stanoveno jinak, nebo pokud rozhodování o uzavření nebo zániku nájemní nebo pachtovní smlouvy není rozhodnutím RM svěřeno odboru MMK.
- 3.2 Nájemní a pachtovní smlouva bude obsahovat při cenovém ujednání inflační doložku, dle které bude mít město jakožto pronajímatel nebo propachtovatel možnost zvýšit jednou za kalendářní rok nájemné / pachtovné na základě oficiálních údajů vydávaných Českým statistickým úřadem o míře inflace.
- 3.3 V souvislosti s tím budou upraveny sazby nájemného / pachtovného uvedené v těchto Zásadách podle následujícího vzorce:

$$N(t + 1) = Nt \times (1 + It/100)$$

- kde:  $N(t + 1)$  je výše nájemného v běžném kalendářním roce,  
 $Nt$  je výše nájemného v předchozím kalendářním roce,  
 $It$  je míra inflace za předchozí kalendářní rok zveřejněná ČSÚ vyjádřená v %.

Takto vypočítané nájemné / pachtovné bude zaokrouhleno na celé koruny a bude základem pro výpočet nájemného / pachtovného v následujícím roce.

- 3.4 Inflace bude uplatňována u nájmu a pachtů pozemků a prostorů ve vlastnictví města od výše nájemného / pachtovného Kč 50,-/rok.
- 3.5 Pro stanovení výše nájemného bylo město rozděleno do čtyř zón dle atraktivnosti nájmu:

#### **zóna č. 1**

Masarykovo nám., ul. Svatováclavská, ul. Pivovarská, ul. Praskova, ul. Fryštátská po křižovatku u tržiště, ul. Svatopluka Čecha po křižovatku u zimního stadiónu, ul. Zámecká, ul. Hrnčířská, ul. Markova, ul. Karola Šliwky od zimního stadiónu po saunu, zimní stadión, tř. 17. listopadu od zimního stadiónu po ul. Poštovní, ul. Poštovní, obchodní středisko JAS a okolí, tř. Osvobození od OD Prior po křižovatku s ul. Havířskou, restaurace Permon včetně přilehlého a vedlejšího obchodního střediska, ul. Komenského v úseku od křižovatky u OD Prior ke křižovatce s ul. Sokolovskou,

#### **zóna č. 2**

ul. Mlýnská, ul. Hornická stezka, park Boženy Němcové, ul. U Parku, nádraží ČD a autobusové nádraží, Univerzitní náměstí, ul. Fryštátská od křižovatky ulic Karola Šliwky a Fryštátská, po křižovatku ul. Fryštátská a ul. Vydmuchova, ul. Ostravská pod nadjezd (brýle), tř. 17. listopadu od Všeobecné zdravotní pojišťovny po napojení na kruhovém objezdu ul. Polské, ul. Palackého, ul. Svatopluka Čecha od křižovatky u zimního stadiónu po ul. Cihelní, ul. Borovského po základní školu, ul. Kosmonautů, nám. Budovatelů, tř. Osvobození od křižovatky s ul. Havířskou po ul. U Bažantnice, ul. Čapkova, ul. Dvořákova, ul. Fibichova, ul. Urxova, ul. Havířská, obchodní středisko Centrum, ul. Centrum, tř. Těřeškovové, ul. Leonovova,

#### **zóna č. 3**

ul. Svatopluka Čecha po ul. Bohumínskou, park Bedřicha Smetany, ul. Karola Šliwky za saunou po ul. Lázeňskou a ul. Svornosti, ul. Vydmuchova, ul. Polská, ul. U Lesa, ul. Sovova, ul. Ciolkovského, ul. Haškova, ul. Školská, ul. Borovského od základní školy k hraničnímu přechodu, ul. Dačického, ul. Prameny, nám. Ondry Foltýna, ul. U Bažantnice, ul. Na Vyhliďce, ul. Makarenkova, ul. Cihelní, ul. Zakladatelská, ul. Mírová, tř. Družby, ul. Závodní, ul. Jaroslava Vrchlického, ul. Bohumínská v úseku od křižovatky u ČSAD po železniční trať včetně Technických služeb a Správy silnic, prostor v blízkosti rest. Pasáž, ul. Tyršova, ul. Stavbařů, ul. Na Kopci, ul. Zahradnická, ul. Studentská, ul. Čajkovského, ul. Majakovského, rehabilitační ústav, ul. Žižkova, ul. Flemingova, ul. Einsteinova, ul. Slovenská, ul. Rudé armády, ul. Božkova, ul. Březová, ul. V

Aleji, ul. Víta Nejedlého, ul. Horova, ul. Ve Svahu, ul. Olbrachtova, ul. Kpt. Jaroše, ul. U Studny, ul. Kirovova, ul. Příční, ul. Potoční, ul. Olšová, ul. Pokrok, ul. Čsl. armády, ul. Divišova, ul. Mendelova, ul. Bratr. Veverkových, ul. Vnitřní, ul. Kašparova, ul. Akátová, ul. Sadová, ul. Sokolovská, ul. Nedbalova, ul. Janského, ul. Holubova, ul. Tovární, ul. Ruská, ul. Komenského (část ulice v zóně č. 1), ul. Dělnická, ul. Jurkovičova, ul. Sametová, ul. Luční, ul. Gustawa Morcinka, ul. Fučíkova,

#### **zóna č. 4**

ostatní výše nejmenované lokality ve městě.

- 3.6 Grafické znázornění rozdělení města do zón je uvedeno v mapové příloze, která je umístěna v elektronické podobě na [www.karvina.cz](http://www.karvina.cz) (magistrát/žádost-o-pronájem-nemovitosti). Tato příloha je však pouze orientační, nezahrnuje podrobně všechny ulice a okrajové části města, a proto je při stanovení nájemného nutno vždy vycházet z výše uvedeného rozdělení do jednotlivých zón. V případě pochybností při zařazení prostoru do příslušné zóny je rozhodující, na které ulici leží vstup do objektu (provozovny), nikoliv adresa objektu.

### **Článek 4**

#### **Nájmy místností nebo prostorů ve vlastnictví města vyjma pozemků a prostor Business Gate**

- 4.1 Místnosti nebo prostory ve vlastnictví města vyjma pozemků (dále jen „prostor“) - obecná ustanovení

4.1.1 Pokud se v tomto článku hovoří o m<sup>2</sup>, rozumí se tím m<sup>2</sup> podlahové plochy.

4.1.2 Nájemné za pronájem prostorů se sjednává v nájemní smlouvě dohodou v souladu s příslušným usnesením RM (vyjma PO a budovy č. p. 2379/54a na ul. Žižkova v Karvině-Mizerově (dále jen „budova polikliniky“)), přičemž roční sazba nájemného za 1 m<sup>2</sup> prostorů činí:

	zóna č. 1	zóna č. 2	zóna č. 3	zóna č. 4
4.1.2.1	1.447,- Kč	941,- Kč	579,- Kč	279,- Kč
4.1.2.2	1.261,- Kč	827,- Kč	507,- Kč	238,- Kč
4.1.2.3	982,- Kč	631,- Kč	393,- Kč	186,- Kč
4.1.2.4	400,- Kč	250,- Kč	140,- Kč	70,- Kč
4.1.2.5	806,- Kč	476,- Kč	290,- Kč	135,- Kč

Vysvětlivky:

4.1.2.1 obchodní, restaurační, společenské, zdravotnické, kancelářské a další prostory podobných užitných vlastností,

4.1.2.2 výrobní, dílenské, skladové a další prostory podobných užitných vlastností,

4.1.2.3 prostory pro sociální účely, školské, kulturní a další prostory podobných užitných vlastností,

4.1.2.4 chráněná pracovní dílna, kterou je pracoviště zaměstnavatele, vymezené na základě dohody s Úřadem práce a přizpůsobené pro zaměstnávání osob se zdravotním postižením, kde je v průměrném ročním přepočteném počtu zaměstnáno nejméně 60% těchto zaměstnanců,

4.1.2.5 ostatní, především provizoria.

- 4.1.3 Nájemné za pronájem prostorů v budově polikliniky se sjednává v nájemní smlouvě dohodou v souladu s příslušným usnesením RM, přičemž sazba nájemného je stanovena takto:

	1. PP	1. NP až 4. NP	Střešní prostory
4.1.3.1	916,- Kč	1.380,- Kč	1.176,27 Kč
4.1.3.2	916,- Kč	1.380,- Kč	–
4.1.3.3	–	–	4.000,- Kč
4.1.3.4	900,- Kč	–	–

Vysvětlivky:

4.1.3.1 nájemné za 1 m<sup>2</sup> pronajatého prostoru ročně

4.1.3.2 nájemné za umístění 1 ks automatu měsíčně

4.1.3.3 nájemné za umístění 1 ks antény ročně

4.1.3.4 nájemné za 1 m<sup>2</sup> prostoru užívaného jako předávací stanice zajišťující transformaci tepelné energie ročně“

4.1.4 V prostorech města se zakazuje umísťovat herny s výherními a hracími přístroji. Tento zákaz musí být sjednán v každé nájemní smlouvě a při jeho porušení si město vyhradí právo odstoupení od smlouvy.

4.1.5 Zhodnotí-li nájemce s písemným souhlasem města prostory, je možno finanční částky od 10.000,- Kč vynaložené na toto zhodnocení započítat na budoucí nájemné. Zhodnocení do výše 10.000,- Kč ponese na svůj náklad nájemce. Započtení se provádí na základě skutečně vynaložených finančních prostředků za materiál, což musí nájemce prokazatelně doložit příslušnými doklady. Nebudou započteny finanční prostředky vynaložené na provedenou práci. RM uděluje za vlastníka nemovité věci předchozí souhlas s provedením změn v prostorech a po předchozím projednání v Komisi majetkové a bytové rozhoduje o uzavírání dohody o započtení nákladů za zhodnocení prostorů, nesvěří-li tuto pravomoc odboru MMK.

#### 4.2 Prostory - sázkové kanceláře

Sazba nájemného prostorů ve vlastnictví města pronajatých pro sázkové kanceláře se stanovuje ve výši 3.099,- Kč/m<sup>2</sup> ročně v celém městě bez ohledu na zónu.

#### 4.3 Prostory - garáže

4.3.1 Podmínkou pro uzavření nájemní smlouvy na pronájem garáže ve vlastnictví města je skutečnost, že žadatel vlastní osobní motorové vozidlo a učiní písemné čestné prohlášení, že nevládní ani nemá v pronájmu jinou garáž na území města. U nájmu garáží nemá na výši nájemného vliv umístění garáže v příslušné zóně.

4.3.2 Sazba nájemného za pronájem garáže se stanovuje takto:

- garáž, kde je nájemcem držitel průkazu ZTP a ZTP/P, 310,- Kč/m<sup>2</sup> ročně,
- v ostatních případech 517,- Kč/m<sup>2</sup> ročně.

#### 4.4 Prostory v domech čp. 33 a čp. 35 na Masarykově náměstí

Sazba nájemného za pronájem prostor v těchto domech se stanovuje na 150,- Kč/m<sup>2</sup> měsíčně.

### Článek 5

#### **Nájmy a pachtý pozemků ve vlastnictví města a stanovení úhrady za omezení užívání pozemků do doby zahájení realizace stavby a užívání pozemků po dobu realizace stavby a dobu do uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene**

##### 5.1 Stanovení výše nájemného pro jiné než podnikatelské účely

5.1.1 Pro jiné než podnikatelské účely se stanovuje roční nájemné za pozemky ve vlastnictví města takto:

- a) U pozemků pronajatých k umístění staveb pro poskytování služeb sociálního, humanitárního a charitativního charakteru o výši nájemného rozhoduje RM.
- b) U pozemků využívaných jako zahrádka za účelem rekreace 26,- Kč/m<sup>2</sup> ročně.
- c) U pozemků pronajatých za účelem rekultivačních, sanačních nebo asanačních prací minimálně 11,- Kč/m<sup>2</sup> ročně.
- d) U pozemků pronajatých za účelem výstavby nebo již zastavěných stavbami 42,- Kč/m<sup>2</sup> ročně.
- e) U pozemků využívaných jako příjezd a přístup 26,- Kč/m<sup>2</sup> ročně.

5.1.2 Nájemní smlouva bude obsahovat ujednání o možnosti vymáhat po nájemci při porušení povinnosti stanovené ve smlouvě smluvní pokutu ve výši 5,- Kč za každý den prodlení.

## 5.2 Stanovení výše nájemného pro podnikatelské účely

5.2.1 Pro podnikatelské účely se stanovuje nájemné za pozemky ve vlastnictví města takto:

	zóna č. 1	zóna č. 2	zóna č. 3	zóna č. 4
5.2.1.1	310,- Kč	207,- Kč	104,- Kč	52,- Kč
5.2.1.2	11,- Kč	11,- Kč	11,- Kč	6,- Kč
5.2.1.3	52,- Kč	52,- Kč	52,- Kč	52,- Kč

Vysvětlivka:

5.2.1.1 roční nájemné za 1 m<sup>2</sup> pozemku pro podnikatelské účely,

5.2.1.2 roční nájemné za 1 m<sup>2</sup> pozemku zastavěného stavbami a zařízeními, které slouží pro sportovní a rekreační účely a pozemku tvořícího s ním jeden funkční celek,

5.2.1.3 roční nájemné za 1 m<sup>2</sup> pozemku sloužícího pro přístup a příjezd související s podnikatelskými aktivitami a za účelem vyřízení formalit spojených s povolením stavby ve správním řízení a vybudováním stavby do doby uzavření kupní smlouvy.

5.2.2 Nájemní smlouva bude obsahovat ujednání o možnosti vymáhat po nájemci při porušení povinnosti stanovené ve smlouvě smluvní pokutu ve výši 10,- Kč za každý den prodlení.

## 5.3 Stanovení výše pachtovného.

5.3.1 Roční pachtovné za pozemky ve vlastnictví města se stanovuje takto:

- a) U pozemků využívaných jako zahrádka za účelem pěstování plodin a jiné činnosti související s užíváním a požíváním věci 26,- Kč/m<sup>2</sup> ročně.
- b) U pozemků využívaných jako pastviny 1,- Kč/m<sup>2</sup> ročně.
- c) U pozemků využívaných za účelem obhospodařování a spotřebovávání výnosů a plodů, zemědělské činnosti - prvovýroby, sečení a spotřebovávání travní hmoty apod. se stanovuje pachtovné pro příslušná katastrální území obce Karviná takto:

k. ú. Karviná – Město	Kč 827,- / 10.000 m <sup>2</sup> ročně
k. ú. Louky nad Olší	Kč 740,- / 10.000 m <sup>2</sup> ročně
k. ú. Staré město u Karviné	Kč 681,- / 10.000 m <sup>2</sup> ročně
k. ú. Ráj	Kč 668,- / 10.000 m <sup>2</sup> ročně
k. ú. Karviná - Doly	Kč 663,- / 10.000 m <sup>2</sup> ročně
k. ú. Darkov	Kč 630,- / 10.000 m <sup>2</sup> ročně

5.3.2 Pachtovní smlouva bude obsahovat ujednání o možnosti vymáhat po pachtýři při porušení povinnosti stanovené ve smlouvě smluvní pokutu ve výši 5,- Kč za každý den prodlení u pachtů pro jiné než podnikatelské účely a smluvní pokutu ve výši 10,- Kč za každý den prodlení u pachtů pro podnikatelské účely.

5.4 Stanovení úhrady za omezení užívání pozemků do doby zahájení realizace stavby a užívání pozemků po dobu realizace stavby a dobu do uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene - služebnosti (dále jen „úhrada“).

5.4.1 RM tímto pověřuje OM k uzavírání smluv o smlouvě budoucí o zřízení věcného břemene a související ujednání, součástí které je úhrada za omezení užívání pozemku do doby zahájení realizace stavby a užívání pozemku po dobu realizace stavby a dobu do uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene, a to následovně:

- u pozemků užívaných pro jiné než podnikatelské účely za účelem vyřízení formalit spojených s povolením stavby ve správním řízení a vybudování inženýrských sítí, včetně staveb souvisejících s technickou infrastrukturou (zejména jímky, plošiny, šachtice, sloupy, pilíře, rozvodové skříně), dále staveb zpevněných ploch (zejména přístupy a příjezdy) ve výši 44,- Kč/m<sup>2</sup> ročně,
- u pozemků užívaných pro podnikatelské účely za účelem vyřízení formalit spojených s povolením stavby ve správním řízení a vybudování inženýrských sítí, včetně staveb souvisejících s technickou infrastrukturou (zejména jímky, plošiny, šachtice, sloupy, pilíře, rozvodové skříně), za účelem umístění staveb zpevněných ploch (zejména přístupy, příjezdy, manipulační plochy) ve výši 88,- Kč/m<sup>2</sup> ročně. V případě, že předmětem užívání bude plocha menší než 20 m<sup>2</sup>, bude činit úhrada 1.760,- Kč ročně za celý předmět užívání.

Výše úhrady a lhůta její splatnosti budou součástí smlouvy o smlouvě budoucí o zřízení věcného břemene a související ujednání.

5.5 Stanovení výše nájemného pro podnikatelské účely - sezónní nájmy pozemků, které nejsou veřejným prostranstvím

5.5.1 Měsíční výše nájemného za pozemky ve vlastnictví města, které nejsou veřejným prostranstvím, a slouží pro podnikatelské účely na dobu kratší jednoho roku (tzv. sezónní nájmy) se stanovuje následovně:

- stavby a zařízení pro služby do 100 m<sup>2</sup> ve výši 1.033,- Kč/měsíc,
- restaurační zahrádky do 100 m<sup>2</sup> ve výši 2.066,- Kč/měsíc,
- restaurační zahrádky nad 100 m<sup>2</sup> ve výši 2.066,- Kč/měsíc + za každý započatý m<sup>2</sup> nad 100 m<sup>2</sup> 52,- Kč/měsíc.

5.5.2 Nájemní smlouva bude obsahovat ujednání o možnosti vymáhat po nájemci při porušení povinnosti stanovené ve smlouvě smluvní pokutu ve výši 10,- Kč za každý den prodlení.

5.6 Stanovení výše nájemného za umístění reklamních, propagačních a informačních zařízení a umístění prodejních automatů na hřbitovní svíčky

5.6.1 Nájemné za umístění pevného reklamního, propagačního a informačního zařízení na pozemcích se stanovuje v návaznosti na délku zařízení, a to ve výši 2.583,- Kč/m<sup>2</sup> ročně. Minimální nájemné za umístění pevného reklamního, propagačního a informačního zařízení na ostatních nemovitostech se stanovuje ve výši 2.583,- Kč/m<sup>2</sup> pronajímané plochy ročně.

5.6.2 Nájemné za umístění prodejního automatu na hřbitovní svíčky na pozemcích se stanovuje ve výši 2.066,- Kč ročně za každý automat.

5.6.3 Nájemnému nepodléhají:

- a) písemná a obrazová označení podniků či provozoven na budovách, ve kterých fyzická či právnická osoba provozuje svou činnost (firemní štít). Firemní štít na fasádě domu, v němž se nachází předmět nájmu, je fyzická či právnická osoba oprávněna umístit na své náklady pouze po předchozím písemném souhlasu pronajímatele. Po ukončení nájmu prostoru je tatáž osoba povinna firemní štít demontovat a plochu uvést do původního stavu,
- b) umístění a provozování vlastních zařízení uvnitř těchto budov,



- c) umístění a provozování zařízení sledujících charitativní a jiné humanitární cíle,
- d) umístění a provozování zařízení propagujících činnost podniků a organizací, jejichž zakladatelem je město.

## Článek 6 Nájmy a výpůjčky kratší než 30 dnů

6.1 RM tímto rozhodla svěřit OM a PO v mezích jejich kompetencí rozhodování o uzavírání nájemních smluv a smluv o výpůjčce s účinností smlouvy kratší než 30 dnů (dále jen „krátkodobý nájem“) v případech, kdy předmětem smlouvy je nájem nebo výpůjčka prostorů a pozemků. Městská policie musí předložit smlouvu, jejímž předmětem je nájem nebo výpůjčka prostorů na dobu kratší než 30 dnů, k rozhodnutí RM.

RM rozhodla pověřit podpisem nájemních smluv a smluv o výpůjčce s účinností smlouvy kratší než 30 dnů uzavíraných Odborem majetkovým vedoucí OM a v její nepřítomnosti pověřeného zástupce.

6.2 U krátkodobých nájmu následujících prostorů se stanovuje nájemné takto:

	1. hod	2. a každá další započatá hod.
<b>Městský klub seniorů Rudé armády,</b> ul. Rudé armády 536, Karviná-Hranice	251 Kč	126 Kč
<b>Městský klub seniorů V Aleji,</b> ul. V Aleji 433, Karviná-Ráj	176 Kč	88 Kč
<b>Městský klub seniorů Borovského,</b> ul. Borovského 814, Karviná-Ráj	126 Kč	63 Kč
<b>Městský klub seniorů U Lesa,</b> ul. U Lesa 871, Karviná-Ráj	126 Kč	63 Kč
<b>Městský klub seniorů Nové Město,</b> ul. U Svobodáren 1300, Karviná-Nové Město	176 Kč	88 Kč
<b>Kulturní místnost v bytovém domě,</b> ul. Leonovova 1796, Karviná-Hranice	75 Kč	75 Kč

Výše nájmu je sestavena na základě cen elektrické energie, tepla, vodného a stočného, úklidu a samotného nájmu.

6.3 U krátkodobých nájmu prostorů v zámku Fryštát se stanovuje nájemné ve výši 1.250,- Kč/hod.; ve Výstavní síni zámku Fryštát ve výši 626,- Kč/hod.

6.4 U krátkodobých nájmu hlavní části objektu Spolkového domu v Karviné- Ráji, ul. U Hřiště 718/27 a v prostorách 1. NP (společenská místnost, zázemí a kuchyňka) budovy č. p. 599 na ul. Těšínské v Karviné-Loukách se stanovuje nájemné ve výši 100,-Kč/hodinu. V případě překročení sjednané doby nájmu se za každou započatou hodinu navíc stanovuje nájemné ve výši 200,-Kč/hodinu.

6.5 U krátkodobých nájmu prostorů neuvedených v odst. 6.2 a 6.3 těchto Zásad, se stanovuje nájemné takto:

6.5.1 nájemcem jsou nadace a nadační fondy, spolky a ústavy, které nebyly zřízeny nebo založeny za účelem podnikání, jsou neplátcí daně a nevyužívají nebytové prostory pro svou ekonomickou činnost: 63,- Kč/hod,

6.5.2 v ostatních případech: 126,- Kč/hod.

6.6 U krátkodobých nájmu jsou služby spojené s nájmem (vodné, stočné, elektřina, plyn) zahrnuty v nájmem.

6.7 Ceny krátkodobých nájmu jsou uvedeny včetně daně z přidané hodnoty (dále jen „DPH“).

## **Článek 7**

### **Nájmy kratší než 30 dnů související se svěřeným majetkem PO**

7.1 U krátkodobých nájmu souvisejících se svěřeným majetkem PO se stanovuje nájemné a úhrada za služby dle přílohy č. 1 těchto Zásad. PO při uzavírání nájemních smluv postupují v souladu se Směrnicí k řízení příspěvkových organizací zřízených statutárním městem Karviná.

## **Článek 8**

### **Nájem prostor Business Gate**

8.1 RM tímto rozhodla svěřit OŠR v mezích jeho kompetencí rozhodování o uzavírání a zániku nájemních smluv v případech, kdy předmětem smlouvy je nájem prostoru pro školící, lektorské, pracovní a jiné obdobné účely na ul. Poštovní čp. 615, Karviná-Fryštát v prostoru nazvaném Business Gate (dále jen „Business Gate“).

8.2 Nájemné za pronájem prostoru Business Gate se sjednává v nájemní smlouvě ve výši stanovené ceníkem Business Gate zveřejněným na webových stránkách Business Gate <http://www.businessgate.cz/cenikbg/>, který schvaluje RM.

8.3 Prostor Business Gate může být pronajímán pouze ke školícím a lektorským účelům se zaměřením na oblast zaměstnanosti, vč. sebezaměstnání s možností zahájení podnikatelských aktivit a pracovním účelům.

## **Článek 9**

### **Smlouva o umístění zařízení pro bezdrátové připojení k internetu**

9.1 Koncový uživatel zařízení pro bezdrátové připojení k internetu, který nebude poskytovatelem internetu dalším uživatelům, a tudíž nebude využívat zařízení pro komerční účely, může toto zařízení umístit na budově ve vlastnictví města pouze na základě souhlasu města s umístěním takového zařízení, a to bezúplatně. O udělení, případně odejmutí souhlasu rozhoduje OM.

9.2 V případech neuvedených v odst. 9.1. může být Zařízení pro bezdrátové připojení k internetu umístěno na budově ve vlastnictví města na základě smlouvy o umístění zařízení pro bezdrátové připojení k internetu. O uzavření a zániku smlouvy rozhoduje RM. Uzavření smlouvy zajistí správce.

9.3 Výše úplaty za umístění zařízení se stanovuje následovně:

- u bezdrátových a datových sítí 15.000,- Kč za každé číslo popisné ročně,
- u jiného zařízení podobného typu umístěného na domě nebo v domě o výši rozhodne RM.

## **Článek 10**

### **Souhlasy**

10.1 Úkony související s udělováním souhlasu dle ust. §184a zákona č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu, ve znění pozdějších právních předpisů provádí OM (dále jen „souhlas“).

10.2 Souhlas bude udělen po uzavření smlouvy o smlouvě budoucí o zřízení věcného břemene.

10.3 K umístění staveb zateplení a lodžii na obytných domech OM vydá pouze souhlas.

## **Článek 11**

### **Věcná břemena**

11.1 Věcná břemena - obecná ustanovení

Úkony související se zřizováním věcných břemen provádí OM. O uzavření smlouvy o smlouvě budoucí o zřízení věcného břemene a související ujednání a smlouvy o zřízení věcného břemene jakož i o jejich zániku rozhoduje RM, není-li rozhodování o uzavření nebo zániku těchto smluv rozhodnutím RM svěřeno odboru MMK.

## 11.2 Věcná břemena - město jako povinný z věcného břemene

11.2.1 Pro zajištění splnění povinnosti budoucího oprávněného uvést pozemek do nezávadného stavu vyplývající ze smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o zřízení věcného břemene a související ujednání město sjedná ve smlouvě smluvní pokutu ve výši 10% z částky, kterou budoucí povinný vynaložil na uvedení pozemku do nezávadného stavu místo budoucího oprávněného.

11.2.2 Pro zajištění dodržení ujednání vyplývajících ze smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o zřízení věcného břemene a související ujednání město sjedná ve smlouvě smluvní pokutu za každý započatý měsíc prodlení ve výši:

- 500,- Kč u právnických osob,
- 100,- Kč u fyzických osob.

11.2.3 Úhrada za zřízení práva odpovídajícího věcnému břemenu - služebnosti je jednorázová a činí:

- pro věcné břemeno - služebnost inženýrské sítě 220,- Kč/bm použitého pozemku,
- pro věcné břemeno - služebnost stezky, průhonu a cesty 110,- Kč/m<sup>2</sup> použitého pozemku,
- pro věcné břemeno - služebnost umístění zpevněné plochy 110,- Kč/m<sup>2</sup> použitého pozemku,
- pro věcné břemeno - služebnost jímky, plošiny, šachtice, sloupy, pilíře, rozvodové skříňe, 110,- Kč/m<sup>2</sup> použitého pozemku.

11.2.4 Úhrada za zřízení práva odpovídajícího věcnému břemenu - služebnosti v části, která po dokončení převyšuje předpokládaný rozsah služebnosti sjednaný smlouvou o smlouvě budoucí o zřízení služebnosti a pokud nebyla na dobu výstavby uzavřena smlouva o smlouvě budoucí o zřízení služebnosti, je jednorázová a činí:

- pro věcné břemeno - služebnost inženýrské sítě 440,- Kč/bm použitého pozemku,
- pro věcné břemeno - služebnost stezky, průhonu a cesty 220,- Kč/m<sup>2</sup> použitého pozemku,
- pro věcné břemeno - služebnost umístění zpevněné plochy 220,- Kč/m<sup>2</sup> použitého pozemku,
- pro věcné břemeno - služebnost jímky, plošiny, šachtice, sloupy, pilíře, rozvodové skříňe 220,- Kč/m<sup>2</sup> použitého pozemku.

## **Článek 12 Geodetická dokumentace**

12.1 Každý správce, který realizuje stavbu na nemovité věci ve vlastnictví města, je povinen neprodleně po dokončení stavby předat OM geometrický plán pro účely zápisu do katastru nemovitostí s náležitostmi podle vyhlášky č. 26/2007 Sb., případně geodetickou dokumentaci skutečného provedení stavby na CD pro účely aktualizace digitální technické mapy města Karviné. Geodetická dokumentace skutečného provedení stavby bude vyhotovena v souladu se Směrnicí pro tvorbu a aktualizaci digitální technické mapy města Karviné.

## **Článek 13 Převody a nabývání nemovitostí**

- 13.1 Úkony související s převodem a nabýváním nemovitých věcí provádí OM, který před projednáním převodu nebo nabytí nemovité věci v orgánech města předloží návrh na převod či nabytí nemovité věci Komisi majetkové a bytové.

#### **Článek 14 Zástavní práva**

- 14.1 Úkony související se zřízením zástavního práva k nemovitým věcem zajišťuje OM.

#### **Článek 15 Příspěvkové organizace**

- 15.1 Při správě svěřeného majetku je PO povinna řídit se svou zřizovací listinou, Směrnicí k řízení příspěvkových organizací zřízených statutárním městem Karviná a těmito Zásadami. Prostřednictvím OM budou předkládány radě města materiály, týkající se pronájmu prostor v případech, kdy navrhovaná výše nájemného bude nižší než je uvedená v těchto Zásadách.

#### **Článek 16 Daň z přidané hodnoty**

- 16.1 Nájemné, pachtovné, úplaty a úhrady stanovené v těchto Zásadách, jsou uvedeny bez daně z přidané hodnoty, vyjma krátkodobých nájmu uvedených v článku 6. V případech, kdy to vyžaduje nebo umožňuje zákon č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění, k nim bude připočtena DPH ve výši dle platných obecně závazných právních předpisů.

#### **Článek 17 Závěrečná ustanovení**

- 17.1 Pokud se v těchto Zásadách hovoří o obecně závazném právním předpise či vnitřním předpise města či MMK, rozumí se tím příslušný předpis ve znění pozdějších předpisů.
- 17.2 Těmito Zásadami se ruší Zásady o nakládání s nemovitým majetkem schválené Radou města Karviné a Zastupitelstvem města Karviné dne 14. 09. 2020.
- 17.3 Právní vztahy vzniklé přede dnem nabytí účinnosti těchto Zásad se řídí dosavadními předpisy.
- 17.4 Tyto Zásady byly schváleny Zastupitelstvem města Karviné dne 07. 12. 2020 usnesením č. .... a nabývají účinnosti dnem 01. 01. 2021.

Ing. Jan Wolf v. r.  
primátor

Ing. Lukáš Raszyk v. r.  
náměstek primátora



šatna č. 3	19,80	70	110	140	180	210	250	280	320	350	390
šatna č. 4	14,80	50	80	100	130	150	180	200	230	250	280
šatna č. 5	13,50	50	80	100	130	150	180	200	230	250	280
šatna č. 6	11,00	40	60	80	100	120	140	160	180	200	220
šatna č. 7	26,00	90	140	180	230	270	320	360	410	450	500
šatna č. 8	25,50	90	140	180	230	270	320	360	410	450	500
učebna č. 1	40,00	140	210	280	350	420	490	560	630	700	770
učebna č. 2, 3	54,50	190	290	380	480	570	670	760	860	950	1 050
učebna č. 4	46,00	160	240	320	400	480	560	640	720	800	880

## Kino Centrum, Letní kino, Obecní dům Družba

Prostor	Výměra	Hodinová sazba v Kč /den										
		1 hod.	2 hod.	3 hod.	4 hod.	5 hod.	6 hod.	7 hod.	8 hod.	9 hod.	10 hod. a více	
3,40 Kč/m <sup>2</sup> /1hod.	m <sup>2</sup>											
sníž. koeficient		1	1,5	2	2,5	3	3,5	4	4,5	5	5,5	
<b>Kino Centrum</b>												
sál	621,00	2 110	3 170	4 220	5 280	6 330	7 390	8 440	9 500	10 550	11 610	
<b>Letní kino</b>												
areál Letního kina <sup>1</sup>		2 270	3 410	4 540	5 680	6 810	7 950	9 080	10 220	11 350	12 490	
<b>Letní kino - zadní trakt<sup>2</sup></b>												
sál č. 20	89,45	x	450	600	750	900	1 050	1 200	1 350	1 500	1 650	
denní místnost č. 27	29,96	x	150	200	250	300	350	400	450	500	550	
denní místnost č. 28	23,71	x	120	160	200	240	280	320	360	400	440	
<b>Obecní dům Družba:</b>												
celý objekt <sup>3</sup>		1 000 Kč / 1 hod. (každá započatá hodina navyšuje pronájem o 1 000 Kč)										

<sup>1</sup> Ceny jsou uvedeny bez cen elektrické energie, vodného a stočného, cen úklidu a ostatních služeb; vyúčtování se provádí dle skutečné spotřeby.

<sup>2</sup> Cena nájmu stanovena minimálně pro 2 hod.

<sup>3</sup> Cena nájmu stanovena v souladu se studií proveditelnosti (srpen 2010) – neuplatňuje se inflace.

Výše nájmu je sestavena na základě cen elektrické energie, tepla, vodného a stočného, úklidu, vybavení a samotného nájmu. Ceny jsou uvedeny bez DPH.

## II. Slevy na nájmem

a) SMK včetně jeho organizačních složek náleží sleva ve výši 90% z ceny pronájmu stanovené dle bodu I.,

b) Základním a mateřským školám se sídlem na území Karviné u akcí pro děti, na kterých nebude realizován prodej alkoholu, náleží sleva ve výši 70% z ceny pronájmu stanovené dle bodu I.,

c) Příspěvkovým organizacím zřízeným SMK a školám se sídlem na území Karviné v případech, na které se nevztahuje písm. b) náleží sleva ve výši 50% z ceny pronájmu stanovené dle bodu I.,

d) Sleva ve výši 50% z ceny pronájmu stanovené dle bodu I. dále náleží níže uvedeným organizacím:

1. Krajské středisko volného času JUVENTUS Karviná, příspěvková organizace,

2. Policie ČR, Krajské ředitelství policie Moravskoslezského kraje, Územní odbor Karviná,
3. Hasičský záchranný sbor Moravskoslezského kraje, Územní odbor Karviná,
4. Český červený kříž,
5. Základní organizace důchodců a krojovaných horníků dolu ČSA,
6. Organizacím, společnostem a svazům zdravotně postižených,
7. Organizacím poskytujícím zaregistrovanou sociální službu dle zákona o sociálních službách
8. Základní umělecká škola Bedřicha Smetany, Karviná-Mizerov, příspěvková organizace,
9. Symfonický dechový orchestr Májovák Karviná, z. s.,
10. Sdružení Permoník, spolek.

Slevu dle písm. b) až d) lze uplatnit jen jedenkrát v kalendářním roce. O uplatnění slevy na nájemném nad tento stanovený limit nebo uplatnění jiné slevy na nájemném rozhoduje v odůvodněných případech ředitel/ka MěDK.

### III. Služby

Ceny za služby jsou účtovány pouze v případě, kdy nejsou zahrnuty do ceny nájmu.

Druh služby	Hodinová sazby v Kč	
	pracovní dny	sobota, neděle
technické zabezpečení (zvuk, osvětlení, elektro, promítání)	210	260
organizační práce	240	300
manipulační práce, služba řidiče	190	240
pokladní služba	140	180
úklidová služba včetně domovních prací	130	160
obsluha šatny, uvádění, požární dozor	130	160
výzdoba, propagace	230	290

Ceny jsou uvedeny bez DPH. Ve dnech svátků je k hodinové sazbě účtován 100 % příplatek.

Druh služby	Sazby v Kč
zajištění prodeje vstupenek na akci	provize 10 % ze vstupného
odvoz odpadu	150,-/akce
sanitace výčepního zařízení	dle skutečných nákladů dodavatele

Ceny jsou uvedeny bez DPH

O uplatnění slevy na služby rozhoduje v odůvodněných případech ředitel/ka MěDK.

### IV. Ostatní inventář

Pro účely zajištění kulturních a společenských akcí jsou rovněž krátkodobě pronajímány předměty a zařízení nutné k zajištění těchto akcí.

Název	Sazba v Kč/den
mikrofon	100,-
bezdrátový mikrofon, mikroport	250,-
řečnický pult	70,-
stůl	10,-
židle	5,-
křeslo	20,-
ubrus	20,-
napron	10,-
ručník	10,-
utěrka	10,-
vlajka EU, ČR, ostatní – malá	70,-
vlajka EU, ČR, ostatní – velká	100,-

stojan na vlajky	300,-
klavír (cembalo)	100,-
praktikáblý výška 20, 40, 80 cm	40,-
promítací plátno	800,-
dataprojektor	1 000,-
CD přehrávače	100,-
minidisk přehrávače	100,-

Ceny jsou uvedeny bez DPH.

### V. Pronájem, montáž a demontáž tanečního pódia (dřevěného)

	sazba v Kč/den
krátkodobý pronájem pódia	1.000,-

	montáž	demontáž
pracovní dny	4300	4300
sobota + neděle	5400	5400

Ceny jsou uvedeny bez DPH.

Doprava dle skutečných nákladů dodavatele (refakturace).

### 3) Základní školy

**Sportovní areál Základní školy a Mateřské školy Dělnická, Karviná, příspěvkové organizace na adrese Sokolovská 1758/1, Karviná-Nové Město**

sportovní areál - haly		venkovní sportoviště	
	sazba v Kč/hod.		sazba v Kč/hod.
tenisový kurt	310	tenisový kurt	150
velká hala pro míčové hry	670	házená	360
beachvolejbalové hřiště	420	beachvolejbal, beachtenis	170
malá hala pro beachfotbal	670	beachfotbal	260
střední hala pro míčové hry	770	fotbal, házená	360

**Základní škola a Mateřská škola Dělnická, Karviná, příspěvkové organizace**

	sazba v Kč/osoba/lekce
TRX přístroj	30

**Volejbalové kurty v areálu Základní školy Karviná-Nové Město tř. Družby 1383**

	sazba v Kč/hod.
volejbalový kurt	160

**Tělocvičny základních škol**

	sazba v Kč/hod.
děti a mládež do 18 let	20
dospělí	100 a výše

**Nájemné v prostorech Základních škol**

prostor	sazba v Kč/hod.
učebna, školní jídelna	100 až 210
divadelní sál – ZŠ Školská	
školicí místnost ve správní budově sportovního areálu – ZŠ a MŠ Dělnická	260
použití PC a dataprojektoru ve školicí místnost ve správní budově sportovního areálu – ZŠ a MŠ Dělnická	50
použití techniky v divadelním sále – ZŠ Školská	100

Ceny jsou uvedeny bez DPH.

**4) Středisko volného času JUVENTUS Karviná, příspěvkové organizace U Bažantnice 1794, 735 06 Karviná-Nové Město**

Prostor	Sazba v Kč
Společenský sál	600,00/hod
Malé sály	300,00/hod
Kuchyňka – jednorázově	1000,00/hod
Ubrus látkový	40,00/ks
Ubrus papírový	20,00/ks



Vstupné tělocvična	60,00/hod
<b>Sklepní prostory</b>	
MAJBI-stolařská dílna	89280,00/rok
AVZO – střelnice	5920,00/rok
Školské organizace	
Společenský sál	290,00/hod
Každá započatá hodina včetně přípravy	
Kuchyňka- jednorázově	500,00/hod
Ubrus látkový	20,00/ks
Ubrus papírový	10,00/ks
<b>Technika</b>	<b>Sazba v Kč za den</b>
Mikrofon	50,00
Mikroport	80,00
Dataprojektor	100,00
Plátno	50,00
Přenosná aparatura	200,00

Výše nájmu je stanovena na základě propočtu nákladů z předcházejícího účetního období za el. energie, tepla, vody, úklidu. Slevu v odůvodněných případech poskytuje ředitel.



STATUTÁRNÍ MĚSTO  
KARVINÁ

## Obecně závazná vyhláška

**číslo x/2020, kterou se mění Obecně závazná vyhláška č. 5/2015 o místním poplatku za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů číslo a název**

Zastupitelstvo města Karviné na svém zasedání dne 07.12.2020 vydalo v souladu s § 10 písm. d) a § 84 odst. 2 písm. h) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení) ve znění pozdějších předpisů, k uplatnění ustanovení § 14 odst. 2 zákona č. 565/1990 Sb., o místních poplatcích, ve znění pozdějších předpisů, tuto obecně závaznou vyhlášku:

### Článek 1 Úvodní ustanovení

1.1 Touto obecně závaznou vyhláškou se mění obecně závazná vyhláška statutárního města Karviné č. 5/2015 o místním poplatku za provoz systému shromažďování, sběru, přepravy, třídění, využívání a odstraňování komunálních odpadů, ve znění pozdějších předpisů takto:

1.1.1 V Článku 4 se text odstavce 4.2 vypouští a nahrazuje se textem:

"Skutečné náklady za předchozí rok na sběr a svoz netříděného komunálního odpadu činily: 37 210 000 Kč a byly rozúčtovány takto:

Náklady 37 210 000 Kč děleno 52 102 (počet osob s pobytem na území obce 51 832 + 270 počet staveb určených k individuální rekreaci, bytů a rodinných domů, ve kterých není hlášena k pobytu žádná fyzická osoba) = 714 Kč. Z této částky je stanovena sazba poplatku dle čl. 4 odst. 1 písm. b) vyhlášky ve výši 250 Kč."

### Článek 2 Závěrečná ustanovení

2.1 Tato vyhláška byla schválena Zastupitelstvem města Karviné usnesením č. .... ze dne 07. 12. 2020 a nabývá účinnosti dne 01. 01. 2021.

Ing. Jan Wolf v. r.  
primátor

Ing. Lukáš Raszyk v. r.  
náměstek primátora



STATUTÁRNÍ MĚSTO  
KARVINÁ

## Zásady

### prodeje bytových jednotek

Zastupitelstvo města Karviné vydalo dne 07. 12. 2020 tyto Zásady prodeje bytových jednotek (dále jen „Zásady“):

#### Článek 1 Úvodní ustanovení

- 1.1 Těmito Zásadami prodeje bytových jednotek se řídí prodej níže uvedených jednotek ve vlastnictví statutárního města Karviné situovaných ve společenstvích vlastníků.

#### Článek 2 Předmět prodeje

- 2.1 Předmětem prodeje dle těchto Zásad jsou níže uvedené jednotky včetně příslušného podílu na společných částech domu a příslušných pozemků (zastavěná plocha a ostatní plocha). Podíl na společných částech domu a pozemcích příslušejících k jednotce koresponduje s údaji v Prohlášení vlastníka vloženým do katastru nemovitostí, kterým jsou uvedené domy rozčleněny na jednotky.

Dům - adresa	Jednotka	Podíl na společných částech domu č.p.	Podíl na pozemcích parc. č.	Katastrální území
Závodní 1626, Karviná-Nové Město	13,14,15	1626	3297/5 3503/8	Karviná-město
Závodní 1627, Karviná-Nové Město	12,13,14	1627	3297/4 3503/7 3503/9	Karviná-město
Závodní 1629, Karviná-Nové Město	12,13,14	1629	3297/2 3503/5 3503/11	Karviná-město
Závodní 1630, Karviná-Nové Město	13,14,15	1630	3297/1 3503/4	Karviná-město
Kpt. Jaroše 2170, Karviná-Mizerov	9,10,11,12	2170	1624/184 4331/1	Karviná-město
Kpt. Jaroše 2171, Karviná-Mizerov	12,13,14	2171	1624/183 4331/2 4331/4	Karviná-město
Kpt. Jaroše 2172, Karviná-Mizerov	9,10,11,12	2172	1624/182 4331/3	Karviná-město
Kpt. Jaroše 2173, Karviná-Mizerov	9,10,11,12	2173	1624/187 4335/3	Karviná-město
Kpt. Jaroše 2174, Karviná-Mizerov	12,13,14	2174	1624/186 4335/2	Karviná-město

Kpt. Jaroše 2175, Karviná-Mizerov	9,10,11,12	2175	4335/4 1624/185 4335/1	Karviná-město
Čajkovského 2176, Karviná-Mizerov	9,10	2176	1624/137 4332/3	Karviná-město
Čajkovského 2177, Karviná-Mizerov	13,14,15	2177	1624/138 4332/2 4332/4	Karviná-město
Čajkovského 2178, Karviná-Mizerov	9,10	2178	1624/139 4332/1	Karviná-město

### Článek 3 Zásady prodeje

- 3.1 Účastníkem prodeje podle těchto Zásad se může stát jen ten nájemce, vůči kterému statutární město Karviná nevede žádnou pohledávku po splatnosti.
- 3.2 Nabídka k převodu jednotky bude ze strany města učiněna nájemcům bytů, kde došlo k výmazu zástavního práva zřízeného v souvislosti s poskytnutou investiční dotací na výstavbu bytů. Nabídky k prodeji jednotky budou nájemcům zaslány po jejím schválení v Zastupitelstvu města Karviné.

### Článek 4 Stanovení kupní ceny

- 4.1 Kupní cena za jednotku je tvořena součtem těchto položek:
- a) Základní cena pro všechny byty činí 2.000,00 Kč/m<sup>2</sup> celkové podlahové plochy bytu. Podlahovou plochou bytu je součet všech místností bytu, včetně ploch balkónů, lodžii, sklepů, sklepních kójí, a jiných prostorů přináležejících k bytu. Podkladem pro stanovení výměry bytu je platný evidenční list.
  - b) Realizované opravy, investice a modernizace v bytech za období od 01.01.2003 do doby prodeje (projednání převodu v zastupitelstvu města) s tím, že tyto náklady budou sníženy o amortizaci ve výši 1/20 za každý rok od data realizované opravy nebo investice
    - výměna oken, vchodových dveří
    - rekonstrukce bytového jádra
    - rekonstrukce elektroinstalace
    - rekonstrukce a vestavby lodžii, event. balkónů.
  - c) Realizované opravy, investice a modernizace na společných částech daného domu za období od 01.01.2003 do doby vzniku společenství vlastníků s tím, že tyto náklady budou sníženy o amortizaci ve výši 1/20 za každý rok od data realizované opravy nebo investice
    - generální oprava střechy
    - zateplení štítu
    - rekonstrukce studené vody a teplé užitkové vody, odpadů
    - zaizolování domu
    - zateplení suterénu
    - rekonstrukce plynu
    - výměna nároží na schodišti, včetně podest
    - modernizace a generální opravy výtahů
    - modernizace a generální opravy balkónů, lodžii
    - fasády
    - výměna oken, vchodových dveří
    - rekonstrukce společné televizní antény včetně rozvodů.
  - d) Zůstatek neproinvestovaných finančních prostředků vedených ve fondu oprav dlouhodobých záloh zaplacených za dobu od vzniku společenství vlastníku do doby prodeje (projednání v zastupitelstvu města).

- e) Základní cena pro pozemek – zastavěná plocha i plocha tvořící jeden funkční celek s domem činí 100,-- Kč/m<sup>2</sup>.

## **Článek 5 Způsob platby kupní ceny**

- 5.1 Kupní smlouva bude sepsána nejpozději do 60 dnů od doručení akceptace nabídky nájemcem statutárnímu městu Karviná.
- 5.2 Kupní cena bude kupujícím prodávajícím uhrazena v plné výši nejpozději do 60 dnů ode dne podpisu kupní smlouvy oběma smluvními stranami.
- 5.3 Kupní cena za předmět prodeje bude zaokrouhlena vždy na celé stokoruny směrem nahoru.
- 5.4 Návrh na vklad práva vlastnického do katastru nemovitostí bude proveden 1. pracovní den měsíce následujícího po zaplacení kupní ceny kupujícím prodávajícím a správní poplatek za tento vklad hradí prodávající. Správní poplatek za ověření podpisu na kupní smlouvě hradí kupující.

## **Článek 6 Ostatní ujednání v kupní smlouvě**

- 6.1 S ohledem na problémy spojené s bezpečnostní situací ve městě, zejména v návaznosti na spekulace s pronájmy, kdy někteří z nových vlastníků pronajímají jednotky nepřizpůsobivým občanům a těží tak z nedokonalého sociálního a právního systému poskytování sociálních dávek k úhradě nepřiměřeně vysokých nákladů na bydlení, jsou kupní smlouvy ošetřeny ustanovením o výhradě zpětné koupě, podle kterého je prodávající (statutární město Karviná) oprávněn jednostranným projevem vůle zavázat kupujícího k převedení jednotky zpět ve prospěch prodávajícího oproti vrácení kupní ceny, a to v ujednané době.
- 6.2 Výhrada zpětné koupě se zřizuje jako právo věcné zapisované do katastru nemovitostí.
- 6.3 Výhrada zpětné koupě je sjednána na dobu určitou 5 let.
- 6.4 Proávající je oprávněn uplatnit výhradu zpětné koupě zejména v případě, že kupující a ostatní uživatelé jednotky hrubým způsobem porušují pravidla řádného užívání jednotky a společných částí domu.
- 6.5 Po zániku výhrady zpětné koupě je kupující oprávněn požádat prodávajícího o vystavení písemného potvrzení o zániku výhrady zpětné koupě a požádat o výmaz z katastru nemovitostí. Veškeré náklady související s výmazem výhrady zpětné koupě z katastru nemovitostí hradí kupující.
- 6.6 Nájemce bytu je povinen umožnit bytovému technikovi Odboru majetkového MMK provést prohlídku bytu před jeho prodejem, neboť nedílnou součástí kupní smlouvy bude vyhotovený popis technického stavu bytu.
- 6.7 V případě uplatnění výhrady zpětné koupě nebude přihlíženo ke zhodnocení bytu.

## **Článek 7 Závěrečná ustanovení**

- 7.1 Výjimky z prodeje jednotek ve vlastnictví statutárního města Karviné dle těchto Zásad lze učinit jen rozhodnutím Zastupitelstva města Karviné.

- 7.2 Zrušují se Zásady prodeje bytových jednotek schválené usnesením Zastupitelstva města Karviné č. 295 ze dne 15. 06. 2020.
- 7.3 Tyto Zásady byly schváleny usnesením Zastupitelstva města Karviné č. ....ze dne 07. 12. 2020 a nabývají účinnosti dne 08. 12. 2020.

Ing. Jan Wolf v. r.  
primátor

Ing. Lukáš Raszyk v. r.  
náměstek primátora



c) písemně oznámit Žadatel, že splnil povinnosti podle písmena a) a b) a je připraven provést připojení odběrných zařízení.

3) Žadatel je povinen nejpozději do 28. 1. 2021

a) předložit PDS dokumentaci záměru potřebnou pro zahájení územního řízení Stavby Žadatele,

b) předložit PDS doklad o tom, že získal podle stavebních předpisů právo umístit Stavbu Žadatele v území, které specifikoval v žádosti o připojení podle čl. I odst. 1), a to na základě dokumentace záměru, s kterou PDS vyslovil před zahájením územního řízení souhlas.

4) Žadatel je dále povinen

a) zajistit provedení Stavby Žadatele v souladu s technickým řešením připojení určeným v TPP,

b) je-li součástí Stavby Žadatele zřízení odběrných zařízení, získat podle stavebních předpisů právo užívat tato zařízení,

c) má-li být část Stavby PDS umístěna na nemovitosti Žadatele, zřídit ve prospěch PDS právo odpovídající věcnému břemenu zřídit a provozovat dotčenou část Stavby PDS na nemovitosti Žadatele, včetně práva přístupu,

d) vyklidit a připravit na svůj náklad v nezbytně nutném rozsahu na své nemovitosti prostor pro Stavbu PDS, a

e) písemně oznámit PDS, že splnil povinnosti podle písm. a) a c) a je připraven provést připojení; k oznámení Žadatel musí připojit písemnosti určené v TPP a v Pravidlech provozování distribuční soustavy (dále jen „PPDS“).

5) Stavbu PDS nelze pro účely této smlouvy provést, jestliže

a) vlastník nemovitosti odmítne zřídit ve prospěch PDS právo odpovídající věcnému břemenu zřídit a provozovat na nemovitosti Stavbu PDS; to platí i v případě, že vlastník nemovitosti je neznámého pobytu nebo sídla nebo není znám nebo určen,

b) osoba, jejíž souhlas se podle stavebních předpisů vyžaduje ke zřízení Stavby PDS, odmítá tento souhlas vydat, nebo

c) jiné okolnosti, z nichž PDS zřejmě vycházel při vzniku závazku podle odstavce 2), se do té míry změnilly, že nelze na PDS rozumně požadovat, aby Stavbu PDS provedl, případně Žadatel neposkytne PDS nezbytně potřebnou součinnost.

6) Zjistí-li PDS, že Stavbu PDS nelze provést, oznámí tuto skutečnost bez zbytečného odkladu Žadatel spolu s návrhem jiných TPP a, je-li to nutné, i s návrhem nové lhůty podle odstavce 7).

7) Povinnosti podle odstavce 2) musí PDS splnit ve lhůtě 16 měsíců a tato lhůta začne běžet den následující po dni, kdy Žadatel zaplatil alespoň polovinu Podílu na nákladech a splnil povinnosti podle odstavce 3).

8) Povinnosti podle odstavce 4) musí Žadatel splnit ve lhůtě 16 měsíců a tato lhůta mu začne běžet den následující po dni, kdy zaplatil alespoň polovinu Podílu na nákladech a splnil povinnosti podle odstavce 3).

#### IV. UZAVŘENÍ BUDOUCÍ SMLOUVY

1) Žadatel nebo Zákazník (dále společně jen „Oprávněná osoba“) může písemně vyzvat PDS k uzavření budoucí smlouvy nejdříve poté, co:

a) Žadatel splnil závazky podle čl. III. odst. 1), 3) a 4) s tím, že oznámení o jeho připravenosti provést připojení odběrného zařízení může Žadatel učinit spolu s výzvou, a

b) PDS oznámil podle čl. III. odst. 2) písm. c), že je připraven provést připojení odběrného zařízení.

2) Do 30 dnů ode dne doručení výzvy PDS zašle Žadatel návrh budoucí smlouvy s uvedením lhůty pro přijetí návrhu, která nesmí být kratší než určuje právní předpis, jinak kratší než 30 dnů.

3) Oznámí-li PDS Žadatel do 15 dnů ode dne doručení výzvy, že trvá na kontrole odběrného zařízení, je Žadatel povinen umožnit PDS provedení kontroly do jednoho týdne ode dne doručení oznámení a PDS je povinen ve stejné lhůtě kontrolu provést. Lhůta pro zaslání návrhu budoucí smlouvy podle odstavce 2) začne běžet dnem následujícím po provedení kontroly.

4) Povinnost PDS podle čl. II. a rezervace příkonu zanikají, jestliže Žadatel:

a) je v prodlení se zaplacením peněžitého závazku podle čl. III. odst. 1) a tuto povinnost nespíní ani v dodatečně lhůtě jednoho měsíce od uplynutí původní lhůty k placení,

b) je v prodlení s plněním závazku podle čl. III. odst. 3) a tuto povinnost nespíní ani v dodatečně lhůtě jednoho měsíce od uplynutí původní lhůty k plnění,

c) je v prodlení s plněním závazku podle čl. III. odst. 4) a tuto povinnost nespíní ani v dodatečně přiměřené lhůtě, kterou mu stanoví PDS,

d) nepřijme návrh PDS podle čl. III. odst. 6) do jednoho měsíce od doručení návrhu, nebo

e) oznámí písemně PDS, že na připojení odběrných zařízení netrvá.

5) Povinnost PDS podle čl. II. a rezervace příkonu ve vztahu k jednotlivému odběrnému místu zanikají, jestliže

a) Oprávněná osoba nevyzve PDS k uzavření budoucí smlouvy ani do jednoho roku ode dne, kdy jí vzniklo právo učinit výzvu,

b) Oprávněná osoba neumožní PDS provedení kontroly podle odstavce 3) ani do jednoho měsíce od doručení oznámení PDS,

c) Oprávněná osoba nepřijme návrh budoucí smlouvy ve lhůtě uvedené v návrhu, nebo

d) Žadatel nebo Zákazník se souhlasem Žadatele oznámí písemně PDS, že na připojení odběrného zařízení netrvá.

6) Nastane-li skutečnost předvídaná v odstavci 4), je Žadatel povinen nahradit PDS náklady, které PDS oprávněně vynaložil v souvislosti se zamýšleným připojením odběrných zařízení podle této smlouvy a které PDS Žadatel vyúčtuje. Následně na základě Žadatelem předložené písemné žádosti o vrácení Podílu na nákladech, obsahující způsob a aktuální údaje pro jeho



vracení, obsažené na předepsaném formuláři PDS, s možností jeho stažení na webové adrese [www.cezdistribuce.cz](http://www.cezdistribuce.cz) vrátí PDS Žadateli zaplacený Podíl na nákladech nebo jeho část převyšující náklady vynaložené PDS.

7) Nastane-li skutečnost předvídaná v odstavci 5), je Žadatel povinen nahradit PDS náklady, které PDS oprávněně vynaložil v souvislosti se zamýšleným připojením odběrného zařízení v jednotlivém odběrném místě. Tyto náklady tvoří podíl na celkových nákladech podle odstavce 6) určený poměrem rezervovaného příkonu pro odběrné zařízení v jednotlivém odběrném místě a rezervovaného příkonu pro odběrná zařízení ve všech odběrných místech. Ustanovení odstavce 6) věta druhá se použije obdobně.

## V. SPOLEČNÁ USTANOVENÍ

1) Změní-li Žadatel dodatečně údaj týkající se odběrného zařízení a v důsledku toho se sníží Podíl na nákladech, případný přeplatek PDS vrátí Žadateli.

2) Jestliže si dodatečná změna údajů odběrného zařízení vyvolaná Žadatelem vyžádá změnu TPP, je Žadatel povinen nahradit PDS náklady vynaložené na provedení a odstranění původního technického řešení připojení odběrného zařízení. V opačném případě Žadatel zaplatí PDS rozdíl mezi náklady, které PDS vynaložil, a náklady, které by PDS vynaložil, kdyby od počátku postupoval se znalostí změněného údaje.

3) Vznikla-li nezávisle na vůli smluvní strany překážka, která smluvní straně brání ve splnění její povinnosti podle čl. III. odst. 2) až 4), po dobu nezbytně nutnou k překonání této překážky neběží smluvní straně lhůta pro splnění povinnosti, jestliže existenci překážky oznámila bez zbytečného odkladu po jejím vzniku druhé smluvní straně. Ustanovení čl. III. odst. 5) a 6) není tímto dotčeno.

4) Je-li to pro splnění povinností podle čl. III. odst. 2) až 4) nutné, smluvní strany si poskytnou potřebnou součinnost, zejména co do projektové, stavební nebo montážní připravenosti nebo k získání rozhodnutí, stanoviska, vyjádření, osvědčení nebo sdělení správního úřadu. Smluvní strany se navzájem v potřebném obsahu a rozsahu informují o plnění svých povinností a o skutečnostech, které by mohly mít vliv na řádné a včasné splnění jejich povinností a koordinaci Stavby PDS a Stavby Žadatele.

5) Povinnost podle čl. III. odst. 3) splní Žadatel i tehdy, jestliže ve stejné lhůtě Žadatel předloží PDS doklad o tom, že získal podle stavebních předpisů právo umístit Stavbu Žadatele v území ještě před uzavřením této smlouvy a PDS vysloví s dokumentací záměru souhlas.

6) PDS je oprávněn započítat pohledávku na náhradu nákladů oproti pohledávce Žadatele na vrácení zaplaceného Podílu na nákladech nebo jeho části. Smluvní strany nemohou své pohledávky, které vzniknou na základě této smlouvy či v souvislosti s ní, postoupit na třetí osobu nebo k těmto pohledávkám zříct zástavní právo.

## VI. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

1) Tato smlouva je po vzájemné dohodě uzavřena v režimu zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen **oZ 1**), ve znění pozdějších předpisů, ve spojení s § 50 odst. 3 energetického zákona a jeho prováděcími předpisy, zejména vyhláškou o podmínkách připojení k elektrizační soustavě, ve znění pozdějších předpisů.

2) Práva a povinnosti smluvních stran neupravené touto smlouvou se řídí Pravidly provozování distribuční soustavy a Připojovacími podmínkami pro příslušnou napěťovou hladinu zveřejněnými na webové stránce PDS [www.cezdistribuce.cz](http://www.cezdistribuce.cz). Žadatel prohlašuje, že se seznámil s obsahem těchto dokumentů, rozumí jim a zavazuje se je respektovat.

3) Tato smlouva je uzavřena dnem, kdy Žadatel (příjemce návrhu smlouvy) doručí včas PDS (navrhovatel) svůj souhlas s obsahem návrhu smlouvy vyjádřený tím, že Žadatel připojí na návrh smlouvy svůj podpis. Žadatel přijme návrh smlouvy včas, jestliže doručí svůj souhlas PDS ve lhůtě 30 dnů ode dne, kdy mu byl návrh smlouvy doručen, jinak návrh smlouvy zaniká. PDS, v rámci respektování jemu příslušející povinnosti dbát rovného přístupu k žadatelům, a v souladu s ustanovením § 1740 odst. 3 oZ, předem vylučuje možnost přijetí smluvního návrhu s dodatkem nebo odchylkou učiněnými Žadatelem.

4) Žadatel prohlašuje, že na základě vlastnického nebo jiného, k tomu způsobilého práva, je oprávněn užívat nemovitost, na které má být odběrné zařízení zhotoveno, případně, že má souhlas vlastníka dotčené nemovitosti k uzavření této smlouvy. Je-li prohlášení Žadatele nepravdivé a PDS písemně oznámí tuto skutečnost Žadateli, po dobu, než Žadatel uvede právní stav do souladu s jeho prohlášením, PDS neběží lhůty ke splnění povinností podle této smlouvy. Neučiní-li tak Žadatel ani do šesti měsíců ode dne, kdy mu PDS doručil oznámení, je PDS oprávněn od této smlouvy odstoupit; odstoupením povinnost PDS podle čl. II. a rezervace příkonu zanikají. Odstoupením nejsou dotčena ustanovení čl. IV. odst. 6) a čl. V. odst. 5), která se pro vypořádání vzájemných nároků použijí obdobně.

5) Žadatel a PDS berou na vědomí, že podle informace Ministerstva financí o uplatňování DPH v energetice Podíl na oprávněných nákladech na připojení stanovený podle Vyhlášky o připojení není úhradou za zdanitelné plnění, a proto nepodléhá dani z přidané hodnoty. Platby jsou prováděny na základě této smlouvy, která je zároveň dokladem k provedeným platbám. Faktura nebude vystavena.

6) Žadatel souhlasí s tím, aby mu PDS doručoval sdělení ve věci této smlouvy elektronickými prostředky na elektronickou adresu Žadatele uvedenou v této smlouvě, a stejný souhlas dává PDS Žadateli; souhlas Žadatele se vztahuje i na zaslání jiných

obchodních sdělení podle zákona č. 480/2004 Sb., zákon o některých službách informační společnosti, ve znění pozdějších předpisů, ve věci služeb PDS souvisejících s plněním této smlouvy. Tím není dotčeno zákonné právo obou účastníků na vyřazení nesouhlasu se zasláním obchodních sdělení elektronickými prostředky.

7) Smluvní strany berou na vědomí, že na tuto smlouvu nedopadá povinnost uveřejnění v registru smluv ve smyslu zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uvořňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů. Smluvní strany se zavazují, že nezpřístupní obsah této smlouvy třetí osobě, bez předchozího písemného souhlasu druhé smluvní strany. To neplatí, jestliže zpřístupnění obsahu smlouvy (i) ukládá smluvní straně právní předpis či závazné rozhodnutí nebo opatření správního orgánu nebo soudu nebo (ii) umožňuje právní předpis v rámci poskytování důvěrných informací pro účely podnikatelské činnosti v rámci podnikatelského seskupení; povinnost PDS zachovávat pravidla informačního oddělení („unbundlingu“) podle energetického zákona nejsou tímto dotčena.

8) Osobní údaje subjektu údajů jsou zpracovávány v souladu s příslušnými aktuálně platnými a účinnými právními předpisy České republiky a Evropské unie. Blíže informace týkající se zpracování osobních údajů a právních předpisů, na jejichž základě je zpracování prováděno, jsou dostupné na stránkách [www.cezdistribuce.cz/gcpr](http://www.cezdistribuce.cz/gcpr) nebo je společnost ČEZ Distribuce, a. s., subjektu údajů na požádání poskytne.

9) Změnit smlouvu nebo učinit úkon směřující k jejímu zániku lze pouze písemně. Žadatel bere na vědomí a souhlasí s tím, že PDS může podpis na písemném projevu vůle nahradit mechanickým prostředkem (faksimile). Je-li smlouva uzavírána prostředky umožňující komunikaci na dálku (distančním způsobem) nebo mimo obchodní prostory PDS, je Oprávněná osoba, je-li spotřebitelem dle § 419 OZ, oprávněn od této smlouvy odstoupit ve lhůtě 14 dnů od uzavření této smlouvy, a to písemně prostřednictvím formuláře, jehož náležitosti stanoví prováděcí právní předpis OZ a který je k dispozici v provozních místech (kancelářích, provozovnách apod.) PDS a ke stažení na webové adrese [www.cezdistribuce.cz](http://www.cezdistribuce.cz). Oprávněná osoba, je-li spotřebitelem, současně žádá PDS, aby započal s plněním svého závazku dle této smlouvy ještě před uplynutím lhůty pro odstoupení od smlouvy dle předchozí věty a to ve smyslu § 1823 OZ.

10) Pokud se kterékoli ujednání smlouvy stane nebo bude shledáno neplatným nebo právně nevymahatelným, nebude to mít vliv na platnost a právní vymahatelnost ostatních ustanovení smlouvy; smluvní strany se zavazují nahradit neplatné nebo právně nevymahatelné ustanovení novým, platným a právně vymahatelným ustanovením s obdobným právním a obchodním smyslem, a to do 30 dnů od výzvy kterékoli ze smluvních stran.

11) Smlouva je vyhotovena ve dvou (2) stejnopisech; po jejím podpisu každá strana obdrží jeden (1) stejnopis.

12) Smluvní strany prohlašují, že obsah smlouvy je výrazem jejich pravé a svobodné vůle.

Příloha č. 1: Technické podmínky připojení (samostatně stanovené či obsažené ve stanovisku k připojení odběrného zařízení) č. 4121720728,

Příloha č. 2: Obsah budoucí smlouvy o připojení

---

**ZA ŽADATELE**

Statutární město Karviná

Ing.  Helena Bogoczová

**ZA PDS**

ČEZ Distribuce, a. s.

Ing. Vít Grabec  
Vedoucí oddělení Regionální obsluha

---

4. 11. 2020  
V Plzni



---

DATUM A MÍSTO      PODPIS

DATUM A MÍSTO

PODPIS

**Příloha č. 1 smlouvy 20\_SOBS01\_4121720728****Technické podmínky připojení (TPP) k žádosti o připojení číslo: č. 4121720728**

SPECIFIKACE ZAŘÍZENÍ - lokalita odběrných míst

umístění zařízení: Masarykovo nám. 35/18, kat.území: Karviná-město, parc.č.197/1, 733 01 Karviná

TECHNICKÉ ÚDAJE ODBĚRNÉHO/PŘEDÁVACÍHO MÍSTA

Povolený požadovaný rezervovaný příkon (hodnota součtu jističů před elektroměry pro celou lokalitu) činí:

pro 1 fáz. jističe: 0,0

pro 3 fáz. jističe: 132,0

Výčet:

Hodnota jističe	Počet fází	Počet stejných typů
0,0	0	0
25,0	3	4
32,0	3	1

**PODMÍNKY PŘIPOJENÍ**

Pro připojení Vašeho zařízení dle výše uvedené specifikace provede PDS nutné úpravy distribuční soustavy na své náklady v rozsahu:

Pro připojení nových odběrů, bude provedena výměna zemních kabelových rozvodů mezi DTS KA\_0632 a skříně R82 na budově čp.10/2. Dále bude provedena výměna skříně HDS na budově čp.33/2 za novou SS200 a výměna skříně HDS na budově čp. 35/18 za novou rozpojovací skříně SR5.

Pro připojení budoucích odběrných míst dle výše uvedené specifikace provede žadatel tyto úpravy na své náklady:

Odběr bude připojen ze stávajícího napájecího bodu ČEZ Distribuce, a.s. v souladu s připojovacími podmínkami nn. Pokud existuje HDV musí být dimenzováno na všechny odběry v objektu, dodat novou revizi

**DALŠÍ PODMÍNKY PŘIPOJENÍ**

Hranice vlastnictví, umístění a typ měření a předpokládaný termín připojení bude upřesněn po podání žádosti na připojení pro jednotlivá odběrná místa.

Nově budované zařízení a elektrická instalace, a provedení a umístění měřicího zařízení odběrného místa musí být v souladu s platnými ČSN, s „Pravidly provozování distribuční soustavy“, „Připojovacími podmínkami PDS“, Podmínkami distribuce elektřiny. Tyto dokumenty jsou k dispozici na [www.cezistribuce.cz](http://www.cezistribuce.cz).



## Příloha č. 2

### OBSAH BUDOUCÍ SMLOUVY O PŘIPOJENÍ

Smlouva o připojení bude obsahovat:

- 1) Závazek PDS připojit odběrné elektrické zařízení Žadatele a zajistit Žadateli dohodnutý rezervovaný příkon podle TPP. Podíl na nákladech stanovený Vyhláškou o připojení bude uhrazen na základě Smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o připojení odběrného elektrického zařízení k distribuční soustavě.
- 2) Podmínky připojení odběrného elektrického zařízení v odběrném místě, a to specifikací odběrného místa, technické podmínky připojení, údaje o připojovaných elektrických spotřebičích v odběrném elektrickém zařízení, místo připojení odběrného místa k distribuční soustavě - hranice vlastnictví a způsob a provedení měření elektřiny. Tyto podmínky budou ve smlouvě o připojení stanoveny v souladu s TPP.
- 3) Termín připojení – bude určen v souladu s PPDS; nebudou-li PPDS tento termín upravovat, pak bude tento termín činit 30 dnů od uzavření smlouvy o připojení. PDS nebude povinen připojit Žadatele dříve, než Žadatel splní povinnosti a podmínky určené v PPDS a TPP a splnění těchto povinností a podmínek doloží, ledaže tak Žadatel učinil již před uzavřením smlouvy o připojení.
- 4) Není-li výslovně sjednáno jinak, má se zato, že smlouva o připojení je uzavírána na dobu neurčitou.
- 5) Tyto závazky Žadatele:
  - a) plnit podmínky pro připojení odběrného zařízení uvedené v TPP, PPDS a v Připojovacích podmínkách pro příslušnou napěťovou hladinu stanovených PDS, a udržovat odběrné zařízení ve stavu, který odpovídá ustanovením smlouvy o připojení, právním předpisům, technickým normám a PPDS, a plnit pokyny výrobce zařízení používaného k odběru po celou dobu trvání smlouvy o připojení,
  - b) provádět opatření zamezující vlivům zpětného působení na kvalitu dodávané elektřiny v neprospěch ostatních účastníků trhu s elektřinou, zejména vybavit odběrné zařízení dostupnými technickými prostředky k omezení těchto vlivů, a používat k odběru elektřiny zařízení, která neohrožují život, zdraví nebo majetek,
  - c) nahradit PDS oprávněné náklady, které PDS vynaložil za účelem plnění jeho povinností vytvořit podmínky pro připojení odběrného zařízení Žadatele, včetně nákladů, které PDS vynaložil podle Smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o připojení odběrného elektrického zařízení k distribuční soustavě, a to v případech, kdy smlouva o připojení zanikne z důvodu oznámení Žadatele, že na připojení odběrného zařízení netrvá, ještě před připojením odběrného zařízení k distribuční soustavě, nebo zanikne-li smlouva o připojení v důsledku odstoupení PDS pro nepravdivost prohlášení Žadatele týkajícího se jeho oprávnění užívat odběrné zařízení, jakož i nemovitost, na které je toto zařízení umístěno, na základě vlastnického nebo jiného, k tomu způsobilého práva, nebo dojde-li k zániku rezervace pro nezaplacení Podílu na nákladech nebo jeho části.
- 6) Právo Žadatele ukončit připojení prostřednictvím písemného oznámení, že na připojení odběrného zařízení netrvá, doručeného PDS.





**SMLOUVA O UZAVŘENÍ BUDOUCÍCH SMLUV O PŘIPOJENÍ ODBĚRNÝCH ELEKTRICKÝCH ZAŘÍZENÍ K DISTRIBUČNÍ SOUSTAVĚ DO NAPĚTOVÉ HLADINY 0,4 kV (NN)  
ČÍSLO: 20\_SOBS01\_4121720723**

#### PROVOZOVATEL DISTRIBUČNÍ SOUSTAVY (dále jen PDS)

**ČEZ Distribuce, a. s.** Děčín, Děčín IV – Podmokly, Teplická 874/8, PSČ 405 02 | IČ 24729035 | DIČ CZ 24729035 | zapsána v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ústí nad Labem, oddíl B., vložka 2145 | licence na distribuci elektřiny č. 121015583 | registrační číslo u OTE: 715 | info@cezdistribuce.cz | www.cezdistribuce.cz | Kontaktní bezplatná linka ČEZ Distribuce: 800 850 860 (hlášení poruch, distribuční požadavky, informace) | adresa pro doručování: ČEZ Distribuce, a. s., Plzeň, Guldenerova 2577/19, PSČ 326 00 | na základě pověření ze dne 23. 1. 2015 zastupuje Ing. Vít Grabeo, pozice: Vedoucí oddělení Regionální obsluha

#### ŽADATEL (dále jen Žadatel)

**OBCHODNÍ FIRMA / NÁZEV** Statutární město Karviná  
**IČ** 00297534 **DIČ** CZ00297534  
**ADRESA MÍSTA TRVALÉHO POBYTU / SÍDLA SPOLEČNOSTI**  
 ULIČE Fryštátská **Č. P. / Č. O.** 72/1 **PSČ** 733 01  
 OBEC Karviná **MÍSTNÍ ČÁST** Fryštát  
 ZÁPIS V OR / ŽR, ODDÍL, VLOŽKA Č.  
**ZASTOUPENÍ** Ing. [redacted] Helena Bogoczová  
 [redacted] FAX

### I. ÚVODNÍ USTANOVENÍ

1) Podle žádosti o připojení č. 4121720723 ze dne 27. 10. 2020 zamýšlí Žadatel provést stavbu v lokalitě: Svatováclavská 33/2, kat.území: Karviná-město, parc.č.201, 733 01: Karviná, v rámci které zhotoví nebo alespoň umožní zhotoviti: odběrná elektrická zařízení (dále jen „odběrná zařízení“) ve více odběrných místech s tím, že odběrná zařízení v těchto odběrných místech se připojí do distribuční soustavy PDS k napěťové hladině 0,4 kV (NN) kV (dále jen „Stavba Žadatele“). Počet odběrných míst zahrnutých do Stavby Žadatele a jejich požadovaný rezervovaný příkon jsou uvedeny v Příloze č. 1 této smlouvy.

2) PDS neshledal důvody, jež by budoucímu připojení bránily, a s ohledem na údaje pro zapojení odběrných zařízení do distribuční soustavy a údaje o odběru uvedené v žádosti o připojení určil technické podmínky připojení odběrných zařízení (dále jen „TPP“), které tvoří Přílohu č. 1 této smlouvy a jsou její součástí.

3) K připojení může dojít až poté, co Žadatel provede Stavbu Žadatele a PDS provede odpovídající úpravu své distribuční soustavy.

### II. BUDOUCÍ SMLOUVA

1) PDS se zavazuje uzavřít pro každé odběrné zařízení v rámci Stavby Žadatele, najednou nebo postupně, smlouvu o připojení (dále jen „budoucí smlouva“) podle § 50 odst. 3 zákona č. 458/2000 Sb., ve znění pozdějších předpisů, o podmínkách podnikání a o výkonu státní správy v energetických odvětvích a o změně některých zákonů (dále jen „energetický zákon“) a smluvně sjednaných podmínek a to na písemnou výzvu Žadatele.

2) Za stejných podmínek jako Žadatel může vyzvat PDS k uzavření budoucí smlouvy osoba, kterou Žadatel označí v písemném sdělení PDS (dále jen „Zákazník“); sdělení musí obsahovat identifikační údaje o Zákazníkovi a důvod, pro který Zákazníkovi svědčí právo požadovat uzavření budoucí smlouvy.

3) Předmětem plnění budoucí smlouvy bude závazek PDS připojit odběrné zařízení a po připojení zajistit Žadateli nebo Zákazníkovi rezervovaný příkon ve výši uvedené v TPP. Obsah budoucí smlouvy bude určen v souladu s Přílohou č. 2 této smlouvy.

### III. PODMÍNKY BUDOUCÍHO PŘIPOJENÍ ODBĚRNÝCH ZAŘÍZENÍ

1) Žadatel je povinen zaplatit PDS částku 78 500,00 Kč jako podíl na oprávněných nákladech spojených s připojením odběrných zařízení a se zajištěním požadovaného příkonu určený právním předpisem (dále jen „Podíl na nákladech“). Žadatel zaplatí alespoň polovinu Podílu na nákladech nejpozději do 15 dnů ode dne uzavření této smlouvy; obdržel-li PDS platbu před uzavřením této smlouvy, platí, že Žadatel splnil povinnost v den uzavření této smlouvy. Zbývající část Žadatel zaplatí nejpozději do 15 dnů ode dne doručení oznámení PDS podle odstavce 2) písm. c). Podíl na nákladech Žadatel zaplatí bezhotovostním převodem na účet PDS vedený u Komerční banky, a.s., číslo účtu: 35-454458026/0100, variabilní symbol 3981720723.

2) PDS je povinen

- zajistit provedení úpravy distribuční soustavy v souladu s technickým řešením připojení odběrných zařízení určeným v TPP (dále jen „Stavba PDS“),
- získat podle stavebních předpisů právo užívat Stavbu PDS,

Otočte prosím





c) písemně oznámit Žadatele, že splnil povinnosti podle písmena a) a b) a je připraven provést připojení odběrných zařízení.

3) Žadatel je povinen nejdříve do 28. 11. 2021

a) předložit PDS dokumentaci záměru potřebnou pro zahájení územního řízení Stavby Žadatele,

b) předložit PDS doklad o tom, že získal podle stavebních předpisů právo umístit Stavbu Žadatele v území, které specifikoval v žádosti o připojení podle čl. I odst. 1), a to na základě dokumentace záměru, s kterou PDS vyslovil před zahájením územního řízení souhlas.

4) Žadatel je dále povinen

a) zajistit provedení Stavby Žadatele v souladu s technickým řešením připojení určeným v TPP,

b) je-li součástí Stavby Žadatele zařízení odběrných zařízení, získat podle stavebních předpisů právo užívat tato zařízení,

c) má-li být část Stavby PDS umístěna na nemovitosti Žadatele, zřídit ve prospěch PDS právo odpovídající věcnému břemeni zřídit a provozovat dotčenou část Stavby PDS na nemovitosti Žadatele, včetně práva přístupu,

d) vyklidit a připravit na svůj náklad v nezbytně nutném rozsahu na své nemovitosti prostor pro Stavbu PDS, a

e) písemně oznámit PDS, že splní povinnosti podle písm. a) a b) a je připraven provést připojení; k oznámení Žadatel musí připojit písemnosti určené v TPP a v Pravidlech provozování distribuční soustavy (dále jen „PPDS“).

5) Stavbu PDS nelze pro účely této smlouvy provést, jestliže

a) vlastník nemovitosti odmítne zřídit ve prospěch PDS právo odpovídající věcnému břemeni zřídit a provozovat na nemovitosti Stavbu PDS; to platí i v případě, že vlastník nemovitosti je neznámého pobytu nebo sídla nebo není znám nebo určen,

b) osoba, jejíž souhlas se podle stavebních předpisů vyžaduje ke zřízení Stavby PDS, odmítla tento souhlas vydat, nebo

c) jiné okolnosti, z nichž PDS zřejmě vycházel při vzniku závazku podle odstavce 2), se do té míry změnilly, že nelze na PDS rozumně požadovat, aby Stavbu PDS provedl, případně Žadatel neposkytne PDS nezbytně potřebnou součinnost.

6) Zjistí-li PDS, že Stavbu PDS nelze provést, oznámí tuto skutečnost bez zbytečného odkladu Žadatel spolu s návrhem jiných TPP a, je-li to nutné, i s návrhem nové lhůty podle odstavce 7).

7) Povinnosti podle odstavce 2) musí PDS splnit ve lhůtě 16 měsíců a tato lhůta začne běžet den následující po dni, kdy Žadatel zaplatil alespoň polovinu Podílu na nákladech a splnil povinnosti podle odstavce 3).

8) Povinnosti podle odstavce 4) musí Žadatel splnit ve lhůtě 16 měsíců a tato lhůta mu začne běžet den následující po dni, kdy zaplatil alespoň polovinu Podílu na nákladech a splnil povinnosti podle odstavce 3).

#### IV. UZAVŘENÍ BUDOUCÍ SMLOUVY

1) Žadatel nebo Zákazník (dále společně jen „Oprávněná osoba“) může písemně vyzvat PDS k uzavření budoucí smlouvy nejdříve poté, co:

a) Žadatel splnil závazky podle čl. III. odst. 1), 3) a 4) s tím, že oznámení o jeho připravenosti provést připojení odběrného zařízení může Žadatel učinit spolu s výzvou, a

b) PDS oznámí podle čl. III. odst. 2) písm. c), že je připraven provést připojení odběrného zařízení.

2) Do 30 dnů ode dne doručení výzvy PDS zašle Žadatel návrh budoucí smlouvy s uvedením lhůty pro přijetí návrhu, která nesmí být kratší než určuje právní předpis, jinak kratší než 30 dnů.

3) Oznámí-li PDS Žadatel do 15 dnů ode dne doručení výzvy, že trvá na kontrole odběrného zařízení, je Žadatel povinen umožnit PDS provedení kontroly do jednoho týdne ode dne doručení oznámení a PDS je povinen ve stejné lhůtě kontrolu provést. Lhůta pro zaslání návrhu budoucí smlouvy podle odstavce 2) začne běžet dnem následujícím po provedení kontroly.

4) Povinnost PDS podle čl. II. a rezervace příkonu zanikají, jestliže Žadatel:

a) je v prodlení se zaplacením peněžitého závazku podle čl. III. odst. 1) a tuto povinnost nesplní ani v dodatečně lhůtě jednoho měsíce od uplynutí původní lhůty k placení,

b) je v prodlení s plněním závazku podle čl. III. odst. 3) a tuto povinnost nesplní ani v dodatečně lhůtě jednoho měsíce od uplynutí původní lhůty k plnění,

c) je v prodlení s plněním závazku podle čl. III. odst. 4) a tuto povinnost nesplní ani v dodatečně přiměřené lhůtě, kterou mu stanoví PDS,

d) nepřijme návrh PDS podle čl. III. odst. 6) do jednoho měsíce od doručení návrhu, nebo

e) oznámí písemně PDS, že na připojení odběrných zařízení netrvá.

5) Povinnost PDS podle čl. II. a rezervace příkonu ve vztahu k jednotlivému odběrnému místu zanikají, jestliže

a) Oprávněná osoba nevyzve PDS k uzavření budoucí smlouvy ani do jednoho roku ode dne, kdy jí vzniklo právo učinit výzvu,

b) Oprávněná osoba neumožní PDS provedení kontroly podle odstavce 3) ani do jednoho měsíce od doručení oznámení PDS,

c) Oprávněná osoba nepřijme návrh budoucí smlouvy ve lhůtě uvedené v návrhu, nebo

d) Žadatel nebo Zákazník se souhlasem Žadatele oznámí písemně PDS, že na připojení odběrného zařízení netrvá.

6) Nastane-li skutečnost předvídaná v odstavci 4), je Žadatel povinen nahradit PDS náklady, které PDS oprávněně vynaložil v souvislosti se zamýšleným připojením odběrných zařízení podle této smlouvy a které PDS žadateli vyúčtuje. Následně na základě Žadatelem předložené písemné žádosti o vrácení Podílu na nákladech, obsahující způsob a aktuální údaje pro jeho





vrácení, obsažené na předepsaném formu.áři PDS, s možností jeho stažení na webové adrese [www.cezdistribuce.cz](http://www.cezdistribuce.cz) vrátí PDS Žadatel zaplacený Podíl na nákladech nebo jeho část převyšující náklady vynaložené PDS.

7) Nastane-li skutečnost předvídaná v odstavci 5), je Žadatel povinen nahradit PDS náklady, které PDS oprávněně vynaložil v souvislosti se zamýšleným připojením odběrného zařízení v jednotlivém odběrném místě. Tyto náklady tvoří podíl na celkových nákladech podle odstavce 6) určený poměrem rezervovaného příkonu pro odběrné zařízení v jednotlivém odběrném místě a rezervovaného příkonu pro odběrná zařízení ve všech odběrných místech. Ustanovení odstavce 6) věta druhá se použije obdobně.

## V. SPOLEČNÁ USTANOVENÍ

1) Změnil-li Žadatel dodatečně údaj týkající se odběrného zařízení a v důsledku toho se sníží Podíl na nákladech, případný přeplatek PDS vrátí Žadatel.

2) Jestliže si dodatečná změna údajů odběrného zařízení vyvolaná Žadatelem vyžádá změnu TPP, je Žadatel povinen nahradit PDS náklady vynaložené na provedení a odstranění původního technického řešení připojení odběrného zařízení. V opačném případě Žadatel zaplatí PDS rozdíl mezi náklady, které PDS vynaložil, a náklady, které by PDS vynaložil, kdyby od počátku postupoval se znalostí změněného údaje.

3) Vznikla-li nezávisle na vůli smluvní strany překážka, které smluvní straně brání ve splnění její povinnosti podle čl. III. odst. 2) až 4), po dobu nezbytně nutnou k překonání této překážky neběží smluvní straně lhůta pro splnění povinnosti, jestliže existenci překážky oznámila bez zbytečného odkladu po jejím vzniku druhé smluvní straně. Ustanovení čl. III. odst. 5) a 6) není tímto dotčeno.

4) Je-li to pro splnění povinnosti podle čl. III. odst. 2) až 4) nutné, smluvní strany si poskytnou potřebnou součinnost, zejména co do projektové, stavební nebo montážní připravenosti nebo k získání rozhodnutí, stanoviska, vyjádření, osvědčení nebo sdělení správního úřadu. Smluvní strany se navzájem v potřebném obsahu a rozsahu informují o plnění svých povinností a o skutečnostech, které by mohly mít vliv na řádné a včasné splnění jejich povinností a koordinaci Stavby PDS a Stavby Žadatele.

5) Povinnost podle čl. III. odst. 3) splní Žadatel i tehdy, jestliže ve stejné lhůtě Žadatel předloží PDS doklad o tom, že získal podle stavebních předpisů právo umístit Stavbu Žadatele v území ještě před uzavřením této smlouvy a PDS vysloví s dokumentací záměru souhlas.

6) PDS je oprávněn započítat pohledávku na náhradu nákladů oproti pohledávce Žadatele na vrácení zaplaceného Podílu na nákladech nebo jeho části. Smluvní strany nemohou své pohledávky, které vzniknou na základě této smlouvy či v souvislosti s ní, postoupit na třetí osobu nebo k těmto pohledávkám zřídit zástavní právo.

## VI. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

1) Tato smlouva je po vzájemné dohodě uzavřena v režimu zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník (dále jen „OZ“), ve znění pozdějších předpisů, ve spojení s § 50 odst. 3 energetického zákona a jeho prováděcími předpisy, zejména vyhláškou o podmínkách připojení k elektrizační soustavě, ve znění pozdějších předpisů.

2) Práva a povinnosti smluvních stran neupravené touto smlouvou se řídí Pravidly provozování distribuční soustavy a Připojovacími podmínkami pro příslušnou napěťovou hladinu zveřejněnými na webové stránce PDS [www.cezdistribuce.cz](http://www.cezdistribuce.cz). Žadatel prohlašuje, že se seznámil s obsahem těchto dokumentů, rozumí jim a zavazuje se je respektovat.

3) Tato smlouva je uzavřena dnem, kdy Žadatel (příjemce návrhu smlouvy) doručí včas PDS (navrhovatel) svůj souhlas s obsahem návrhu smlouvy vyjádřený tím, že Žadatel připojí na návrh smlouvy svůj podpis. Žadatel přijme návrh smlouvy včas, jestliže doručí svůj souhlas PDS ve lhůtě 30 dnů ode dne, kdy mu byl návrh smlouvy doručen, jinak návrh smlouvy zaniká. PDS, v rámci respektování jemu příslušející povinnosti dbát rovného přístupu k Žadatelům, a v souladu s ustanovením § 1740 odst. 3 OZ, předem vylučuje možnost přijetí smluvního návrhu s dodatkem nebo odchylkou učiněnými Žadatelem.

4) Žadatel prohlašuje, že na základě vlastnického nebo jiného, k tomu způsobilého práva, je oprávněn užívat nemovitost, na které má být odběrné zařízení zhotoveno, případně, že má souhlas vlastníka dotčené nemovitosti k uzavření této smlouvy. Je-li prohlášení Žadatele nepravdivé a PDS písemně oznámí tuto skutečnost Žadateli, po dobu, než Žadatel uvede právní stav do souladu s jeho prohlášením, PDS neběží lhůty ke splnění povinností podle této smlouvy. Neučiní-li tak Žadatel ani do šesti měsíců ode dne, kdy mu PDS doručil oznámení, je PDS oprávněn od této smlouvy odstoupit; odstoupením povinnost PDS podle čl. II. a rezervace příkonu zanikají. Odstoupením nejsou dotčena ustanovení čl. IV. odst. 6) a čl. V. odst. b), která se pro vypořádání vzájemných nároků použijí obdobně.

5) Žadatel a PDS berou na vědomí, že podle Informace Ministerstva financí o uplatňování DPH v energetice Podíl na oprávněných nákladech na připojení stanovený podle Vyhlášky o připojení není úhradou za zdanitelné plnění, a proto nepodléhá dani z přidané hodnoty. Platby jsou prováděny na základě této smlouvy, která je zároveň dokladem k provedeným platbám. Faktura nebude vystavena.

6) Žadatel souhlasí s tím, aby mu PDS doručoval sdělení ve věci této smlouvy elektronickými prostředky na elektronickou adresu Žadatele uvedenou v této smlouvě, a stejný souhlas dává PDS Žadateli; souhlas Žadatele se vztahuje i na zaslání jiných

obchodních sdělení podle zákona č. 480/2004 Sb., zákon o některých službách informační společnosti, ve znění pozdějších předpisů, ve věci služeb PDS souvisejících s plněním této smlouvy. Tím není dotčeno zákonné právo obou účastníků na vyjádření nesouhlasu se zasláním obchodních sdělení elektronickými prostředky.

7) Smluvní strany berou na vědomí, že na tuto smlouvu nedopadá povinnost uveřejnění v registru smluv ve smyslu zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů. Smluvní strany se zavazují, že nepřístupní obsah této smlouvy třetí osobě, bez předchozího písemného souhlasu druhé smluvní strany. To neplatí, jestliže zpřístupnění obsahu smlouvy (i) ukládá smluvní straně právní předpis či závazné rozhodnutí nebo opatření správního orgánu nebo soudu nebo (ii) umožňuje právní předpis v rámci poskytování důvěrných informací pro účely podnikatelské činnosti v rámci podnikatelského seskupení; povinnost PDS zachovávat pravidla informačního oddělení („unbundling“) podle energetického zákona nejsou tímto dotčena.

8) Osobní údaje subjektu údajů jsou zpracovávány v souladu s příslušnými aktuálně platnými a účinnými právními předpisy České republiky a Evropské unie. Blíže informace týkající se zpracování osobních údajů a právních předpisů, na jejichž základě je zpracování prováděno, jsou dostupné na stránkách [www.cezdistribuce.cz/gdpr](http://www.cezdistribuce.cz/gdpr) nebo je společnost ČEZ Distribuce, a. s., subjektu údajů na požádání poskytne.

9) Změnit smlouvu nebo učinit úkon směřující k jejímu zániku lze pouze písemně. Žadatel bere na vědomí a souhlasí s tím, že PDS může podpis na písemném projevu vůle nahradit mechanickým prostředkem (faksimile). Je-li smlouva uzavírána prostředky umožňující komunikaci na dálku (distančním způsobem) nebo mimo obchodní prostory PDS, je Oprávněná osoba, e-li spotřebitelem dle § 419 OZ, oprávněn od této smlouvy odstoupit ve lhůtě 14 dnů od uzavření této smlouvy, a to písemně prostřednictvím formuláře, jehož náležitosti stanoví prováděcí právní předpis OZ a který je k dispozici v provozních místech (kancelářích, provozovnách apod.) PDS a ke stažení na webové adrese [www.cezdistribuce.cz](http://www.cezdistribuce.cz). Oprávněná osoba, je-li spotřebitelem, současně žádá PDS, aby započal s plněním svého závazku dle této smlouvy ještě před uplynutím lhůty pro odstoupení od smlouvy dle předchozí věty a to ve smyslu § 1823 OZ.

10) Pokud se kterékoliv ujednání smlouvy stane nebo bude shledáno neplatným nebo právně nevymahatelným, nebude to mít vliv na platnost a právní vymahatelnost ostatních ustanovení smlouvy; smluvní strany se zavazují nahradit neplatné nebo právně nevymahatelné ustanovení novým, platným a právně vymahatelným ustanovením s obdobným právním a obchodním smyslem, a to do 30 dnů od výzvy kterékoli ze smluvních stran.

11) Smlouva je vyhotovena ve dvou (2) stejnopisech; po jejím podpisu každá strana obdrží jeden (1) stejnopis.

12) Smluvní strany prohlašují, že obsah smlouvy je výrazem jejich pravé a svobodné vůle.

Příloha č. 1: Technické podmínky připojení (samostatně stanovené či obsažené ve stanovisku k připojení odběrného zařízení) č. 4121720723,

Příloha č. 2: Obsah budoucí smlouvy o připojení

---

**ZA ŽADATELE**

Statutární město Karviná

Ing.  Helena Bogoczová

**ZA PDS**

ČEZ Distribuce, a. s.

ing. Vít Grabec  
Vedoucí oddělení Regionální obsluha

---

4. 11. 2020  
V Plzni



---

DATUM A MÍSTO      PODPIS

DATUM A MÍSTO

PODPIS

**Příloha č. 1 smlouvy 20\_SOBS01\_4121720723****Technické podmínky připojení (TPP) k žádosti o připojení číslo: č. 4121720723**

SPECIFIKACE ZAŘÍZENÍ – lokalita odběrných míst

umístění zařízení: Svatováclavská 33/2, kat.území: Karviná-město, parc.č.201, 733 01 Karviná

TECHNICKÉ ÚDAJE ODBĚRNÉHO/PŘEDÁVACÍHO MÍSTA

Povolený požadovaný rezervovaný příkon (hodnota součtu jističů před elektroměry pro celou lokalitu) činí:

pro 1 fáz. jističe: 0,0

pro 3 fáz. jističe: 157,0

Výčet:

Hodnota jističe	Počet fází	Počet stejných typů
20,0	3	5
25,0	3	1
32,0	3	1

**PODMÍNKY PŘIPOJENÍ**

Pro připojení Vašeho zařízení dle výše uvedené specifikace provede PDS nutné úpravy distribuční soustavy na své náklady v rozsahu:

Pro připojení nových odběrů, bude provedena výměna zemních kabelových rozvodů mezi DTS KA\_0632 a skříní R82 na budově čp.40/2. Dále bude provedena výměna skříně HDS na budově čp.33/2 za novou SS200 a výměna skříně HDS na budově čp. 35/18 za novou rozpojovací skřín SR5.

Pro připojení budoucích odběrných míst dle výše uvedené specifikace provede žadatel tyto úpravy na své náklady:

Odběr bude připojen ze stávajícího napájecího bodu ČEZ Distribuce, a.s. v souladu s připojovacími podmínkami nn. Pokud existuje HDV musí být dimenzováno na všechny odběry v objektu, dodat novou revizi.

**DALŠÍ PODMÍNKY PŘIPOJENÍ**

Hranice vlastnictví, umístění a typ měření a předpokládaný termín připojení bude upřesněn po podání žádosti na připojení pro jednotlivá odběrná místa.

Nově budované zařízení a elektrická instalace, a provedení a umístění měřicího zařízení odběrného místa musí být v souladu s platnými ČSN, s „Pravidly provozování distribuční soustavy“, „Připojovacími podmínkami PDS“, Podmínkami distribuce elektřiny. Tyto dokumenty jsou k dispozici na [www.cezdistribuce.cz](http://www.cezdistribuce.cz).



**Příloha č. 2****Obsah budoucí smlouvy o připojení**

Smlouva o připojení bude obsahovat:

- 1) Závazek PDS připojit odběrné elektrické zařízení Žadatele a zajistit Žadateli dohodnutý rezervovaný příkon podle TPP. Podíl na nákladech stanovený Vyhláškou o připojení bude uhrazen na základě Smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o připojení odběrného elektrického zařízení k distribuční soustavě.
- 2) Podmínky připojení odběrného elektrického zařízení v odběrném místě, a to specifikaci odběrného místa, technické podmínky připojení, údaje o připojovaných elektrických spotřebičích v odběrném elektrickém zařízení, místo připojení odběrného místa k distribuční soustavě – hranice vlastnictví a způsob a provedení měření elektřiny. Tyto podmínky budou ve smlouvě o připojení stanoveny v souladu s TPP.
- 3) Termín připojení – bude určen v souladu s PPDS; nebudou-li PPDS tento termín upravovat, pak bude tento termín činit 30 dnů od uzavření smlouvy o připojení. PDS nebude povinen připojit Žadatele dříve, než Žadatel splní povinnosti a podmínky určené v PPDS a TPP a splnění těchto povinností a podmínek doloží, lečťže tak Žadatel učinil již před uzavřením smlouvy o připojení.
- 4) Není-li výslovně sjednáno jinak, má se zato, že smlouva o připojení je uzavírána na dobu neurčitou.
- 5) Tyto závazky Žadatele:
  - a) plnit podmínky pro připojení odběrného zařízení uvedené v TPP, PPDS a v Připojovacích podmínkách pro příslušnou napěťovou hladinu stanovených PDS, a udržovat odběrné zařízení ve stavu, který odpovídá ustanovením smlouvy o připojení, právním předpisům, technickým normám a PPDS, a plnit pokyny výrobce zařízení používaného k odběru po celou dobu trvání smlouvy o připojení,
  - b) provádět opatření zamezující vlivům zpětného působení na kvalitu dodávané elektřiny v neprospěch ostatních účastníků trhu s elektřinou, zejména vybavit odběrné zařízení dostupnými technickými prostředky k omezení těchto vlivů, a používat k odběru elektřiny zařízení, která neohrožují život, zdraví nebo majetek,
  - c) nahradit PDS oprávněné náklady, které PDS vynaložil za účelem plnění jeho povinností: vytvořit podmínky pro připojení odběrného zařízení Žadatele, včetně nákladů, které PDS vynaložil podle Smlouvy o uzavření budoucí smlouvy o připojení odběrného elektrického zařízení k distribuční soustavě, a to v případech, kdy smlouva o připojení zanikne z důvodu oznámení Žadatele, že na připojení odběrného zařízení netrvá, ještě před připojením odběrného zařízení k distribuční soustavě, nebo zanikne-li smlouva o připojení v důsledku odstoupení PDS pro nepravdivost prohlášení Žadatele týkajícího se jeho oprávnění užívat odběrné zařízení, jakož i nemovitost, na které je toto zařízení umístěno, na základě vlastnického nebo jiného, k tomu způsobilého práva, nebo dojde-li k zániku rezervace pro nezaplacení Podílu na nákladech nebo jeho částí.
- 6) Právo Žadatele ukončit připojení prostřednictvím písemného oznámení, že na připojení odběrného zařízení netrvá, doručeného PDS.



# Příloha Příloha č. 1. k usnesení RM Karviné č.1926

## Příloha č. 1 k usnesení

### Návrh na provedení rozpočtových opatření

údaje v Kč

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun mezi závaznými ukazateli

221 Pozemní komunikace		
221 opravy		-7 000 000,00
221 Akce - Oprava komunikace na ul. Zahradní v Karviné-Fryštátě		7 000 000,00

<b>Celková výše navržených změn rozpočtu</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
--	-------------	-------------

# Příloha č. 1. k usnesení RM Karviné č.1927

## Příloha

---

### Příloha č. 1 k usnesení

Soupis majetku bez hodnoty k fyzické likvidaci:

Název majetku	Počet
Lavice ratanová	3
Křeslo ratanové	6
Stůl ratanový	3
Koberec	2
Psací stůl	2
Rohový stůl	1
CD přehrávač Silver Crest	1
CD, radio věž Hyundai	1
Ponorný mixér Bosch	1
Prodlužovací šňůra	1
Lednice Whirpool	1
Mikrovlnná trouba TEC 5096	1
Mrazicí box Elektrolux	1
Pračka Whirpool	1
Židle kancelářská otočná	1



# Příloha č. 1. k usnesení RM Karviné č.1928

## Příloha

### Příloha č. 1 k usnesení

Souhlas zřizovatele k vyřazení a likvidaci nepotřebného majetku:

Název příspěvkové organizace	Název majetku	Inventární číslo
<b>Základní škola a Mateřská škola Slovenská, Karviná, příspěvková organizace IČ 62331361</b>	Stravovací systém	018JS/2001/7600
	Výdajový terminál vč. čtečky	022JS/2001/7600
	Dataprojektor	028ZS/2007/8652
	Držák dataprojektoru	028ZS/2007/8655
	Interaktivní tabule	028ZS/2007/8654
	Pylonová tabule	028ZS/2010/0159
	Pylonová tabule	028ZS/2010/0162
	Držák dataprojektoru	028ZS/2008/0077
	Interaktivní tabule	028ZS/2008/0074
<b>Základní škola a Mateřská škola Školská, Karviná, příspěvková organizace IČ 48004545</b>	Chladicí skříň LEDO	9/DHM ŠJ
	Datový projektor EPSON EB X7-W M45FO46137L	847/AVT

# Příloha Příloha č. 1. k usnesení RM Karviné č.1929

## Příloha č. 1 k usnesení

### Návrh na provedení rozpočtových opatření

údaje v Kč

text	zdroje	výdaje
------	--------	--------

Přesun mezi závaznými ukazateli

<b>531 Bezpečnost a veřejný pořádek</b>		
531 ostatní výdaje		-7 700 000,00
531 GO střech budov "A" a "C" Městské policie Karviná		7 700 000,00

<b>Celková výše navržených změn rozpočtu</b>	<b>0,00</b>	<b>0,00</b>
--	-------------	-------------

## Příloha

---

### Příloha č. 1 k usnesení

#### **Dodatek č. 1 ke Smlouvě o dílo**

uzavřena podle § 2586 a následujících zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku,  
ve znění pozdějších předpisů

Číslo smlouvy objednatele: **MMK/SML/474/2020 (SML/0474/2020)**

#### **1. Smluvní strany**

##### **1.1 statutární město Karviná**

se sídlem: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná Fryštát  
zastoupeno Ing. Janem Wolfem, primátorem města  
k podpisu smlouvy oprávněna na základě pověření ze dne 02. 01. 2020: Ing. Helena Bogoczová,  
MPA, vedoucí Odboru majetkového  
jednání ve věcech:

- a) smluvních:
- b) technických:

telefon:  
e-mail:

IČ: 00297534  
DIČ: CZ00297534  
bankovní spojení:  
číslo účtu:

(dále jen objednatel)

a

##### **1.2 OHL ŽS, a.s.**

zapsána v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Brně, oddíl B, vložka 695  
zastoupena: Ing. Jaromírem Pelinkou, MBA – Ředitelem Divize M - Morava  
k podpisu oprávněn na základě pověření, ev.číslo P – 017/18 ze dne 26. 10. 2018  
jednání ve věcech technických – stavbvedoucí:

se sídlem: Burešova 938/17, Brno – Veveří, 602 00  
IČ: 46342796  
DIČ: CZ46342796  
telefon:  
fax:  
e-mail:  
bankovní spojení:  
č. účtu:

(dále jen zhotovitel)

Smluvní strany uzavřely dne 27. 05. 2020 Smlouvu o dílo č. MMK/SML/474/2020 (dále jen „Smlouva“), jejímž předmětem je provedení díla „Sportovní areál ul. Leonovova, Karviná-Hranice“ (dále též „stavba“ nebo „dílo“) dle projektové dokumentace zpracované ADEA projekt s.r.o., IČO 5725666 (dále jen „projektová dokumentace“) a zpracování dokumentace skutečného provedení stavby. Předmětem této smlouvy je dále geodetické zaměření díla.

Smluvní strany se dohodly na změně shora uvedené Smlouvy ve znění tohoto Dodatku č. 1 ke Smlouvě, jak následuje (dále jen „Dodatek č. 1“), a to z následujících důvodů:

- provedení nepředpokládaných víceprací spojených s demontáží stávajícího nefunkčního horkovodu a s vybudováním zpevněné plochy, které nebylo možno předvídat, a s tím související nutnost prodloužení termínu pro zhotovení díla,
- provedení dalších nepředpokládaných víceprací a méněprací, které jsou nezbytné pro provedení díla a které nebylo možno předvídat;

## 2. Změna smlouvy

2.1 Tímto Dodatkem č. 1 se mění článek 4 odst. 4.3 Smlouvy tak, že se věta: „Zhotovitel je povinen provést dílo v termínu do 180 dnů od protokolárního předání staveniště.“ nahrazuje větou: „Zhotovitel je povinen provést dílo v termínu do 199 dnů od protokolárního předání staveniště.“

2.2 Na základě změnového řízení budou provedeny vícepráce ve výši **+1.345.916,84 Kč bez DPH** a méněpráce ve výši **-432.069,88 Kč bez DPH**, které jsou specifikovány v příloze č. 1 k Dodatku č. 1.

Cena díla se zvyšuje o **913.846,96 Kč bez DPH a DPH** ve výši dle právních předpisů.

2.3 Tímto Dodatkem č. 1 se vypouští z článku 5. Cena díla, odst. 5.1 Smlouvy tento text:

„Smluvní strany se dohodly, že cena za dílo provedené v rozsahu uvedeném v čl. 2 této smlouvy je stanovena v souladu se zákonem o cenách a činí:

Cena bez DPH	51 234 125,50 Kč
--------------	------------------

Předmět plnění této smlouvy nebude využíván ani částečně pro ekonomickou činnost, objednatel jej pořizuje výlučně pro výkon veřejné správy. Pokud jsou poskytnuté stavební a montážní práce zařazené pod číselnými kódy 41- 43 klasifikace produkce CZ-CPA, režim přenesení daňové povinnosti dle § 92e zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění, nebude použit.

K ceně bez DPH bude připočteno DPH ve výši dle obecně závazných právních předpisů.“

a nahrazuje se tímto textem takto:

„Smluvní strany se dohodly, že cena za dílo provedené v rozsahu uvedeném v čl. 2 této smlouvy je stanovena v souladu se zákonem o cenách a činí:

Cena bez DPH	52 147 972,46 Kč
--------------	------------------

Předmět plnění této smlouvy nebude využíván ani částečně pro ekonomickou činnost, objednatel jej pořizuje výlučně pro výkon veřejné správy. Pokud jsou poskytnuté stavební a montážní práce zařazené pod číselnými kódy 41- 43 klasifikace produkce CZ-CPA, režim přenesení daňové

povinnosti dle § 92e zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění, nebude použit.

K ceně bez DPH bude připočteno DPH ve výši dle obecně závazných právních předpisů."

### 3. Společná a závěrečná ustanovení

- 3.1 Ostatní ustanovení Smlouvy nedotčená tímto dodatkem zůstávají nezměněna.
- 3.2 Smluvní strany se dohodly na tom, že tento Dodatek č. 1 je uzavřen okamžikem podpisu obou smluvních stran, přičemž rozhodující je datum pozdějšího podpisu.
- 3.3 Statutární město Karviná je povinným subjektem dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění. Smluvní strany se dohodly, že povinnosti dle tohoto zákona v souvislosti s uveřejněním Dodatku č. 1 zajistí statutární město Karviná.
- 3.4 Smluvní strany souhlasí s uveřejněním Dodatku č. 1 v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění.
- 3.5 Smluvní strany souhlasí s tím, že v registru smluv bude zveřejněn celý rozsah tohoto Dodatku č. 1, a to na dobu neurčitou.
- 3.6 Tento Dodatek č. 1 nabývá účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv.
- 3.7 Tento Dodatek č. 1 je vyhotoven v elektronické podobě.
- 3.8 Smluvní strany shodně prohlašují, že si tento Dodatek č. 1 před jeho podpisem přečetly a že byl uzavřen po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní nebo za nápadně nevýhodných podmínek, a že se dohodly o celém jeho obsahu, což stvrzují svými podpisy.
- 3.8 O uzavření Dodatku č. 1 rozhodla Rada města Karviné **usnesením č. .... ze dne .....2020.**

#### Přílohy:

Příloha č. 1 Změnový rozpočet

V Karvině dne  
za objednatele

V Ostravě dne  
Za zhotovitele

.....  
za statutární město Karviná  
Ing. Helena Bogoczová, MPA,  
vedoucí Odboru majetkového,  
na základě pověření ze dne 02.01.2020

.....  
Za OHL ŽS, a.s.  
Ing. Jaromír Pelinka, MBA  
Ředitel Divize M – Morava  
Na základě POVĚŘENÍ ze dne 26.10.2018

Strana 3 (celkem 3)

## OHL ŽS

## VCP1 Vícepráce - bezvýkopová oprava kanalizace

R1		R2	SO 06.1 - Oprava stávající veřejné účelové komunikace			
1	359901211	Monitoring stok (kamerový systém) jakékoli výšky nová kanalizace	m			0,00
2	IIC	odfrézování ztvrdlých osazenin	hod	3,00	4425,00	13 275,00
3	899950R02	Oprava kanalizačního potrubí DN 300 mm bezvýkopovou technikou	m			0,00
4	359901212	Monitoring stok (kamerový systém) jakékoli výšky stávající kanalizace	m			0,00
						<b>13 275,00</b>

R2		R3	SO 06.1 - Oprava stávající veřejné účelové komunikace			
1	359901211	Monitoring stok (kamerový systém) jakékoli výšky nová kanalizace	m			0,00
2	IIC	odfrézování ztvrdlých osazenin	hod	5,00	4425,00	22 125,00
3	899950R02	Oprava kanalizačního potrubí DN 300 mm bezvýkopovou technikou	m			0,00
4	359901212	Kamerová prohlídka po sanaci	m			0,00
						<b>22 125,00</b>

## MNP1 Méněpráce - bezvýkopová oprava kanalizace

		SO 06.1 - Oprava stávající veřejné účelové komunikace				
1	899950R01	Oprava kanalizačního potrubí DN 200 mm bezvýkopovou technikou	m	-2,000	4 720,000	-9 440,00
2	899950R02	Oprava kanalizačního potrubí DN 300 mm bezvýkopovou technikou	m	-0,600	5 200,000	-3 120,00
						<b>-12 560,00</b>

**Vícepráce celkem:** **22 840,00**

V Ostravě 22.7.2020

VCP2_Změna optického kabelu pro přípojku domova s peč.službou (v rámci přechodu přes CHÚC)									
Stavba: Sportovní areál ul. Leonovova, Karviná-Hranice									
Objekt: SO 04.2 - Přípojka slaboproudu									
Místo:					Datum:				
Zadavatel:					Projektant:				
Uchazeč:					Zpracovatel:				
PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]	Cenová soustava	
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>13 401,65</b>		
D	M		Práce a dodávky M				13 401,65		
D	22-M		Montáže technologických zařízení pro dopravní stavby				13 401,65		
31	M	341333035R	Kabel optický 9/125, univerzální 24 vláknový, včetně pigtailů, LC konektory	m	-200,000	27,75	-5 550,00	CS VLASTNÍ	
		nová	CLTFR24OS2-PANC-B2ca: optický kabel univerzální s pancířem 24 vl. 9/125 OS2 (ITU-T G.652.D), funkčnost, při požáru 180min/750°C, B2ca - s1, a1, pro vnější i vnitřní použití	m	200,000	98,45	19 690,00	CS VLASTNÍ	
12	K	742110013	Montáž trubek elektroinstalačních plastových pro vnitřní rozvody pro optická vlákna	m	-60,000	56,17	-3 370,20	CS ÚRS 2019 02	
13	M	34571075	trubka elektroinstalační ohebná z PVC (EN) 2340	m	-60,000	14,79	-887,25	CS ÚRS 2019 02	
20	K	B.022	Kabelové trasy-instalace chrániček, kabelů do zdi, na přichytky, drážkování apod.	m	30,000	117,30	3 519,10	CS ÚRS 2019 02	

## OHL ŽS

## VCP č.3 Vícepráce - likvidace dřeva (větve, kořeny, kmeny)

č.		SO 01 Kácení - VCP likvidace dřevin					
1	IIC	Odvoz a likvidace pokácených dřevin (vetve, kořeny, kmeny) kat.č.odpadu 17 02 01 (dřevo nevyužitelné)		t	111,200	1 300,000	144 560,00
						<b>144 560,00</b>	

**Vícepráce č.3 celkem:** **144 560,00**

V Ostravě 27.8.2020

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba:

Objekt:

**VCP 4 - demontáž horkovodu**

Místo:

Zadavatel:

Zhotovitel: OHL ŽS, a.s.

Datum:

Projektant:

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

<b>Náklady ze soupisu prací</b>	<b>612 242,34</b>
HSV - Práce a dodávky HSV	525 967,42
1 - Zemní práce	268 405,29
9 - Ostatní konstrukce a práce, bourání	88 560,92
997 - Přesun sutě	171 001,21
PSV - Práce a dodávky PSV	36 219,92
713 - Izolace tepelné	36 219,92
M - Práce a dodávky M	50 055,00
23-M - Montáže potrubí	50 055,00



# SOUPIS PRACÍ

Stavba:

Objekt:

VCP 4 - demontáž horkovodu

Místo:

Datum: 11. 10. 2019

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

PC	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>612 242,34</b>
o HSV Práce a dodávky HSV							525 967,42
o 1 Zemní práce							266 405,29
1	K	122151504	Odkopávky a prokopávky zapažené v hornině třídy těžitelnosti I, skupiny 1 a 2 objem do 500 m3 strojně výpočet : 0,8*2,0*(29,67+51,45+33,5)	m3	183,392	128,00	23 474,18
					183,392		
2	K	139951123	Bourání kcl v hloubených vykopávkách ze zdřeva ze ŽB nebo předpjatého strojně výpočet : 0,61*(29,67+51,45+33,5)	m3	69,918	2 500,00	174 795,00
					69,918		
3	K	162751117	Vodorovné přemístění do 10000 m výkopku/sypaniny z horniny třídy těžitelnosti I, skupiny 1 až 3	m3	113,474	120,00	13 616,88
	VV		183,392+69,918		113,474		
4	K	162751119	Příplatek k vodorovnému přemístění výkopku/sypaniny z horniny třídy těžitelnosti I, skupiny 1 až 3 ZKD 1000 m přes 10000 m	m3	567,370	29,00	16 453,73
	VV		113,474*5 *Přepočtené koeficientem množství		567,370		
5	K	171201231	Poplatek za uložení zemliny a kamení na recyklační skládce (skládkové) kód odpadu 17 05 04	t	204,253	70,00	14 297,71
	VV		113,474*1,8		204,253		
6	K	171251201	Uložení sypaniny na skládky nebo meziskládky	m3	113,474	8,00	907,79
7	K	174151101	Zásyp jam, šachet ryh nebo kolem objektů sypaninou se zhutněním	m3	180,000	127,00	22 860,00
o 9 Ostatní konstrukce a práce, bourání							88 560,92
8	K	965042241	Bourání podkladů pod dlažby nebo mazanin betonových nebo z litého asfaltu tl přes 100 mm pl pře 4 m2	m3	29,228	2 270,00	66 347,56
	VV		1,7*0,15*(29,67+51,45+33,5)		29,228		
9	K	965045113	Bourání potěrů cementových nebo pískocementových tl do 50 mm pl přes 4 m2	m2	194,854	114,00	22 213,36
	VV		výpočet : 1,7*(29,67+51,45+33,5)				
o 997 Přesun sutě							171 001,21
10	K	997321511	Odvoz sutí a vybouraných hmot na skládku nebo meziskládku do 1 km se složením	t	259,925	67,20	17 466,96
	VV		3,292+(69,918*2,5)+81,838		259,925		
11	K	997013509	Příplatek k odvozu sutí a vybouraných hmot na skládku ZKD 1 km přes 1 km	t	2 599,250	15,18	39 456,62
	VV		259,925*10 *Přepočtené koeficientem množství		2 599,250		
12	K	997013614	Poplatek za uložení na skládce (skládkové) stavebního odpadu izolací kód odpadu 17 06 04	t	3,292	140,00	460,88
13	K	997013802	Poplatek za uložení na skládce (skládkové) stavebního odpadu železobetonového kód odpadu 17 01 01	t	174,795	650,00	113 616,75
	VV		69,918*2,5		174,795		
o PSV Práce a dodávky PSV							36 219,92
o 713 Izolace tepelné							36 219,92
14	K	713410833	Odstranění izolace tepelné potrubí pásy nebo rohožemi s AL fólií staženými drátem tl přes 50 mm	m	458,480	79,00	36 219,92
o M Práce a dodávky M							50 055,00
o 23-M Montáže potrubí							50 055,00
15	K	230082006	Demontáž potrubí do šrotu do 50 kg D 15 mm, tl 4,0 mm	kus	213,000	235,00	50 055,00
	VV		*Potrubí 159,5x4 - 15 kg/m, 1 ks cca 3m - 45 kg*				
	VV		*638/3=212,37*213		213,000		



# KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:  
Zhotovení propojení kuchyň - škola

KSO:  
Místo: Karviná

CC-CZ:  
Datum:

Zadavatel:

IČ:  
DIČ:

Zhotovitel:  
OHL ŽS,a.s.

IČ:  
DIČ:

Projektant:

IČ:  
DIČ:

Zpracovatel:

IČ:  
DIČ:

Poznámka:

<b>Cena bez DPH</b>		<b>11 119,36</b>	
	Základ daně	Sazba daně	Výše daně
DPH základní	11 119,36	21,00%	2 335,07
snížená	0,00	15,00%	0,00
<b>Cena s DPH</b>		<b>v CZK</b>	<b>13 454,43</b>

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba:

Zhotovení propojení kuchyň - škola

Místo:

Karviná

Datum:

Zadavatel:

Zhotovitel:

OHL ŽS, a.s.

Projektant:

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

### Náklady ze soupisu prací

**11 119,36**

HSV - Práce a dodávky HSV	5 322,80
6 - Úpravy povrchů, podlahy a osazování výplní	3 522,80
9 - Ostatní konstrukce a práce, bourání	1 200,00
998 - Přesun hmot	600,00
PSV - Práce a dodávky PSV	5 796,56
763 - Konstrukce suché výstavby	2 000,00
766 - Konstrukce truhlářské	3 528,72
784 - Dokončovací práce - malby a tapety	267,84

## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

Zhotovení propojení kuchyň - škola

Místo: Karviná

Datum:

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel: OHL ŽS, a.s.

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>11 119,36</b>
D		HSV	Práce a dodávky HSV				5 322,80
D		6	Úpravy povrchů, podlahy a osazování výplní				3 522,80
1	K	612325302	Vápenocementová štuková omítka ostění nebo nadpraží	m2	2,080	710,00	1 476,80
2	K	642042111	Osazování zárubní nebo rámu dveřních kovových do 2,5 m2 na MC	kus	1,000	286,00	286,00
3	M	55331488	zárubeň jednokřídlá ocelová pro zdění tl stěny 110-150mm rozměru 900/1970, 2100mm	kus	1,000	1 100,00	1 100,00
4	K	642R01	Zálivka betonem	kus	1,000	660,00	660,00
D		9	Ostatní konstrukce a práce, bourání				1 200,00
5	K	972011R01	Osekání ostění + kapsy pro zárubně	hod	2,000	300,00	600,00
6	K	972R02	Úklid po stavebních pracích	kpl	1,000	600,00	600,00
D		998	Přesun hmot				600,00
7	K	998011001	Přesun hmot a doprava	kpl	1,000	600,00	600,00
D		PSV	Práce a dodávky PSV				5 796,56
D		763	Konstrukce suché výstavby				2 000,00
8	K	763111915	Zhotovení otvoru vel. do 2 m2 v SDK příčce tl do 100 mm s vyztužením profily	kus	1,000	2 000,00	2 000,00
D		766	Konstrukce truhlářské				3 528,72
9	K	766660002	Montáž dveřních křídel otvíravých jednokřídlových š přes 0,8 m do ocelové zárubně	kus	1,000	755,00	755,00
10	M	611620R1	dveře jednokřídlé, povrch fóliový plně 900x1970/2100mm vč. kování, zámků a fab	kus	1,000	2 750,00	2 750,00
11	K	998766201	Přesun hmot procentní pro konstrukce truhlářské v objektech v do 6 m	%	32,050	0,74	23,72
D		784	Dokončovací práce - malby a tapety				267,84
12	K	784181111	Základní silikátová jednonásobná penetrace podkladu v místnostech výšky do 3,80 m	m2	3,200	21,50	68,80
13	K	784321031	Dvojnásobné silikátové bílé malby v místnosti výšky do 3,80 m	m2	3,200	62,20	199,04

## REKAPITULACE STAVBY

Kód:

Stavba: Sportovní areál ul. Leonovova - VCP a MNP SO 06.2, SO 08.2 a SO 13

KSO:

Místo: Karviná

CC-CZ:

Datum: 05.10.2020

Zadavatel:

IČ:

DIČ:

Zhotovitel:

OHL ŽS, a.s.

IC: 60779098

DIČ: CZ60779098

Projektant:

IČ:

DIČ:

Zpracovatel:

IC:

DIČ:

Poznámka:

---

<b>Cena bez DPH</b>				<b>-57 633,43</b>
---------------------	--	--	--	-------------------

DPH základní	Sazba daně	Základ daně		Výše daně
	21,00%	-57 633,43		-12 103,02
DPH snížená	15,00%	0,00		0,00

<b>Cena s DPH</b>	<b>v</b>	<b>CZK</b>		<b>-69 736,45</b>
-------------------	----------	------------	--	-------------------

---

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

---

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE OBJEKTŮ STAVBY A SOUPISŮ PRACÍ

Kód:

**Stavba:** Sportovní areál ul. Leonovova - VCP a MNP SO 06.2, SO 08.2 a SO 13

**Místo:** Karviná

**Datum:** 05.10.2020

**Zadavatel:**  
**Zhotovitel:** OHL ŽS,a.s.

**Projektant:**  
**Zpracovatel:**

Kód	Popis	Cena bez DPH [CZK]	Cena s DPH [CZK]
<b>Náklady z rozpočtů</b>		<b>-57 633,43</b>	<b>-65 519,65</b>
SO 06.2	Veřejné parkoviště	-94 989,16	-110 720,08
SO08.2_2	Oplocení hřiště	77 220,00	93 436,20
D.1.1	Architektonicko-s...	-39 864,27	-48 235,77

## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:

Sportovní areál ul. Leonovova - VCP a MNP SO 06.2, SO 08.2 a SO 13

Objekt:

SO 06.2 - Veřejné parkoviště

KSO:

Místo:

Zadavatel:

Zhotovitel:

OHL ŽS,a.s.

Projektant:

Zpracovatel:

Poznámka:

CC-CZ:

Datum:

05.10.2020

IČ:

DIČ:

IČ:

60779098

DIČ:

CZ60779098

IČ:

DIČ:

IČ:

DIČ:

Cena bez DPH

**-94 989,16**

	Základ daně	Sazba daně	Výše daně
DPH základní	-74 909,16	21,00%	-15 730,92
snížená	0,00	15,00%	0,00

Cena s DPH

v CZK

**-110 720,08**

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba:

Sportovní areál ul. Leonovova - VCP a MNP SO 06.2, SO 08.2 a SO 13

Objekt:

SO 06.2 - Veřejné parkoviště

Místo:

Datum: 05.10.2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

OHL ŽS,a.s.

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

<b>Náklady ze soupisu prací</b>	<b>-94 989,16</b>
HSV - Práce a dodávky HSV	-111 537,00
1 - Zemní práce	5 618,00
2 - Zakládání	4 510,13
4 - Vodorovné konstrukce	-52 577,71
5 - Komunikace pozemní	5 276,69
6 - Úpravy povrchů, podlahy a osazování výplní	-70 945,27
9 - Ostatní konstrukce a práce, bourání	5 522,20
997 - Přesun sutě	-6 005,87
998 - Přesun hmot	-2 935,17
PSV - Práce a dodávky PSV	5 673,54
711 - Izolace proti vodě, vlhkosti a plynům	2 047,98
783 - Dokončovací práce - nátěry	3 625,56
Ostatní - Ostatní	4 400,00
OST1 - Ostatní dodávky	4 400,00
M - Práce a dodávky M	6 474,30
46-M - Zemní práce při extr.mont.pracích	6 474,30

# SOUPIS PRACÍ

Stavba:

Sportovní areál ul. Leonovova - VCP a MNP SO 06.2, SO 08.2 a SO 13

Objekt:

SO 06.2 - Veřejné parkoviště

Místo:

Datum: 05.10.2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel: OHL ŽS,a.s.

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]
----	-----	-----	-------	----	----------	--------------	-------------------

## Náklady soupisu celkem

**-94 989,16**

D	HSV		Práce a dodávky HSV				-111 537,00
D	1		Zemní práce				5 618,00
100	K	132212111	Hloubení rýh š do 800 mm v soudržných horninách třídy těžitelnosti I, skupiny 3 ručně	m3	3,795	1 270,00	4 819,65
	W		11*0,3*0,4				1,320
	W		12,5*0,3*0,3				1,125
	W		15*0,3*0,3				1,350
	W		Součet				3,795
18	K	460120019	Naložení výkopku strojně z hornin třídy 1 až 4	m3	1,898	71,90	136,47
	W		3,795/2				1,898
6	K	162201102	Vodorovné přemístění do 50 m výkopku/sypaniny z horniny tř. 1 až 4	m3	1,898	31,20	59,22
9	K	162701105	Vodorovné přemístění do 10000 m výkopku/sypaniny z horniny tř. 1 až 4	m3	1,898	120,00	227,76
11	K	171201201	Uložení sypaniny na skládky	m3	1,898	8,00	15,18
12	K	171201211.1	Poplatek za uložení stavebního odpadu - navážky, zeminy a kameniva na skládce	t	3,037	70,00	212,59
	W		1,898*1,6				3,037
13	K	174101101	Zásyp jam, šachet rýh nebo kolem objektů sypaninou se zhuštěním	m3	1,898	77,52	147,13
D	2		Zakládání				4 510,13
105	K	213141111	Zřízení vrstvy z geotextilie v rovině nebo ve sklonu do 1:5 š do 3 m	m2	67,140	18,30	1 228,66
106	M	69311R01	geotextilie ochranná 500g/m2	m2	77,211	42,50	3 281,47
	W		67,14*1,15 *Přepočtené koeficientem množství				77,211
D	4		Vodorovné konstrukce				-52 577,71
30	K	411321616	Stropy deskové ze ŽB tř. C 30/37 XF4	m3	-4,131	3 560,00	-14 706,36
31	K	411351011	Zřízení bednění stropů deskových tl do 25 cm bez podpěrné kce	m2	-27,540	362,00	-9 969,48
32	K	411351012	Odstranění bednění stropů deskových tl do 25 cm bez podpěrné kce	m2	-27,540	107,00	-2 946,78
33	K	411354311	Zřízení podpěrné konstrukce stropů výšky do 4 m tl do 15 cm	m2	-27,540	143,00	-3 938,22
34	K	411354312	Odstranění podpěrné konstrukce stropů výšky do 4 m tl do 15 cm	m2	-27,540	40,90	-1 126,39
35	K	411361821	Výztuž stropů betonářskou ocelí 10 505	t	-0,537	37 040,00	-19 890,48
D	5		Komunikace pozemní				5 276,69
40	K	593531214	Kladení dlažby z plastových vegetačních tvármic pro pěší tl do 60 mm plochy přes 300 m2	m2	-19,885	160,00	-3 181,60
	W		-0,5*25,62				-12,810
	W		-0,25*28,3				-7,075
	W		Součet				-19,885
41	M	56245R00	dlažba/rošty zatravnovací vegetační plastové tl. 60 mm dle specifikace	m2	-21,874	733,50	-16 044,58
	W		-19,885*1,1				-21,874
109	K	564851111	Podklad ze šterkodně ŠD tl 150 mm (28,3+8)*1	m2	36,300	105,00	3 811,50
	W						36,300
107	K	596811120	Kladení betonové dlažby komunikací pro pěší do lože z kameniva vel do 0,09 m2 plochy do 50 m2 (28,3+8)*1	m2	36,300	255,85	9 287,36
	W						36,300
108	M	59245601	dlažba desková betonová 500x500x50mm přírodní	m2	39,930	285,60	11 404,01
	W		36,3*1,1 *Přepočtené koeficientem množství				39,930
D	6		Úpravy povrchů, podlahy a osazování výplní				-70 945,27
52	K	622511111	Tenkovrstvá dekorativní mozaiková střednězrná omítka včetně penetrace vnějších stěn	m2	-40,000	502,00	-20 080,00
53	K	632450122	Vyrovnávací cementový potěr tl do 30 mm ze suchých směsí provedený v pásu	m2	-67,140	302,40	-20 303,14



PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]
55	K	632450124	Vyrovnávací cementový potěr tl do 50 mm ze suchých směsí provedený v pásu	m2	-67,140	455,20	-30 562,13
D 9 Ostatní konstrukce a práce, bourání							5 522,20
62	K	916231213	Osazení chodníkového obrubníku betonového stojatého s boční opěrou do lože z betonu prostého	m	39,000	165,60	6 458,40
VV					39,000		
63	M	59217017	obrubník betonový chodníkový 1000x100x250mm	m	42,900	122,00	5 233,80
66	M	58932910	beton C 20/25 XF3	m3	1,950	2 560,00	4 992,00
70	K	962052211	Bourání konstrukcí nadzákladových ze ŽB přes 1 m3	m3	-5,581	2 000,00	-11 162,00
D 997 Přesun sutě							-6 005,87
74	K	997013R31	Poplatek za uložení na skládce (skládkovné) stavebního odpadu bez rozlišení	t	-13,394	140,00	-1 875,16
75	K	997321511	Vodorovná doprava suti a vybouraných hmot po suchu do 1 km	t	-13,394	67,20	-900,08
76	K	997321519	Příplatek ZKD 1km vodorovné dopravy suti a vybouraných hmot po suchu	t	-133,940	15,18	-2 033,21
77	K	997321611	Nakládání nebo překládání suti a vybouraných hmot	t	-13,394	89,40	-1 197,42
D 998 Přesun hmot							-2 935,17
78	K	998012021	Přesun hmot pro konstrukce monolitické	t	-10,871	270,00	-2 935,17
D PSV Práce a dodávky PSV							5 673,54
D 711 Izolace proti vodě, vlhkosti a plynům							2 047,98
84	K	711411001	Provedení izolace proti tlakové vodě vodorovné za studena nátěrem penetračním	m2	67,140	12,00	805,68
85	M	11163150	lak penetrační asfaltový	t	0,023	50 300,00	1 156,90
95	K	998711201	Přesun hmot procentní pro izolace proti vodě, vlhkosti a plynům	%	28,000	3,05	85,40
D 783 Dokončovací práce - nátěry							3 625,56
96	K	783923171	Penetrační nátěr hrubých betonových podkladů	m2	67,140	54,00	3 625,56
D Ostatní Ostatní							4 400,00
D OST1 Ostatní dodávky							4 400,00
101	K	OST1_R02	D+M púlená chránička DN 160 mm včetně opískování	m	11,000	400,00	4 400,00
D M Práce a dodávky M							6 474,30
D 46-M Zemní práce při extr.mont.pracích							6 474,30
104	K	460421001	Lože kabelů z písku nebo štěrkopísku tl 5 cm nad kabel, bez zakrytí, šířky lože do 65 cm	m	28,500	96,40	2 747,40
102	K	460520176	Montáž trubek ochranných plastových ohebných do 172 mm uložených do rýhy	m	28,500	53,14	1 514,40
103	M	34571358	trubka elektroinstalační ohebná dvouplášťová korugovaná (chránička) D 136/160mm, HDPE+LDPE	m	30,000	73,75	2 212,50

## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:

Sportovní areál ul. Leonovova - VCP a MNP SO 06.2, SO 08.2 a SO 13

Objekt:

SO08.2\_2 - Oplocení hřiště

KSO:

Místo:

Zadavatel:

Zhotovitel:

OHL ŽS,a.s.

Projektant:

Zpracovatel:

Poznámka:

CC-CZ:

Datum:

05.10.2020

IČ:

DIČ:

IČ:

60779098

DIČ:

CZ60779098

IČ:

DIČ:

IČ:

DIČ:

---

Cena bez DPH				<b>77 220,00</b>
--------------	--	--	--	------------------

	Základ daně	Sazba daně	Výše daně	
DPH základní	77 220,00	21,00%	16 216,20	
snížená	0,00	15,00%	0,00	

---

<b>Cena s DPH</b>	<b>v CZK</b>	<b>93 436,20</b>
-------------------	--------------	------------------

---

---

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

---

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba: Sportovní areál ul. Leonovova - VCP a MNP SO 06.2, SO 08.2 a SO 13

Objekt: **SO08.2\_2 - Oplocení hřiště**

Místo:

Datum: 05.10.2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel: OHL ŽS,a.s.

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

<b>Náklady ze soupisu prací</b>	<b>77 220,00</b>
HSV - Práce a dodávky HSV	0,00
1 - Zemní práce	0,00
2 - Zakládání	62 171,55
998 - Přesun hmot	15 048,45

## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

Sportovní areál ul. Leonovova - VCP a MNP SO 06.2, SO 08.2 a SO 13

Objekt:

SO08.2\_2 - Oplocení hřiště

Místo:

Datum: 05.10.2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel: OHL ŽS,a.s.

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>77 220,00</b>
D	2		Zakládání				62 171,55
8	K	274313511	Základové pásy z betonu tř. C 12/15	m3	24,381	2 550,00	62 171,55
	vv		215*0,9*0,12*1,05		24,381		
D	998		Přesun hmot				15 048,45
9	K	998012021	Přesun hmot pro konstrukce monolitické	t	55,735	270,00	15 048,45

## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:  
Sportovní areál ul. Leonovova - VCP a MNP SO 06.2, SO 08.2 a SO 13  
Objekt:  
D.1.1 - Architektonicko-s...

KSO:	CC-CZ:	
Místo:	Datum:	05.10.2020
Zadavatel:	IČ:	
	DIČ:	
Zhotovitel:	IČ:	60779098
OHL ŽS,a.s.	DIČ:	CZ60779098
Projektant:	IČ:	
	DIČ:	
Zpracovatel:	IČ:	
	DIČ:	
Poznámka:		

<b>Cena bez DPH</b>			<b>-39 864,27</b>
	Základ daně	Sazba daně	Výše daně
DPH základní	-39 864,27	21,00%	-8 371,50
snížená	0,00	15,00%	0,00
<b>Cena s DPH</b>	<b>v CZK</b>		<b>-48 235,77</b>

---

Projektant \_\_\_\_\_ Zpracovatel \_\_\_\_\_

Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_ Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_

---

Objednavatel \_\_\_\_\_ Zhotovitel \_\_\_\_\_

Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_ Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba: Sportovní areál ul. Leonovova - VCP a MNP SO 06.2, SO 08.2 a SO 13  
Objekt: D.1.1 - Architektonicko-s...

Místo: Datum: 05.10.2020  
Zadavatel: Projektant:  
Zhotovitel: OHL ŽS,a.s. Zpracovatel:

Kód dílu - Popis Cena celkem [CZK]

<b>Náklady ze soupisu prací</b>	<b>-39 864,27</b>
3 - Svislé a kompletní konstrukce	2 348,35
4 - Vodorovné konstrukce	6 267,80
9 - Ostatní konstrukce a práce, bourání	2 155,94
997 - Přesun sutě	-2 519,93
998 - Přesun hmot	213,57
766 - Konstrukce truhlářské	12 150,00
767 - Konstrukce zámečnické	-60 480,00

# SOUPIS PRACÍ

Stavba:

Sportovní areál ul. Leonovova - VCP a MNP SO 06.2, SO 08.2 a SO 13

Objekt:

D.1.1 - Architektonicko-s...

Místo:

Datum: 05.10.2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel: OHL ŽS,a.s.

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>-39 864,27</b>
<b>D 3 Svislé a kompletní konstrukce</b>							<b>2 348,35</b>
1	K	317168022	Překlad keramický plochý š 145 mm dl 1250 mm	kus	-1,000	350,00	-350,00
2	K	342244221	Příčka z cihel broušených na tenkovrstvou maltu tloušťky 140 mm	m2	3,500	683,10	2 390,85
	WV		2,5*1,4		3,500		
3	K	342291131	Ukotvení příček k betonovým konstrukcím plochými kotvami	m	2,500	123,00	307,50
	WV		2,5		2,500		
<b>D 4 Vodorovné konstrukce</b>							<b>6 267,80</b>
17	K	411321515	Stropy deskové ze ŽB tř. C 20/25	m3	1,208	2 584,00	3 116,30
	W		(3,6*1*0,24)*1,03		0,890		
	W		(0,4*0,4*0,24)*8*1,03		0,316		
	W		Součet		1,208		
19	K	411351011	Zřízení bednění stropů deskových tl do 25 cm bez podpěrné kce	m2	3,080	362,00	1 114,98
	W		(1,5*1,2)		1,800		
	W		(0,4*0,4)*8		1,280		
	W		Součet		3,080		
20	K	411351012	Odstranění bednění stropů deskových tl do 25 cm bez podpěrné kce	m2	3,080	107,00	329,56
21	K	411354313	Zřízení podpěrné konstrukce stropů výšky do 4 m tl do 25 cm	m2	3,080	139,40	429,35
22	K	411354314	Odstranění podpěrné konstrukce stropů výšky do 4 m tl do 25 cm	m2	3,080	42,25	130,13
18	K	411362021	Výztuž stropů svařovanými sítěmi Kari	t	0,045	25 500,00	1 147,50
	W		(3,6*1)*7,9*0,001*1,2		0,034		
	W		(1,2*1)*7,9*0,001*1,2		0,011		
	W		Součet		0,045		
<b>D 9 Ostatní konstrukce a práce, bourání</b>							<b>2 155,94</b>
4	K	982031133	Bourání příček z cihel pálených na MVC tl do 150 mm	m2	-12,500	67,80	-847,50
	W		-12,5		-12,500		
16	K	982052210	Bourání zdiva nadzákladového ze ŽB do 1 m3	m3	0,912	4 620,00	4 213,44
	W		2,65*3,3*0,15		1,312		
	W		-2*1*0,2		-0,400		
	W		Součet		0,912		
5	K	983051113	Bourání ŽB stropů deskových tl přes 80 mm	m3	-0,550	2 200,00	-1 210,00
	W		-0,55		-0,550		
<b>D 997 Přesun sutě</b>							<b>-2 519,93</b>
6	K	997013211	Vnitrostaveništní doprava suti a vybouraných hmot pro budovy ručně	t	-2,394	452,40	-1 083,05
7	K	997013R31	Poplatek za uložení na skládce (skládkovné) stavebního odpadu bez rozlišení	t	-2,394	140,00	-335,16
8	K	997321511	Vodorovná doprava suti a vybouraných hmot po suchu do 1 km	t	-2,394	67,20	-160,88
9	K	997321519	Příplatek ZKD 1km vodorovné dopravy suti a vybouraných hmot po suchu	t	-47,880	15,18	-726,82
10	K	997321611	Nakládání nebo překládání suti a vybouraných hmot	t	-2,394	89,40	-214,02
<b>D 998 Přesun hmot</b>							<b>213,57</b>
11	K	998018001	Přesun hmot ruční	t	0,339	630,00	213,57
<b>D 766 Konstrukce truhlářské</b>							<b>12 150,00</b>
12	K	766960N04	D-04 - D+M Dveře vnitřní dřevěné plně, 900x1970mm, včetně obložkové zárubně a prahu	ks	1,000	12 150,00	12 150,00
<b>D 767 Konstrukce zámečnické</b>							<b>-60 480,00</b>

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]
13	K	787981N03	O-03 - D+M AL sestava, AL rám s PTM, včetně dveří 900x1970mm	ks	-1,000	60 480,00	-60 480,00



## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:  
VCP a MNP SO 07 Areálové zpevněné plochy a chodníky

KSO:  
Místo: Karviná

CC-CZ:  
Datum:

Zadavatel:

IČ:  
DIČ:

Zhotovitel:  
OHL ŽS,a.s.

IČ:  
DIČ:

Projektant:

IČ:  
DIČ:

Zpracovatel:

IČ:  
DIČ:

Poznámka:

Cena bez DPH				<b>128 448,52</b>
	Základ daně	Sazba daně	Výše daně	
DPH základní	128 448,52	21,00%	26 974,19	
snížená	0,00	15,00%	0,00	
<b>Cena s DPH</b>		<b>v CZK</b>		<b>155 422,71</b>

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba:

VCP a MNP SO 07 Areálové zpevněné plochy a chodníky

Místo: Karviná

Datum:

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel: OHL ŽS,a.s.

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

### Náklady ze soupisu prací

**128 448,52**

HSV - Práce a dodávky HSV	128 448,52
1 - Zemní práce	1 900,00
5 - Komunikace pozemní	95 106,76
9 - Ostatní konstrukce a práce, bourání	26 768,60
997 - Přesun sutě	2 869,76
998 - Přesun hmot	1 803,40

## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

VCP a MNP SO 07 Areálové zpevněné plochy a chodníky

Místo: Karviná

Datum:

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel: OHL ŽS,a.s.

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>128 448,52</b>
D HSV Práce a dodávky HSV							128 448,52
D 1 Zemní práce							1 900,00
13	K	113106123	Rozebrání dlažeb ze zámkových dlaždic komunikací pro pěší ručně	m2	12,000	80,60	967,20
14	K	113202111	Vytrhání obrub krajiníků obrubníků stojatých	m	16,000	58,30	932,80
D 5 Komunikace pozemní							95 106,76
5	K	564201111	Podklad nebo podsyp ze štěrkopisku ŠP tl do 40 mm	m2	76,500	41,04	3 139,56
2	K	564851111	Podklad ze štěrkodrtě ŠD tl 150 mm	m2	76,500	105,00	8 032,50
19	M	59245021	dlažba skladebná betonová 200x200x60mm přírodní	m2	-602,800	301,00	-181 442,80
20	M	59245021R1	dlažba tvar čtverec betonová 200x200x60mm přírodní rovná	m2	602,800	356,00	214 596,80
6	K	596211121	Kladení zámkové dlažby komunikací pro pěší tl 60 mm skupiny B pl do 100 m2	m2	76,500	290,00	22 185,00
12	M	5924502R	dlažba tvar čtverec betonová 200x200x60mm přírodní rovná	m2	80,325	356,00	28 595,70
D 9 Ostatní konstrukce a práce, bourání							26 768,60
3	K	916231213	Osazení chodníkového obrubníku betonového stojatého s boční opěrrou do lože z betonu prostého	m	59,000	165,60	9 770,40
4	M	59217017	obrubník betonový chodníkový 1000x100x250mm	m	61,950	128,10	7 935,80
11	M	58932910	beton C 20/25 XF3	m3	3,540	2 560,00	9 062,40
D 997 Přesun sutě							2 869,76
15	K	997013R31	Poplatek za uložení na skládce (skládkovné) stavebního odpadu bez rozlišení	t	6,400	140,00	896,00
16	K	997321511	Vodorovná doprava suti a vybouraných hmot po suchu do 1 km	t	6,400	67,20	430,08
17	K	997321519	Příplatek ZKD 1km vodorovné dopravy suti a vybouraných hmot po suchu	t	64,000	15,18	971,52
18	K	997321611	Nakládání nebo překládání suti a vybouraných hmot	t	6,400	89,40	572,16
D 998 Přesun hmot							1 803,40
9	K	998223011	Přesun hmot pro pozemní komunikace s krytem dlážděným	t	36,068	50,00	1 803,40

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba: Sportovní areál Karviná - Hřiště Karviná - SO 08.5 odvodnění Skatepraku

Objekt: 04 - Sportovní areál Karviná - odvodnění

Místo:

Datum: 11. 10. 2019

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

<b>Náklady ze soupisu prací</b>	<b>38 868,52</b>
HSV - Práce a dodávky HSV	38 868,52
1 - Zemní práce	22 332,24
8 - Trubní vedení	16 528,78
998 - Přesun hmot	7,50

## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

Sportovní areál Karviná - Hřiště Karviná - SO 08.5 odvodnění Skatepraku

Objekt:

04 - Sportovní areál Karviná - odvodnění

Místo:

Datum: 19.10.2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>38 868,52</b>
D	HSV		Práce a dodávky HSV				38 868,52
D	1		Zemní práce				22 332,24
1	K	132201201	Hloubení rýh š do 2000 mm v hornině tř. 3 objemu do 100 m <sup>3</sup>	m <sup>3</sup>	18,400	437,00	8 040,80
			23*0,8*1		18,400		
2	K	162201102	Vodorovné přemístění do 50 m výkopku/sypaniny z horniny tř. 1 až 4	m <sup>3</sup>	18,400	39,00	717,60
3	K	162701105	Vodorovné přemístění do 10000 m výkopku/sypaniny z horniny tř. 1 až 4	m <sup>3</sup>	5,520	120,00	662,40
			18,4-12,88		5,520		
4	K	171201211	Poplatek za uložení stavebního odpadu - zeminy a kameniva na skládce	t	9,936	70,00	695,52
			5,52*1,8		9,936		
5	K	171251201	Uložení sypaniny na skládky nebo meziskládky	m <sup>3</sup>	5,520	18,20	100,46
6	K	174151101	Zásyp jam, šachet rýh nebo kolem objektů sypaninou se zhutněním	m <sup>3</sup>	12,880	98,90	1 248,07
			18,4-5,339-(3,14*0,05*0,05*23)		12,880		
7	K	175111101	Obsypání potrubí ručně sypaninou bez prohození, uloženou do 3 m	m <sup>3</sup>	5,339	486,00	2 594,75
			0,4*0,6*23-(3,14*0,05*0,05*23)		5,339		
8	M	58343872	kamenivo drcené drenážní frakce 8/16	t	19,872	370,00	7 352,64
			5,52*1,8		9,936		
			9,936*2 *Přepočtené koeficientem množství		19,872		
9	K	181951102	Úprava pláně v hornině tř. 1 až 4 se zhutněním	m <sup>2</sup>	18,400	50,00	920,00
			23*0,8		18,400		
D	8		Trubní vedení				16 528,78
10	K	871265211	Kanalizační potrubí z tvrdého PVC jednovrstvé tuhost třídy SN4 DN 110	m	22,800	286,35	6 528,78
11	K	895941R11	Dodávka a zřízení vpusti kanalizační uliční	kus	1,000	10 000,00	10 000,00
D	998		Přesun hmot				7,50
12	K	998276101	Přesun hmot pro trubní vedení z trub z plastických hmot otevřený výkop	t	0,030	250,00	7,50

## Příloha

---

### Příloha č. 1 k usnesení

## Dodatek č. 2 ke Smlouvě o dílo

uzavřena podle § 2586 a následujících zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku,  
ve znění pozdějších předpisů

Číslo smlouvy objednatele: MMK/SML/123/2020 (SML/0123/2020)

### 1. Smluvní strany

#### 1.1 statutární město Karviná

se sídlem: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná Fryštát  
zastoupeno Ing. Janem Wolfem, primátorem města  
k podpisu smlouvy oprávněn na základě pověření ze dne 02. 01. 2020: Ing. Helena Bogoczová,  
MPA, vedoucí Odboru majetkového  
jednání ve věcech:  
a) smluvních:  
b) technických:  
c) dotací:  
telefon:  
e-mail:

IČ: 00297534  
DIČ: CZ00297534  
bankovní spojení:  
číslo účtu:

**(dále jen objednatel)**

**a**

#### 1.2 STASEKO PLUS s.r.o.

zapsána v Obchodním rejstříku vedeným Krajským soudem v Ostravě, oddíl V, vložka 22241  
zastoupena: Ing. Romanem Moldrzykem, jednatelem společnosti  
k podpisu oprávněn: Ing. Roman Moldrzyk, jednatel společnosti  
jednání ve věcech technických – stavbyvedoucí:  
se sídlem:  
IČ: 25853473  
DIČ: CZ25853473  
telefon:  
e-mail:  
bankovní spojení:  
č. účtu:

**(dále jen zhotovitel)**

Smluvní strany uzavřely dne 06. 03. 2020 Smlouvu o dílo č. MMK/SML/123/2020 a dne 17. 09. 2020 Dodatek č. 1 (dále jen „Smlouva“), jejímž předmětem je provedení díla - stavby „Zateplení bytového domu čp. 871, U Lesa, Karviná, Ráj“ (dále též „stavba“ nebo „dílo“) dle projektové dokumentace zpracované firmou OSA projekt s.r.o., IČ 47 15 53 37 (dále jen „projektová dokumentace“) a zpracování dokumentace skutečného provedení stavby.

Z důvodu potřeby provedení nepředpokládaných víceprací a méněprací se smluvní strany dohodly na změně a doplnění shora uvedené Smlouvy. Dále dojde k prodloužení termínu pro předání díla objednateli, a to z důvodu dodání stříšky a její dlouhé dodací lhůty, která je řešena formou víceprací, a to ve znění tohoto Dodatku č. 2 ke Smlouvě, jak následuje (dále jen „Dodatek č. 2“).

## 2. Změna smlouvy

- 2.1 Tímto Dodatkem č. 2 se na základě článku 4. Doba a místo plnění, odst. 4.3 Smlouvy mění článek 4 odst. 4.3 Smlouvy tak, že se věta: „Zhotovitel je povinen provést dílo v termínu do 180 dnů od protokolárního předání staveniště.“ nahrazuje větou: „Zhotovitel je povinen řádně předat dílo objednateli nejpozději v termínu do 01.05.2021.“
- 2.2 Na základě změnového řízení budou provedeny vícepráce ve výši **+522.458,38 Kč bez DPH** a méněpráce ve výši **-13.851,15 Kč bez DPH**, které jsou specifikovány v příloze č. 1 k Dodatku č. 1.

Cena díla se zvyšuje o **508.607,23 Kč bez DPH** a DPH ve výši dle právních předpisů.

- 2.2 Tímto Dodatkem č. 1 se vypouští z článku 5. Cena díla, odst. 5.1 Smlouvy tento text:

„Smluvní strany se dohodly, že cena za dílo provedené v rozsahu uvedeném v čl. 2 této smlouvy je stanovena v souladu se zákonem o cenách a činí:

Cena bez DPH	12.619.866,91 Kč
--------------	------------------

Předmět plnění této smlouvy objednatel požizuje pro svou ekonomickou činnost. Pokud jsou realizované stavební a montážní práce zařazené pod číselnými kódy 41- 43 klasifikace produkce CZ-CPA, dochází ve smyslu § 92e zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění, k přenesení daňové povinnosti na objednatele. Zhotovitel, za tyto provedené práce, bude vystavovat objednateli daňové doklady bez DPH.

Pokud nejsou realizované stavební a montážní práce zařazené pod číselnými kódy 41 - 43 klasifikace produkce CZ-CPA, bude k ceně bez DPH připočteno DPH ve výši dle obecně závazných právních předpisů,

**a nahrazuje se tímto textem takto:**

„Smluvní strany se dohodly, že cena za dílo provedené v rozsahu uvedeném v čl. 2 této smlouvy je stanovena v souladu se zákonem o cenách a činí:

Cena bez DPH	13.128.474,14 Kč
--------------	------------------

Předmět plnění této smlouvy objednatel požizuje pro svou ekonomickou činnost. Pokud jsou realizované stavební a montážní práce zařazené pod číselnými kódy 41- 43 klasifikace produkce CZ-CPA, dochází ve smyslu § 92e zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění, k přenesení daňové povinnosti na objednatele. Zhotovitel, za tyto provedené práce, bude

vystavovat objednateli daňové doklady bez DPH.

Pokud nejsou realizované stavební a montážní práce zařazené pod číselnými kódy 41 - 43 klasifikace produkce CZ-CPA, bude k ceně bez DPH připočteno DPH ve výši dle obecně závazných právních předpisů.,,

### 3. Společná a závěrečná ustanovení

- 3.1 Ostatní ustanovení Smlouvy nedotčená tímto dodatkem zůstávají nezměněna.
- 3.2 Smluvní strany se dohodly na tom, že tento Dodatek č. 2 je uzavřen okamžikem podpisu obou smluvních stran, přičemž rozhodující je datum pozdějšího podpisu.
- 3.3 Statutární město Karviná je povinným subjektem dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění. Smluvní strany se dohodly, že povinnosti dle tohoto zákona v souvislosti s uveřejněním Dodatku č. 2 zajistí statutární město Karviná.
- 3.4 Smluvní strany souhlasí s uveřejněním Dodatku č. 2 v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění.
- 3.5 Smluvní strany souhlasí s tím, že v registru smluv bude zveřejněn celý rozsah tohoto Dodatku č. 2, a to na dobu neurčitou.
- 3.6 Tento Dodatek č. 2 nabývá účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv.
- 3.7 Tento Dodatek č. 2 je vyhotoven v elektronické podobě.
- 3.8 Smluvní strany shodně prohlašují, že si tento Dodatek č. 2 před jeho podpisem přečetly a že byl uzavřen po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní nebo za nápadně nevýhodných podmínek, a že se dohodly o celém jeho obsahu, což stvrzují svými podpisy.
- 3.9 O uzavření tohoto Dodatku č. 2 rozhodla Rada města Karviné usnesením č..... dne .....2020.

#### Přílohy:

Příloha č. 1 Změnový rozpočet

V Karviné dne  
za objednatele

V Českém Těšíně dne  
Za zhotovitele

.....  
za statutární město Karviná  
Ing. Helena Bogoczová, MPA,  
vedoucí Odboru majetkového,  
na základě pověření ze dne 02.01.2020

.....  
Za STASEKO PLUS s.r.o.  
Ing. Roman Moldrzyk  
jednatel společnosti



## REKAPITULACE STAVBY

Kód: 001  
Stavba: ZMĚNOVÉ LISTY

KSO:  
Místo:

CC-CZ:  
Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

IČ:  
DIČ:

Zhotovitel:

IČ:  
DIČ:

Projektant:

IČ:  
DIČ:

Zpracovatel:

IČ:  
DIČ:

Poznámka:

<b>Cena bez DPH</b>			<b>28 042,25</b>
	<b>Sazba daně</b>	<b>Základ daně</b>	<b>Výše daně</b>
DPH základní	21,00%	0,00	0,00
DPH snížená	15,00%	28 042,25	4 206,34
<b>Cena s DPH</b>	<b>v</b>	<b>CZK</b>	<b>32 248,59</b>

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

**REKAPITULACE OBJEKTŮ STAVBY A SOUPISŮ PRACÍ**

Kód: 001

Stavba: ZMĚNOVÉ LISTY

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód	Popis	Cena bez DPH [CZK]	Cena s DPH [CZK]
<b>Náklady z rozpočtů</b>		<b>28 042,25</b>	<b>32 248,59</b>
03	Přípočet dodávky a montáže plastových vchodových dveří na štítu	28 042,25	32 248,59
MNP03	Odpočet původního nátěru viz. pozn.4	-672,75	-773,66
VCP03	Přípočet nových plastových dveří vč. zednického zapravení	28 715,00	33 022,25

## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

03 - Připočet dodávky a montáže plastových vchodových dveří na šlitu

Soupis:

**MNP03 - Odpočet původního nátěru viz, pozn.4**

KSO:

CC-CZ:

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

IČ:

DIČ:

Zhotovitel:

IČ:

DIČ:

Projektant:

IČ:

DIČ:

Zpracovatel:

IČ:

DIČ:

Poznámka:

<b>Cena bez DPH</b>				<b>-672,75</b>
	Základ daně	Sazba daně	Výše daně	
DPH základní	0,00	21,00%	0,00	
snížená	-672,75	15,00%	-100,91	
<b>Cena s DPH</b>	<b>v CZK</b>			<b>-773,66</b>

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

03 - Přípočet dodávky a montáže plastových vchodových dveří na štitu

Soupis:

**MNP03 - Odpočet původního nátěru viz, pozn.4**

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

### Náklady ze soupisu prací

**-672,75**

783 - Nátěry

**-672,75**

---

## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

03 - Přípočet dodávky a montáže plastových vchodových dveří na štítu

Soupis:

**MNP03 - Odpočet původního nátěru viz. pozn.4**

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]	Cenová soustava
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>-672,75</b>	
D		783	Nátěry				-672,75	
159	K	783201811R00	Odstranění nátěrů z kovových doplňků, konstrukcí oškrábáním	m2	1,300	-58,50	-76,05	
	vv		Nátěr ocel. zábrusí pozn.4:		1,300			
	vv		1,3*1		1,300			
	vv		Saučet		1,300			
160	K	783225100R00	Nátěry kov.stavebních doplňků, konstrukcí syntetické dvojnásobné + 1x emal	m2	1,300	-290,00	-377,00	
161	K	783226100R00	Nátěry kov.stavebních doplňků, konstrukcí syntetické základní.	m2	1,300	-169,00	-219,70	

## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

03 - Přípočet dodávky a montáže plastových vchodových dveří na štítu

Soupis:

**VCP03 - Přípočet nových plastových dveří vč. zednického zapravení**

KSO:

CC-CZ:

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

IČ:

DIČ:

Zhotovitel:

IČ:

DIČ:

Projektant:

IČ:

DIČ:

Zpracovatel:

IČ:

DIČ:

Poznámka:

---

<b>Cena bez DPH</b>				<b>28 715,00</b>
---------------------	--	--	--	------------------

	Základ daně	Sazba daně	Výše daně
DPH základní	0,00	21,00%	0,00
DPH snížená	28 715,00	15,00%	4 307,25

---

<b>Cena s DPH</b>	<b>v CZK</b>	<b>33 022,25</b>
-------------------	--------------	------------------

---

---

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

---

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba: ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt: 03 - Přípočet dodávky a montáže plastových vchodových dveří na šlitu

Soupis: VCP03 - Přípočet nových plastových dveří vč. zednického zapravení

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

Kód dílu - Popis	Cena celkem [CZK]
<b>Náklady ze soupisu prací</b>	<b>28 715,00</b>
61 - Úpravy povrchů vnitřní	1 050,00
64 - Výplně otvorů	27 000,00
96 - Bourání konstrukcí	665,00

## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

03 - Přípočet dodávky a montáže plastových vchodových dveří na štítu

Soupis:

VCP03 - Přípočet nových plastových dveří vč. zednického zapravení

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]	Cenová soustava
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>28 715,00</b>	
D 61			Úpravy povrchů vnitřní				1 050,00	
11	K	612425931R00	Omlítka vápenná vnitřního ostění omlítkou štukovou	m2	1,500	700,00	1 050,00	
	VV		(2*2+1)*0,3		1,500			
	VV		Součet		1,500			
D 64			Výplně otvorů				27 000,00	
1	K	641_R	D+M Vchodové plastové plně dveře 1000x2000mm, levé, otevíravě ven, kování klika interiér, koule exteriér, samozavírač s aretací, barva bílá	kus	1,000	27 000,00	27 000,00	
D 96			Bourání konstrukcí				665,00	
71	K	967031132R00	Přisekání rovných ostění ve zdivu cihelném na jakoukoliv malou vápennou nebo vápenocementovou	m2	1,500	150,00	225,00	
	VV		(2*2+1)*0,3		1,500			
	VV		Součet		1,500			
76	K	968072455R00	Vybourání a vyjmutí kovových rámu a rolet rámu, včetně pomocného lešení o výšce podlahy do 1900 mm a pro zatížení do 1,5 kPa (150 kg/m2) dveřních zárubní, plochy do 2 m2	m2	2,000	220,00	440,00	
	VV		1*2		2,000			
	VV		Součet		2,000			



**REKAPITULACE STAVBY**Kód: 001  
Stavba: ZMĚNOVÉ LISTYKSO:  
Místo:CC-CZ:  
Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

IČ:  
DIČ:

Zhotovitel:

IČ:  
DIČ:

Projektant:

IČ:  
DIČ:

Zpracovatel:

IČ:  
DIČ:

Poznámka:

<b>Cena bez DPH</b>			<b>317 173,37</b>
DPH základní	Sazba daně 21,00%	Základ daně 0,00	Výše daně 0,00
DPH snížená	15,00%	317 173,37	47 576,01
<b>Cena s DPH v CZK</b>			<b>364 749,38</b>

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE OBJEKTŮ STAVBY A SOUPISŮ PRACÍ

Kód: 001

Stavba: ZMĚNOVÉ LISTY

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód	Popis	Cena bez DPH [CZK]	Cena s DPH [CZK]
<b>Náklady z rozpočtů</b>		<b>317 173,37</b>	<b>364 749,38</b>
04	Přípočet realizace nových větracích turbín vč. veškerých stavebních úprav	317 173,37	364 749,38
VCP04	Realizace nových větracích turbín vč. veškerých stavebních úprav	317 173,37	364 749,38

## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:  
ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:  
04 - Připčet realizace nových větracích turbín vč. veškerých stavebních úprav

Soupis:  
**VCP04 - Realizace nových větracích turbín vč. veškerých stavebních úprav**

KSO:	CC-CZ:
Místo:	Datum: 11. 6. 2020
Zadavatel:	IČ:
	DIČ:
Zhotovitel:	IČ:
	DIČ:
Projektant:	IČ:
	DIČ:
Zpracovatel:	IČ:
	DIČ:
Poznámka:	

<b>Cena bez DPH</b>				<b>317 173,37</b>
DPH základní	Základ daně	Sazba daně	Výše daně	
snížená	0,00	21,00%	0,00	
	317 173,37	15,00%	47 576,01	
<b>Cena s DPH</b>	<b>v CZK</b>			<b>364 749,38</b>

Projektant \_\_\_\_\_ Zpracovatel \_\_\_\_\_

Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_ Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_

Objednavatel \_\_\_\_\_ Zhotovitel \_\_\_\_\_

Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_ Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

04 - Připčet realizace nových větracích turbín vč. veškerých stavebních úprav

Soupis:

**VCP04 - Realizace nových větracích turbín vč. veškerých stavebních úprav**

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

### Náklady ze soupisu prací

**317 173,37**

HSV - Práce a dodávky HSV	22 267,01
9 - Ostatní konstrukce a práce, bourání	9 417,60
D96 - Přesuny sutí a vybouraných hmot	12 849,41
712 - Povlakové krytiny	13 311,36
PSV - Práce a dodávky PSV	281 595,00
751 - Vzduchotechnika	269 720,00
762 - Konstrukce tesafské	11 875,00

## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

04 - Připočet realizace nových větracích turbín vč. veškerých stavebních úprav

Soupis:

VCP04 - Realizace nových větracích turbín vč. veškerých stavebních úprav

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]	Cenová soustava
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>317 173,37</b>	
D		HSV	Práce a dodávky HSV				22 267,01	
D		9	Ostatní konstrukce a práce, bourání				9 417,60	
1	K	965 04-2221,RT3	Bourání mazanin betonových tl. nad 10 cm, pl. 1 m2, ručně tl.mazaniny nad 20 cm	m3	2,880	3 270,00	9 417,60	
	W		0,9*4*0,4*0,1*20		2,880			
	W		Součet				2,880	
D		D96	Přesuny sutí a vybouraných hmot				12 849,41	
2	K	97901111R00	Svislá doprava sutí a vybouraných hmot za prvé podlaží nad nebo pod základním podlažím	t	6,336	500,00	3 168,00	
3	K	97901112R00	Svislá doprava sutí a vybouraných hmot příplatek za každé další podlaží	t	50,688	35,00	1 774,08	
	W		6,336*9		50,688			
	W		Součet				50,688	
4	K	97908111R00	Odvoz sutí a vybouraných hmot na skládku do 1 km	t	6,336	112,00	709,63	
5	K	97908112R00	Odvoz sutí a vybouraných hmot na skládku příplatek za každý další 1 km	t	57,024	19,00	1 083,46	
	W		6,336*9		57,024			
	W		Součet				57,024	
6	K	97908211R00	Vnitrostaveništní doprava sutí a vybouraných hmot do 10 m	t	6,336	500,00	3 168,00	
7	K	97908212R00	Vnitrostaveništní doprava sutí a vybouraných hmot příplatek k ceně za každých dalších 5 m	t	6,336	65,00	411,84	
8	K	97999000R00	Poplatek za skládku stavební sutí	t	6,336	400,00	2 534,40	
D		712	Povlakové krytiny				13 311,36	
93	K	712341559R00	Povlakové krytiny střech do 10° pásy přitavením v celé ploše, 1 vrstva, bez dodávky pásu	m2	57,600	98,00	5 644,80	
	W		1,2*1,2*40		57,600			
	W		Součet				57,600	
99	K	62852265R	pás izolační z modifikovaného asfaltu natavitelný, mechanicky kotvený; nosná vložka skelná tkanina; horní strana jemný minerální posyp; spodní strana PE fólie; tl. 4,0 mm	m2	63,360	121,00	7 666,56	
	W		57,6*1,1		63,360			
	W		Součet				63,360	
D		PSV	Práce a dodávky PSV				281 595,00	
D		751	Vzduchotechnika				259 720,00	
11	K	42320406R	Vzduchotechnická objímka s pryží 300 mm	ks	40,000	343,00	13 720,00	
12	K	728 61-8214,R00	Ventilační turbína Lomanco, A1 hlavice BIB 14 vč. prodloužené základny	ks	40,000	5 475,00	219 000,00	
13	K	751R	D+M Úprava stávajících odvětrávání sociálních zázemí jednotlivých bytů	ks	20,000	1 850,00	37 000,00	
D		762	Konstrukce tesařské				11 875,00	
105	K	762441112RT4	Obložení atiky s dodávkou dřevostřípkových desek, tloušťky 22 mm, 1 vrstva, upevněním šroubováním	m2	31,250	380,00	11 875,00	
	W		31,25		31,250			
	W		Součet				31,250	

**REKAPITULACE STAVBY**Kód: 001  
Stavba: ZMĚNOVÉ LISTYKSO:  
Místo:CC-CZ:  
Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

IČ:  
DIČ:

Zhotovitel:

IČ:  
DIČ:

Projektant:

IČ:  
DIČ:

Zpracovatel:

IČ:  
DIČ:

Poznámka:

<b>Cena bez DPH</b>			<b>94 300,46</b>
DPH základní	Sazba daně	Základ daně	Výše daně
	21,00%	0,00	0,00
DPH snížená	15,00%	94 300,46	14 145,07
<b>Cena s DPH v CZK</b>			<b>108 445,53</b>

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

# REKAPITULACE OBJEKTŮ STAVBY A SOUPISŮ PRACÍ

Kód: 001

**Stavba: ZMĚNOVÉ LISTY**

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód	Popis	Cena bez DPH [CZK]	Cena s DPH [CZK]
<b>Náklady z rozpočtů</b>		<b>94 300,46</b>	<b>108 445,53</b>
<b>05</b>	<b>Přípočet budek pro rorýsi a netopýry</b>	94 300,46	108 445,53
VCP05	Přípočet budek pro rorýsi a netopýry	94 300,46	108 445,53

## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:  
ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:  
05 - Připočet budek pro rořýsi a netopýry

Soupis:  
**VCP05 - Připočet budek pro rořýsi a netopýry**

KSO:	CC-CZ:
Místo:	Datum: 11. 6. 2020
Zadavatel:	IČ:
	DIČ:
Zhotovitel:	IČ:
	DIČ:
Projektant:	IČ:
	DIČ:
Zpracovatel:	IČ:
	DIČ:
Poznámka:	

<b>Cena bez DPH</b>				<b>94 300,46</b>
	Základ daně	Sazba daně	Výše daně	
DPH základní	0,00	21,00%	0,00	
snížená	94 300,46	15,00%	14 145,07	
<b>Cena s DPH</b>	<b>v CZK</b>			<b>108 445,53</b>

Projektant \_\_\_\_\_ Zpracovatel \_\_\_\_\_

Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_ Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_

Objednavatel \_\_\_\_\_ Zhotovitel \_\_\_\_\_

Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_ Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_



## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

05 - Připočet budek pro rorýsi a netopýry

Soupis:

**VCP05 - Připočet budek pro rorýsi a netopýry**

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

### **Náklady ze soupisu prací**

**94 300,46**

62 - Úpravy povrchů vnější

94 300,46

---

## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

05 - Připočet budek pro rořýsi a netopýry

Soupis:

VCP05 - Připočet budek pro rořýsi a netopýry

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]	Cenová soustava
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>94 300,46</b>	
D		62	Úpravy povrchů vnější				94 300,46	
12	K	601021187RT2	Omlítka stropů a podhledů z hotových směsí vrchní tenkovrstvá, sijkonová, škrábaná, zrnitost 2,0 mm, budka pro rořýse : 1,1252*21 Součet	m2	23,629	230,00	5 434,67	
	W						23,629	
	W						23,629	
13	K	601021191R00	Omlítka stropů a podhledů z hotových směsí Dopřikové práce pro omlítka stropů z hotových směsí podkladní nátěr stropů pod tenkovrstvé omlítka 23,629 Součet	m2	23,629	10,00	236,29	
	W						23,629	
	W						23,629	
32	K	622390110R00	Montáž zateplovacího systému suterén, polystyren, bez povrchové úpravy budka pro rořýse : 1,3*0,23*21 Součet	m2	6,279	800,00	5 023,20	
	W						6,279	
	W						6,279	
	W						6,279	
39	K	622481211RT8	Vyztužení vnějších omítek stěn sklotextilní síťovinou s dodávkou výztužné sítě a stěrkového tmelu budky pro rořýse : 1,3*(0,23+0,27*2)*1*21 Součet	m2	21,021	300,00	6 306,30	
	W						21,021	
	W						21,021	
	W						21,021	
43	K	pc02	Dodávka 4 komorová odizolovaná budka pro, okamžitou instalaci	kus	21,000	3 500,00	73 500,00	
1	K	pc03	D+M Netopýří budka do zateplení nebo zdíva NPD	ks	2,000	1 900,00	3 800,00	

**REKAPITULACE STAVBY**Kód: 001  
Stavba: ZMĚNOVÉ LISTYKSO:  
Místo:CC-CZ:  
Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

IČ:  
DIČ:

Zhotovitel:

IČ:  
DIČ:

Projektant:

IČ:  
DIČ:

Zpracovatel:

IČ:  
DIČ:

Poznámka:

<b>Cena bez DPH</b>			<b>7 409,55</b>
DPH základní	Sazba daně	Základ daně	Výše daně
snížená	21,00%	0,00	0,00
	15,00%	7 409,55	1 111,43
<b>Cena s DPH v CZK</b>			<b>8 520,98</b>

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE OBJEKTŮ STAVBY A SOUPISŮ PRACÍ

Kód: 001

Stavba: ZMĚNOVÉ LISTY

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód	Popis	Cena bez DPH [CZK]	Cena s DPH [CZK]
<b>Náklady z rozpočtů</b>		<b>7 409,55</b>	<b>8 520,98</b>
06	Přípočet úpravy schodu na lodžích	7 409,55	8 520,98
VCP06	Přípočet úpravy schodu na lodžích	7 409,55	8 520,98

## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

06 - Přípočet úpravy schodu na lodžích

Soupis:

VCP06 - Přípočet úpravy schodu na lodžích

KSO:

Místo:

Zadavatel:

Zhotovitel:

Projektant:

Zpracovatel:

Poznámka:

CC-CZ:

Datum:

11. 6. 2020

IČ:

DIČ:

IČ:

DIČ:

IČ:

DIČ:

IČ:

DIČ:

<b>Cena bez DPH</b>				<b>7 409,55</b>
	Základ daně	Sazba daně	Výše daně	
DPH základní	0,00	21,00%	0,00	
anižená	7 409,55	15,00%	1 111,43	
<b>Cena s DPH</b>	<b>v CZK</b>			<b>8 520,98</b>

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

06 - Přípočet úpravy schodu na lodžích

Soupis:

VCP06 - Přípočet úpravy schodu na lodžích

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

### Náklady ze soupisu prací

**7 409,55**

HSV - Práce a dodávky HSV

7 409,55

3 - Svislé a kompletní konstrukce

7 202,97

99 - Stavební přesun hmot

206,58

## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

06 - Přípočet úpravy schodu na lodžích

Soupis:

VCP06 - Přípočet úpravy schodu na lodžích

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]	Cenová soustava
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>7 409,55</b>	
D	HSV		Práce a dodávky HSV				7 409,55	
D	3		Svislé a kompletní konstrukce				7 202,97	
1	K	346272256.PFX	Přízdívka z tvárnice Porfix P2-600 tl 150 mm	m2	7,830	919,92	7 202,97	
	WV		0,9*0,3*29		7,830			
	WV		Součet		7,830			
D	99		Staveništní přesun hmot				206,58	
88	K	999281212R00	Přesun hmot pro opravy a údržbu objektů pro opravy a údržbu vnějších plášťů dosavadních objektů výšky přes 25 do 36 m	t	0,626	330,00	206,58	

**REKAPITULACE STAVBY**Kód: 001  
Stavba: ZMĚNOVÉ LISTYKSO:  
Místo:CC-CZ:  
Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

IČ:  
DIČ:

Zhotovitel:

IČ:  
DIČ:

Projektant:

IČ:  
DIČ:

Zpracovatel:

IČ:  
DIČ:

Poznámka:

---

**Cena bez DPH** **-13 178,40**

DPH základní	Sazba daně	Základ daně	Výše daně
	21,00%	0,00	0,00
DPH snížená	15,00%	-13 178,40	-1 976,76

---

**Cena s DPH** **-15 155,16**  
**v CZK**

---

**Projektant****Zpracovatel**

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

---

**Objednavatel****Zhotovitel**

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko



## REKAPITULACE OBJEKTŮ STAVBY A SOUPISŮ PRACÍ

Kód: 001

Stavba: ZMĚNOVÉ LISTY

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód	Popis	Cena bez DPH [CZK]	Cena s DPH [CZK]
<b>Náklady z rozpočtů</b>		<b>-13 178,40</b>	<b>-15 155,16</b>
07	Odpočet založení s hliníkovou zakládací lištou	-13 178,40	-15 155,16
MNP07	Odpočet založení s hliníkovou zakládací lištou	-13 178,40	-15 155,16

## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

07 - Odpočet založení s hliníkovou základací lištou

Soupis:

**MNP07 - Odpočet založení s hliníkovou základací lištou**

KSO:

Místo:

Zadavatel:

Zhotovitel:

Projektant:

Zpracovatel:

Poznámka:

CC-CZ:

Datum:

11. 6. 2020

IČ:

DIČ:

IČ:

DIČ:

IČ:

DIČ:

IČ:

DIČ:

---

<b>Cena bez DPH</b>				<b>-13 178,40</b>
---------------------	--	--	--	-------------------

	Základ daně	Sazba daně	Výše daně
DPH základní	0,00	21,00%	0,00
DPH snížená	-13 178,40	15,00%	-1 976,76

---

<b>Cena s DPH</b>	<b>v CZK</b>	<b>-15 155,16</b>
-------------------	--------------	-------------------

---

---

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

---

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba: ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt: 07 - Změna založení KZS

Soupis: **MNP07 - Odpočet založení s hliníkovou zakládací lištou**

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

### Náklady ze soupisu prací

**-13 178,40**

62 - Úpravy povrchů vnější

-13 178,40

---

## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

07 - Změna založení KZS

Soupis:

MNP07 - Odpočet založení s hliníkovou zakládací lištou

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]	Cenová soustava
----	-----	-----	-------	----	----------	--------------	-------------------	-----------------

**Náklady soupisu celkem**

**-13 178,40**

D	62	Úpravy povrchů vnější					-13 178,40	
1	K	622319013R00	Profily zakládací hliníkové, pro izolaci tl, 120 mm	m	155,040	-85,00	-13 178,40	
	VV		(16,89+13,29+23,25+21,69+1,2*2)*2		155,040			
	VV		Součet		155,040			

**REKAPITULACE STAVBY**Kód: 001  
Stavba: **ZMĚNOVÉ LISTY**KSO:  
Místo:CO-CZ:  
Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

IČ:  
DIČ:

Zhotovitel:

IČ:  
DIČ:

Projektant:

IČ:  
DIČ:

Zpracovatel:

IČ:  
DIČ:

Poznámka:

<b>Cena bez DPH</b>			<b>55 840,00</b>
DPH základní	Sazba daně 21,00%	Základ daně 0,00	Výše daně 0,00
DPH snížená	15,00%	55 840,00	8 376,00
<b>Cena s DPH v CZK</b>			<b>64 216,00</b>

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

**REKAPITULACE OBJEKTŮ STAVBY A SOUPISŮ PRACÍ**

Kód: 001

Stavba: ZMĚNOVÉ LISTY

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód	Popis	Cena bez DPH [CZK]	Cena s DPH [CZK]
<b>Náklady z rozpočtů</b>		<b>55 840,00</b>	<b>64 216,00</b>
08	Přípočet dodávky a montáže celoskleněné stříšky	55 840,00	64 216,00
VCP08	Přípočet dodávky a montáže celoskleněné stříšky	55 840,00	64 216,00

## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:  
ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:  
08 - Přípočet dodávky a montáže celoskleněné stříšky

Soupis:  
**VCP08 - Přípočet dodávky a montáže celoskleněné stříšky**

KSO:	CC-CZ:
Místo:	Datum: 11. 6. 2020
Zadavatel:	IČ:
	DIČ:
Zhotovitel:	IČ:
	DIČ:
Projektant:	IČ:
	DIČ:
Zpracovatel:	IČ:
	DIČ:
Poznámka:	

<b>Cena bez DPH</b>				<b>55 840,00</b>
	Základ daně	Sazba daně	Výše daně	
DPH základní	0,00	21,00%	0,00	
DPH snížená	55 840,00	15,00%	8 376,00	
<b>Cena s DPH</b>	<b>v CZK</b>			<b>64 216,00</b>

Projektant \_\_\_\_\_ Zpracovatel \_\_\_\_\_

Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_ Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_

Objednavatel \_\_\_\_\_ Zhotovitel \_\_\_\_\_

Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_ Datum a podpis: \_\_\_\_\_ Razítko \_\_\_\_\_

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

08 - Přípočet dodávky a montáže celoskleněné stříšky

Soupis:

VCP08 - Přípočet dodávky a montáže celoskleněné stříšky

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód díku - Popis

Cena celkem [CZK]

### Náklady ze soupisu prací

**55 840,00**

PSV - Práce a dodávky PSV

55 840,00

767 - Konstrukce zámečnické

55 840,00



## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

08 - Přípočet dodávky a montáže celoskleněné stříšky

Soupis:

VCP08 - Přípočet dodávky a montáže celoskleněné stříšky

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]	Cenová soustava
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>55 840,00</b>	
	D	PSV	Práce a dodávky PSV				55 840,00	
	D	767	Konstrukce zámečnické				55 840,00	
1	K	K001	Montáž skel, kování, Al, okapničky, chemických kotev a drobného montážního materiálu	kus	1,000	9 900,00	9 900,00	
2	M	M002	Dodávka bezpečnostního skla ze dvou kelených skel širých 10mm + fólie čirá	kus	1,000	18 890,00	18 890,00	
3	M	M003	Dodávka kování celoskleněné stříšky, 3x táhlo, 9x nerezový terč	kus	1,000	24 550,00	24 550,00	
4	M	M004	Dodávka hliníkové okapničky	kus	1,000	2 500,00	2 500,00	

**REKAPITULACE STAVBY**Kód: 001  
Stavba: ZMĚNOVÉ LISTYKSO:  
Místo:CC-CZ:  
Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

IČ:  
DIČ:

Zhotovitel:

IČ:  
DIČ:

Projektant:

IČ:  
DIČ:

Zpracovatel:

IČ:  
DIČ:

Poznámka:

<b>Cena bez DPH</b>			<b>22 233,00</b>
DPH základní	Sazba daně	Základ daně	Výše daně
snížená	21,00%	0,00	0,00
	15,00%	22 233,00	3 334,95
<b>Cena s DPH v CZK</b>			<b>25 567,95</b>

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE OBJEKTŮ STAVBY A SOUPISŮ PRACÍ

Kód: 001

**Stavba:** ZMĚNOVÉ LISTY

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód	Popis	Cena bez DPH [CZK]	Cena s DPH [CZK]
<b>Náklady z rozpočtů</b>		<b>22 233,00</b>	<b>25 567,95</b>
09	Připočet podpůrné konstrukce stříšky	22 233,00	25 567,95
VCP09	Podpůrná konstrukce stříšky	22 233,00	25 567,95

## KRYCÍ LIST SOUPISU PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

09 - Přípočet podpůrné konstrukce stříšky

Soupis:

**VCP09 - Podpůrná konstrukce stříšky**

KSO:

CC-CZ:

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

IČ:

DIČ:

Zhotovitel:

IČ:

DIČ:

Projektant:

IČ:

DIČ:

Zpracovatel:

IČ:

DIČ:

Poznámka:

<b>Cena bez DPH</b>				<b>22 233,00</b>
	Základ daně	Sazba daně	Výše daně	
DPH základní	0,00	21,00%	0,00	
DPH snížená	22 233,00	15,00%	3 334,95	
<b>Cena s DPH</b>	<b>v CZK</b>			<b>25 567,95</b>

Projektant

Zpracovatel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

Objednavatel

Zhotovitel

Datum a podpis:

Razítko

Datum a podpis:

Razítko

## REKAPITULACE ČLENĚNÍ SOUPISU PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

09 - Přípočet podpůrné konstrukce stříšky

Soupis:

VCP09 - Podpůrná konstrukce stříšky

Místo:

Datum:

11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

Kód dílu - Popis

Cena celkem [CZK]

<b>Náklady ze soupisu prací</b>	<b>22 233,00</b>
PSV - Práce a dodávky PSV	22 233,00
767 - Konstrukce zámečnické	19 020,00
783 - Nátěry	3 213,00

## SOUPIS PRACÍ

Stavba:

ZMĚNOVÉ LISTY

Objekt:

09 - Přípočet podpůrné konstrukce stříšky

Soupis:

VCP09 - Podpůrná konstrukce stříšky

Místo:

Datum: 11. 6. 2020

Zadavatel:

Projektant:

Zhotovitel:

Zpracovatel:

PČ	Typ	Kód	Popis	MJ	Množství	J.cena [CZK]	Cena celkem [CZK]	Cenová soustava
<b>Náklady soupisu celkem</b>							<b>22 233,00</b>	
D PSV Práce a dodávky PSV							22 233,00	
D 757 Konstrukce zámečnické							19 020,00	
1	K	767996802R00	Demontáž ostatních doplňků staveb atypických konstrukcí o hmotnosti přes 50 do 100 kg	kg	100,000	33,60	3 360,00	
	WV		Demontáž stávající nosné konstrukce stříšky					
	WV		100		100,000			
	WV		Součet		100,000			
2	K	767990010RAB	Ostatní atypické kovové prvky 5 = 10 kg/kus	kg	116,000	135,00	15 660,00	
	W		Nosná ocelová konstrukce stříšky z jádrových prvků, 4 stojny, oboustranná nosná konstrukce vyztužená ve středu dalším jádrem					
	W		116		116,000			
	W		Součet		116,000			
D 783 Nátěry							3 213,00	
3	K	783225100R00	Nátěry kov.stavebních doplňk, konstrukcí syntetické dvojnásobné + 1x emal.	m2	7,000	290,00	2 030,00	
	W		7		7,000			
	W		Součet		7,000			
4	K	783226100R00	Nátěry kov.stavebních doplňk, konstrukcí syntetické základní.	m2	7,000	169,00	1 183,00	
	W		7		7,000			

## Příloha

Příloha č. 1 k usnesení

### Osvědčení

ve smyslu ust. § 41 zákona č. 128/2000 Sb. o obcích zveřejněno od \_\_\_\_ - \_\_\_\_ do \_\_\_\_ - \_\_\_\_  
schváleno usnesením Rady města Karviné č. .... ze dne .....2020  
Vyhotoval: Magistrát města Karviné, Odbor majetkový, [redacted]  
datum: .....12. 2020 Podpis: \_\_\_\_\_

## Smlouva o zřízení služebnosti

číslo SML/.... /2020

SB.././2020

### Smluvní strany:

#### 1. statutární město Karviná

adresa:

Fryštátská 72/1, Karviná - Fryštát, PSČ 733 24

zastoupené:

Ing. Janem Wolfem, primátorem města

k podpisu oprávněn na základě  
pověření ze dne 02.01.2020:

[redacted]

IČ:

00297534

DIČ:

CZ00297534

bankovní spojení:

Česká spořitelna, a. s.

číslo účtu:

19-1721542349/0800

variabilní symbol:

(dále jen „povinný“)

a

#### 2.

Jméno, příjmení:

datum narození:

r.č.

a

Jméno, příjmení:

datum narození:

r.č.:

oba bytem:

(dále jen „oprávnění“)

[redacted]

[redacted]

prohlašují, že jsou plně způsobilé k právním jednáním a uzavírají v souladu s § 1257 a následujícími zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník v platném znění (dále jen „občanský zákoník“) smlouvu, která má tento obsah:

## I.

1. Povinný je vlastníkem pozemku p. č. 607/1 v katastrálním území Ráj, obec Karviná. Uvedený pozemek je zapsán na listu vlastnictví číslo 10001 v katastru nemovitostí u Katastrálního úřadu pro Moravskoslezský kraj, Katastrálního pracoviště Karviná (dále jen „katastrální úřad“). Do vlastnictví povinného přešel výše uvedený pozemek dle nabývacího titulu zapsaného na příslušném listu vlastnictví.
2. Oprávnění prohlašují, že dle výpisu z listu vlastnictví č. 127 mají ve společném jmění manželů pozemek p. č. 608/6, jehož součástí je stavba rodinného domu, vše v k. ú. Ráj, obec Karviná. K této nemovitosti vybudovali oprávnění inženýrskou síť – přípojku splaškové kanalizace (dále jen „stavba“). Umístěním stavby došlo k dotčení pozemku ve vlastnictví povinného uvedeného v článku I., bod 1. této smlouvy. V této souvislosti a na základě žádosti oprávněných Rada města Karviné svým usnesením číslo 1551 ze dne 22.07.2020 rozhodla zřídit služebnost na části pozemku uvedeného v článku II. této smlouvy a uzavřít tuto smlouvu.

## II.

1. Povinný touto smlouvou zřizuje ve prospěch vlastníka pozemku p. č. 608/6, jehož součástí je stavba rodinného domu č. p. 1009, vše v katastrálním území Ráj, obec Karviná, (dále jen „nemovitost“) toto časově neomezené oprávnění odpovídající služebnosti práva vedení inženýrské sítě – přípojky splaškové kanalizace, a to za dohodnutou cenu. V případě změny vlastníka citované nemovitosti, přechází služebnost na jejího nového nabyvatele.
2. Služebnost práva vedení inženýrské sítě spočívá v právu vedení, provozování a udržování inženýrské sítě včetně příslušenství:

- *splašková kanalizační přípojka o délce 1 bm v rozsahu stanoveném v geometrickém plánu č. 3821-39/2020.*

po části pozemku p. č. 607/1 v katastrálním území Ráj, obec Karviná, jakož i v právu vstupu a vjezdu na pozemek uvedený v článku I. bod 1. této smlouvy za účelem provádění údržby, oprav nebo odstraňování inženýrské sítě – splaškové kanalizační přípojky.

3. Oprávnění práva odpovídající služebnosti přijímají. Povinný se zavazuje výkon těchto práv trpět.

## III.

Cena za zřízení služebnosti byla stanovena dohodou ve smyslu citovaného usnesení Rady města Karviné a činí:

- Kč 220,- za každý započatý 1 bm každého použitého pozemku bez DPH u inženýrských sítí), a to pokud se jedná o ty části pozemků, na nichž byla umístěna stavba v rozsahu nepřevyšujícím předpokládaný rozsah služebnosti sjednaný Smlouvou o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání uzavřenou mezi smluvními stranami dne 05.08.2020, č. smlouvy MMK/SML/1195/2020 (dále jen „budoucí smlouva“), tj. za 1 bm (splašková kanalizační přípojka) tj. Kč 220,- Kč bez DPH.

DPH činí 21%. Částku ve výši Kč 266,20,- včetně DPH, slovy: Dvěstěšedesátšest korun českých 20/100, se oprávnění zavazují zaplatit společně a nerozdílně na základě daňového dokladu – faktury vystavené povinným po uzavření této smlouvy, a to na účet povinného uvedený v záhlaví této smlouvy a pod variabilním symbolem uvedeným na



daňovém dokladu – faktuře. Smluvní strany se dohodly, že úhradu za zřízení služebnosti jsou oprávnění povinni uhradit společně a nerozdílně nejpozději ke dni splatnosti uvedenému na daňovém dokladu – faktuře.

#### IV.

Právo odpovídající služebnosti nabudou oprávnění zápisem do katastru nemovitostí u katastrálního úřadu. Návrh na zahájení vkladového řízení podá povinný. Správní poplatek za provedení vkladu uhradí oprávnění.

#### V.

1. Oprávnění podpisem této smlouvy dávají souhlas se zpracováním svých osobních údajů získaných v souvislosti s uzavřením této smlouvy povinným, a to za účelem úkonů nezbytných k uzavření, změně či zániku této smlouvy a s nimi souvisejícího projednání v orgánech statutárního města Karviné.  
Změny a doplňky této smlouvy lze činit pouze písemně, číslovanými dodatky, podepsanými oběma smluvními stranami.
2. Tato smlouva o zřízení služebnosti je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Povinný obdrží dvě vyhotovení, z nichž jedno vyhotovení přiloží k návrhu na zahájení vkladového řízení do katastru nemovitostí. Oprávněný obdrží každý jedno vyhotovení této smlouvy.
3. Ostatní práva a povinnosti ve smlouvě výslovně neupravené se řídí ustanoveními obecně závazných právních předpisů, zejména občanského zákoníku.
4. Smluvní strany tímto prohlašují, že si obsah této smlouvy přečetly, a že tato smlouva byla uzavřena po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle.
5. Obě smluvní strany potvrzují správnost a autentičnost této smlouvy svými podpisy.

*Příloha: GP č. 3821-39/2020*

V Karviné dne:

V Karviné dne:

Povinný:

Oprávnění:

.....  


.....  


.....  

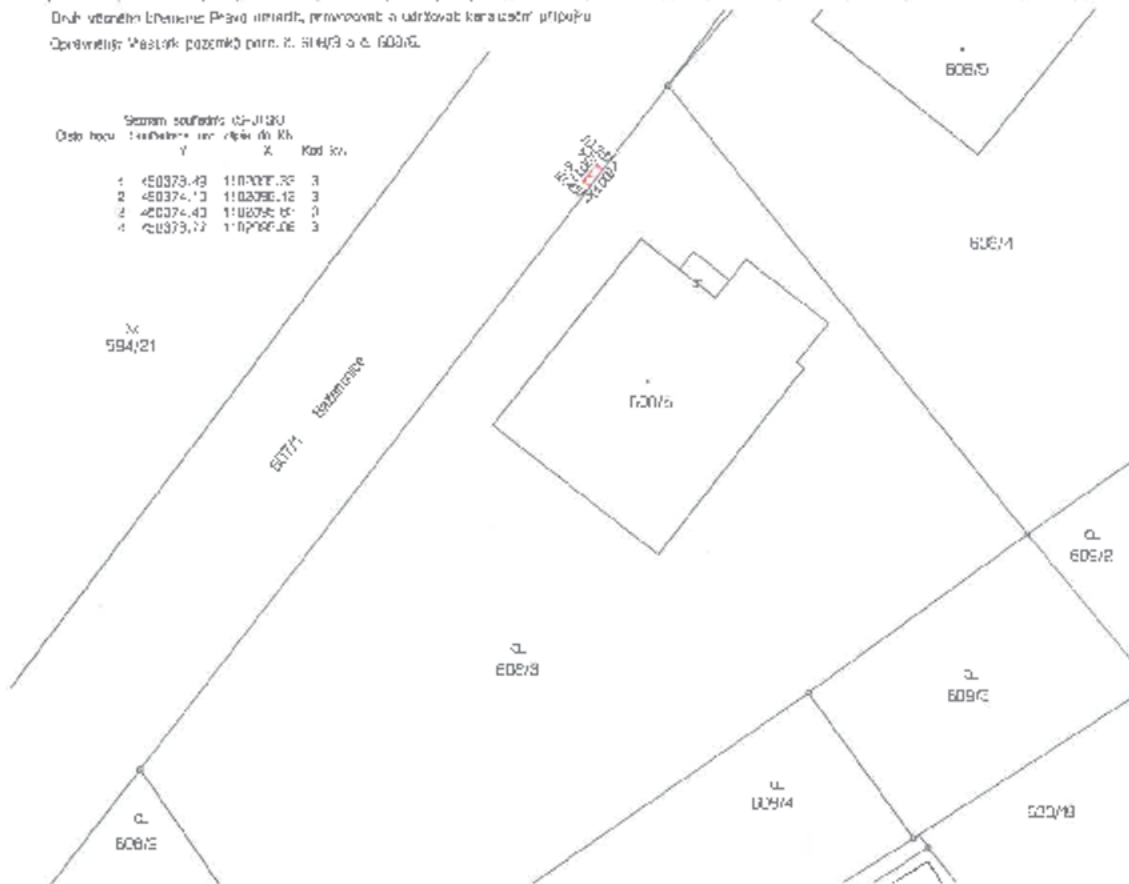

Příloha: GP 3821-39/2020

VÝKAZ DĚLAVALNHO A KUVĚHU S TAVI OČAŮ KATASTRU NEMOVITOSTÍ													
Číslo pozemku stav. číslo	Důstavný stav			Číslo pozemku stav. číslo	Nový stav			Převzetí ze stávajícího stavu					
	Výměra pozemku		Druh pozemku		Výměra pozemku		Druh pozemku	Tyč a arto	Číslo a část výměry	Převzetí ze stávajícího stavu			
	ha	m <sup>2</sup>	Zabudováno		ha	m <sup>2</sup>	Zabudováno	Právní vztah	Právní vztah	Právní vztah	Právní vztah	Právní vztah	
608/1									608/1	1000			

Druh věcného břemene: Právo užití, provozovat a udržovat kanalizační přípojnu  
 Oprávněný: Město Křiváček parc. č. 514/3 a č. 603/6.

Sestava souřadnic GRS-JUGO  
 Osa X: 1: souřadnice v m, osa Y: 1: Km  
 Y X Km 1:1

1	450373.43	1107007.50	3
2	450374.13	1107006.12	3
3	450374.43	1107005.00	3
4	450373.77	1107006.00	3



<b>GEOM: MĚRČÍ PLÁN</b> <b>pro</b> výměru pozemků včetně břemene k části pozemku [redacted]	Geometrický plán ověřený odbornými znalostmi [redacted]	Měřítko měřítko ověřených geometrických plánů [redacted]
	Účel: 23.C.0000 ČK: 07/0000	Datum: 30.10.2020 Dř: 31/2/2020
	Náležitosti a přesnost odpovídá právnímu předpisu. Katastrální úřad udrží v odlišném parcel. [redacted]	Tento stavební územní plán je součástí územního plánu v územní části podléhá územnímu a stavebnímu katastrálnímu úřadu [redacted]
	Účel pozemku: 08P1-39/2020 Okres: Křiváček Obec: Křiváček Katastrální úřad: Křiváček Měřítko: 1:1000 Datum: 30.10.2020	

Příloha

Příloha č. 1 k usnesení

## Osvědčení

ve smyslu ust. § 41 zákona č. 128/2000 Sb. o obcích zveřejněno od \_ \_ do \_  
schváleno usnesením Rady města Karviné č. 629 ze dne 26.6. 2019 a č.....ze dne .....

Vyhotovil: Magistrát města Karviné, Odbor majetkový, [redacted]

Datum: ..... Podpis: \_\_\_\_\_

# Smlouva o zřízení věcného břemene - služebnosti

číslo SML/...../..... (SB ...../.....)  
(IV-12-8016357)

Smluvní strany:

**1. statutární město Karviná**

adresa:  
zastoupené:  
k podpisu oprávněna na základě  
pověření ze dne .....

Fryštátská 72/1, Karviná - Fryštát, PSČ 733 24  
Ing. Janem Wolfem, primátorem města

IČ:  
DIČ:  
bankovní spojení:  
číslo účtu:

[redacted]  
Magistrátu města Karviné  
00297534  
CZ00297534  
Česká spořitelna, a. s.  
19-1721542349/0800

(dále jen „povinný“)

a

**2. Obchodní firma**

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ústí nad Labem, oddíl B, vložka 2145  
se sídlem:

**ČEZ Distribuce, a. s.**

Děčín - Děčín IV-Podmokly, Teplická 874/8,  
PSČ 40502

IČ:  
DIČ:  
bankovní spojení:  
číslo účtu:

24729035  
CZ24729035  
Komerční banka a. s.  
35-4544580267/0100

k jednání zmocněna na základě plné moci  
obchodní firma:

NOVPRO FM, s.r.o.

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, oddíl C, vložka 35878  
se sídlem:

Frydek - Místek, Sadová 609, PSČ 738 01  
28633504  
CZ28633504

IČ:  
DIČ:

zastoupena:

(dále jen „oprávněný“)

prohlašují, že jsou plně způsobilé k právním jednáním a uzavírají v souladu s § 1257 a následujícími zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník v platném znění (dále jen „občanský zákoník“) smlouvu, která má tento obsah:

I.

1. Povinný je vlastníkem pozemku p. č. 3199/1 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná. Uvedený pozemek je zapsán na listu vlastnictví č. 10001 katastru nemovitostí u Katastrálního úřadu pro

Moravskoslezský kraj, Katastrální pracoviště Karviná (dále jen „katastrální úřad“). Do vlastnictví povinného přešel výše uvedený pozemek dle nabývacích titulů uvedených na příslušném listu vlastnictví.

2. V rámci stavby „Karviná, sportovní č. parc. 3199/62, NNk“ vybudoval oprávněný zemní vedení, nadzemní vedení, 2 sloupy a přípojkovou skříň (dále jen „stavba“). Umístěním stavby došlo k dotčení pozemku ve vlastnictví povinného, uvedených v článku I., bod 1. této smlouvy. Z uvedeného důvodu Rada města Karviné na žádost oprávněného rozhodla zřídit služebnost na části tohoto pozemku usnesením č. 629 ze dne 26. 6. 2019 a usnesením číslo ..... ze dne ..... rozhodla uzavřít tuto smlouvu.
3. Předmětem této smlouvy je zřízení a vymezení věcného břemene (služebnosti) – zřízeno ve smyslu obecných ustanovení o služebnosti podle § 1257 až 1266 občanského zákoníku, nepodléhající úpravě služebnosti ve smyslu § 1267 a násl. občanského zákoníku z důvodu odlišného jejího obsahu a účelu oproti zvláštní právní úpravě stanovené energetickým zákonem (dále jen věcné břemeno). Obsah věcného břemene je specifikován v článku 2. odst. 1. této smlouvy. Věcné břemeno se zřizuje ve prospěch oprávněného v rozsahu uvedeném v této smlouvě a k účelu vyplývajícímu z příslušného ustanovení energetického zákona.

## II.

1. Povinný touto smlouvou zřizuje ve prospěch oprávněného toto časově neomezené oprávnění odpovídající služebnosti inženýrských sítí, a to za dohodnutou cenu.
2. Služebnost inženýrské sítě spočívá v právu umístění, provozování a udržování přeložky zemního vedení NN včetně příslušenství na části pozemku p. č. 3199/1 o délce 36 bm v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, jakož i v právu vstupu a vjezdu na část pozemku uvedeného v článku I. bod 1. této smlouvy za účelem provádění údržby, oprav nebo odstraňování stavby.
3. Rozsah služebnosti je stanovený geometrickým plánem číslo 5998/66/2020, který je nedílnou součástí této smlouvy a její přílohou č. 1.
4. Oprávněný práva odpovídající služebnosti přijímá. Povinný se zavazuje výkon práv odpovídajících služebnosti trpět.

## III.

1. Cena za zřízení služebnosti byla stanovena dohodou ve smyslu citovaného usnesení Rady města Karviné a činí:  
– Kč 200,– bez DPH (u inženýrských sítí), a to pokud se jedná o tu část pozemku, na němž byla umístěna stavba v rozsahu nepřevyšujícím předpokládaný rozsah služebnosti sjednaný Smlouvou o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene a související ujednání uzavřenou mezi smluvními stranami dne 11. 07. 2019 č. smlouvy MMK/SML/715/2019, SBB 24/2019 (dále jen „budoucí smlouva“), DPH činí 21 %, tj. za 36 bm Kč 8.712,–
2. Částku ve výši Kč 8.712,– včetně DPH (slovy: Osmtisícsetdvanáctikorun českých), se oprávněný zavazuje zaplatit na základě daňového dokladu – faktury vystavené povinným po uzavření této smlouvy, a to na účet povinného uvedený v záhlaví této smlouvy a pod variabilním symbolem uvedeným na daňovém dokladu – faktuře. Smluvní strany se dohodly, že úhrada za zřízení služebnosti bude oprávněným uhrazena nejpozději ke dni splatnosti uvedenému na daňovém dokladu – faktuře.

## IV.

1. Právo odpovídající služebnosti nabude oprávněný zápisem do katastru nemovitostí u katastrálního úřadu. Návrh na zahájení vkladového řízení podá povinný. Správní poplatek za provedení vkladu uhradí oprávněný.

## V.

1. Tato smlouva je platná a účinná dnem podpisu obou smluvních stran.
2. Změny a doplňky této smlouvy lze činit pouze písemně, číslovanými dodatky, podepsanými oběma smluvními stranami.
3. Tato smlouva o zřízení služebnosti je vyhotovena ve třech stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Povinný obdrží dvě vyhotovení, z nichž jedno vyhotovení přiloží k návrhu na zahájení vkladového řízení do katastru nemovitostí. Oprávněný obdrží jedno vyhotovení této smlouvy.

4. Ostatní práva a povinnosti ve smlouvě výslovně neupravené se řídí ustanoveními obecně závazných právních předpisů, zejména občanského zákoníku.
5. Smluvní strany tímto prohlašují, že si obsah této smlouvy přečetly, a že tato smlouva byla uzavřena po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle.
6. Obě smluvní strany potvrzují správnost a autentičnost této smlouvy svými podpisy.

**Příloha:** geometrický plán


V Karviné dne: .....

V ..... dne: .....

**Povinný:**

**Oprávněný:**

.....  


.....  


VÝKAZ DOSAVIDNÍHO A NOVÉHO STAVU ÚDAJŮ KATASTRU NEMOVITOSTÍ														
Dosavidní stav			Nový stav											
Označení pozemku parc. číslem	Výměra parcely		Druh pozemku Způsob využití	Označení pozemku parc. číslem	Výměra parcely		Druh pozemku Způsob využití	Typ stavby Způsob využití	Způsob určení výměry	Porovnání se stavem evidence právních vztahů				
	ha	m <sup>2</sup>			ha	m <sup>2</sup>				Účel předání z pozemku označeného v katastru nemovitostí	Dráha listu vlastnictví	Výměra dílu		Omezení dílu
											ha	m <sup>2</sup>		
3199/1											3199/1		10001	

Druh věcného břemene: dle listiny

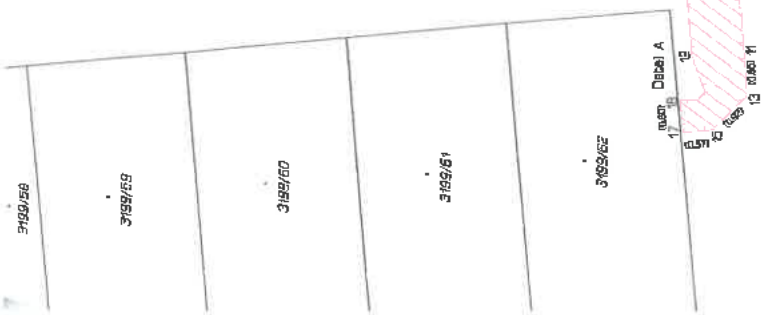
Oprávněny: dle listiny

Seznam souřadnic (S-JTSK)  
Číslo bodu Souřadnice pro zápis do KN  
Y X Kód kv. Poznámka

k.ú. Karvina-město (663824)

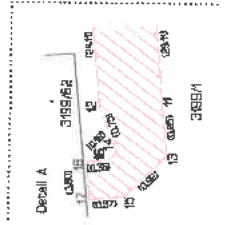
7	451661.51	1099356.67	3
8	451661.51	1099356.07	3
9	451665.78	1099356.87	3
10	451665.88	1099355.87	3
11	451694.76	1099359.60	3
12	451694.86	1099358.60	3
13	451695.60	1099359.68	3
14	451695.55	1099358.88	3
15	451696.26	1099359.09	3
16	451695.68	1099358.75	3
17	451696.31	1099358.46	3
18	451695.71	1099358.40	3

GEOMETRICKÝ PLÁN pro vymezení rozsahu věcného břemene k části pozemku	Geometrický plán ověřil: úředně oprávněný zeměměřický inženýr:	Seznam ověřil: úředně oprávněný zeměměřický inženýr:
		Jméno, příjmení: [redacted]
	Číslo položky seznamu úředně oprávněných zeměměřických inženýrů: 340/95	Číslo položky seznamu úředně oprávněných zeměměřických inženýrů: 340/95
	Dne: 5.5.2020 Datum: 162/2020	Dne: 14.5.2020 Datum: 237/2020
	Náležitosti a přesnosti odpovídá právním předpisům.	Tento stejnopis odpovídá geometrickému plánu v elektronické podobě uloženému v dokumentaci katastrálního úřadu.
Vyhotovitel: PLANGEO služby s.r.o. Novoveská 101/27 70900 Ostrava-Mariánské Hory IČ: 05653096	Katastrální úřad souhlasí s označováním parcel  Katastrální úřad pro Moravskoslezský kraj Katastrální pracoviště Karviná [redacted] PGP-526/2020-803 2020.05.12 12:47:15 CEST	Ověření stejnopisu geometrického plánu v listinné podobě: [redacted]
Číslo plánu: 5998-66/2020		
Okres: Karvina		
Obec: Karvina		
Kat. území: Karvina-město		
Měpový list: BOHUMÍN 0-9/32 (DKM)		
Dosavidním vlastníkům pozemků byla poskytnuta možnost seznámit se v terénu s průběhem navrhovaných nových hranic, které byly označeny předepsaným způsobem		



3199/71

3199/59



Příloha

Příloha č. 1 k usnesení

**Smlouva  
o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene - služebnosti a  
související ujednání**

SML/.....  
(IV-12-8019960/VB 01)

**1. statutární město Karviná**

**adresa:**  
**zastoupené:**  
**k podpisu oprávněna na základě  
pověření ze dne .....**

Fryštátská 72/1, Karviná - Fryštát, PSČ 733 24  
Ing. Janem Wolfem, primátorem města

**IČ:**  
**DIC:**  
**bankovní spojení:**  
**číslo účtu:**

00297534  
CZ00297534  
Česká spořitelna, a. s.  
19-1721542349/0800

(dále jen „budoucí povinný“)

a

**2. Obchodní firma**

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ústí nad Labem, oddíl B,  
vložka 2145

**se sídlem:**

Děčín - Děčín IV-Podmokly, Teplická 874/8,  
PSČ 40502

**IČ:**  
**DIC:**  
**bankovní spojení:**  
**číslo účtu:**

24729035  
CZ24729035  
Komerční banka a. s.  
35-4544580267/0100

**zastoupena na základě plné moci**

**Obchodní firma**

**Profiprojekt s.r.o.**

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, oddíl C, vložka  
29474

**zastoupená:**

**se sídlem:**

Collo-louky 126, Frýdek-Místek,  
PSČ 738 01

**IČ:**  
**DIC:**

27779319  
CZ27779319

(dále jen „budoucí oprávněný“)



prohlašují, že jsou plně způsobilí k právním jednáním a uzavírají v souladu s příslušnými ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění (dále jen „občanský zákoník“) smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene služebnosti (dále jen „služebnost“) a související ujednání (dále jen „smlouva“), která má tento obsah:

## I.

1. Budoucí povinný je na základě nabývacích titulů uvedených na příslušném listu vlastnictví vlastníkem pozemku p. č. 1157/3 v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná. Uvedený pozemek je zapsán v katastru nemovitostí na listu vlastnictví číslo 10001 u Katastrálního úřadu pro Moravskoslezský kraj, Katastrální pracoviště Karviná (dále jen „katastrální úřad“).
2. Budoucí oprávněný hodlá v rámci stavby „Elektronických informačních panelů IV“ vybudovat nové podzemní kabelové vedení NN 0,4 kV včetně příslušenství (dále též „stavba“). Z důvodu, že umístěním této stavby dojde k dotčení části pozemku uvedeného v článku I. odst. 1 této smlouvy, požádal budoucí oprávněný budoucího povinného o zřízení služebnosti dle článku II. této smlouvy. Zásah u dotčeného pozemku je zakreslen v situačním snímku, který je nedílnou součástí této smlouvy a její přílohou č. 1. Budoucí oprávněný se zavazuje umístit stavbu na pozemku budoucího povinného v souladu s tímto situačním snímkem a neodchýlit se tak od předpokládaného rozsahu služebnosti.
3. O zřízení služebnosti na části pozemku uvedeného v čl. I. odst. 1 této smlouvy a o uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení věcného břemene - služebnosti rozhodla Rada města Karviné svým usnesením číslo ..... ze dne .....
4. Budoucí povinný na základě této smlouvy zakládá budoucímu oprávněnému právo v souladu se zákonem č. 183/2006 Sb., stavebním zákonem, v platném znění, provést stavbu na pozemku uvedeném v článku I. odst. 1 a v rozsahu stanoveném v článku I. odst. 2 této smlouvy, a to na dobu časově neomezenou. Budoucí povinný tedy souhlasí s umístěním a provedením výše uvedené stavby na výše uvedené nemovitosti. Tento souhlas se vydává pro účely řízení vedeného před stavebním úřadem s tím, že budoucí oprávněný uhradí veškeré náklady s tímto řízením související.

## II.

1. Předmětem této smlouvy je závazek budoucího povinného a budoucího oprávněného uzavřít v dohodnuté době smlouvu o zřízení věcného břemene - služebnosti, na základě které budoucí povinný zřídí ve prospěch budoucího oprávněného časově neomezenou služebnost na části pozemku uvedeného v článku I. odst. 1 této smlouvy, a to v rozsahu stanoveném geometrickým plánem, který bude nedílnou součástí smlouvy o zřízení věcného břemene - služebnosti.  
Služebnost bude spočívat v právu zřídít, provozovat a udržovat podzemní kabelové vedení NN 0,4 kV včetně příslušenství na části pozemku p. č. 1157/3 o délce cca 4 bm v katastrálním území Karviná-město, obec Karviná, jakož i v právu přístupu a příjezdu na pozemek uvedený v článku I. odst. 1 této smlouvy za účelem provádění údržby, oprav nebo odstraňování inženýrské sítě.

2. Budoucí oprávněný je povinen neprodleně po dokončení stavby, nejpozději však do 2 let od uzavření této smlouvy, písemně vyzvat budoucího povinného ke zřízení služebnosti a současně doložit tři vyhotovení originálů geometrického plánu, doklad o vyčíslení služebnosti, oznámení o dokončení stavby, potvrzení o předání terénních úprav (doklad o uvedení pozemku do nezávadného stavu), doklad prokazující, že budoucí oprávněný může užívat stavbu v souladu s obecně závaznými právními předpisy, je-li takový doklad vydán. Dokončením stavby se rozumí stav, kdy budoucí oprávněný je oprávněn užívat stavbu v souladu s obecně závaznými právními předpisy, zejména zákonem č. 183/2006 Sb., stavebním zákonem, v platném znění. Smlouva o zřízení věcného břemene - služebnosti bude uzavřena do 60 dnů od doručení výzvy ke zřízení služebnosti budoucímu povinnému.
3. Nedoloží-li budoucí oprávněný k výzvě ke zřízení služebnosti všechny potřebné doklady dle předchozího odstavce, počne 60 denní lhůta k uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene - služebnosti běžet teprve po doložení všech požadovaných dokladů budoucímu povinnému.

### III.

1. V souladu s výše citovaným usnesením Rady města Karviné byla za zřízení služebnosti stanovena jednorázová úhrada:
  - ve výši Kč 220,- (slovy: Dvěstědvacet korun českých) bez DPH za každý započatý 1 bm každého použitého pozemku, a to pokud se jedná o tu část pozemku, na kterém byla umístěna stavba v rozsahu nepřevyšujícím předpokládaný rozsah služebnosti sjednaný v článku I. odst. 2 této smlouvy
  - ve výši Kč 440,- (slovy: Čtyřistačtyřicet korun českých) bez DPH za každý započatý 1 bm každého použitého pozemku, a to pokud se jedná o tu část pozemku, na kterém byla umístěna stavba v rozsahu převyšujícím předpokládaný rozsah služebnosti sjednaný v článku I. odst. 2 této smlouvy.
2. Pokud bude budoucí povinný v době uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene – služebnosti plátcem DPH, zavazuje se budoucí oprávněný uhradit budoucímu povinnému z úplaty za zřízení služebnosti rovněž DPH ve výši dle obecně závazných právních předpisů.
3. Úhradu za zřízení služebnosti se budoucí oprávněný zavazuje zaplatit na základě daňového dokladu – faktury vystavené budoucím povinným po uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene - služebnosti, a to na účet budoucího povinného uvedený v záhlaví této smlouvy a pod variabilním symbolem uvedeným na daňovém dokladu – faktuře. Smluvní strany se dohodly, že úhrada za zřízení služebnosti bude budoucím oprávněným uhrazena nejpozději ke dni splatnosti uvedenému na daňovém dokladu – faktuře.

### IV.

1. Budoucí oprávněný nesmí poskytnout pozemek uvedený v článku I. odst. 1 této smlouvy k užívání jiné osobě.
2. Na základě této smlouvy jsou pracovníci budoucího oprávněného, případně dodavatelské firmy oprávněni v souvislosti s realizací stavby citované v článku I. odst. 2 této smlouvy

volně vstupovat, vjíždět a vyjíždět na pozemek citovaný v článku I. odst. 1 této smlouvy a provádět potřebné práce v rámci této stavby, a to do doby uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene - služebnosti.

3. Strany této smlouvy činí nesporným, že po celou dobu účinnosti této smlouvy je budoucí povinný omezen v užívání pozemku uvedeném v článku I. odst. 1 této smlouvy. Za omezení práva budoucího povinného užívat část pozemku uvedeného v článku I. odst. 1. této smlouvy, která bude stanovena jako součin délky trasy vedení umístovaného na pozemku povinného a šířky manipulačního pruhu 1 m na každou stranu od trasy vedení a vyznačena v situačním snímku, který je nedílnou součástí této smlouvy a její přílohou č. 2 se budoucí oprávněný zavazuje platit budoucímu povinnému po celou dobu účinnosti této smlouvy, tj. ode dne uzavření této smlouvy do dne předcházejícího dni uzavření smlouvy o zřízení věcného břemene - služebnosti dle čl. II. této smlouvy, úhradu dohodnutou v souladu s výše citovaným usnesením Rady města Karviné ve výši Kč 1.760,-- ročně a DPH ve výši dle obecně závazných právních předpisů, a to jednou za kalendářní rok vždy na základě daňového dokladu – faktury vystavené budoucím povinným, na účet budoucího povinného uvedený v záhlaví této smlouvy a pod variabilním symbolem uvedeným na daňovém dokladu – faktuře.
4. Úhradu za období ode dne uzavření této smlouvy do konce kalendářního roku se budoucí oprávněný zavazuje zaplatit na základě daňového dokladu – faktury vystavené budoucím povinným po uzavření této smlouvy, na účet budoucího povinného uvedený v záhlaví této smlouvy a pod variabilním symbolem uvedeným na daňovém dokladu – faktuře. Smluvní strany se dohodly, že úhrady sjednané v tomto odstavci smlouvy je budoucí oprávněný povinen uhradit vždy nejpozději ke dni splatnosti uvedenému na daňovém dokladu – faktuře.
5. Budoucí oprávněný je povinen při provádění stavby dodržet podmínky, které jsou součástí Vyjádření vlastníka k záměru, které je nedílnou součástí této smlouvy a její přílohou č. 3, vydaného pro účely řízení dle zákona č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu. Budoucí oprávněný je povinen ke dni dokončení stavby a v případě, že tato smlouva bude ukončena (zejména výpovědí, odstoupením, dohodou) před dokončením stavby, ke dni ukončení této smlouvy, uvést pozemek uvedený v článku I. odst. 1 této smlouvy do nezávadného stavu. Neuvede-li budoucí oprávněný pozemek do nezávadného stavu ani v dodatečně lhůtě stanovené budoucím povinným, je budoucí povinný oprávněn uvést pozemek do tohoto stavu sám, přičemž budoucí oprávněný se zavazuje uhradit budoucímu povinnému veškeré náklady, které mu v souvislosti s tím vznikly.
6. Převede-li budoucí oprávněný před uzavřením smlouvy o zřízení věcného břemene - služebnosti vlastnictví stavby nebo její část na jinou osobu, je povinen současně s převodem vlastnického práva ke stavbě nebo její části postoupit na nového nabyvatele stavby nebo její části tuto smlouvu o uzavření budoucí smlouvy o zřízení věcného břemene - služebnosti. Budoucí povinný tímto dává budoucímu oprávněnému souhlas s postoupením smlouvy dle předchozí věty tohoto odstavce smlouvy. Nesplní-li budoucí oprávněný povinnost uvedenou v tomto odstavci, odpovídá za škodu, která porušením této povinnosti vznikne budoucímu povinnému.

## V.

1. V případě, že do dvou let od podpisu této smlouvy nebude stavba zahájena, má budoucí povinný právo od této smlouvy odstoupit.
2. V případě, že stavba nebude realizována, má budoucí oprávněný právo odstoupit od této smlouvy, a to před uplynutím jednoleté lhůty od podpisu této smlouvy.
3. Smluvní strany se dohodly, že odstoupením od smlouvy se smlouva ruší ke dni doručení písemného odstoupení druhé smluvní straně a plnění poskytnutá za dobu trvání smlouvy, tj. od začátku účinnosti smlouvy do jejího zrušení, se druhé smluvní straně nevrací, vyjma poměrné části uhrazené úhrady za omezení v užívání pozemku sjednané v článku IV. odst. 3. této smlouvy za období ode dne zrušení smlouvy do konce kalendářního roku, v němž byla smlouva zrušena, která bude budoucímu oprávněnému vrácena do 30 dnů ode dne zrušení smlouvy.
4. V případě odstoupení od smlouvy před vystavením faktury na úhradu za omezení v užívání pozemku je budoucí oprávněný povinen zaplatit budoucímu povinnému úhradu za omezení v užívání pozemku za dobu do zrušení smlouvy.

## VI.

1. V případě nesplnění povinnosti uvést pozemek do nezávadného stavu ze strany budoucího oprávněného dle článku IV. odst. 4 této smlouvy ani v dodatečné lhůtě stanovené budoucím povinným má budoucí povinný právo po budoucím oprávněném vymáhat smluvní pokutu ve výši 10 % z částky, kterou budoucí povinný vynaložil na uvedení pozemku do nezávadného stavu dle článku IV. odst. 4 této smlouvy.
2. V případě nesplnění jakékoliv jiné povinnosti či závazku vyplývajícího z této smlouvy ze strany budoucího oprávněného má budoucí povinný právo po budoucím oprávněném vymáhat smluvní pokutu ve výši Kč 500,-- za každý, byť i započatý, měsíc prodlení.
3. Smluvní pokutu se zavazuje budoucí oprávněný zaplatit budoucímu povinnému na základě daňového dokladu – faktury vystavené budoucím povinným, a to na účet budoucího povinného uvedený v záhlaví této smlouvy a pod variabilním symbolem uvedeným na daňovém dokladu – faktuře. Smluvní strany se dohodly, že smluvní pokuta bude uhrazena nejpozději ke dni splatnosti uvedenému na daňovém dokladu – faktuře.
4. Smluvní strany se dohodly, že smluvní pokutu zaplatí budoucí oprávněný bez ohledu na zavinění, a že budoucí povinný má kromě smluvní pokuty právo rovněž na náhradu celé výše škody vzniklé z porušení povinnosti, ke kterému se smluvní pokuta vztahuje.

## VII.

1. Smluvní strany se dohodly, že veškeré písemnosti související s touto smlouvou jim budou doručovány na adresu uvedenou v záhlaví této smlouvy, nesdělí-li jedna smluvní strana druhé smluvní straně písemně jinou adresu pro doručování písemností, nebo datové schránky, má-li ji smluvní strana zřízenou. Smluvní strany se dále dohodly pro případ, že budoucí oprávněný zmaří doručení písemností zasílaných prostřednictvím držitele

poštovní licence tím, že budoucímu povinnému neoznámí změnu adresy pro doručování písemností, tato se bude považovat za doručenu třetím pracovním dnem po odeslání.

2. Ostatní práva a povinnosti ve smlouvě výslovně neupravené se řídí ustanoveními obecně závazných právních předpisů, zejména občanského zákoníku. Jakékoliv změny nebo doplnění této smlouvy je možné učinit pouze formou písemných dodatků, které budou za dodatek výslovně označeny, vzestupně číslovány a podepsány oběma smluvními stranami.
3. Tato smlouva byla vyhotovena ve čtyřech stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Budoucí povinný obdrží dvě, budoucí oprávněný dvě vyhotovení smlouvy. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího uzavření.
4. Smluvní strany prohlašují, že si obsah této smlouvy přečetly a na důkaz své svobodné a vážné vůle připojují níže své podpisy.

Příloha č. 1 – situační snímek se zakreslením sítě

Příloha č. 2 – snímek se zakreslením záboru pozemku na dobu výstavby

Příloha č. 3 – vyjádření vlastníka k záměru

V Karviné dne: .....

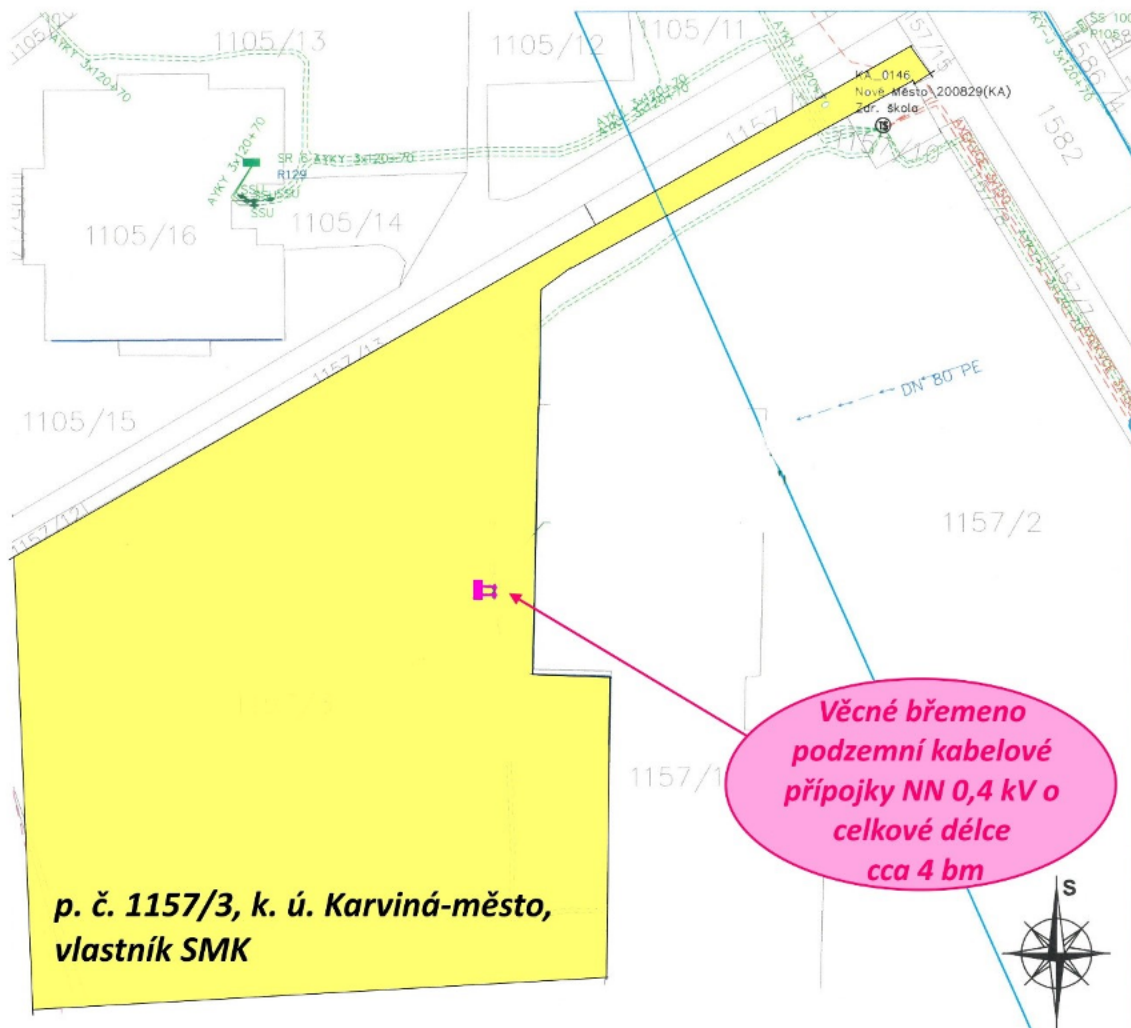
V..... dne: .....

Budoucí povinný:

Budoucí oprávněný:

.....  

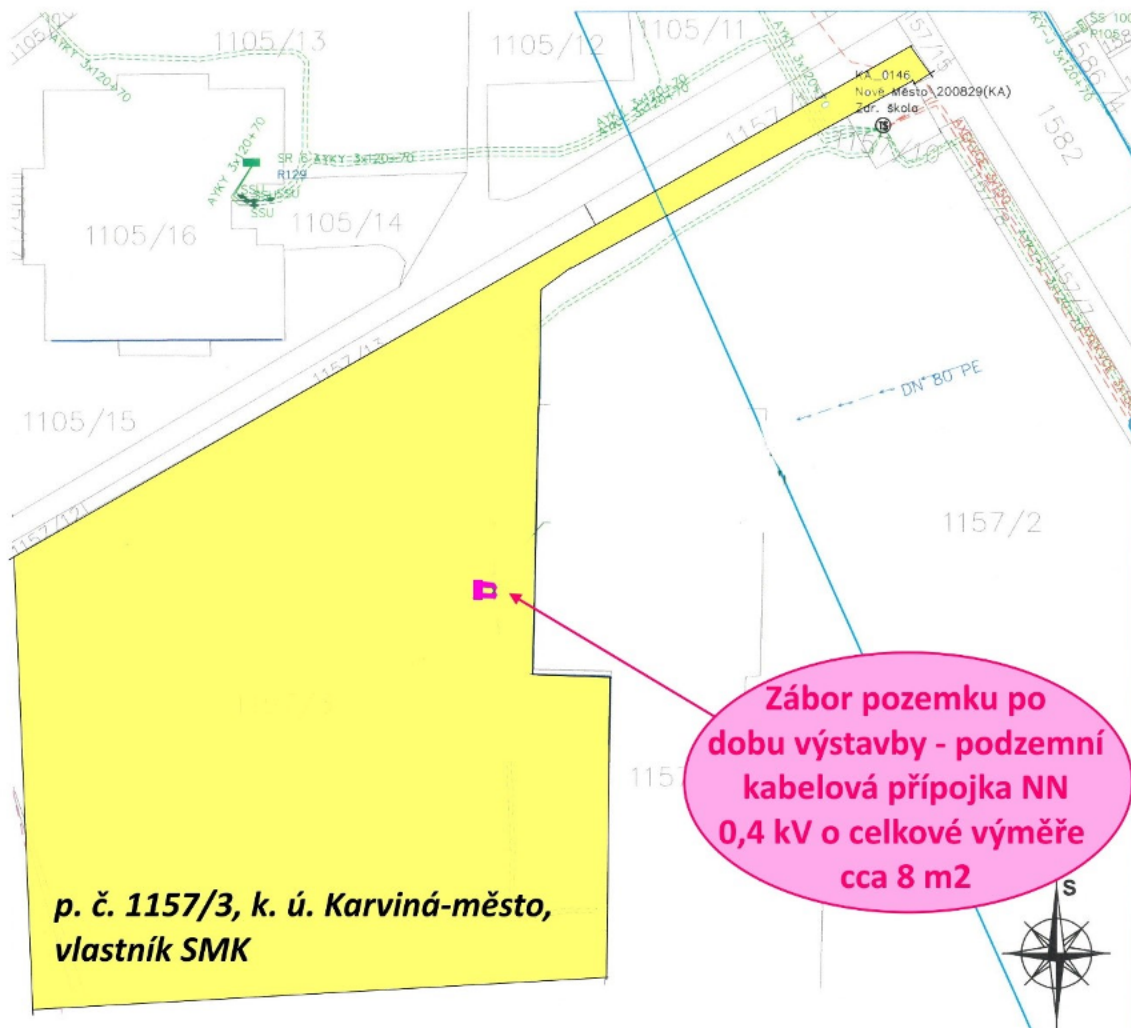

.....  

**LEGENDA INŽENÝRSKÝCH SÍTÍ A OBJEKTŮ :**

- NOVÉ PODZEMNÍ ELEKTRICKÉ KABELOVÉ VEDENÍ NN 0,4kV, DÉLKY CCA 2 m - KABEL TYPU 2x AYKY 3x120+70 mm<sup>2</sup>(ČEZ)
- SS100 NOVÝ KOMPAKTNÍ PILÍŘ S PŘÍPOJKOVOU SKŘÍŇÍ PRO JEDNO ODBĚRNÉ ZAŘÍZENÍ, O ROZMĚRECH 400 x 1930 x 240 mm (ŠÍŘKA x VÝŠKA x HLOUBKA).
- STÁVAJÍCÍ PODZEMNÍ ELEKTRICKÉ VEDENÍ A ZAŘÍZENÍ NN 0,4 kV (ČEZ)
- - - STÁVAJÍCÍ VODOVOD
- - - STÁVAJÍCÍ PODZEMNÍ ELEKTRICKÉ VEDENÍ A ZAŘÍZENÍ VN 22 kV (ČEZ)
- - - STÁVAJÍCÍ PODZEMNÍ VEDENÍ - CETIN
- ROZHRANÍ PLOCH
- STÁVAJÍCÍ BUDOVOVY

**Situační plán**



**LEGENDA INŽENÝRSKÝCH SÍTÍ A OBJEKTŮ :**

- NOVÉ PODZEMNÍ ELEKTRICKÉ KABELOVÉ VEDENÍ NN 0,4kV, DÉLKY CCA 2 m - KABEL TYPU 2x AYKY 3x120+70 mm<sup>2</sup>(ČEZ)
- SS100 NOVÝ KOMPAKTNÍ PILÍŘ S PŘÍPOJKOVOU SKŘÍŇÍ PRO JEDNO ODBĚRNÉ ZAŘÍZENÍ, O ROZMĚRECH 400 x 1930 x 240 mm (ŠÍŘKA x VÝŠKA x HLOUBKA).
- STÁVAJÍCÍ PODZEMNÍ ELEKTRICKÉ VEDENÍ A ZAŘÍZENÍ NN 0,4 kV (ČEZ)
- STÁVAJÍCÍ VODOVOD
- STÁVAJÍCÍ PODZEMNÍ ELEKTRICKÉ VEDENÍ A ZAŘÍZENÍ VN 22 kV (ČEZ)
- STÁVAJÍCÍ PODZEMNÍ VEDENÍ - CETIN
- ROZHRANÍ PLOCH
- STÁVAJÍCÍ BUDOVI

**Situační plán**




**STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ**
**Magistrát města Karviné**

Odbor komunálních služeb

(105)

OM

VÁŠ DOPIS ZN.:  
ZE DNE: 15.10.2020

ČÍSLO JEDNACÍ: SMK/138980/2020  
SPISOVÁ ZNAČKA: SMK/129952/2020/03

VÝRÍZUJE:  
TELEFON:  
E-MAIL:

LISTŮ/PŘÍLOH: 1/0  
DATUM: 11.11.2020

ČEZ Distribuce, a.s.  
Teplická 874/8  
405 02 Děčín - Děčín IV-Podmokly

zastoupena:  
Profiprojekt s.r.o.  
Collo-louky 126  
738 01 Frýdek-Místek

**Vyjádření vlastníka k záměru**

Statutární město Karviná, Odbor komunálních služeb Magistrátu města Karviné obdržel Vaši žádost o vydání vyjádření vlastníka k záměru stavby pod názvem „Karviná-město 1157/3, smyčka NNk“ v Karviné-Mizerově mezi ul. Studentskou a tř. 17. listopadu, před objektem Střední zdravotnické školy.

Předložená dokumentace řeší stavbu zemní přípojky elektrické energie pro připojení pozemku parcelní číslo (dále p. č.) 1157/3 v katastrálním území (dále k. ú.) Karviná-město do distribuční soustavy pro účely následného napojení zastávkového digitálního panelu. Napojení bude realizováno naspojováním na stávající zemní kabelové vedení ve stejném pozemku. Z tohoto vedení bude vyvedena přípojka v délce ca 2 m, která bude na stejném pozemku ukončena v novém přípojkovém pilíři s přípojkovou skříní. Veškeré práce budou prováděny v travnaté ploše

Dle předložené dokumentace bude stavbou dotčen pozemek p. č. 1157/3 v k. ú. Karviná-město, obec Karviná, který je ve vlastnictví statutárního města Karviné.

Po posouzení Vaší žádosti, statutární město Karviná, Magistrát města Karviné, Odbor komunálních služeb vydává, jako vlastník dotčeného pozemku, komunikace, inženýrských sítí a veřejného prostranství, pro účely řízení vedeného dle zákona č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu, ve znění pozdějších předpisů a pro účely majetkoprávního vypořádání pozemku toto vyjádření, kterým stanovuje tyto podmínky a sděluje následující:

1. Souhlasíme s uložení přípojky elektrické energie v uvedeném pozemku. Po provedení zásypu výkopu musí být důkladně provedeny terénní úpravy dotčené plochy zeleně.
2. Sdělujeme, že stavbou nedojde k dotčení sítí veřejného osvětlení.
3. Před zahájením stavebních prací a umístěním stavebního zařízení na pozemku v majetku statutárního města Karviné je povinen investor, případně pověřená prováděcí firma, požádat Odbor komunálních služeb Magistrátu města Karviné, nejméně 30 dnů předem, o souhlas s užíváním veřejného prostranství, kontaktní osoba: [REDACTED]
4. Před zahájením stavebních prací bude pořízena fotodokumentace používaných komunikací a prostranství v majetku statutárního města Karviné, na kterých bude stavba prováděna. Fotodokumentace bude předána Odboru komunálních služeb Magistrátu města Karviné před zahájením stavebních prací.
5. Dojde-li vlivem provádění stavby, staveništní dopravy, umístěním stavebního materiálu a zařízení či pojezdům mechanizace k poškození tělesa komunikací a travnatých ploch v majetku statutárního města Karviné používaných pro příjezd na staveniště, tyto budou po dokončení stavby opraveny v plném rozsahu a uvedeny do nezávadného stavu. Poškozený živичný povrch komunikace bude odfrézován a bude provedena pokládka nového živичného koberce včetně konstrukčních vrstev, a to v celé délce a šíři poškozené komunikace. Po dokončení stavebních prací bude těleso komunikace, pomocné pozemky a vodní režim komunikace uvedeny do nezávadného stavu a upraveny tak, aby mohly bez závad sloužit svému účelu.

\*MMKASS10268249\*



jednoznačný identifikátor dokumentu

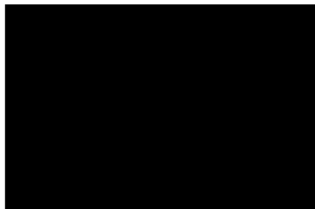
■ STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ • Magistrát města Karviné | Adresa sídla: Fryštótská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
Adresa pro osobní kontakt: Karola Šilwky 618/11, 733 24 Karviná-Fryštát | IČO: 00297534 | DIČ: CZ00297534  
Telefon: 596 387 111 | Fax: 596 387 264 | E-mail: epodatelna@karvina.cz | Datová schránka: es5bv8q | Web: www.karvina.cz



6. S veškerým odpadem, který vznikne při stavbě, musí být nakládáno v souladu se zákonem č. 185/2001 Sb., o odpadech, ve znění pozdějších předpisů a jeho prováděcími předpisy. Především je nutné důsledně třídit odpady vzniklé při stavbě.
7. Vzhledem k tomu, že realizací stavby dojde k dotčení pozemku ve vlastnictví statutárního města Karviné p. č. 1157/3, k. ú. Karviná-město, obec Karviná, je vlastníkem stavby, případně pověřený zástupce povinen požádat Odbor majetkový, oddělení majetkoprávní Magistrátu města Karviné o majetkoprávní vypořádání zasaženého pozemku.

**Toto vyjádření vlastníka k záměru nenahrazuje povolení nebo rozhodnutí příslušných správních orgánů potřebných k realizaci stavby.**

**Platnost tohoto vyjádření končí dne 11.11.2021**



*podepsáno elektronicky*

Na vědomí: Odbor majetkový

Stránka 2 / 2

Příloha

Příloha č. 1 k usnesení

**Smlouva  
o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání**

SML/.../... (SBB.../...)

1. statutární město Karviná  
adresa:  
zastoupené:  
k podpisu oprávněn na základě  
pověření ze dne .....

Fryštátská 72/1, Karviná - Fryštát, PSČ 733 24  
Ing. Jan Wolf, primátorem města

IČ:  
DIČ:  
bankovní spojení:  
číslo účtu:

Magistrát města Karviné  
00297534  
CZ00297534  
Česká spořitelna, a. s.  
19-1721542349/0800

(dále jen „budoucí povinný“)

a

2. Jméno, příjmení:  
r.č.:  
bytem:

(dále jen „budoucí oprávněný“)

prohlašuje, že je plně způsobilý k právním jednáním a uzavírá v souladu s příslušnými ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., Občanský zákoník, v platném znění (dále jen „občanský zákoník“) smlouvu o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti a související ujednání (dále jen „smlouva“), která má tento obsah:

I.

1. Budoucí povinný je na základě nabývacích titulů uvedených na listu vlastnictví vlastníkem pozemku p. č. 136/1 v katastrálním území Staré Město u Karviné, obec Karviná. Uvedený pozemek je zapsán v katastru nemovitostí na listu vlastnictví číslo 10001 u Katastrálního úřadu pro Moravskoslezský kraj, Katastrální pracoviště Karviná (dále jen „katastrální úřad“).
2. Budoucí oprávněný prohlašuje, že je dle výpisu z listu vlastnictví číslo 563 v katastru nemovitostí zapsán jako vlastník pozemku p.č. 157/2 v k.ú. Staré Město u Karviné, obec Karviná. K tomuto pozemku hodlá budoucí oprávněný vybudovat inženýrskou síť včetně příslušenství – vodovodní přípojka (dále též „stavba“).
3. Z důvodu, že umístěním této stavby dojde k dotčení části pozemku uvedeného v článku I. odst. 1 této smlouvy, požádal budoucí oprávněný budoucího povinného o zřízení služebnosti dle čl. II. této smlouvy. Zásah u dotčeného pozemku je zakreslen v situačním snímku, který je nedílnou součástí této smlouvy a její přílohou č. 1. Budoucí oprávněný se zavazuje umístit stavbu na pozemku budoucího povinného v souladu s tímto situačním snímkem a neodchýlit se tak od předpokládaného rozsahu služebnosti.
4. O zřízení služebnosti na části pozemku uvedeného v čl. I. odst. 1 této smlouvy a o uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti rozhodla Rada města Karviné svým usnesením číslo .... ze dne .....
5. Budoucí povinný na základě této smlouvy zakládá budoucímu oprávněnému právo v souladu se zákonem č. 183/2006 Sb., stavebním zákonem, v platném znění, provést stavbu na pozemku uvedeném v článku I. odst. 1 a v rozsahu stanoveném v článku I. odst. 3 této smlouvy, a to na dobu časově neomezenou. Budoucí povinný tedy souhlasí s umístěním a provedením výše uvedené stavby na výše uvedené nemovitosti. Tento souhlas se vydává pro účely řízení vedeného před stavebním úřadem s tím, že budoucí oprávněný uhradí veškeré náklady s tímto řízením související.

## II.

1. Předmětem této smlouvy je závazek budoucího povinného a budoucího oprávněného uzavřít v dohodnuté době smlouvu o zřízení služebnosti, na základě které budoucí povinný zřídí ve prospěch vlastníka pozemku p.č. 157/2 v k.ú. Staré Město u Karviné, obec Karviná, časově neomezenou služebnost inženýrské sítě na části pozemku uvedeného v článku I. odst. 1 této smlouvy, a to v rozsahu stanoveném geometrickým plánem, který bude nedílnou součástí smlouvy o zřízení služebnosti. V případě změny vlastníka výše uvedené nemovitosti přejde služebnost na nového nabyvatele těchto nemovitostí.

Služebnost inženýrské sítě bude spočívat v právu zřídit, provozovat a udržovat inženýrskou síť včetně příslušenství – vodovodní přípojka na části pozemku p.č. 136/1 o délce cca 6 bm v katastrální území Staré Město u Karviné, obec Karviná, jakož i v právu přístupu a příjezdu na pozemek uvedený v článku I. odst. 1 této smlouvy za účelem provádění údržby, oprav nebo odstraňování stavby .

2. Budoucí oprávněný je povinen neprodleně po dokončení stavby nejpozději však do 2 let od uzavření této smlouvy písemně vyzvat budoucího povinného k uzavření smlouvy o zřízení služebnosti a současně doložit tři vyhotovení originálů geometrického plánu, doklad o vyčíslení služebnosti, oznámení o dokončení stavby, potvrzení o předání terénních úprav (doklad o uvedení pozemku do nezávadného stavu), doklad prokazující, že budoucí oprávněný může užívat stavbu v souladu s obecně závaznými právními předpisy, je-li takový doklad vydán. Dokončením stavby se rozumí stav, kdy budoucí oprávněný je oprávněn užívat stavbu v souladu s obecně závaznými právními předpisy, zejména zákonem č. 183/2006 Sb., stavebním zákonem, v platném znění. Smlouva o zřízení služebnosti bude uzavřena do 60 dnů od doručení výzvy k uzavření smlouvy o zřízení služebnosti budoucímu povinnému.

3. Nedoloží-li budoucí oprávněný k výzvě k uzavření smlouvy o zřízení služebnosti všechny potřebné doklady dle předchozího odstavce, počne 60 denní lhůta k uzavření smlouvy o zřízení služebnosti běžet teprve po doložení všech požadovaných dokladů budoucímu povinnému.

## III.

1. V souladu s výše citovaným usnesením Rady města Karviné byla:  
- za zřízení služebnosti inženýrské sítě je dohodnuta jednorázová úhrada ve výši 220,- Kč bez DPH za každý započatý 1bm každého použitého pozemku, a to pokud se jedná o ty části pozemků, na nichž byla umístěna stavba v rozsahu nepřevyšujícím předpokládaný rozsah služebnosti sjednaný v článku I. odst. 3 této smlouvy,  
- za zřízení služebnosti inženýrské sítě dohodnuta jednorázová úhrada ve výši 440,- Kč bez DPH za každý započatý 1bm každého použitého pozemku, a to pokud se jedná o ty části pozemků, na nichž byla umístěna stavba v rozsahu převyšujícím předpokládaný rozsah služebnosti sjednaný v článku I. odst. 3 této smlouvy,

Pokud bude budoucí povinný v době uzavření smlouvy o zřízení služebnosti plátcem DPH, zavazuje se budoucí oprávněný uhradit budoucímu povinnému z úplaty za zřízení služebnosti rovněž DPH ve výši dle obecně závazných právních předpisů.

2. Úhradu za zřízení služebnosti se budoucí oprávněný zavazuje uhradit na základě daňového dokladu – faktury vystavené budoucím povinným po uzavření smlouvy o zřízení služebnosti, a to na účet budoucího povinného uvedený v záhlaví této smlouvy a pod variabilním symbolem uvedeným na daňovém dokladu – faktuře. Smluvní strany se dohodly, že úhrada za zřízení služebnosti bude budoucímu oprávněnému uhrazena nejpozději ke dni splatnosti uvedenému na daňovém dokladu – faktuře.

## IV.

1. Budoucí oprávněný nesmí poskytnout pozemek uvedený v článku I. odst. 1 této smlouvy k užívání jiné osobě.

2. Na základě této smlouvy jsou pracovníci budoucího oprávněného, případně dodavatelské firmy oprávněni v souvislosti s realizací stavby volně vstupovat, vjíždět a vyjíždět na pozemek citovaný v článku I. odst. 1 této smlouvy, provádět potřebné přípravné a samostatné práce v rámci této stavby.

3. Strany této smlouvy člní nespomým, že po celou dobu účinnosti této smlouvy je budoucí povinný omezen v užívání pozemku uvedeného v článku I. odst. 1 této smlouvy. Za omezení práva budoucího povinného užívat část pozemku uvedeného v článku I. odst. 1. této smlouvy, tj. část pozemku p. č. 136/1 o výměře 12 m<sup>2</sup> vyznačeném v situačním snímku, který je nedílnou součástí této smlouvy a její přílohou č. 3 se budoucí oprávněný zavazuje platit společně a nerozdílně budoucímu povinnému po celou dobu účinnosti této smlouvy, tj. ode dne uzavření této smlouvy do dne předcházejícího dni uzavření smlouvy o zřízení služebnosti dle čl. II. této smlouvy, úhradu dohodnutou v souladu s výše citovaným usnesením Rady města Karviné ve výši 44 Kč za 1 m<sup>2</sup> pozemku ročně a DPH ve výši dle obecně závazných právních předpisů, a to jednou za kalendářní rok vždy na základě daňového dokladu – faktury vystavené budoucím povinným, na účet budoucího povinného uvedený v záhlaví této smlouvy a pod variabilním symbolem uvedeným na daňovém dokladu – faktuře. Úhradu za období ode dne uzavření této smlouvy do konce kalendářního roku se budoucí oprávněný zavazuje zaplatit na základě daňového dokladu – faktury vystavené budoucím povinným po

uzavření této smlouvy, na účet budoucího povinného uvedený v záhlaví této smlouvy a pod variabilním symbolem uvedeným na daňovém dokladu – faktuře. Smluvní strany se dohodly, že úhrady sjednané v tomto odstavci smlouvy je budoucí oprávněný povinen uhradit vždy nejpozději ke dni splatnosti uvedenému na daňovém dokladu – faktuře.

4. Budoucí oprávněný je povinen při provádění stavby dodržet následující podmínky stanovené ve vyjádření statutárního města Karviné k záměru vydané pro účely řízení dle zákona č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu specifikované v příloze č. 2 k této smlouvě. Budoucí oprávněný je povinen ke dni dokončení stavby a v případě, že tato smlouva bude ukončena (zejména výpovědí, odstoupením, dohodou) před dokončením stavby, ke dni ukončení této smlouvy, uvést pozemek uvedený v článku I. odst. 1 této smlouvy do nezávadného stavu. Neuvede-li budoucí oprávněný pozemek do nezávadného stavu ani v dodatečně lhůtě stanovené budoucím povinným, je budoucí povinný oprávněn uvést pozemek do tohoto stavu sám, přičemž budoucí oprávněný se zavazuje uhradit budoucímu povinnému veškeré náklady, které mu v souvislosti s tím vznikly.
5. Budoucí oprávněný se zavazuje pro případ, že před uzavřením smlouvy o zřízení služebnosti převede vlastnické právo ke stavbě nebo její části na jinou osobu, postoupit se souhlasem budoucího povinného na tuto osobu i tuto smlouvu o uzavření budoucí smlouvy o zřízení služebnosti, případně zajistit uzavření smlouvy o budoucí smlouvě o zřízení služebnosti za shodných podmínek mezi budoucím povinným a novým vlastníkem stavby. Nesplní-li budoucí oprávněný povinnost uvedenou v tomto odstavci, odpovídá za škodu, která porušením této povinnosti vznikne budoucímu povinnému.

#### V.

1. V případě, že do 2 let od podpisu této smlouvy nebude stavba zahájena, má budoucí povinný právo od této smlouvy odstoupit.
2. V případě, že stavba nebude realizována, má budoucí oprávněný právo odstoupit od této smlouvy, a to před uplynutím 2 let od podpisu této smlouvy.
3. Smluvní strany se dohodly, že odstoupením od smlouvy se smlouva ruší ke dni doručení písemného odstoupení druhé smluvní straně a plnění poskytnutá za dobu trvání smlouvy, tj. od začátku účinnosti smlouvy do jejího zrušení, se druhé smluvní straně nevrací, vyjma poměrné části uhrazené úhrady za omezení v užívání pozemku sjednané v článku IV. odst. 3. této smlouvy za období ode dne zrušení smlouvy do konce kalendářního roku, v němž byla smlouva zrušena, která bude budoucímu oprávněnému vrácena do 30 dnů ode dne zrušení smlouvy.
4. V případě odstoupení od smlouvy před vystavením faktury na úhradu za omezení v užívání pozemku jsou budoucí oprávněný povinni zaplatit společně a nerozdílně budoucímu povinnému úhradu za omezení v užívání pozemku za dobu do zrušení smlouvy.

#### VI.

1. V případě nesplnění povinnosti uvést pozemek do nezávadného stavu ze strany budoucích oprávněných dle článku IV. odst. 4 této smlouvy ani v dodatečně lhůtě stanovené budoucím povinným má budoucí povinný právo po budoucích oprávněných vymáhat smluvní pokutu ve výši 10 % z částky, kterou budoucí povinný vynaložil na uvedení pozemku do nezávadného stavu dle článku IV. odst. 4 této smlouvy.  
V případě nesplnění jakékoliv jiné povinnosti či závazku vyplývajícího z této smlouvy ze strany budoucích oprávněných má budoucí povinný právo po budoucím oprávněném vymáhat smluvní pokutu ve výši 100,- Kč za každý, byť i započatý, měsíc prodlení.
2. Smluvní pokutu se zavazuje budoucí oprávněný zaplatit budoucímu povinnému společně a nerozdílně na základě daňového dokladu – faktury vystavené budoucím povinným, a to na účet budoucího povinného uvedený v záhlaví této smlouvy a pod variabilním symbolem uvedeným na daňovém dokladu – faktuře. Smluvní strany se dohodly, že smluvní pokuta bude uhrazena nejpozději ke dni splatnosti uvedenému na daňovém dokladu – faktuře.

Smluvní strany se dohodly, že smluvní pokutu zaplatí budoucí oprávněný bez ohledu na zavinění, a že budoucí povinný má kromě smluvní pokuty právo na náhradu celé výše škody vzniklé z porušení povinnosti, ke kterému se smluvní pokuta vztahuje.

## VII.

1. Strany smlouvy se dohodly na tom, že tato smlouva je uzavřena okamžikem podpisu obou smluvních stran, přičemž rozhodující je datum pozdějšího podpisu.
2. Budoucí oprávněný podpisem této smlouvy dávají souhlas se zpracováním svých osobních údajů získaných v souvislosti s uzavřením této smlouvy budoucímu povinnému, a to za účelem úkonů nezbytných k uzavření, změně či zániku této smlouvy a s nimi souvisejícího projednání v orgánech statutárního města Karviné.
3. Smluvní strany se dohodly, že veškeré písemnosti související s touto smlouvou jim budou doručovány na adresu uvedenou v záhlaví této smlouvy, nesdělí-li jedna smluvní strana druhé smluvní straně písemně jinou adresu pro doručování písemností. Smluvní strany se dále dohodly, že pokud budoucí oprávněný zmaří doručení písemností zasílaných mu budoucí povinným tím, že budoucímu povinnému neoznámí změnu adresy pro doručování písemností, budou se tyto písemnosti považovat za doručené třetím pracovním dnem po odeslání.
4. Ostatní práva a povinnosti ve smlouvě výslovně neupravené se řídí ustanoveními obecně závazných právních předpisů, zejména občanského zákoníku. Jakékoliv změny nebo doplnění této smlouvy je možné učinit pouze formou písemných dodatků, které budou za dodatek výslovně označeny, vzestupně číslovány a podepsány oběma smluvními stranami. Písemná forma je nezbytná i pro právní jednání směřující ke zrušení smlouvy.
5. Tato smlouva byla vyhotovena ve 4 stejnopisech, z nichž každý má platnost originálu. Budoucí povinný obdrží 2 vyhotovení smlouvy, budoucí oprávněný 2 vyhotovení smlouvy. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem jejího uzavření.
6. Smluvní strany prohlašují, že si obsah této smlouvy přečetly a na důkaz své svobodné a vážné vůle připojují níže své podpisy.

Příloha č. 1 – situační snímek se zakreslením stavby

Příloha č. 2 – vyjádření statutárního města Karviné k záměru

Příloha č. 3 – zábor pozemku na dobu výstavby

V Karviné dne:

V Karviné dne:

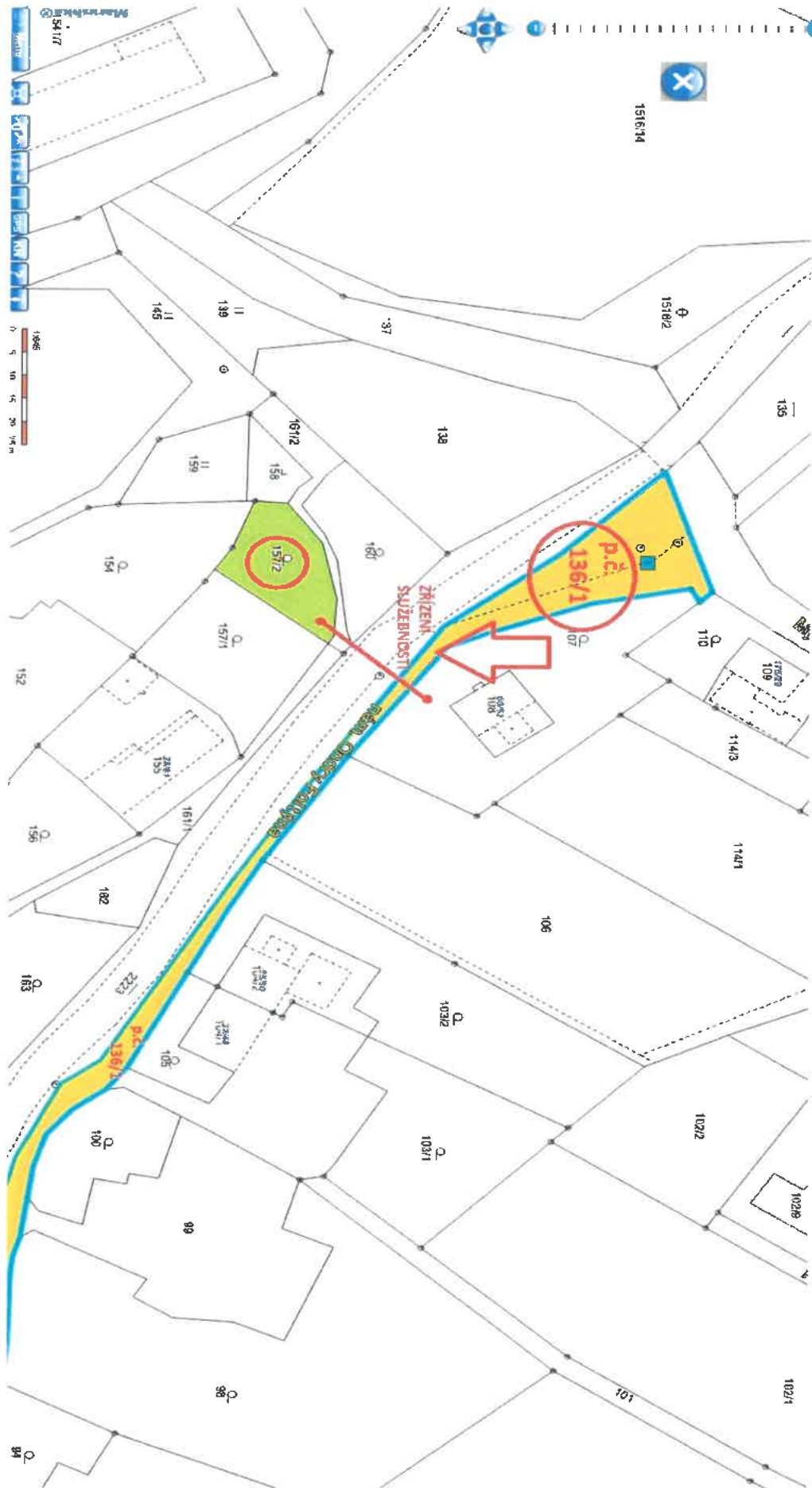
Budoucí povinný:

Budoucí oprávněný:

.....  


.....  


Příloha č. 1





07

VÁŠ DOPIS ZN.:

ZE DNE:

ČÍSLO JEDNACÍ: SMK/134646/2020  
SPISOVÁ ZNAČKA: SMK/123077/2020/02

Pan

VYŘIZUJE:  
TELEFON:  
E-MAIL:

zastoupen:

LISTŮ/PŘÍLOH: 2/0  
DATUM: 30.10.2020

## Vyjádření vlastníka k záměru

Statutární město Karviná, Odbor komunálních služeb Magistrátu města Karviné obdržel Vaši žádost o vydání vyjádření vlastníka k záměru stavby pod názvem „Přípojka vody pro pozemek parc. č. 157/2“ v Karviné – Starém Městě.

Předložená dokumentace řeší stavbu vodovodní přípojky pro pozemek parcelní číslo (dále p. č.) 157/2 v katastrálním území (dále k. ú.) Staré Město u Karviné. Při stavbě vodovodní přípojky dojde ke křížení místní komunikace na ul. nám. Ondry Foltýna umístěné na pozemku p. č. 136/1 v k. ú. Staré Město u Karviné a vodního toku Mlýnka.

Dle předložené dokumentace budou stavbou dotčeny pozemky p. č. 107, 136/1, 157/2, 161/2 a 2223 v k. ú. Staré Město u Karviné, obec Karviná. Pozemek p. č. 136/1 je ve vlastnictví statutárního města Karviné.

Po posouzení Vaší žádosti, statutární město Karviná, Magistrát města Karviné, Odbor komunálních služeb, jako vlastník dotčeného pozemku, místní komunikace a veřejného prostranství vydává, pro účely řízení vedeného dle zákona č. 183/2006 Sb., o územním plánování a stavebním řádu, ve znění pozdějších předpisů, pro účely řízení vedených u silničního správního úřadu a pro účely majetkoprávního vypořádání stavby toto vyjádření k předložené dokumentaci, kterým stanovuje tyto podmínky a sděluje následující:

1. Navržená vodovodní přípojka z potrubí PE100RC DN 25 celkové délky 20,5 m bude napojena na hlavní vodovodní řad PVC DN 100, umístěný na pozemku p. č. 107 v k. ú. Staré Město u Karviné. Stavbou části vodovodní přípojky, resp. vnitřním vodovodem dojde ke křížení koryta vodního toku Mlýnka umístěného na pozemku p. č. 2223 v k. ú. Staré Město u Karviné. Křížení koryta vodního toku je navrženo protlakem.

Na pozemcích p. č. 157/2, 161/2, 2223, 136/1, 107, vše v k. ú. Staré Město u Karviné, na kterých je výše uvedená stavba navržena, bylo stanoveno záplavové území Q100 vodního toku Mlýnka v Karviné a aktivní zóna záplavového území.

Statutární město Karviná, Odbor majetkový Magistrátu města Karviné jako správce vodního toku Mlýnka v Karviné (IDVT 10101579), umístěného na pozemku p. č. 2223 v k. ú. Staré Město u Karviné, souhlasí s realizací uvedené stavby vodovodní přípojky, za předpokladu splnění následujících podmínek:

- a) V aktivní zóně záplavového území nesmí být skladován odplavitelný materiál, látky a předměty, které by mohly být splaveny do vody a zhoršit tak odtokové poměry ve vodním toku. Dále nesmí být prováděny terénní úpravy zhoršující odtok povrchových vod.
- b) Křížení koryta vodního toku bude realizováno protlakem, přičemž krytí vodovodní přípojky musí být pode dnem koryta vodního toku v hloubce min. 1,2 m. V místě křížení koryta vodního toku musí být potrubí vodovodní přípojky zataženo do chráničky (ochranné trubky).
- c) Realizací stavby vodovodní přípojky nesmí dojít k negativní změně odtokových poměrů ve vodním toku.
- d) Během provádění prací musí být trvale zajištěno plynulé a bezpečné plnění všech funkcí vodního toku. Nesmí dojít k poškození koryta a obou břehů vodního toku.

\*MMKASS10245425\*



jednoznačný identifikátor dokumentu

STATUTÁRNÍ MĚSTO KARVINÁ • Magistrát města Karviné | Adresa sídla: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštět  
Adresa pro osobní kontakt: Karola Šliwky 618/11, 733 24 Karviná-Fryštět | IČO: 00297534 | DIČ: C200297534  
Telefon: 596 387 111 | Fax: 596 387 264 | E-mail: epodatelna@karvina.cz | Datová schránka: es5bv8q | Web: www.karvina.cz

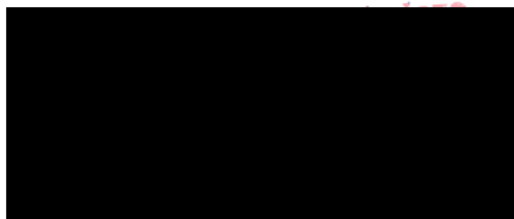


- e) Navržená stavba musí být provedena v souladu s příslušnými ustanoveními zákona č. 254/2001 Sb., o vodách, ve znění pozdějších předpisů, a dle podmínek stanovených vodoprávním úřadem.
- f) Pozemek p. č. 2223 v k. ú. Staré Město u Karviné, na kterém je umístěno koryto vodního toku, je v majetku České republiky, přičemž právo hospodařit s tímto pozemkem má Povodí Odry, státní podnik. Dotčení předmětného pozemku je nutno s vlastníkem pozemku majetkoprávně vypořádat.
1. Souhlasíme s provedením protlaku v tělese místní komunikace na ul. nám. Ondry Foltýna, umístěné na pozemku p. č. 136/1 v k. ú. Staré Město u Karviné, pro uložení vodovodní přípojky. Přípojka musí být v místě křížení tělesa místní komunikace uložena do chráničky.
  2. Při provádění stavebních prací je nutno počínat si tak, aby nedocházelo k devastaci okolních pozemků a poškozování povrchu používané místní komunikace na ul. nám. Ondry Foltýna, která je v majetku statutárního města Karviné. Staveništní dopravu po komunikaci je nutno přizpůsobit zejména stavebnímu a dopravně technickému stavu komunikace.
  3. Před zahájením stavebních prací bude pořízena fotodokumentace používané komunikace a prostranství v majetku statutárního města Karviné, na kterém bude stavba prováděna. Fotodokumentace bude předána Odboru komunálních služeb Magistrátu města Karviné před zahájením stavebních prací.
  4. Výkopy a zařízení staveniště budou řádně ohrazeny, za snížené viditelnosti osvětleny a zabezpečeny tak, aby nedošlo k ohrožení bezpečnosti silničního provozu a chodců. Po celou dobu realizace stavby musí být zajištěn bezpečný přístup a příjezd k jednotlivým přilehlým nemovitostem, přístup a příjezd pro vozidla integrovaného záchranného systému. Výkopy nesmí být ukládány na těleso přilehlé místní komunikace v majetku statutárního města Karviné.
  5. Dojde-li vlivem staveništní dopravy, umístěním stavebního materiálu, zařízení a pojezděním mechanizace k poškození tělesa použité místní komunikace a travnatých ploch v majetku statutárního města Karviné, tyto budou po dokončení stavby opraveny v plném rozsahu a uvedeny do nezávadného stavu. Poškozený živičný povrch komunikace bude odfrézován a bude provedena pokládka nového živičného koberce. Po dokončení stavebních prací bude těleso komunikace, pomocné pozemky a vodní režim komunikace uvedeny do nezávadného stavu a upraveny tak, aby mohly bez závad sloužit svému účelu.
  6. Před zahájením stavebních prací na pozemku v majetku statutárního města Karviné je povinen investor, případně pověřená prováděcí firma, požádat Odbor komunálních služeb Magistrátu města Karviné, nejméně 30 dnů předem, o souhlas s užíváním veřejného prostranství, kontaktní osoba:  
[REDAKCE]
  7. Pro umístění vodovodní přípojky do tělesa místní komunikace a před zahájením výkopových prací, je povinen investor, případně pověřená prováděcí firma, požádat Odbor školství a rozvoje Magistrátu města Karviné o vydání povolení k zvláštnímu užívání místní komunikace. V případě omezení provozu na komunikaci je rovněž nutné požádat o uzavírku místní komunikace a stanovení přechodné úpravy provozu na pozemní komunikaci. Pro potřeby správních řízení, vedených Odborem školství a rozvoje Magistrátu města Karviné, tímto souhlasíme s vydáním uvedených povolení.
  8. Sdělujeme, že stavbou nedojde k dotčení sítě veřejného osvětlení.
  9. S veškerým odpadem, který vznikne při stavbě, musí být nakládáno v souladu se zákonem č. 185/2001 Sb., o odpadech, ve znění pozdějších předpisů a jeho prováděcími předpisy.
  10. Vzhledem k tomu, že realizací stavby dojde k dotčení pozemku ve vlastnictví statutárního města Karviné p. č. 136/1 v k. ú. Staré Město u Karviné, je vlastník stavby, případně pověřený zástupce povinen požádat Odbor majetkový, oddělení majetkoprávní Magistrátu města Karviné o majetkoprávní vypořádání zasažených pozemků.



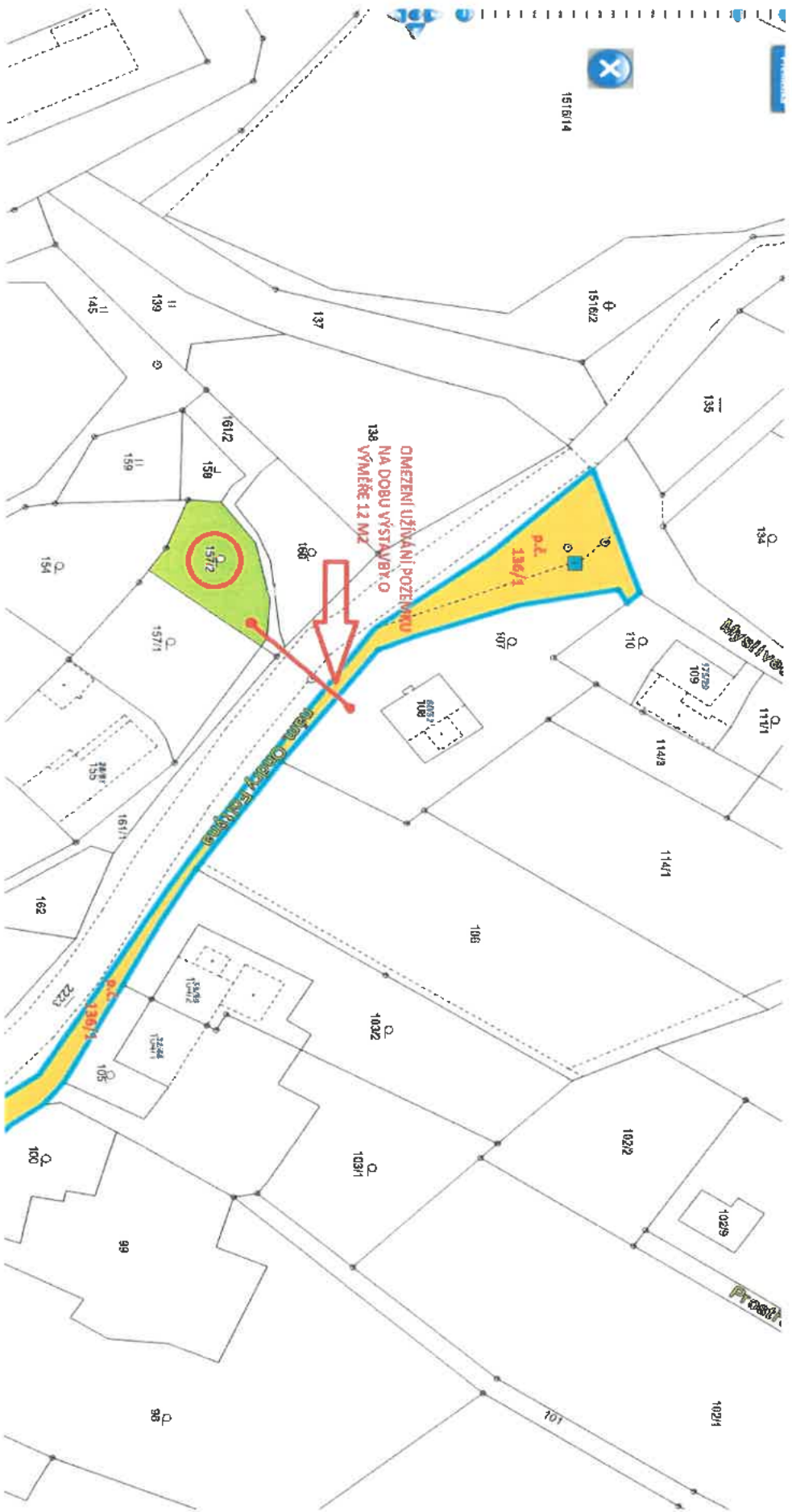
**Toto vyjádření vlastníka k záměru nenahrazuje povolení nebo rozhodnutí příslušných správních orgánů potřebných k realizaci stavby.**

**Platnost tohoto vyjádření končí dne 30.10.2021**



Na vědomí: Odbor majetkový

Příloha č. 3



## Příloha

---

### Příloha č. 1 k usnesení



26739/O/2020-HMSU

Čj.: UZSVM/O/15051/2020-HMSU

#### **Česká republika - Úřad pro zastupování státu ve věcech majetkových**

se sídlem Rašínovo nábřeží 390/42, 128 00 Praha 2

za kterou právně jedná Ing. Karel Tošenovský, ředitel odboru Hospodaření s majetkem státu,  
Územního pracoviště Ostrava,

na základě Příkazu generálního ředitele č. 6/2019, v platném znění,

IČ: 69797111

**(dále jen „převodce“)**

a

#### **Statutární město Karviná**

se sídlem Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát,

zastoupeno Ing. Janem Wolfem, primátorem města,

za které jedná Ing. Helena Bogoczová, MPA, vedoucí Odboru majetkového Magistrátu města  
Karviné,

na základě pověření ze dne 2.1.2020

IČ: 00297534, DIČ: CZ00297534

**(dále jen "nabyvatel")**

uzavírají podle ustanovení § 2055 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 89/2012 Sb.“), a podle ustanovení § 22 zákona č. 219/2000 Sb., o majetku České republiky a jejím vystupování v právních vztazích, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 219/2000 Sb.“), tuto

## **SMLOUVU O BEZÚPLATNÉM PŘEVODU VLASTNICKÉHO PRÁVA K NEMOVITÉ VĚCI**

č. UZSVM/O/15051/2020-HMSU

## Čl. I.

1. Česká republika je vlastníkem níže uvedené nemovité věci:

### **Pozemek:**

parcela číslo: **103/3**, druh pozemku: ostatní plocha, způsob využití: jiná plocha, způsob ochrany: pam. zóna – budova, pozemek v památkové zóně

zapsaný na listu vlastnictví č. 60000, pro kat. území Karviná-město, obec Karviná, v katastru nemovitostí vedeném Katastrálním úřadem pro Moravskoslezský kraj, Katastrálním pracovištěm Karviná (**dále jen „převáděný majetek“**).

2. Úřad pro zastupování státu ve věcech majetkových je příslušný hospodařit s výše uvedeným majetkem státu na základě bodu 14. článku CXVII zákona č. 320/2002 Sb., o změně a zrušení některých zákonů v souvislosti s ukončením činnosti okresních úřadů, ve smyslu ustanovení § 9 zákona č. 219/2000 Sb.

## Čl. II.

1. Převodce touto smlouvou bezúplatně převádí nabyvateli vlastnické právo k převáděnému majetku a nabyvatel je do svého výlučného vlastnictví přijímá.
2. Vlastnické právo k převáděnému majetku se bezúplatně převádí v souladu s ustanovením § 22 odst. 3 zákona č. 219/2000 Sb. z důvodu veřejného zájmu v souladu s § 9 zákona č. 13/1997 Sb., o pozemních komunikacích, ve znění pozdějších předpisů. Na převáděném majetku se nachází těleso místní komunikace ve vlastnictví nabyvatele, které bylo zařazeno do pasportu komunikací před účinností zákona č. 13/1997 Sb. Převodem převáděného majetku do vlastnictví nabyvatele dojde ke sjednocení vlastnictví pozemku a stavby na něm zřízené.
3. Nabyvatel prohlašuje, že se seznámil s faktickým stavem převáděného majetku.

## Čl. III.

1. Převodce i nabyvatel shodně prohlašují, že jim nejsou známy žádné skutečnosti, které by uzavření této smlouvy bránily.
2. Převáděný majetek se nachází v oblasti chráněného ložiskového území Čs. část Hornoslezské pánve, surovina: zemní plyn – uhlí černé, a proto na něj dopadají příslušná ustanovení zákona č. 44/1988 Sb., o ochraně a využití nerostného bohatství (horní zákon), ve znění pozdějších předpisů.
3. Převáděný majetek je dotčen vedením sítě elektronických komunikací – optický a metalický kabel společnosti CETIN a.s. Pozemek se nachází v blízkosti trasy NTL plynovodu a plynovodní přípojky v provozování společnosti GasNet, s.r.o. Přes pozemek je vedeno podzemní vedení NN do 1 kV v majetku společnosti ČEZ Distribuce, a.s. V blízkosti se nachází vodovodní řad DN 40 a DN 80 a kanalizační stoka DN 300 B a přípojka neznámé DN ve vlastnictví společnosti Severomoravské vodovody a kanalizace Ostrava, a.s.

4. Převáděný majetek se nachází v památkové zóně.
5. Převodce prohlašuje, že mu není známo, že by na převáděném majetku vážla nějaká další omezení, závazky či právní vady, než jsou uvedena v odst. 2 až 4 tohoto článku.

#### Čl. IV.

1. Vlastnické právo k převáděnému majetku nabývá nabyvatel dnem zápisu do katastru nemovitostí. Tímto dnem na nabyvatele přecházejí veškerá práva a povinnosti spojené s vlastnictvím a užíváním převáděného majetku.
2. Smluvní strany se dohodly, že návrh na zápis vkladu vlastnického práva do katastru nemovitostí podává převodce, a to bez zbytečného odkladu po uzavření této smlouvy.
3. Pokud by příslušným Katastrálním úřadem byl návrh na zápis vkladu vlastnického práva k převáděnému majetku dle této smlouvy pro nabyvatele pravomocně zamítnut, účastníci této smlouvy se zavazují k součinnosti směřující k naplnění vůle obou smluvních stran.

#### Čl. V.

1. Smlouva je uzavřena a nabývá platnosti a účinnosti okamžikem podpisu poslední smluvní stranou.
2. Tato smlouva nepodléhá uveřejnění v registru smluv v souladu s ustanovením § 3 odst. 2 písm. h) zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv).
3. Reálná hodnota převáděného majetku byla pro účely registru smluv stanovena ve výši 730,- Kč.
4. Smluvní strany berou na vědomí, že jsou svými projevy vázány od okamžiku podpisu této smlouvy.
5. Smluvní strany se dohodly, že není-li v této smlouvě stanoveno jinak, řídí se práva a povinnosti smluvních stran zákonem č. 89/2012 Sb. a zákonem č. 219/2000 Sb.
6. Smluvní strany se dohodly, že jakékoli změny a doplňky této smlouvy jsou možné pouze písemnou formou v podobě oboustranně uzavřených, vzestupně číslovaných dodatků smlouvy.
7. Tato smlouva je vyhotovena ve třech stejnopisech. Jedno vyhotovení obdrží převodce, jedno vyhotovení obdrží nabyvatel a jedno vyhotovení bude použito k zápisu vlastnického práva vkladem do katastru nemovitostí.
8. Nedílnou součástí této smlouvy je:
  - doložka platnosti právního jednání dle zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů.

9. Smluvní strany výslovně souhlasí s tím, aby tato smlouva ve svém úplném znění byla zveřejněna v rámci informací zpřístupňovaných veřejnosti prostřednictvím dálkového přístupu. Smluvní strany prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu ustanovení § 504 zákona č. 89/2012 Sb. a udělují svolení k jejich užití a zveřejnění bez stanovení jakýchkoli dalších podmínek.
10. Smluvní strany prohlašují, že tuto smlouvu uzavřely svobodně a vážně, nikoliv z přinucení nebo v omylu. Na důkaz toho připojují své vlastnoruční podpisy.

V Ostravě dne .....

V

dne .....

**Česká republika - Úřad pro zastupování  
státu ve věcech majetkových**

**Statutární město Karviná**

.....  
Ing. Karel Tošenovský  
ředitel odboru Hospodaření s majetkem státu  
Územního pracoviště Ostrava  
**(převodce)**

.....  
Ing. Helena Bogoczová, MPA  
vedoucí odboru majetkového  
Magistrátu města Karviné  
**(nabyvatel)**

#### Přílohy

- Doložka platnosti právního jednání dle zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů.

Příloha ke smlouvě o bezúplatném převodu vlastnického práva k nemovité věci  
č. UZSVM/O/15051/2020-HMSU

### **Doložka platnosti právního jednání obce**

ve smyslu ustanovení § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění  
pozdějších předpisů (dále jen „zákon o obcích“)

Statutární město Karviná ve smyslu ustanovení § 41 zákona o obcích potvrzuje, že u právních  
jednání obsažených ve smlouvě o bezúplatném převodu vlastnického práva k nemovité věci  
č. UZSVM/O/15051/2020-HMSU byly ze strany nabyvatele splněny podmínky stanovené  
zákonem o obcích, které jsou obligatorní pro platnost tohoto právního jednání.

O bezúplatném nabytí pozemku parc. č. 103/3, ostatní plocha, jiná plocha, způsob ochrany:  
pam. zóna – budova, pozemek v památkové zóně, o výměře 1 m<sup>2</sup>, v katastrálním území  
Karviná-město, obec Karviná, a o uzavření smlouvy o bezúplatném převodu vlastnického  
práva k nemovité věci č. UZSVM/O/15051/2020-HMSU rozhodlo na straně nabyvatele  
Zastupitelstvo města Karviné na svém ..... zasedání dne ..... pod č. usnesení  
.....

Tato doložka platnosti právního jednání je nedílnou součástí výše uvedené smlouvy  
o bezúplatném převodu vlastnického práva nemovité věci.

V Karviné dne

.....  
Ing. Helena Bogoczová, MPA  
vedoucí odboru majetkového  
Magistrátu města Karviné

# Příloha Příloha č. 1. k usnesení RM Karviné č.1938

## Příloha č. 1 k usnesení

Poř. číslo	Jméno a příjmení, rok nar.	Návrh na uzavření NS k obecnímu bytu, kvalita bytu,	Velikost bytu	Nájem od	Výše nájemného v Kč za m <sup>2</sup>
1.	*****, r. ****	Karviná-Nové Město, ul. tř. Družby, č. p. 1210/č. b. 3, standard	1+2	01.01.2021	50,02
2.	*****, r. ****	Karviná-Nové Město, ul. tř. Družby, č. p. 1210/č. b. 4, standard	1+2	01.01.2021	50,02
3.	*****, r. ****	Karviná-Nové Město, ul. tř. Družby, č. p. 1210/č. b. 8, standard	1+2	01.01.2021	50,02



Příloha

Příloha č. 1 k usnesení

# SMLOUVA O DÍLO Č. MMK/SML/.../20

uzavřená podle § 2586 a násl. zákona č. 89/2012 Sb., občanského zákoníku, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „občanský zákoník“), mezi těmito smluvními stranami:



**1. statutární město Karviná**

se sídlem: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
zastoupeno: Ing. Janem Wolfem, primátorem města  
k podpisu smlouvy oprávněn:  
Ing. Martina Šrámková, MPA, vedoucí Odboru školství a rozvoje, na základě pověření ze dne x.x.20xx .  
zástupce pověřený jednáním ve věcech smluvních: Ing. Martina Šrámková, MPA, vedoucí Odboru školství a rozvoje  
zástupce pověřený jednáním ve věcech technických (dále jen „kontaktní osoba“):  
Ing. Šárka Kubíková, zaměstnanec Odboru školství a rozvoje

IČ: 00297534  
DIČ: CZ00297534  
bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s.  
č. účtu: 5331482/0800  
(dále jen „objednatel“)

a

**2. Centrum dopravního výzkumu, v.v.i**

zapsána v Rejstříku veřejných výzkumných institucí vedeném MŠMT  
zastoupena: Ing. Jindřichem Fričem, Ph.D., ředitelem instituce  
se sídlem: Líšeňská 2657/33a, 636 00 Brno  
IČ: 44994575  
DIČ: CZ44994575  
bankovní spojení:   
č. účtu:   
(dále jen „zhotovitel“)

Uvedení zástupci obou smluvních stran prohlašují, že jsou oprávněni tuto smlouvu podepsat a k platnosti smlouvy není třeba podpisu jiné osoby.

## Článek 1 ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ

1. Smluvní strany prohlašují, že údaje uvedené v záhlaví této smlouvy a taktéž oprávnění k podnikání jsou v souladu se skutečností v době uzavření této smlouvy. Smluvní strany se zavazují, že změny dotčených údajů oznámí bez prodlení druhé smluvní straně, v opačném případě nesou následky plynoucí z neoznámení.
2. Zhotovitel prohlašuje, že je odborně způsobilý k zajištění předmětu smlouvy. Smluvní strany prohlašují, že plnění dle této smlouvy není plněním nemožným a že tuto smlouvu uzavřely po pečlivém zvážení všech možných důsledků.

## Článek 2 PŘEDMĚT SMLOUVY

1. Zhotovitel se zavazuje pro objednatele zpracovat **Plán udržitelné městské mobility** (dále také jen „dílo“).  
Rozsah a požadavky na zpracování díla jsou uvedeny v příloze č. 1 této smlouvy, která je nedílnou součástí této smlouvy.
2. Dílo je součástí projektu „Strategické dokumenty statutárního města Karviné“, reg. č. CZ.03.4.74/0.0/0.0/17\_080/0009841, který je spolufinancován z Evropské unie prostřednictvím Operačního programu Zaměstnanost, výzva č. 80.
3. Zhotovitel je povinen provést dílo dle této smlouvy na svůj náklad a na své nebezpečí v době sjednané v článku 3 této smlouvy. Zhotovitel je povinen provést dílo v souladu s pokyny objednatele a v souladu s obecně závaznými právními předpisy.
4. Zhotovitel se zavazuje předat objednateli dílo ve formátu a počtu vyhotovení stanoveném v příloze č. 1 smlouvy.
5. Zhotovitel se zavazuje v průběhu zpracování díla toto průběžně konzultovat s objednatelem. Zhotovitel se zavazuje osobně se účastnit konzultací v sídle objednatele minimálně 1x měsíčně po celou dobu účinnosti této smlouvy, pokud objednatel nestanoví jinak. Veškeré připomínky vznesené během těchto konzultací musí být do díla zapracovány. Termín konzultací bude stanoven po vzájemné dohodě objednatele a zhotovitele. Z každé konzultace zhotovitel vyhotoví zápis a zašle do 3 pracovních dnů e-mailem kontaktní osobě.
6. Zhotovitel se zavazuje ze všech jednání uskutečněných v rámci realizace díla tj. odborných pracovních, řídicích a zájmových skupin, řídicích výborů, vyhotovit zápis a zaslat jej i s prezenční listinou do 3 pracovních dnů e-mailem kontaktní osobě. Zhotovitel se zavazuje na veškerá veřejná projednání připravit a distribuovat pozvánky, pořizovat prezenční listiny, fotodokumentaci a vyhotovit zápisy.
7. Objednatel se zavazuje poskytnout zhotoviteli nezbytné podklady vztahující se k předmětu smlouvy, které má ve svém držení a to v termínu dle přílohy č. 1.

8. Objednatel je oprávněn v případě potřeby dílo rozmnožovat a předat je třetím osobám.
9. Zhotovitel není oprávněn poskytnout výsledek své činnosti ani její dílčí část třetí osobě k využití.
10. Veškeré informace a dokumenty týkající se plnění díla, s nimiž bude zhotovitel v průběhu realizace přicházet do styku, jsou považovány za důvěrné a nesmějí být sdělovány nikomu kromě objednatele a poddodavatelům dle poddodavatelského schéma v příloze č. 2 smlouvy. Tyto informace nebudou použity k jiným účelům než k provedení díla dle této smlouvy.
11. Zhotovitel je povinen dodržet poddodavatelské schéma předložené v nabídce v rámci zadávacího řízení, které předcházelo uzavření této smlouvy a které je přílohou č. 2 a nedílnou součástí této smlouvy. Změna poddodavatel může být provedena pouze formou dodatku k této smlouvě. V případě změny poddodavatele, jehož prostřednictvím zhotovitel prokazoval v zadávacím řízení kvalifikaci, musí nový poddodavatel prokázat splnění kvalifikace alespoň v takovém rozsahu jako poddodavatel původní.
12. Zhotovitel je povinen zajistit a financovat veškeré práce prováděné poddodavatelem a nese za ně odpovědnost, jako by je prováděl sám.
13. Zhotovitel je povinen plnit dílo prostřednictvím členů realizačního týmu uvedeného v nabídce předložené v rámci zadávacího řízení, které předcházelo uzavření této smlouvy a která je přílohou č. 3 této smlouvy a její nedílnou součástí. Změna členů realizačního týmu může být provedena pouze formou dodatku k této smlouvě. Noví členové realizačního týmu musí splňovat podmínky na realizační tým stanovený v rámci kvalifikačních předpokladů a hodnotících kritérií v zadávacím řízení, které předcházelo uzavření této smlouvy.
14. Dílo bude označeno v souladu s aktuálními Pravidly pro informování a komunikaci a vizuální identity Operačního programu Zaměstnanost, které jsou součástí Obecné části pravidel pro žadatele a příjemce v rámci Operačního programu Zaměstnanost volně dostupných na [www.esfcr.cz](http://www.esfcr.cz)
15. Zhotovitel poskytuje záruku na zhotovené dílo v rozsahu 24 měsíců ode dne jeho předání objednateli. Zhotovitel je povinen bezplatně odstranit vady díla, které budou zjištěny během záruční doby. Zhotovitel vady odstraní nejpozději v termínu stanoveném objednatelům dle charakteru vady nebo v termínu stanoveném jiným orgánem.
16. Kompletní dílo bude po jeho převzetí objednatelům předloženo ke schválení Ministerstvu dopravy ČR. V případě, že Ministerstvo dopravy ČR Plán udržitelné městské mobility neschválí, zhotovitel se zavazuje veškeré nedostatky odstranit. Náklady na odstranění nedostatků stanovených Ministerstvem dopravy ČR jsou zahrnuty v celkové ceně díla.
17. Zhotovitel odpovídá za správnost a úplnost díla. Zhotovitel bere na vědomí, že objednatel není osobou odborně způsobilou a není schopen ani při vynaložení veškeré



Smluvní strany se dohodly, že ke dni uskutečnění zdanitelného plnění se k ceně bez DPH uvedené výše připočte platná sazba DPH. Sazba daně z přidané hodnoty se stanoví v souladu s aktuálními právními předpisy.

Cena díla bude objednatelem uhrazena ve splátkách na základě faktur vystavených zhotovitelem takto:

K 31.12.2021 ve výši 40% z celkové ceny díla

K 31.08.2022 ve výši 30% z celkové ceny díla

Po převzetí díla jako celku objednatelem 30% z celkové ceny díla.

2. Splatnost faktur se sjednává dohodou smluvních stran na 30 dnů ode dne jejího doručení objednateli.
3. Cena díla uvedená v čl. 4 odst. 1 je maximálně možná. V ceně díla jsou započítány náklady na veškeré práce a dodávky, poplatky a jiné náklady nezbytné pro včasné a řádné provedení díla zhotovitelem (tj. např. cestovné, stravné, náklady na ubytování, poplatky, průzkumy, analýzy, veřejná projednání apod.). Součástí ceny díla jsou i náklady na práce a dodávky, které v této smlouvě nejsou výslovně uvedeny a zhotovitel ze svých odborných znalostí a zkušeností o nich měl nebo mohl vědět.
4. Objednatel se zavazuje zaplatit sjednanou cenu díla ve výši a v termínech sjednaných touto smlouvou.

## **Článek 5 PLATEBNÍ PODMÍNKY**

1. Cena díla bude zaplacená objednatelem formou bezhotovostní úhrady. Faktura vystavená zhotovitelem musí obsahovat kromě náležitostí daňového dokladu dle právních předpisů rovněž:
  - číslo smlouvy objednatele a datum jejího uzavření,
  - lhůtu splatnosti
  - označení odboru, který fakturu likviduje (tj. Odbor školství a rozvoje)
  - předmět plnění, jeho přesnou specifikaci ve slovním vyjádření,
  - označení bankovního ústavu a číslo účtu, na který má být provedena úhrada,
  - označení osoby, která fakturu vyhotovila včetně kontaktního telefonu
  - označení přesného názvu projektu a reg. čísla projektu, ze kterého je dílo realizováno tj. „Realizováno v rámci projektu „Strategické dokumenty statutárního města Karviné“, reg. č. CZ.03.4.74/0.0/0.0/17\_080/0009841“.
2. V případě, že zhotovitel vyúčtuje chybně cenu nebo faktura nebude obsahovat některou povinnou nebo dohodnutou náležitost, je objednatel oprávněn vadnou fakturu před uplynutím lhůty splatnosti vrátit zhotoviteli bez zaplacení a dále je objednatel oprávněn

požadovat vystavení nové faktury. Ve vrácené faktuře vyznačí důvod vrácení. Zhotovitel provede opravu dle pokynů objednatele, a to vystavením nové faktury.

3. Vrátí-li objednatel vadnou fakturu zhotoviteli, přestává běžet původní lhůta splatnosti. Celá lhůta splatnosti běží znovu ode dne doručení vystavené nové faktury.
4. Povinnost úhrady faktury je splněna dnem odeslání příslušné částky z účtu objednatele.
5. V případě, že je zhotovitel v době nabytí účinnosti této smlouvy plátcem DPH nebo se plátcem DPH stane v průběhu účinnosti této smlouvy, platí následující body:
  - 5.1. Smluvní strany se dohodly, že zhotovitel bude ve smlouvě a v dokladech při platebním styku s objednatelem užívat číslo účtu uveřejněné dle § 98 zák. č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o DPH“), v registru plátců a identifikovaných osob.
  - 5.2. Stane-li se zhotovitel nespolehlivým plátcem ve smyslu § 106a zákona o DPH, je povinen neprodleně o tomto informovat objednatele.
  - 5.3. Bude-li zhotovitel ke dni poskytnutí zdanitelného plnění veden jako nespolehlivý plátcem ve smyslu § 106a zákona o DPH, je objednatel oprávněn část ceny odpovídající dani z přidané hodnoty uhradit přímo na účet správce daně v souladu s ust. § 109a zákona o DPH. O tuto část bude ponížena cena díla a zhotovitel obdrží pouze cenu díla bez DPH.

## **Článek 6 MAJETKOVÉ SANKCE**

1. V případě, že zhotovitel nedodrží kterýkoliv z termínů uvedených v harmonogramu uvedeném v příloze č. 1 této smlouvy, je objednatel oprávněn požadovat po zhotoviteli úhradu smluvní pokuty za každý i započatý den prodlení ve výši 10.000,- Kč, a to za každý případ nedodržení sjednaného termínu.
2. V případě, že zhotovitel nedodrží finální termín, tj. 31.12.2022 a v důsledku toho objednatel nebude schopen naplnit realizaci projektu „Strategické dokumenty statutárního města Karviné“, reg. č. CZ.03.4.74/0.0/0.0/17\_080/0009841, který je spolufinancován z Evropské unie prostřednictvím Operačního programu Zaměstnanost, výzva č. 80, má objednatel právo po zhotoviteli požadovat náhradu škody ve výši skutečně vynaložených výdajů tohoto projektu, které z důvodu nedodržení termínu poskytovatel dotace vyhodnotí jako nezpůsobilé a to až do výše celkových způsobilých výdajů projektu.
3. V případě, že objednatel neuhradí ve sjednané lhůtě splatnosti fakturu zhotovitele vystavenou v souladu s článkem 5 této smlouvy, je zhotovitel oprávněn požadovat po objednateli úhradu úroků z prodlení ve výši 0,05 % z celkové fakturované částky, za každý i započatý den prodlení s úhradou faktury.

4. V případě prodlení zhotovitele s odstraněním reklamované vady nebo nedodělku ve lhůtě stanovené objednatelem, je objednatel oprávněn požadovat po zhotoviteli úhradu smluvní pokuty za každý i započatý den prodlení ve výši 10.000,- Kč.
5. V případě, že zhotovitel poruší některou z povinností uvedených v článku 8 této smlouvy, je objednatel oprávněn požadovat po zhotoviteli úhradu smluvní pokuty ve výši 10.000,- Kč za každý případ porušení povinnosti.
6. V případě, že zhotovitel poruší povinnosti uvedené v článku 2, bod 11 nebo 12 této smlouvy, je objednatel oprávněn požadovat po zhotoviteli úhradu smluvní pokuty ve výši 10.000,- Kč za každý případ porušení povinnosti.
7. V případě, že zhotovitel poruší některou z povinností uvedených v článku 2, bod 13 této smlouvy, je objednatel oprávněn požadovat po zhotoviteli úhradu smluvní pokuty ve výši 10.000,- Kč za každý případ porušení povinnosti.
8. Smluvní pokuty a úroky z prodlení sjednané touto smlouvou je povinná strana povinna uhradit do 30 kalendářních dnů od doručení výzvy k jejich zaplacení.
9. Jestliže závazek provést dílo zanikne před jeho řádným splněním, nezaniká nárok na smluvní pokutu, pokud vznikl porušením povinností před zánikem závazku provést dílo.
10. Zánik závazku provést dílo jeho pozdním splněním, neznamená zánik nároku na smluvní pokutu za prodlení s plněním závazku.
11. Kterákoliv smluvní strana je oprávněna odstoupit od této smlouvy v případě podstatného porušení smlouvy druhou smluvní stranou. Odstoupením od smlouvy se závazek zrušuje od počátku.
12. Smluvní strany se dohodly, že věřitel má právo požadovat po dlužníkovi vedle smluvní pokuty a úroků z prodlení také náhradu škody, a to v plném rozsahu.

## **Článek 7 PROVÁDĚNÍ DÍLA**

1. Zhotovitel odpovídá za vady, jež má dílo v době předání.
2. Objednatel je oprávněn kontrolovat průběh provádění díla. Zhotovitel je povinen na žádost objednatele poskytnout veškeré informace o stavu rozpracovaného díla. Zhotovitel je povinen neprodleně na vyžádání objednatele podávat zprávy o stavu provádění díla elektronickou formou a zaslat aktuální verzi rozpracovaného díla do 2 pracovních dnů od vyžádání.
3. Zhotovitel je povinen řídit se pokyny objednatele. Zhotovitel je povinen prokazatelně upozornit objednatele na případnou nevhodnost jeho pokynů nebo chybné zadání, které v průběhu zpracování díla zjistí, je-li to objektivně možné, v opačném případě odpovídá

za vzniklou škodu. Zhotovitel však neodpovídá za kvalitu poskytnutých podkladů, jejichž zpracování není předmětem díla.

## **Článek 8 AUTORSKOPRÁVNÍ DOLOŽKA**

1. Zhotovitel dílo zhotoví tak, aby nedošlo k porušení práv třetích osob z hlediska ustanovení zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „autorský zákon“).
2. Zhotovitel je povinen informovat všechny osoby, které se budou podílet na zhotovení díla pro objednatele o obsahu a účelu této smlouvy a k čemu bude dílo objednatelem využito; dále je zhotovitel povinen informovat všechny osoby, které se budou podílet na zhotovení díla pro objednatele o rozsahu oprávnění objednatele užívat dílo, jakož i o rozsahu licence udělené zhotovitelem objednateli.
3. Zhotovitel je povinen získat od všech nositelů práv k předmětům ochrany podle autorského zákona, kteří se budou podílet na zhotovení díla dle této smlouvy nebo jeho části či budou jiným způsobem působit při plnění této smlouvy, licenci k užití díla nebo jeho části v rozsahu, v jakém tuto licenci uděluje zhotovitel objednateli dle této smlouvy, a to zejména v neomezeném rozsahu a pro účely vyplývající z této smlouvy.
4. Zhotovitel je povinen zajistit oprávnění disponovat s dílem nebo jeho částí ve smyslu § 58 odst. 1 (zaměstnanecké dílo) a § 59 autorského zákona (kolektivní dílo), tj. upravit svůj vztah ke všem osobám, které se budou podílet na vytvoření díla nebo jeho části tak, aby tyto nemohly vznášet vůči objednateli žádné oprávněné nároky a požadavky z titulu autorství, resp. spoluautorství, na dílo nebo jeho části.
5. V případě, že zhotovitel poruší povinnosti uvedené v tomto článku, odpovídá objednateli za vzniklou škodu.

## **Článek 9 LICENČNÍ UJEDNÁNÍ**

1. Zhotovitel uděluje objednateli v souladu s ustanovením § 2358 a násl. občanského zákoníku výhradní oprávnění k výkonu práva dílo nebo jeho část užit, zejména v rozsahu a způsobem dle této smlouvy tak, aby byl zejména naplněn účel této smlouvy (dále jen „výhradní licence“).
  - 1.1. Tato výhradní licence poskytuje objednateli oprávnění k výkonu práva autorské dílo užit v původní nebo zpracované či jinak změněné podobě, a to všemi způsoby užití, v rozsahu neomezeném.



- 1.2. Licence zahrnuje též svolení ke zpracování či jiné změně díla nebo jeho části, spojení díla s jinými díly či prvky a svolení k poskytnutí oprávnění tvořící součást licence třetí osobě (podlicence dle ust. § 2363 občanského zákoníku) a postoupení licence třetí osobě zcela nebo zčásti (dle ust. § 2364 občanského zákoníku).
- 1.3. Časový rozsah licence je neomezen.
- 1.4. Územní rozsah licence je omezen na území České republiky
2. Objednatel jako nabyvatel licence není povinen udělenou licenci využít. Zhotovitel po celou dobu trvání licence udržuje autorská práva k dílu.
3. Cena díla uvedená v článku 4 odst. 1 této smlouvy zahrnuje rovněž i odměnu za užití díla k účelu, ke kterému si nechává objednatel dílo zpracovat a také odměnu za udělení výhradní licence v rozsahu dle této smlouvy.
4. Dojde-li k ohrožení nebo porušení objednatelovy licence, vyzoomí o tom objednatel zhotovitele bez zbytečného odkladu, jakmile se o tom dozví. Zhotovitel poskytne objednateli součinnost k právní ochraně jeho licence.
5. Zhotovitel není oprávněn udělenou licenci vypovědět.

## **Článek 10 ZÁVĚREČNÁ UJEDNÁNÍ**

1. Strany smlouvy se dohodly na tom, že tato smlouva je uzavřena okamžikem podpisu obou smluvních stran, přičemž rozhodující je datum pozdějšího podpisu.
2. Objednatel je povinným subjektem dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění. Smluvní strany se dohodly, že povinnosti dle tohoto zákona v souvislosti s uveřejněním smlouvy zajistí objednatel.
3. Smluvní strany souhlasí s uveřejněním v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění.
4. Smluvní strany souhlasí s tím, že v registru smluv bude zveřejněn celý rozsah smlouvy, a to na dobu neurčitou.
5. Zhotovitel je povinen uchovávat veškerou dokumentaci související s realizací projektu včetně účetních dokladů minimálně do konce roku 2028. Pokud je v českých právních předpisech stanovena lhůta delší, platí tato delší lhůta.
6. Zhotovitel je povinen minimálně do konce roku 2028 poskytovat požadované informace a dokumentaci související s realizací projektu zaměstnancům nebo zmocněncům pověřených orgánů (MPSV, MF ČR, Evropské komise, Evropského účetního dvora, Nejvyššího kontrolního úřadu, příslušného orgánu finanční správy a

dalších oprávněných orgánů státní správy) a je povinen vytvořit výše uvedeným osobám podmínky k provedení kontroly vztahující se k realizaci projektu a poskytnout jim při provádění kontroly součinnost.

7. Nastanou-li u některé ze smluvních stran skutečnosti bránící řádnému plnění této smlouvy, je tato smluvní strana povinna to ihned bez zbytečného odkladu oznámit druhé smluvní straně a vyvolat jednání zástupců oprávněných k podpisu smlouvy.
8. Nestanoví-li tato smlouva jinak, lze tuto měnit pouze formou písemných, vzestupně číslovaných dodatků, podepsaných oběma smluvními stranami a výslovně označených jako dodatek ke smlouvě. Písemná forma je vyžadována také pro jakékoliv jednostranné právní jednání směřující k zániku účinnosti této smlouvy.
9. Veškeré dohody, učiněné před podpisem této smlouvy a v jejím obsahu nezahrnuté, pozbývají dnem podpisu této smlouvy platnosti, a to bez ohledu na funkční postavení osob, které předmluvní ujednání učinily.
10. Obě smluvní strany prohlašují, že došlo k dohodě o celém rozsahu této smlouvy.
11. Pro případ, že některé ustanovení této smlouvy, oddělitelné od ostatního obsahu smlouvy, se stane neplatným nebo neúčinným, smluvní strany se zavazují bez zbytečného odkladu nahradit toto ustanovením novým. Případná neplatnost některého ustanovení smlouvy nemá za následek neplatnost ostatních ustanovení smlouvy.
12. Tato smlouva nabývá účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv.
13. Smluvní strany shodně prohlašují, že se seznámily s celým textem smlouvy a s celým obsahem smlouvy souhlasí. Současně prohlašují, že tato smlouva byla uzavřena po vzájemném projednání, podle jejich pravé a svobodné vůle určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní nebo za nápadně nevýhodných podmínek, což stvrzují svými podpisy.
14. O uzavření smlouvy rozhodla Rada města Karviné usn. č. ... ze dne...

Příloha č. 1 smlouvy – Technická specifikace

Příloha č. 2 smlouvy – Poddodavatelské schéma

Příloha č. 3 smlouvy – Seznam členů realizačního týmu

Za objednatele:

Za zhotovitele:

V Karviné dne .....

V Brně dne .....

.....

.....

*Ing. Martina Šrámková, MPA  
vedoucí Odboru školství a rozvoje  
pověřena k podpisu na základě  
pověření ze dne x.x.20xx*

*Centrum dopravního výzkumu, v.v.i.  
Ing. Jindřich Frič, Ph.D., ředitel instituce*

# Příloha č 1 k usnesení

## DODATEK č. 1

### ke Smlouvě o poskytnutí účelové neinvestiční dotace

evidované pod číslem SML/1623/2020

uzavřený mezi těmito smluvními stranami:

1. statutární město Karviná

se sídlem:

zastoupeno:

Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná - Fryštát

Ing Janem Wolfem, primátorem města

k podpisu smlouvy oprávněna:

IČ:

DIČ:

číslo účtu:

Ing. Martina Šrámková, MPA , vedoucí Odboru školství a rozvoje,  
na základě pověření ze dne 02.01.2020

00297534

CZ00297534

27-1721542349/0800, vedený u České spořitelny, a.s.

(dále jen „poskytovatel“)

2. Jméno, příjmení:

datum narození:

trvale bytem:

č. účtu, vedený u:

Kateřina Vilendnerová

(dále jen „příjemce“)

(poskytovatel a příjemce dále  
společně jen jako „smluvní  
strany“)

#### I.

### ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ

1. Smluvní strany uzavřely dne 07.10.2020 Smlouvu o poskytnutí účelové neinvestiční dotace č. SML/1623/2020 (dále jen „smlouva“), jejímž předmětem je poskytnutí účelové dotace na realizaci projektu „Dětská kniha“ (dále jen „projekt“) v rámci aktivit dotačního programu „Kreativní business – Podpora iniciativ neformálních skupin mládeže 2020“.
2. Z důvodu vládních nařízeních a preventivních opatření v souvislosti s šířením nemoci COVID-19 vznikla potřeba prodloužení doby realizace projektu vzhledem k nemožnosti uskutečnění aktivit projektu, a to konkrétně autorského čtení, a proto se smluvní strany dohodly na uzavření tohoto dodatku ke smlouvě, kterým se smlouva mění způsobem uvedeným v článku II. tohoto dodatku.

#### II.

### PŘEDMĚT DODATKU

1. V článku IV. odst. 2. písm. b) smlouvy se text:

„vznikl a byl příjemcem uhrazen v období realizace projektu, tj. v období od 1.8.2020 do 30.12.2020,“

nahrazuje tímto textem:

„vznikl a byl příjemcem uhrazen v období realizace projektu, tj. v období 1.8.2020 do 31.8.2021.“

2. V článku V. odst. 3 písm. d) smlouvy se text:

„dosáhnout stanoveného účelu, tj. zrealizovat projekt v termínu do 30.12.2020,“

nahrazuje tímto textem:

„dosáhnout stanoveného účelu, tj. zrealizovat projekt v termínu do 31.8.2021.“

3. V článku V. odst. 3 písm. i) smlouvy se text:

„předložit poskytovateli dotace závěrečné vyúčtování poskytnuté dotace, jež je finančním vypořádáním ve smyslu ust. § 10a odst. 5 písm. j) zákona č. 250/2000 Sb., spolu s prohlášením o správnosti a pravdivosti závěrečného vyúčtování, a spolu se zprávou o realizaci projektu v termínu do 18.01.2021,“

nahrazuje tímto textem:

„předložit poskytovateli dotace závěrečné vyúčtování poskytnuté dotace, jež je finančním vypořádáním ve smyslu ust. § 10a odst. 5 písm. j) zákona č. 250/2000 Sb., spolu s prohlášením o správnosti a pravdivosti závěrečného vyúčtování, a spolu se zprávou o realizaci projektu v termínu do 18.09.2021.“

### III. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

1. Ostatní ustanovení smlouvy tímto dodatkem nedotčená zůstávají v platnosti.
2. Tento dodatek je vyhotoven ve dvou stejnopisech, z nichž jeden obdrží poskytovatel a jedno příjemce.
3. Tento dodatek je uzavřen a nabývá účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami, přičemž rozhodné je datum pozdějšího podpisu.
4. Tento dodatek byl schválen usnesením Rady města Karviné č. XXXX ze dne DD.MM.YYYY

V Karviné dne ..... V ..... dne .....

.....  
za poskytovatele  
Ing. Martina Šrámková, MPA, vedoucí Odboru  
školství a rozvoje, Magistrátu města Karviné

.....  
za příjemce  
Kateřina Vilendnerová

## Příloha č. 1. k usnesení RM Karviné č.1942

### O s v ě d ě n í

ve smyslu ustanovení § 85 písm. c) zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, v platném znění,  
schváleno usnesením Zastupitelstva města Karviné č. ze dne 7.12.2020  
Vyhotoval: Magistrát města Karviné, Odbor školství a rozvoje, Ing. Nikola Mináriková  
datum: podpis:

## SMLOUVA

o poskytnutí návratné finanční výpomoci z Programu pro poskytování návratných finančních výpomocí „Kotlíkové dotace v Moravskoslezském kraji – 3. výzva“

smlouva evidovaná pod č. SML/2193/2020

### I.

#### SMLUVNÍ STRANY

##### statutární město Karviná

sídlo: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
IČO: 00297534  
DIČ: CZ00297534  
zastoupeno: Ing. Janem Wolfem, primátorem města  
k podpisu oprávněn: Ing. Martina Šrámková, MPA. vedoucí Odboru školství a rozvoje na základě pověření ze dne 02. 01. 2020  
bankovní spojení: Česká spořitelna, a. s.  
číslo účtu: 6781362/0800  
(dále jen „poskytovatel“)

a

jméno a příjmení: Libor Kružík

adresa bydliště:

rodné číslo:

bankovní spojení:

číslo účtu:

(dále jen „příjemce“)

### II.

#### ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ

- 1) Tato smlouva se uzavírá na základě Programu pro poskytování návratných finančních výpomocí „Kotlíkové dotace v Moravskoslezském kraji – 3. výzva“, o jehož vyhlášení rozhodla rada města svým usnesením č. 600 ze dne 17. 06. 2019 (dále jen „Program“).
- 2) Smluvní strany prohlašují, že pro právní poměr založený touto smlouvou jsou stejně jako ustanovení této smlouvy pro ně závazná i ustanovení obsažená v Programu.

### III. PŘEDMĚT SMLOUVY

- 1) Předmětem této smlouvy je závazek poskytovatele poskytnout příjemci podle dále sjednaných podmínek podporu formou návratné finanční výpomoci (dále jen „výpomoc“) ve smyslu zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 250/2000“) na předfinancování výměny nevyhovujícího kotle na pevná paliva za moderní zdroj tepla splňující podmínky 117. výzvy Operačního programu životní prostředí v rámci specifického cíle 2.1 (dále též „předmět podpory“) a závazek příjemce tuto výpomoc přijmout a užít v souladu s jejím účelovým určením, za podmínek stanovených touto smlouvou, Programem a „Výzvou č. 1/2019 k předkládání žádostí o poskytnutí podpory v rámci programu na podporu výměny nevyhovujících kotlů na pevná paliva v domácnostech, úspor energie a dalších adaptačních či mitigačních opatření ve vztahu ke změně klimatu v obcích Karlovarského, Moravskoslezského a Ústeckého kraje“ (dále jen „Výzva“).
- 2) Příjemce prohlašuje, že se s obsahem Výzvy a Programem podrobně seznámil, jejich ustanovení jsou pro něj zcela srozumitelná a zavazuje se je dodržovat.

### IV. ÚČELOVÉ URČENÍ A VÝŠE VÝPOMOCI

- 1) Poskytovatel podle této smlouvy poskytne příjemci výpomoc ve výši 120.000,- Kč (slovy: stodvacet tisíc korun českých), účelově určenou na předfinancování způsobilých výdajů na realizaci předmětu podpory pro rodinný dům na adrese [redacted] umístěný na pozemku parc. [redacted] zapsaném na listu vlastnictví č. [redacted] vedeném pro katastrální území Ráj, v obci Karviná ( [redacted] jekt“). Z poskytnuté výpomoci lze hradit pouze způsobilé výdaje spojené s realizací předmětu podpory v objektu, které jsou specifikovány ve Smlouvě o poskytnutí dotace z rozpočtu Moravskoslezského kraje uzavřené mezi příjemcem a Moravskoslezským krajem dne 29.07.2020 č. smlouvy 03625 (dále jen „Smlouva o poskytnutí dotace“), a které budou vynaloženy v období od uzavření této smlouvy, nejpozději do 30.11.2021.
- 2) Příjemce se zavazuje výpomoc podle bodu 1 tohoto článku smlouvy použít výhradně na předfinancování uznatelných výdajů na realizaci předmětu podpory v objektu.
- 3) Předmět podpory (tj. výměna kotle) v objektu musí být zrealizován a stanoveného účelu smlouvy tak bude dosaženo nejpozději do 30.11.2021.
- 4) Výše výpomoci ve výši 120.000,- Kč je peněžními prostředky krytými ze státního rozpočtu ve smyslu § 10a odst. 5 písm. c) zákona č. 250/2000 Sb.
- 5) Poskytovatel je oprávněn nezahájit poskytování výpomoci, pokud zjistí, že příjemce neplní některou z povinností stanovených touto smlouvou, či je plnění některé povinnosti vážně ohroženo.

### V. ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

- 1) Poskytovatel na základě této smlouvy poskytne příjemci výpomoc podle této smlouvy před vlastní realizací předmětu podpory.
- 2) Poskytovatel poskytne výpomoc příjemci bezhotovostně na bankovní účet příjemce uvedený v článku I. této smlouvy jednorázovou úhradou do 15 pracovních dnů ode dne nabytí účinnosti této smlouvy.
- 3) Příjemce je povinen:
  - a) při peněžních operacích podle článku VI. této smlouvy převádět peněžní prostředky na účet poskytovatele uvedený v článku I. této smlouvy a při těchto peněžních operacích vždy uvádět jako variabilní symbol [redacted]
  - b) bez zbytečného odkladu informovat poskytovatele o veškerých změnách údajů nebo jiných skutečnostech uvedených v této smlouvě, včetně změny nebo ukončení Smlouvy o poskytnutí dotace. V případě změny nebo ukončení Smlouvy o poskytnutí dotace je příjemce povinen

předložit poskytovateli listinu (zejména dohodu o změně obsahu smlouvy, výpověď smlouvy, dohodu o ukončení smlouvy), na základě které byla tato smlouva ukončena nebo změněna.

- c) doložit poskytovateli nejpozději do 30.11.2021 na předepsaném formuláři vyúčtování, jež je finančním vypořádáním ve smyslu § 10a odst. d) zákona č. 250/2000 Sb. a které bude obsahovat:

- kopii dokladu o výměně zdroje tepla, za který se považuje doklad o instalaci a uvedení nového zdroje tepla do provozu.

- kopie účetních dokladů za zrealizované práce, dodávky a služby (např. faktury, paragony, atd.). Účetní doklady musí být označeny číslem této smlouvy.

- kopie potvrzení o úhradě – pro bezhotovostní platby je dokladem o úhradě výpis z bankovního účtu s originálním podpisem příjemce, pro platby v hotovosti je dokladem o úhradě příjmový pokladní doklad.

- d) v případě, že výpomoc dle této smlouvy nebude použita ke sjednanému účelu v plné výši, je příjemce povinen nepoužitou část výpomoci vrátit poskytovateli na účet poskytovatele uvedený v článku I. této smlouvy, a to do 10 kalendářních dnů ode dne, kdy má být podle této smlouvy předloženo vyúčtování výpomoci.
- e) umožnit poskytovateli v souladu se zákonem 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů řádné provedení průběžné a následné kontroly hospodaření s veřejnými prostředky z poskytnuté výpomoci, jejich použití dle účelového určení stanoveného touto smlouvou, provedení kontroly faktické realizace činnosti na místě (v objektu) a předložit při kontrole všechny potřebné účetní a jiné doklady.

## VI.

### NAVRÁCENÍ POSKYTNUTÝCH PENĚŽNÍCH PROSTŘEDKŮ

- 1) Příjemce je povinen vrátit poskytovateli poskytnutou výpomoc následovně:
- a) v případě neposkytnutí žádné dotace Moravskoslezským krajem dle Smlouvy o poskytnutí dotace je příjemce povinen vrátit celou poskytnutou výpomoc do 10 dnů od doručení sdělení Moravskoslezského kraje, kde mu bude sděleno, že mu nebude dotace dle Smlouvy o poskytnutí dotace vyplacena.
- b) v případě poskytnutí dotace Moravskoslezským krajem dle Smlouvy o poskytnutí dotace:
- bude částka ve výši dotace vyplacené Moravskoslezským krajem (tzv. první splátka), nejvýše však do výše poskytnuté výpomoci, stržena inkasem z účtu příjemce. V případě, že nebude možné strhnout z účtu příjemce tuto částku inkasem do 15 pracovních dnů od zaslání dotace na účet příjemce Moravskoslezským krajem, je příjemce povinen tuto částku vrátit poskytovateli do 20 pracovních dnů od připsání dotace na jeho účet.
  - zbývající část výpomoci bude příjemce splácet v pravidelných měsíčních splátkách ve výši 2.000,- Kč (slovy: dvatisíce korun českých) bezprostředně navazujících na první splátku výpomoci, a to vždy nejpozději k poslednímu dni daného kalendářního měsíce.
- 2) Příjemce nesmí až do úplného vrácení výpomoci zrušit souhlas s inkasem ze svého účtu uvedeného v článku I. této smlouvy na částku uvedenou v článku IV. bod 1, a to včetně souhlasu k neomezenému počtu inkas do výše poskytnuté výpomoci uvedené v článku IV. bod 1 ve prospěch účtu poskytovatele č. 6781362/0800 vedeného u České spořitelny, a. s.
- 3) Maximální doba splácení výpomoci je 10 let.
- 4) Příjemce je oprávněn výpomoc vrátit kdykoliv předčasně a bez sankce.
- 5) Poskytovatel a příjemce se dohodli, že dojde-li ve třech po sobě jdoucích splátkách výpomoci k nedodržení termínu řádné úhrady, stane se splatným celý neuhrazený zůstatek výpomoci a příjemce je povinen celý neuhrazený zůstatek výpomoci vrátit poskytovateli do 15 pracovních dnů ode dne, kdy splatnost neuhrazeného zůstatku výpomoci nastala.



## VII. PORUŠENÍ SMLUVNÍCH PODMÍNEK A VÝPOVĚĚ SMLOUVY

- 1) Jestliže příjemce nesplní některý ze závazků stanovených touto smlouvou, bude toto nesplnění považováno za porušení rozpočtové kázně podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb.
- 2) V případě porušení rozpočtové kázně bude poskytovatel postupovat podle zákona č. 250/2000 Sb.
- 3) Poskytovatel je oprávněn tuto smlouvu vypovědět z důvodu sjednaného v článku VIII. bod 1 této smlouvy a dále v případě, že došlo k ukončení Smlouvy o poskytnutí dotace dohodou smluvních stran nebo výpovědí smlouvy. Výpovědní lhůta činí 10 dní a začíná běžet dnem následujícím po dni, v němž byla písemná výpověď doručena příjemci.
- 4) V písemné výpovědi poskytovatel uvede výpovědní důvod a vyzve příjemce k vrácení výpomoci nebo její části. Příjemce je povinen tyto prostředky vrátit do 15 dnů od ukončení smlouvy. Pokud výpomoc ještě nebyla převedena na účet příjemce, má poskytovatel právo výpomoc neposkytnout.

## VIII. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

- 1) Pokud dojde ke změně obecně závazných právních předpisů týkajících se vztahů vyplývajících z této smlouvy, uzavřou smluvní strany k této smlouvě dodatek, kterým bude zajištěn její soulad s obecně závaznými předpisy. V případě neuzavření takového dodatku má poskytovatel právo tuto smlouvu vypovědět.
- 2) Při bezhotovostních platbách uskutečňovaných mezi smluvními stranami a v souvislosti s touto smlouvou platí, že dnem splnění jakéhokoli peněžního závazku je den, v němž byla příslušná částka odepsána z bankovního účtu poskytovatele/příjemce.
- 3) Smluvní strany se dohodly, že jejich vzájemné písemnosti související s touto smlouvou se považují za doručené také v případě, že danou písemnost adresát odmítne převzít, doručovatel (provozovatel poštovních služeb) písemnost označí za nedoručitelnou na adresu udanou odesílateli adresátem nebo adresát si písemnost u doručovatele (provozovatele poštovních služeb) v úložní lhůtě nevyzvedne; dnem doručení je pak den, kdy se písemnost vrátila odesílateli.
- 4) Pokud by mezi smluvními stranami vznikly spory o právech a povinnostech z této smlouvy, budou je smluvní strany řešit přednostně vzájemnou dohodou.
- 5) Vztahy dle této smlouvy neupravené veřejnoprávními předpisy se řídí příslušnými ustanoveními zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, zejména jeho části čtvrté.
- 6) Pro účely této smlouvy má povinnost příjemce stejný význam jako závazek příjemce.
- 7) Pro účely této smlouvy se informací (povinností informovat) rozumí podání informace v písemné podobě, případně e-mailem nebo datovou schránkou.
- 8) Příjemce souhlasí se zveřejněním celého textu této smlouvy v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registru smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o registru smluv“). Zveřejnění smlouvy v registru smluv dle zákona o registru smluv provede poskytovatel.
- 9) Tato smlouva se vyhotovuje ve dvou stejnopisech s platností originálu, z nichž jeden stejnopis obdrží poskytovatel a jeden stejnopis obdrží příjemce.
- 10) Případné změny a doplňky této smlouvy budou smluvní strany řešit písemnými, vzestupně číslovanými dodatky k této smlouvě, které budou výslovně za dodatky této smlouvy označeny.
- 11) Smluvní strany shodně prohlašují, že si smlouvu před jejím podpisem přečetly a že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle, určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní nebo za nápadně nevýhodných podmínek, a že se dohodly o celém jejím obsahu, což stvrzují svými podpisy.
- 12) O uzavření této smlouvy rozhodlo Zastupitelstvo města Karviné dne **XXX usnesením č. XXX**.
- 13) Tato smlouva je uzavřena dnem podpisu obou smluvních stran, přičemž rozhodující je datum pozdějšího podpisu, a nabyvá účinnosti zveřejnění v registru smluv dle zákona o registru smluv

V Karviné dne .....

V .....dne .....

.....

.....

za příjemce

za poskytovatele

# Příloha č. 1. k usnesení RM Karviné č.1943

## Příloha

### Příloha č. 1 k usnesení

#### Seznam základních a mateřských škol, s kterými bude uzavřena Smlouva o spolupráci

Poř. č.	Název ZŠ a MŠ	IČO
1.	Základní škola a Mateřská škola Borovského, Karviná, příspěvková organizace	62331353
2.	Základní škola a Mateřská škola Cihelní, Karviná, příspěvková organizace	48004537
3.	Základní škola a Mateřská škola s polským jazykem vyučovacím – Szkoła Podstawowa i Przedszkole, Karviná, příspěvková organizace	64628680
4.	Základní škola a Mateřská škola Dělnická, Karviná, příspěvková organizace	62331418
5.	Základní škola a Mateřská škola Majakovského, Karviná, příspěvková organizace	48004561
6.	Základní škola a Mateřská škola Mendelova, Karviná, příspěvková organizace	62331388
7.	Základní škola a Mateřská škola Prameny, Karviná, příspěvková organizace	72035480
8.	Základní škola a Mateřská škola Slovenská, Karviná, příspěvková organizace	62331361
9.	Základní škola a Mateřská škola Školská, Karviná, příspěvková organizace	48004545
10.	Základní škola a Mateřská škola U Studny, Karviná, příspěvková organizace	48004511
11.	Základní škola a Mateřská škola U Lesa, Karviná, příspěvková organizace	48004529
12.	Mateřská škola Klíček, Karviná-Hranice, Einsteinova 2849, příspěvková organizace	60337346

## PŘÍLOHA

---

Příloha č. 2 k usnesení

### SMLOUVA O ZAJIŠTĚNÍ LYŽAŘSKÝCH KURZŮ PRO DĚTI MŠ a ZŠ

MMK/SML/...../2020

uzavřená dle ust. § 1746 zák. č. 89/2012 Sb., občanský zákoník

**statutární město Karviná**

se sídlem: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
zastoupeno: Ing. Janem Wolfem, primátorem  
k podpisu smlouvy oprávněna: Ing. Martina Šrámková, MPA, vedoucí Odboru školství a rozvoje  
Magistrátu města Karviné na základě oprávnění ze dne 2. ledna 2020  
IČO: 00297534  
DIČ: CZ00297534  
č. ú.

(dále jen objednatel)

a

**Petr Maliga**

místo podnikání: Dukelská 994, 739 61, Třinec-Lyžbice  
IČO: 73194590  
DIČ: --  
č. ú.:

(dále jen obstaratel)

#### I. Předmět smlouvy

1. Předmětem této smlouvy je zajištění ozdravných pobytů pro děti mateřských a základních škol – lyžařských kurzů pro děti předškolního věku mateřských škol a žáků I. stupně základních škol (dále jen lyžařské kurzy) v areálu Kempaland Bukovec.
2. Lyžařské kurzy jsou vždy 5denní a budou realizovány v období leden 2021 – březen 2021 pro celkový počet dětí 492.
3. Nejvýše přípustná cena lyžařského kurzu je po dobu platnosti této smlouvy smluvně dohodnuta ve výši Kč 1.000,-- včetně DPH na jednoho účastníka lyžařského kurzu a půjčovné lyžařského kompletu (lyže, obuv, přilba) ve výši Kč 500,-- včetně DPH na jednoho účastníka lyžařského kurzu.

V této smluvní ceně na jednoho účastníka lyžařského kurzu je zahrnuto:

- 2 hod. lyžování denně (včetně rozdělení dětí do skupin a závěrečných závodů)
- vstup do dětského lyžařského parku, skipasy
- teplý nápoj po celou dobu výuky
- možnost úschovy lyží v místě konání lyžařského kurzu
- organizace závodů, včetně diplomů a cen pro všechny účastníky lyžařských kurzů

4. Žádné platby od jednotlivých účastníků lyžařských kurzů či jejich zákonných zástupců není obstaratel oprávněn požadovat.
5. Smluvní strany se dohodly, že v případě nepřízně počasí a nemožnosti uskutečnit kvalitní výukový program, bude jednáno o přesunutí lyžařského kurzu do jiného termínu. V případě, že nebude nalezen vhodný termín pro přesunutí lyžařského kurzu, lyžařský kurz se neuskuteční.

## **II.**

### **Práva a povinnosti objednatele**

1. V případě, že nebude možné z jakýchkoliv důvodů na straně objednatele dodržet termín zahájení doby plnění, tj. nabytí účinnosti smlouvy, je objednatel oprávněn zahájení doby plnění posunout na pozdější dobu, příp. zrušit.
2. Objednatel je zodpovědný za včasné předání jmenného seznamu účastníků lyžařských kurzů obstaravateli nejpozději 1 týden před konáním lyžařského kurzu. Výběr účastníků lyžařských kurzů je v plné kompetenci a zodpovědnosti objednatele.
3. Objednatel zajistí účast pedagogického dozoru na všech lyžařských kurzech, který bude přítomen po celou dobu výuky lyžování.

## **III.**

### **Práva a povinnosti obstaratele**

1. Obstaratel zajistí výuku lyžování včetně rozdělení dětí do skupin tj. max. 6 dětí na 1 instruktora (v závislosti na věku a úrovni lyžařských dovedností).
2. Obstaratel zajistí výuku lyžování pod vedením vyškolených a certifikovaných instruktorů.
3. Výuka lyžování začíná okamžikem předání dětí pedagogickým dozorem zaměstnanci obstaratele a končí předáním dětí zpět pedagogickému dozoru.
4. Provede prokazatelně poučení o bezpečnosti dětí a chování v průběhu výuky lyžování.
5. Zajistí pro děti teplý nápoj po celou dobu výuky.

## **IV.**

### **Specifikace rozsahu služeb**

1. Termíny lyžařských kurzů a počet účastníků – konkrétní termíny lyžařských kurzů v počtu 5 turnusů jsou následující:

04.01. - 08.01.2021	dopolední/odpolední lyžařský kurz
11.01. - 15.01.2021	dopolední/odpolední lyžařský kurz
18.01. - 22.01.2021	dopolední/odpolední lyžařský kurz
25.01. - 29.01.2021	dopolední lyžařský kurz
01.02. - 05.02.2021	odpolední lyžařský kurz
08.02. - 12.02.2021	odpolední lyžařský kurz
01.03. - 05.03.2021	dopolední/odpolední lyžařský kurz

2. Počet účastníků

82 dětí v termínu	04.01. - 08.01.2021
94 dětí v termínu	11.01. - 15.01.2021
82 dětí v termínu	18.01. - 22.01.2021
48 dětí v termínu	25.01. - 29.01.2021
46 dětí v termínu	01.02. - 05.02.2021
46 dětí v termínu	08.02. - 12.02.2021
94 dětí v termínu	01.03. - 05.03.2021

3. Místo lyžařského kurzu – areál Kempalandský Bukovec.

## V.

### Platební podmínky

1. Objednatel se zavazuje uhradit lyžařské kurzy, které jsou předmětem této smlouvy do 14 dnů po skončení posledního lyžařského kurzu.
2. Obstaravatel je oprávněn vystavit daňový doklad (dále jen faktura) po skončení posledního lyžařského kurzu s dobou splatnosti 21 dnů.
3. Faktura bude mít náležitosti daňového dokladu dle zák. č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění.
4. Nebude-li faktura obsahovat některou stanovenou náležitost nebo bude chybně vyúčtována cena, je objednatel oprávněn vadnou fakturu před uplynutím doby splatnosti vrátit obstaravateli k provedení opravy. Obstaravatel provede opravu vystavením nové faktury s novou dobou splatností nebo vystavením opravného daňového dokladu. V takovém případě není objednatel v prodlení s placením faktury. Celá doba splatnosti běží znovu ode dne doručení nově vyhotovené faktury nebo opravného daňového dokladu kupujícímu.
5. Smluvní strany se dohodly, že prodávající bude ve smlouvě a v dokladech při platebním styku s kupujícím užívat číslo účtu uveřejněné dle ust. § 98 zák. č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, v platném znění, v registru plátců a identifikovaných osob.

## VI.

### Smluvní podmínky

1. V případě, že nebude možné z jakýchkoliv důvodů na straně objednatele dodržet termín zahájení doby plnění, tj. nabytí účinnosti smlouvy, je objednatel oprávněn od smlouvy odstoupit.
2. Smlouva může být ukončena písemnou dohodou obou smluvních stran, písemným odstoupením od smlouvy nebo písemnou výpovědí bez uvedení důvodu v tříměsíční výpovědní době, která začne běžet od 1. dne měsíce následujícího po doručení písemné výpovědi druhé smluvní straně.
3. Tato smlouva se uzavírá na dobu určitou, a to od 02.12.2020 do 31.03.2021.

**VII.**  
**Závěrečné ustanovení**

1. Případné změny a doplňky této smlouvy budou smluvní strany řešit písemnými, vzestupně číslovanými dodatky k této smlouvě, které budou výslovně za dodatky této smlouvy označeny.
2. Tato smlouva se vyhotovuje ve dvou vyhotoveních, z nichž každé má platnost originálu. Jedno vyhotovení si ponechá objednatel a jedno vyhotovení obstaratel.
3. Smluvní strany prohlašují, že tato smlouva byla uzavřena na základě jejich svobodné vůle a nikoliv v tísní a za nápadně nevýhodných podmínek.
4. Smlouva nabývá účinnosti dnem podpisu oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
5. Statutární město Karviná je povinným subjektem dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění. Smluvní strany se dohodly, že povinnosti dle tohoto zákona v souvislosti s uveřejněním smlouvy zajistí statutární město Karviná.
6. Smluvní strany souhlasí s uveřejněním v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění.
7. Smluvní strany souhlasí s tím, že v registru smluv bude zveřejněn celý rozsah smlouvy, včetně osobních údajů, a to na dobu neurčitou.

V Karviné dne .....

V Třinci dne .....

.....  
Ing. Martina Šrámková, MPA  
vedoucí Odboru školství a rozvoje  
Magistrátu města Karviné

.....  
Petr Maliga

**Příloha**

**Příloha č. 1 k usnesení**

---

**Regionální knihovna Karviná, příspěvková organizace**

Centrum 2299/16, Karviná-Mizerov

(dále jen „RKK“)

IČO: 00306355

DIČ: CZ00306355

**Organizační řád**

Platnost a účinnost od:1. 1. 2021



Statutární zástupce:  
Zpracovala:

Mgr. Markéta Kukrechtová, ředitelka  
Tereza Przybylová, personalistka

# 1. Úvodní ustanovení

V návaznosti na Zřizovací listinu Regionální knihovny Karviná, příspěvkové organizace, vydané zřizovatelem, statutárním městem Karviná, IČO 00297534, se sídlem Fryštátská 72/1, Karviná-Fryštát, dle ustanovení knihovního zákona č. 257/2001 Sb., v platném znění, vydává Regionální knihovna Karviná, příspěvková organizace (dále jen RKK), se sídlem v Karviné-Mizerově, Centrum 2299/16, PSČ 734 11, IČO 00306355, tento Organizační řád, který určuje hlavní funkce, vnitřní organizační strukturu, systém řízení a základní organizační a funkční vztahy uvnitř RKK. Spolu se Zřizovací listinou je základní organizační normou RKK, závaznou pro všechny její zaměstnance.

## 2. Organizační struktura RKK

RKK se člení na odborné útvary, střediska, oddělení, pracoviště a úseky zabezpečující správní, ekonomické, provozní a odborné knihovnicko-informační činnosti pro plnění hlavní strategie činnosti a funkce organizace včetně plnění výkonu regionálních funkcí.

Základní členění RKK je rozděleno na odborný Útvar knihovnických a informačních služeb, Útvar ekonomiky, hospodářského a technického provozu a na Středisko doplňování a zpracování knihovního fondu.

Základní funkční a organizační vazby jsou dány organizačním schématem, uvedeným v příloze č. 1 tohoto Organizačního řádu RKK.

### 2.1. Odborné útvary, střediska RKK a jejich funkce

#### 2.1.1. Ředitel RKK

V čele RKK stojí ředitel, kterého jmenuje a odvolává Rada města Karviné. Jako statutární orgán je nadřízeným všem zaměstnancům. Při výkonu své funkce se řídí obecně závaznými právními předpisy a tímto Organizačním řádem. Ředitel organizace je ze své funkce odpovědný Radě města Karviné. Ředitel plní pracovní úkoly, vyplývající z usnesení zastupitelstva města, rady města nebo prostřednictvím odvětvového odboru školství a rozvoje. Ředitel řídí přímo vedoucího Útvaru knihovnických a informačních služeb, vedoucího Útvaru ekonomiky, hospodářského a technického provozu a vedoucího Střediska pro doplňování a zpracování knihovního fondu. Pod přímé vedení ředitele dále patří sekretariát ředitele a úsek BOZP.

Jedná se o čtvrtý stupeň řízení.

#### 2.1.2. Útvar knihovnických a informačních služeb

Útvar knihovnických a informačních služeb řídí níže uvedená střediska:

- Středisko knihovnických a informačních služeb Karviná-Mizerov (oddělení pro děti a mládež, oddělení pro dospělé, informační oddělení, filmový klub),
- Středisko knihovnických a informačních služeb Karviná – Nové Město (oddělení pro děti a mládež, oddělení pro dospělé, pracoviště v Rehabilitačním sanatoriu Karviná-Hranice).
- Středisko hudby a umění v Karviné-Fryštátě, pod které patří Městské informační centrum,

- Středisko polské literatury v Karviné-Fryštátě, pod které patří pracoviště Karviná-Louky

Vedoucí útvaru řídí rovněž projektového manažera se zaměřením na knihovnictví a knihovníka – metodika, který zabezpečuje metodickou, konzultační a poradenskou činnost v knihovně v rámci výkonu regionálních funkcí pro knihovny v rozsahu pověření Moravskoslezskou vědeckou knihovnou v Ostravě.

Jedná se o třetí stupeň řízení.

Vedoucí Útvaru knihovnických a informačních služeb v rámci svých kompetencí zodpovídá:

- za rozvoj, inovaci, optimalizaci a efektivní poskytování veřejných knihovnických a informačních služeb knihovny jako celku

Výše uvedená střediska Útvaru knihovnických a informačních služeb zabezpečují tyto činnosti:

- poskytování veřejných knihovnických a informačních služeb v organizaci
- výpůjční služby a provoz knihovny
- přípravu a realizaci vzdělávacích, kulturních a komunitních akcí pro širokou veřejnost
- agendu knihovního fondu
- spolupráci se školami všech úrovní v regionu na formálním vzdělávání
- odborné vzdělávání
- činnost Městského informačního centra
- činnost Dobrovolnického centra
- přípravu a realizaci ročních plánů výstavní, kulturní a vzdělávací činnosti včetně přípravy projektů
- organizaci přednášek, besed a filmových promítání

#### **2.1.2.1. Středisko knihovnických a informačních služeb Karviná-Mizerov zahrnuje:**

- oddělení pro dospělé
- oddělení pro děti a mládež
- literární salón
- filmový klub
- depozit knihovního fondu

Za činnost zodpovídá vedoucí střediska.

Jedná se o první stupeň řízení.

#### **2.1.2.2. Středisko knihovnických a informačních služeb Karviná – Nové Město zahrnuje:**

- oddělení pro dospělé
- oddělení pro děti a mládež
- pracoviště Rehabilitačního sanatoria Karviná-Hranice

Za činnost střediska zodpovídá vedoucí střediska.

Jedná se o první stupeň řízení.

### **2.1.2.3. Středisko hudby, umění a Městského informačního centra Karviná-Fryštát**

Za činnost střediska zodpovídá vedoucí střediska.

Jedná se o druhý stupeň řízení.

- **Městské informační centrum (MIC)** ve své správě zahrnuje poskytování informací místního, regionálního a celostátního významu z oblastí: podnikání, státní a obecní správy, cestovního ruchu, placených služeb – internetu, kopírování, tisku, antikvariátu, zabezpečuje výstavní činnost. Za činnost MIC zodpovídá vedoucí MIC, který je podřízen vedoucímu Střediska hudby a umění.

Jedná se o první stupeň řízení.

### **2.1.2.4. Středisko polské literatury Karviná-Fryštát**

Středisko tvoří:

- oddělení pro dospělé
- oddělení pro děti a mládež
- pracoviště Karviná-Louky

Za činnost zodpovídá vedoucí střediska.

Jedná se o první stupeň řízení.

### **2.1.2.5. Projektový manažer**

Zodpovídá za sledování, výběr a zpracování projektů v rámci celé RKK, za koordinaci kulturně osvětových a vzdělávacích akcí. Organizuje činnost a akce pořádané v literárním salónu RKK. Zodpovídá za koordinaci pronájmů v RKK. Zabezpečuje povinné zveřejňování smluv v Informačním systému registru smluv.

### **2.1.2.6. Knihovník – metodik**

Zajišťuje metodickou, konzultační a poradenskou činnost v knihovně v rámci výkonu regionálních funkcí pro knihovny v rozsahu pověření Moravskoslezskou vědeckou knihovnou v Ostravě. Participuje na poskytování některých služeb v rámci regionálních funkcí kooperujícím knihovnám v regionu, zpracovává podkladové materiály a smlouvy na požadované služby.

## **2.1.3. Útvar ekonomiky, hospodářského a technického provozu**

Útvar ekonomiky, hospodářského a technického provozu řídí níže uvedené úseky:

- úsek personální práce a mzdy
- úsek rozpočtnictví, účetnictví a pokladny
- úsek evidence majetku a provozu
- úsek technického provozu

Vedoucí Útvaru ekonomiky, hospodářského a technického provozu zodpovídá:

- za hospodaření a ekonomické řízení RKK
- za správu majetku RKK a provoz

Zajišťované činnosti:

- sestavování dlouhodobých hospodářsko-ekonomických výhledů organizace a ročních plánů nákladů a výnosů, plánu investic,

- správa rozpočtu organizace,
- vedení účetnictví, financí
- činnosti spojené s interním a externím výkaznictvím,
- vedení personální a mzdové agendy
- správa hardwarového a softwarového vybavení a počítačových sítí na všech pracovištích knihovny,
- provoz aplikací, hlasových a datových služeb a dalšího technického vybavení RKK

#### **2.1.4. Středisko doplňování a zpracování knihovního fondu (SDZKF)**

Středisko tvoří:

- úsek doplňování knihovního fondu
- knihařská dílna

Středisko zajišťuje správu knihovního fondu celé knihovny. Zajišťuje výkon regionálních funkcí pro knihovny v rozsahu pověření Moravskoslezskou vědeckou knihovnou v Ostravě.

Organizuje činnost knihvazačské dílny a dbá o průběžnou ochranu a údržbu knihovního fondu.

Za činnost Střediska doplňování a zpracování knihovního fondu zodpovídá vedoucí střediska, který je přímo podřízen řediteli RKK.

Jedná se o první stupeň řízení.

#### **2.1.5. Úsek BOZP**

Zajišťuje úkoly na úseku bezpečnosti a ochrany zdraví při práci, ochrany, sledování nezávadnosti pracovního prostředí z hlediska bezpečnostních a požárních předpisů.

Za úsek BOZP je zodpovědný referent BOZP a je přímo podřízen řediteli RKK.

#### **2.1.6. Sekretariát ředitele**

Zabezpečuje přípravu a koordinaci programu jednání ředitele, vedení spisové agendy, usměrňování a koordinace spisové služby. Shromažďuje podklady pro zprávy, články a zásadní dokumenty organizace. Za sekretariát ředitele je zodpovědný referent sekretariátu a je přímo podřízen řediteli RKK.

### **3. Systém řízení v RKK**

#### **3.1. Řídící články RKK**

##### **3.1.1. Útvar ředitele**

Útvar ředitele tvoří vedoucí Útvaru knihovnických a informačních služeb, vedoucí Útvaru ekonomiky, hospodářského a technického provozu a vedoucí Střediska doplňování a zpracování knihovního fondu.

Základním řídicím aktem je porada útvaru ředitele, kterou svolává ředitel pravidelně 1x týdně.

Pravidelně 1x měsíčně svolává ředitel poradu vedoucích zaměstnanců.

### **3.1.2. Zástupcem ředitele RKK**

je vedoucí Útvaru knihovnických a informačních služeb.

### **3.1.3. Vedoucí útvarů a vedoucí středisek**

Vedoucí zaměstnanci jsou do funkcí jmenováni ředitelem a jím také mohou být z funkcí odvoláni.

Mezi jednotlivými vedoucími útvaru a vedoucími středisek v rámci kolegia ředitele se vytvářejí informační vazby a je uplatňován horizontální systém řízení, který přispívá k rychlému a flexibilnímu řešení styčných problémů.

Vedoucí útvaru a vedoucí středisek řídí a kontrolují svá pracoviště v plném rozsahu jejich činnosti a za výsledky této činnosti se zodpovídají řediteli RKK.

V rámci delegované pravomoci navrhuje vedoucí útvaru, vedoucí Střediska doplňování a zpracování knihovního fondu řediteli RKK nové zaměstnance k přijetí na svá pracoviště, pro své podřízené zaměstnance navrhuje řediteli platové úpravy, odměny i sankce za neplnění úkolů.

Vedoucí středisek, po konzultaci s příslušným vedoucím útvaru, mají právo samostatně jednat v otázkách provozu, činnosti služeb s příslušnými institucemi, podniky a firmami. O výsledcích jednání jsou povinni informovat příslušné náměstky, ti následně ředitele RKK.

Vedoucí útvaru a vedoucí středisek nemají právo samostatně jednat v případech týkajících se RKK jako právního subjektu. Výjimku tvoří funkce zástupce ředitele.

Další povinnosti vedoucích zaměstnanců se řídí platnými předpisy zákoníku práce.

### **3.1.4. Zaměstnanci RKK**

Každý zaměstnanec má přímého nadřízeného, od něhož přijímá úkoly a příkazy a jemuž odpovídá za plnění všech povinností. Zaměstnanci jsou povinni pracovat v souladu s platnými předpisy zákoníku práce.

Každý zaměstnanec má právo uplatňovat své pracovní návrhy, nápady, výhrady a stížnosti prostřednictvím svého přímého nadřízeného nebo vedoucího střediska, na poradách v rámci střediska a na celoknihovních shromážděních. Každý zaměstnanec má právo obrátit se v oprávněné pracovní nebo osobní záležitosti na přímého nadřízeného nebo vedoucího střediska, nebo na ředitele RKK, vždy však s vědomím svého přímého nadřízeného nebo vedoucího střediska, v předem dohodnutém termínu.

Každý zaměstnanec má právo konzultovat své osobní, pracovně právní a mzdové záležitosti s příslušným zaměstnancem Útvaru pro ekonomiku, hospodářský a technický provoz v předem dohodnutém termínu.

### **3.1.5. Zastupování a předávání funkcí**

Vedoucí zaměstnanec, v případě předem známé své nepřítomnosti na pracovišti, určí se souhlasem nadřízeného svého zástupce a vymezí mu rozsah činností, ve kterých může být zastupován.

V případě, že nepřítomnost vedoucího zaměstnance nebude předem známa, určí bezprostředně nadřízený zaměstnanec zastupujícího zaměstnance, jemuž stanoví rozsah činností, ve kterých bude nepřítomného vedoucího zastupovat.

Při předávání funkcí je povinen předávající vedoucí zaměstnanec, popřípadě ředitel, informovat zastupujícího zaměstnance o všech nutných záležitostech potřebných k řádnému výkonu funkce.

Vzájemná zastupitelnost všech dalších zaměstnanců se řeší operativně dle rozhodnutí vedoucího útvaru nebo vedoucího střediska a dle možností organizace.

V případě hmotné odpovědnosti se provede inventarizace majetku.

## **3.2. Řídící akty RKK**

### **3.2.1. Organizační normy**

- Zřizovací listina RKK
- Organizační řád RKK
- Pracovní řád RKK
- Knihovní řád RKK
- Kolektivní smlouva RKK

### **3.2.2. Porady**

Porady jsou základním řídicím aktem RKK.

Funkcí porad je:

- Informovat o nových skutečnostech, situaci, problémech a úspěších, týmově řešit vzniklé problémy a návrhy na zlepšení a obohacení činnosti, koordinovat činnost jednotlivých funkčních složek RKK, předávat úkoly, hodnotit výsledky činnosti.
- Porady vedení svolává ředitel. Poradu útvaru ředitele 1x týdně, 1x měsíčně poradu kolegia. Nejméně 1x ročně svolává ředitel celoknihovní shromáždění. Kromě toho jsou celoknihovní shromáždění svolávána též v závažných případech, kdy je třeba podat všem zaměstnancům jednotnou informaci nebo získat jejich názor či souhlas.

Písemné závěry ze všech porad mají charakter vnitropodnikových řídicích norem a jsou pro zaměstnance, jichž se týkají, závazné.

### **3.2.3. Písemné řídicí akty**

Ředitel RKK vydává tyto druhy písemných řídicích aktů:

- Interní směrnice – závazné pro všechny zaměstnance RKK, specifikují obecně platné směrnice a nařízení na podmínky RKK a usměrňují činnost RKK, jejich organizačních složek i všech zaměstnanců podle vyšších legislativních norem.
- Rozhodnutí – závazná rozhodnutí ve věcech, které vyžadují přesnou a jednoznačnou interpretaci řešení vybraného z více možných variant.
- Pokyny – závazné pokyny k dohodnutým jednotným postupům v zabezpečování ekonomických a provozních agend a odborných činností.
- Příkazy – závazné pokyny k předepsanému jednání při plnění konkrétních úkolů.

Písemné řídicí akty nesmějí být v rozporu s legislativními normami a pokyny zřizovatele a oprávněných úřadů.

## **4. Plánování a kontrola**

### **4.1. Plánování**

RKK zpracovává Koncepti rozvoje RKK obsahující hlavní cíle. Vedoucí úvarů a středisek předkládají roční plány činnosti řediteli RKK. Po schválení ředitelem se stávají hlavním nástrojem řízení. Všichni zaměstnanci se podílí na implementaci strategických cílů.

### **4.2. Kontrola**

Průběžná kontrolní činnost je součástí práce vedoucích zaměstnanců na všech stupních řízení v rozsahu jejich pravomoci a odpovědnosti. Kontrola se provádí v rámci celé RKK sledováním plnění zadaných úkolů na poradách a rozбором výsledků činností. Vedoucí zaměstnanci se při kontrolní činnosti řídí zákonem o finanční kontrole č. 320/2001 Sb., v platném znění a dalšími platnými zákony a vnitřními předpisy, které upravují provádění řídicí kontroly.

## **4. Vztah k odborové organizaci**

Vztah vedení RKK k odborové organizaci je dán obecně platnými závaznými předpisy, týkajícími se vztahů mezi odbory a zaměstnavatelem, platným Pracovním řádem RKK a platnou Kolektivní smlouvou RKK.

## **5. Profesionální etika v RKK**

- Všichni zaměstnanci RKK svým chováním a jednáním na pracovišti i na veřejnosti jsou povinni dbát o dobré jméno RKK.
- Všichni zaměstnanci RKK jsou povinni chovat se v pracovní době zdvořile a korektně ke všem návštěvníkům RKK a ochotně vycházet vstříc jejich požadavkům.
- Všichni zaměstnanci RKK jsou povinni dodržovat vzájemně mezi sebou pravidla korektního společenského chování, jakož i dobré mravy bez ohledu na vztahy nadřízenosti a podřízenosti.
- Porušení pravidel profesionální etikety, vedoucí k poškozování dobrého jména RKK a stálé konflikty na pracovišti, budou považovány jako neplnění pracovních povinností ve smyslu zákoníku práce.
- Stížnosti ze strany čtenářů a návštěvníků RKK budou posouzeny a objektivizovány.



## **6. Závěrečná ustanovení**

Organizační řád, jeho změny a doplňky, schvaluje Rada města Karviné.

Ředitel RKK je povinen prokazatelně seznámit všechny zaměstnance s tímto Organizačním řádem do jednoho měsíce po schválení. Všichni zaměstnanci jsou povinni dodržovat ustanovení Organizačního řádu.

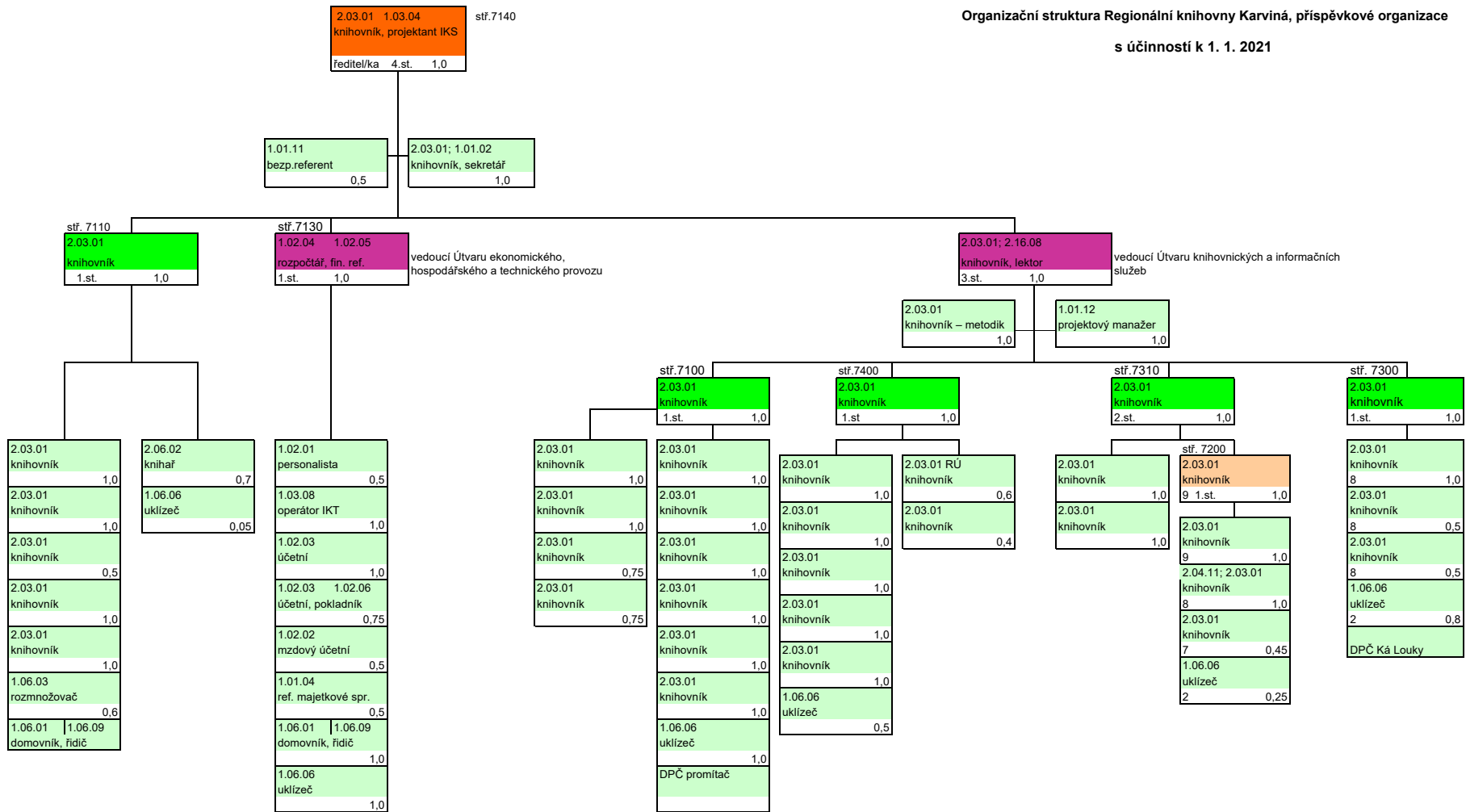
Organizační řád byl projednán a schválen Radou města Karviné dne 2. 12. 2020 usnesením č. ....

Tento organizační řád nabývá účinnosti dnem 01. 01. 2021.

K 31. 12. 2020 se ruší Organizační řád schválen Radou města Karviná dne 23. 01. 2019, usnesením č. 200.

Příloha č. 1: Organizační struktura Regionální knihovny Karviná, příspěvkové organizace

**Organizační struktura Regionální knihovny Karviná, příspěvkové organizace**  
s účinností k 1. 1. 2021



- ředitel
- vedoucí útvaru
- vedoucí střediska

- vedoucí pracoviště
  - zaměstnanci
- 1.- 4.st. = stupeň řízení



## Příloha

---

Příloha č. 1 k usnesení

# Podmínky dotačního programu Podpora tělovýchovných a sportovních aktivit pro rok 2021

---

## OBSAH

Čl. 1. Účelové určení programu	2
Čl. 2. Vyhlášovatel programu, poskytovatel dotace	2
Čl. 3. Vymezení okruhu žadatelů	2
Čl. 4. Podmínky pro poskytnutí dotace, vymezení podpory programu	2-3
Čl. 5. Lhůta pro podání žádostí	4
Čl. 6. Podmínky pro předložení žádosti o dotaci a kritéria pro hodnocení žádosti	4
Čl. 7. Povinnosti příjemce dotace	4-5
Čl. 8. Postup vyhlášovatele	5
Čl. 9. Kritéria pro stanovení výše dotace a výpočet rozdělení dotace	5-6
Čl. 10. Výše vyčleněných peněžních prostředků	7
Čl. 11. Lhůta pro rozhodnutí o žádosti	7
Čl. 12. Kontrola použití dotace a závěrečné vyúčtování dotace	7
Čl. 13. Povinná publicita	7
Čl. 14. Závěrečné ustanovení	7

## Přílohy:

Příloha č. 1: Žádost o poskytnutí dotace

Příloha č. 2: Nákladový rozpočet projektu

Příloha č. 3: Smlouva o poskytnutí dotace

Příloha č. 4: Závěrečné vyúčtování

# Článek 1

## Účelové určení programu

1. Pravidla dotačního programu Podpora tělovýchovných a sportovních aktivit pro rok 2021 (dále jen dotační program) jsou vytvořena v souladu se Zásadami pro poskytování dotací z rozpočtu statutárního města Karviné (dále jen „zásady“ schválenými Zastupitelstvem města Karviné usnesením č. 235 ze dne 5.11.2015.
2. Účelem dotačního programu je stanovení jednotných a závazných podmínek pro žadatele a příjemce jednorázové veřejné finanční podpory (dále jen „dotace“) poskytované z rozpočtu statutárního města Karviné v roce 2021.
3. Cílem dotačního programu je podpora projektů zaměřených na zabezpečení celoroční činnosti stávajících sportovních a tělovýchovných aktivit, pořádání významných sportovních akcí a účast na soutěžích. Záměrem je umožnit všem, ale především mládežnickým věkovým kategoriím, sportovat na úrovni rekreační, výkonnostní i vrcholové.
4. Dotační program je zaměřen na podporu činnosti v následujících oblastech:
  - A. celoroční činnost stávajících výkonnostních a ostatních organizovaných sportovních aktivit
  - B. organizace sportovních soutěží a jednorázových sportovních akcí

# Článek 2

## Vyhlašovatel programu, poskytovatel dotace

Vyhlašovatelem dotačního programu a poskytovatelem dotace je statutární město Karviná (dále jen „SMK“).

Kontaktní osobou pro vyhlášený dotační program je Marcela Hübnerová, telefon: 596 387 484, e-mail: marcela.hubnerova@karvina.cz

# Článek 3

## Vymezení okruhu žadatelů

**Žadatelem** o dotaci v rámci tohoto dotačního programu mohou být:

- tělovýchovné, tělocvičné jednoty a sportovní kluby, tj. spolky (dále jen „TJ/SK“) se sídlem a sportovní působností na území města Karviné, jejíž členskou základnu tvoří děti a mládež, případně dospělí, řádně registrovaní v příslušném sportovním subjektu a u příslušného sportovního svazu. Tyto subjekty musí vyvíjet pravidelnou soustavnou sportovní činnost včetně zapojení v dlouhodobých pravidelných soutěžích v příslušném sportovním odvětví.
- Žádost o dotaci nemůže podat TJ/SK, který porušil v posledních třech letech povinnost předložit závěrečné vyúčtování dotace nebo má vůči SMK nesplacené závazky po lhůtě splatnosti. Tuto skutečnost žadatel doloží čestným prohlášením při podání žádosti.

# Článek 4

## Podmínky pro poskytnutí dotace/Vymezení podpory dotačního programu

1. Dotace na projekt může být poskytnuta pouze do výše 80% rozpočtových nákladů projektu maximálně však ve výši:

**Kč 500.000,-** pro oblast A - celoroční činnost stávajících výkonnostních a ostatních organizovaných sportovních aktivit

**Kč 50.000,-** pro oblast B - organizace sportovních soutěží a jednorázových sportovních akcí místního, celostátního a mezinárodního charakteru konaných na území města Karviné.
2. Dotace bude poskytnuta na základě oboustranně podepsané písemné smlouvy (dle Přílohy č.3) o poskytnutí dotace z rozpočtu SMK.

3. Dotace může být použita na **uznatelné náklady projektu**:

a) Uznatelným nákladem projektu, tedy nákladem, který lze v rámci realizace projektu spolufinancovat z dotace poskytovatele je náklad, který splňuje všechny níže uvedené podmínky:

- vznikl a byl příjemcem uhrazen v období realizace projektu,
- byl vynaložen v souladu s účelovým určením projektu, podmínkami smlouvy a podmínkami dotačního programu,
- vyhovuje zásadám účelnosti, efektivnosti a hospodárnosti podle zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů,
- je uveden v nákladovém rozpočtu projektu

b) **Uznatelné náklady** dle bodu 3.písm. a) tohoto článku jsou:

- náklady na nájem a služby spojené s nájmem prostor pro zabezpečení sportovní činnosti
- náklady na trenérské, zdravotní, metodické, technické a servisní zabezpečení, regeneraci, lékařskou službu, vybavení sportovními potřebami neinvestičního charakteru
- náklady na dopravu, ubytování, stravování, pojištění odpovědnosti, standardní úrazové pojištění, včetně pojištění sportovního materiálu a odměn delegovaných rozhodčích, technického doprovodu, organizátorů a sportovců, dle reglementu soutěže
- osobní náklady jsou uznatelné pouze ve formě dohod o provedení práce

**Všechny ostatní náklady vynaložené příjemcem jsou považovány za náklady neuznatelné**, např. splátky úvěrů vč. úroků; leasingu včetně akontace; nákupu alkoholu, cigaret, a to ani ve formě cen, odměn a dárkových balíčků; úhradu výdajů na pohoštění a dary (pohoštěním není společné stravování poskytované účastníkům soutěží, soustředění); pořizování - opravu techniky, která nesouvisí s účelem projektu (PC, mobilní telefony apod.)

nad rámec organizačních povinností; odměny statutárním orgánům právnických osob a zákonem nestanovené příspěvky zaměstnancům; pořízení dlouhodobého a krátkodobého finančního majetku; ztráty devizových kurzů; tvorbu kapitálového jmění (zisku); pokuty, poplatky, sankce, náklady za právní služby a zastoupení, včetně soudních a celních poplatků a nespecifikované výdaje, tzn. ty výdaje, které nelze účetně doložit.

4. Účelové vymezení dotace je orientováno na plnění sportovní, organizační a obsahové činnosti s náklady, které prokazatelně vznikly od 1. ledna 2021 do 31. prosince 2021.

5. Pokud poskytovatel posoudí, že poskytnutí dotace by představovalo pro příjemce veřejnou podporu, může být poskytovatelem poskytnuta jen jako podpora de minimis (ve smyslu nařízení Komise EU č. 1407/2013 ze dne 18.12.2013 o použití článku 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis; publikováno v Úředním věstníku Evropské unie dne 24.12.2013 v částce L 352), a to za předpokladu splnění všech požadavků zmíněného nařízení (včetně dodržení maximálních stropů).

Pokud by poskytnutím dotace měl být překročen limit pro podporu de minimis dle nařízení Komise (EU) č. 1407/2013 ze dne 18.12. 2013 o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis, bude dotace snížena v souladu s uvedeným nařízením. V případě, že nebude možné dotaci v režimu podpory de minimis poskytnout, nebude dotace žadateli poskytnuta.

## Článek 5

### Lhůta pro podání žádostí

Lhůta pro podání žádostí je od 8.1.2021 do 14.1.2021 včetně.

## Článek 6

### Podmínky pro předložení žádosti o dotaci a kritéria pro hodnocení žádosti

1. Žadatel je povinen vyplnit řádně žádost a její povinné přílohy, dále je povinen přiložit všechny požadované kopie dokladů vyplývající z žádosti.
2. Žadatelem požadovaná výše dotace musí být v každé nákladové položce zaokrouhlena na celé stokoruny.
3. Při nesplnění podmínky uvedené v odst. 2 tohoto článku budou projekty doporučené ke schválení předkládány orgánům města s požadovanou výší dotace upravenou po zaokrouhlení všech nákladových položek na celé stokoruny směrem dolů.
4. Žadatel musí v době podání žádosti existovat nejméně jeden rok.
5. Žadatel je povinen předložit správně a úplně vyplněnou žádost o dotaci spolu se všemi vyplněnými přílohami v listinné podobě v jednom podepsaném originále, prostřednictvím provozovatele poštovních služeb nebo osobně na podatelně Magistrátu města Karviné, a to v obálce označené:
  - a) Statutární město Karviná, Fryštátská 72, Karviná-Fryštát
  - b) názvem příslušného vyhlášeného dotačního programu – Podpora tělovýchovných a sportovních aktivit pro rok 2021
  - c) plným názvem žadatele a adresou jeho sídla
  - d) textem „**Neotvírat – žádost o dotaci**“
6. Žádost je podána včas, je-li podána nejpozději v poslední den stanoveného termínu na podatelně Magistrátu města Karviné, nebo je-li tentýž den předána k přepravě držiteli poštovní licence.
7. Předložené žádosti budou z dalšího posuzování vyloučeny, pokud:
  - a) jsou v rozporu s tímto programem,
  - b) jsou vyplněny nesprávně, jsou neúplné nebo k žádosti nejsou přiloženy povinné přílohy
  - c) jsou podány jakýmkoli jiným způsobem (např. faxem nebo pouze e-mailem),
  - d) jsou doručeny na jiné adresy,
  - e) jsou podány mimo lhůtu pro předložení žádosti,
  - f) nebudou podepsány osobou oprávněnou jednat za žadatele.
8. Pokud bude žádost vykazovat jiné nedostatky, vyzve administrátor dotačního programu, kterým je Odbor školství a rozvoje Magistrátu města Karviné (dále jen „OŠR MMK“ nebo „administrátor“) žadatele k jejich odstranění v náhradním termínu. Pokud tak žadatel neučiní, bude jeho žádost z hodnocení vyloučena.
9. Všechny došlé žádosti včetně jejich příloh se archivují a žadatelům se nevracejí.

## Článek 7

### Povinnosti příjemce dotace

1. Příjemce dotace je v případě přijetí dotace odpovědný za účelné a efektivní využití poskytnutých finančních prostředků z rozpočtu SMK. Příjemce dotace předkládá na OŠR MMK vyúčtování dotace dle stanoveného postupu. Příjemce dotace je plně zodpovědný za sankce, které jsou vyměřeny při porušení rozpočtové kázně.

2. Příjemce dotace odpovídá za hospodárné a účelné použití dotace na projekty, pro které byly poskytnuty, a za jejich řádné a oddělené sledování v účetnictví, které je v souladu s obecně platnými předpisy, zejména zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů. Doklady prokazující využití dotace musí být viditelně označeny číslem smlouvy, ke které se vztahují.
3. Příjemce je povinen dodržet veškerá ustanovení vyplývající z podmínek dotačního programu a z ustanovení smlouvy.
4. Příjemce dotace je povinen objem prostředků s poskytovatelem finančně vypořádat v termínech stanovených smlouvou.
5. Každá poskytnutá dotace musí být vyúčtována do 3 měsíců od ukončení projektu, nejpozději však do 15.02.2022.
6. Při nečerpání a vrácení finančních prostředků z dotace, je nutné o této skutečnosti ihned informovat poskytovatele, včetně zaslání avíza k platbě na adresu sídla poskytovatele dotace.
7. Pokud se žadatel nedostaví k podpisu nebo odmítne podepsat smlouvu o poskytnutí dotace nejdéle do dvou měsíců od obdržení výzvy k podpisu smlouvy, ztrácí nárok na poskytnutí dotace.

## Článek 8

### Postup vyhlášovatele

1. Zohlednění obecných údajů
  - a) Stav předložené žádosti
  - b) Vyplnění požadovaných údajů
  - c) Doložení požadovaných dokumentů
2. Základní postup
  - a) Žadatelé odevzdají v určeném termínu vyplněnou žádost včetně všech povinných příloh.
  - b) Žádosti, které nebudou řádně vyplněny a nebudou obsahovat všechny povinné přílohy, budou z dalšího posuzování vyřazeny.
  - c) Data předložená žadateli zpracuje OŠR MMK – administrátor dotačního programu, provede kontrolu společně s Komisí sportovní (dále jen komise) a vyhrazenou část prostředků pro dotační program rozdělí a připraví souhrnný materiál s konkrétním rozdělením dotace pro jednotlivé žadatele.
  - d) OŠR MMK, na základě doporučení komise, předkládá návrh na poskytnutí dotace ke schválení v orgánech města. V případě podaných žádostí o poskytnutí dotací do 50 tis. Kč v jednotlivém případě za SMK rozhoduje Rada města Karviné, v případě podaných žádostí o poskytnutí dotací nad 50 tis. Kč rozhoduje za SMK Zastupitelstvo města Karviné.
  - e) Po projednání v příslušném orgánu města informuje OŠR MMK všechny žadatele o výsledku projednání žádosti na webových stránkách SMK.
  - f) O poskytnutí dotace se uzavře mezi poskytovatelem a příjemcem písemná smlouva (dle Přílohy č. 3 tohoto dotačního programu).

## Článek 9

### Kritéria pro stanovení výše dotace a výpočet rozdělení dotace

1. Žádosti o dotaci budou po kontrole věcné a formální správnosti zpracování posuzovány po obsahové stránce komisí, a to hodnocením dle uvedených kritérií:

Předpokládaná všeobecná kritéria hodnocení jsou:

- **Kredibilita žadatele** – kvalita, důvěryhodnost činnosti žadatele, odborný a společenský význam, vyhodnocení předchozí spolupráce



- **Kvalita předkládaného projektu** – úroveň a srozumitelnost, jasně formulovaný cíl, potřeba a přínos dopadu projektu pro sport ve městě
- **Ekonomické parametry projektu** – splnění kritérií přiměřenosti nákladů projektu, zdůvodnění žádosti, srozumitelnost, přehlednost a přesvědčivost projektu, výdajové a příjmové stránky, ekonomická náročnost
- **Perspektiva** – popularita sportu v rámci ČR, historická tradice sportu ve městě, koncepční práce s mládeží, perspektiva pro mládež

Specifická kritéria hodnocení podle jednotlivých oblastí:

#### **A. Celoroční činnost stávajících výkonnostních a ostatních organizovaných sportovních aktivit**

Výše dotace bude stanovena na základě bodového hodnocení dle následujících kritérií:

<b>Základní posuzované ukazatele</b>		<b>Maximálně možné bodové ohodnocení</b>
1	družstva, soutěže, individuální sporty – účast a postavení v soutěži v daném sportovním odvětví, kvalita dosahovaných sportovních výsledků	max. 200
2	mládež – dosažené úspěchy v práci s dětmi a mládeží, rozvoj mládeže na základě koncepční práce s mládeží, perspektiva pro mládež	max. 200
3	členská základna – cílová skupina, její velikost, složení, aktivní zapojení	max. 200
4	sportoviště - vlastník, nájemce, náklady na nájem, náklady spojené s provozováním, opravou a údržbou sportoviště ve vlastnictví žadatele	max. 200
5	ekonomická náročnost - nákladovost (přiměřenost nákladů v místě a čase obvyklých) – doprava, startovné, rozhodčí, ubytování, trenéři, sportovní potřeby, stabilita subjektu – vlastní financování	max. 200
<b>Celkové bodové ohodnocení projektu</b>		<b>max. 1000 bodů</b>

Podle součtu všech přidělených bodů se vytvoří intervalové rozmezí, na základě kterého bude vypočtena konečná výše dotace.

#### **B. Organizace významných sportovních soutěží a jednorázových sportovních akcí**

Výše dotace bude stanovena na základě bodového hodnocení dle následujících kritérií:

<b>Základní posuzované ukazatele</b>		<b>Maximálně možné bodové ohodnocení</b>
1	cílová skupina, její velikost, složení, aktivní zapojení	max. 15
2	kvalita projektu, inovace, nápaditost, udržitelnost	max. 10
3	finanční zajištění a náročnost akce, nezbytnost požadovaných nákladů, adekvátnost položek rozpočtu	max. 15
4	vyhodnocení vlivu a přínosu realizace akce pro město (propagace, tradice, apod.)	max. 10
<b>Celkové bodové ohodnocení projektu</b>		<b>max. 50 bodů</b>

Bude vytvořeno pořadí podle výše dosažených bodů (od nejvyššího po nejnižší). Finanční prostředky budou navrhovány postupně od nejvyššího umístění k nejnižšímu až do vyčerpání alokované částky.

2. Komise může navrhnout snížení výše dotace požadované žadatelem. Procentní podíl dotace na uznatelných nákladech projektu se v takovém případě nemění.
3. Komise si může po žadateli vyžádat další doplňující informace, popř. materiály související s prokázáním pravdivosti údajů uvedených v žádosti.

## Článek 10

### Výše vyčleněných peněžních prostředků

Předpokládaný celkový objem peněžních prostředků vyčleněných v rozpočtu poskytovatele pro tento dotační program je 5.000.000,- Kč.

## Článek 11

### Lhůta pro rozhodnutí o žádosti

1. SMK rozhodne o poskytnutí dotace příjemcům za stanovených podmínek a o neposkytnutí dotace neúspěšným žadatelům nejpozději do 30.04.2021.
2. Výsledky dotačního řízení budou zveřejněny na úřední desce MMK a na webových stránkách SMK do 10 kalendářních dnů od rozhodnutí o jednotlivých dotacích v orgánech města.

## Článek 12

### Kontrola použití dotace a závěrečné vyúčtování dotace

1. Poskytovatel má právo provádět kontrolu dodržení účelovosti poskytnuté dotace, jakož i kontrolu splnění dalších povinností příjemce dle smlouvy a podmínek, za kterých je dotace poskytována, pověřenými pracovníky Magistrátu města Karviné v souladu se zákonem č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě (zákon o finanční kontrole).
2. Příjemce je povinen provedení kontroly umožnit a poskytnout poskytovateli k provedení kontroly maximální součinnost; v této souvislosti se příjemce zavazuje zejména předložit poskytovateli na jeho výzvu veškeré požadované doklady a poskytnout mu veškeré požadované informace.
3. Po ukončení realizace projektu je příjemce povinen zpracovat a předložit poskytovateli závěrečné vyúčtování do termínu uvedeného ve smlouvě a dle stanovených podmínek vyhlášeného dotačního programu.

## Článek 13

### Povinná publicita

1. Příjemce dotace má povinnost uvádět na všech svých propagačních materiálech týkajících se podpořeného projektu logo města nebo text "S PODPOROU STATUTÁRNÍHO MĚSTA KARVINÉ", případně jiným způsobem poskytnutí podpory zveřejnit. Logo SMK příjemce dotace použije pouze v souvislosti s realizací dotované činnosti nebo projektu, a to pouze podle závazného manuálu zveřejněného na internetových stránkách města Karviné;
2. Příjemce je povinen dbát při realizaci projektu obecné mravnosti a dobrého jména statutárního města Karviné (realizací projektu nesmí dojít k porušování právních předpisů a nesmí být narušen veřejný pořádek).

## Článek 14

### Závěrečné ustanovení

1. Poskytnutí dotací je podmíněno schválením finančních prostředků v rozpočtu statutárního města Karviné na rok 2021.
2. Na poskytnutí dotace není právní nárok.
3. SMK si vyhrazuje právo vyhlášený dotační program bez udání důvodů zrušit.
4. Tento dotační program byl schválen usnesením Rady města Karviné č.            ze dne 2.12.2020 a nabývá účinnosti dne 3.12.2020.

**ŽÁDOST**  
**O POSKYTNUTÍ ÚČELOVÉ NEINVESTIČNÍ DOTACE Z ROZPOČTU**  
**STATUTÁRNÍHO MĚSTA KARVINÉ**  
*(dotační program Podpora tělovýchovných a sportovních aktivit v roce 2021)*

**Obecná část**

<b>Kód programu:</b>	TJ/SK 2021		<b>Dotace pro rok:</b>	2021
<b>Název projektu:</b>			<b>Evidenční číslo:<sup>1</sup></b>	
<b>Celkové náklady na projekt Kč</b>		<b>Požadovaná výše dotace Kč celkem</b>		
<b>Doba realizace projektu</b>	Od:		Do:	

<b>Žadatel:<sup>2</sup></b>				
<b>Právní forma žadatele:</b>				
<b>Datum zahájení činnosti:</b>		<b>IČ:</b>		<b>DIČ:</b>
<b>Kontakty na žadatele:</b>				
<b>Sídlo:</b> (shodné se stanovami, zřizovací listinou atd.)				
<b>Telefon:</b>				
<b>E-mail:</b>				
<b>Webová stránka:</b>				
<b>Adresa pro zasílání korespondence</b>				

<b>Statutární zástupce žadatele:</b>			
<b>Jméno, příjmení:</b>		<b>Pracovní zařazení, funkce:</b>	
<b>Telefon:</b>		<b>Mobil:</b>	
<b>E-mail:</b>			

<sup>1</sup> nevyplňujte – vyplní poskytovatel

<sup>2</sup> uveďte přesný název dle dokladu o právní subjektivitě

Osoba zodpovědná za realizaci projektu:	
Jméno, příjmení a titul:	
Telefon:	
E-mail:	

Bankovní spojení:			
Číslo účtu žadatele:		Kód banky:	
Název banky:		Specifický symbol:	

### I. doplňující údaje o žadateli

Daňové údaje	
Žadatel je plátcem DPH:	<input type="checkbox"/> ANO <input type="checkbox"/> NE
Datum podání daňového přiznání k dani z příjmu za předchozí účetní období na FÚ	
Údaje z daňového přiznání k dani z příjmu za přechozí účetní období	
a) příjmy (výnosy)	
b) výdaje (náklady)	
c) případná výše daně z příjmu z hlavní činnosti	
d) případná výše daně z příjmu z vedlejší činnosti	

**Pro žadatele, který dle zákona č. 563/1991 Sb. o účetnictví a zákona č. 304/2013 Sb., o veřejných rejstřících právnických a fyzických osob zveřejňuje účetní závěrku, příp. výroční zprávu, ve sbírce listin:**

Zveřejnil žadatel k datu podání žádosti účetní závěrku, případně výroční zprávu?	<input type="checkbox"/> ANO	<input type="checkbox"/> NE
Pokud ano, uveďte poslední zveřejněný rok:		

<b>Výše přijaté dotace na sportovní činnost v roce 2020</b> (doplnit všechny poskytovatele dotace např. svaz, MŠMT, kraj, EU ...)	
a) statutární město Karviná	
b)	
c)	
d)	
e)	

<b>Členská základna a členské příspěvky</b>		
Počet sportovců TJ/SK zapojených v soutěžích příslušných Národních sportovních svazů od okresní úrovně výše až po Mistrovství ČR v roce 2020:		
	oddíl/sport	sportovci v soutěžích
Podle družstev, u víceoborových TJ/SK i dle oddílů (sportů):		

Počet členů v organizaci celkem:		
Počet sportovních oddílů v organizaci:		
Výše vybraných členských příspěvků popř. klubových registračních příspěvků v roce 2020		
Zastřešující organizace:		

**Místo sportovní činnosti organizace** (uvést, kde konkrétně organizace primárně vykonává svoji sportovní činnost na území města Karviné – např. vlastní hřiště, tělocvična při ZŠ, vč. specifikace, o jakou činnost se jedná – např. tréninková příprava, soustředění, turnaje, atd.)

Označení místa, popř. adresa	Specifikace činnosti

### Trenéři

Počet trenérů v TJ/SK v roce 2020:	
Počet trenérů s licenci/oprávněním v TJ/SK v roce 2020:	

	oddíl/sport	Počet trenérů s lic.
Z toho u víceborových TJ/SK dle oddílů (sportů):		

<b>Popis činnosti organizace (stručné představení organizace)</b>

<b>Dosažené úspěchy (výsledky) v činnosti v práci s dětmi a mládeží</b>

## II. údaje o projektu/činnosti

<b>Stručný obsah projektu ve vztahu k vymezení vyhlášeného programu Dotace TJ/SK. Zdůvodnění a informace o přínosu podpory statutárního města Karviné pro příslušnou cílovou skupinu.</b>

**Navrhovaný postup realizace projektu** (popsat jednotlivé kroky, metody, které zajistí dosažení konečného cíle, časový harmonogram)

**Účel realizace projektu** (předpokládaný konečný přínos a efekt pro cílovou skupinu a poskytovatele)

**Počet účastníků** (dětí, mládeže, dospělých, handicapovaných, zahraničních, členěno dle věku, zapojení účastníků aj.)

**Forma a rozsah prezentace poskytovatele dotace**

#### Požadované přílohy

- Rozpočet projektu
- Doklady o názvu, právní formě, sídle a přidělení IČ, pokud tyto údaje nevyplývají z veřejných rejstříků
- Kopie registrace organizace ([www.justice.cz](http://www.justice.cz) )
- Kopie smlouvy o zřízení běžného účtu u peněžního ústavu



- |                          |   |
|--------------------------|---|
| <input type="checkbox"/> | Kopie oprávnění k jednání za žadatele – doklad o volbě nebo jmenování člena statutárního orgánu, zda je oprávněn zastupovat žadatele samostatně, nebo společně s jiným členem statutárního orgánu |
| <input type="checkbox"/> | Kopie rozvahy a výsledovky za předchozí účetní období   |

Žadatel čestně prohlašuje, že nemá vůči statutárnímu městu Karviné a jeho organizacím žádné nevyrovnané finanční závazky po lhůtě splatnosti.

Žadatel prohlašuje, že se seznámil s obsahem Zásad pro poskytování dotací z rozpočtu statutárního města Karviné schválených Zastupitelstvem města Karviné usnesením č. 235 ze dne 5.11.2015.

Žadatel prohlašuje, že všechny údaje uvedené v této žádosti jsou pravdivé.

Vyplněním a podpisem této Žádosti a Čestného prohlášení beru na vědomí, že statutární město Karviná, Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná, IČO 00297534, coby správce osobních údajů, zpracovává uvedené osobní údaje, a to za účelem zpracování Žádosti a uzavření Smlouvy, a to po dobu, která je nezbytná pro splnění smlouvy dle čl. 6 odst. 1 písm. b) Obecného nařízení Evropského parlamentu a rady EU 2016/679 ze dne 27. 4. 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES

V Karviné dne .....

.....

podpis žadatele/statutárního zástupce žadatele

<b>ROZPOČET PROJEKTU</b>				
Podpora tělovýchovných a sportovních aktivit pro rok 2021				
název žadatele (dle zřiz. listiny, stanov ...)				
sídlo - adresa (dle zřiz. listiny, stanov ...)				IČ:
statutární zástupce (jméno, titul, funkce,)				
název projektu/činnosti				
rozpočet projektu (možno vložit další řádky)	<b>náklady na realizaci projektu</b>	<b>Kč</b>	<b>požadovaná účelová dotace (pouze uznatelné náklady)</b>	<b>Kč</b>
	nájem a služby spojené s nájmen (konkretizujte)			
	cestovné, doprava, přeprava materiálu			
	energie, vodné, stočné, spotřeba plynu, odvoz odpadu			
	kanc. potřeby, zdrav. pomůcky			
	náklady na sportovní a spotřební materiál (konkretizujte)			
	nákup DDHM do 40.000,- Kč (konkretizujte)			
	odměny rozhodčím, pořadatelům			
	odměny trenérům z dohod (OON – DPP, DPČ), služby trenéra (OSVČ)			
	opravy a udržování vč. materiálu (konkretizujte)			
	služby spojů, internet, správa webových stránek			
	startovné, ubytování, stravování			
	věcné ceny, tiskové služby, propagace (konkretizujte)			
	vzdělávání trenérů a lektorů			
	zdravotní, rehabilitační a regenerační služby, pitný režim			
	další náklady (specifikujte)			

	<b>celkové náklady na realizaci projektu</b>	<b>0</b>	<b>celková požadovaná účelová dotace</b>
			<b>0</b>
další zdroje financování projektu (povinné)	název zdroje		částka
	celkem		- Kč
datum			
jméno statutárního zástupce			
podpis statutárního zástupce			

Příloha č. 3

MMK/SML/...../2021

**S M L O U V A**  
**o poskytnutí dotace z rozpočtu statutárního města Karviné uzavřená dle ust. § 10a odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů**

**I.**  
**SMLUVNÍ STRANY**

**Poskytovatel:** statutární město Karviná  
**Zastoupen:** Ing. Janem Wolfem, primátorem města  
k podpisu pověřen náměstek primátora Mgr. Andrzej Bizoň  
**Sídlo:** Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
**IČ:** 00297534  
**DIČ:** CZ00297534  
**Číslo účtu:**  
(dále jen „poskytovatel“)

**a**

**Příjemce:**  
**Zapsán:** (např. obchodním rejstříku vedeném ..... soudem v ....., oddíl ....., vložka ..... / živnostenském rejstříku / nebo uvést jinou evidenci)  
**Zastoupen:** (doplnit statutární orgán, jméno, příjmení, funkci)  
**k podpisu oprávněn** na základě ..... ze dne .....: (uvést u právnické osoby: pokud nepodepisuje statutární orgán, je-li zastoupena např. na základě plné moci) (doplnit jméno, příjmení a funkci)  
**Sídlo:**  
**IČ:**  
**DIČ:**  
**Číslo účtu:**  
(dále jen „příjemce“)

## II. ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ

1. Tato smlouva je veřejnoprávní smlouvou uzavřenou dle § 10a odst. 5 zákona č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon č. 250/2000 Sb.“).
2. Dotace je ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů (zákon o finanční kontrole), ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o finanční kontrole“), veřejnou finanční podporou a vztahují se na ni ustanovení tohoto zákona.
3. Smluvní strany prohlašují, že pro právní vztah založený touto smlouvou jsou stejně jako ustanovení této smlouvy právně závazná ustanovení obsažená v Zásadách pro poskytování dotací z rozpočtu statutárního města Karviné schválenými Zastupitelstvem města Karviné č. usn. 235 ze dne 5.11.2015 (dále jen „Zásady“) a ve vyhlášeném dotačním programu Podpora tělovýchovných a sportovních aktivit pro rok 2021 (dále jen „Dotační program“), o jehož vyhlášení rozhodla Rada města Karviné svým usnesením č. .... ze dne .....
4. Neoprávněné použití nebo zadržetí peněžních prostředků poskytnutých jako dotace z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně podle § 22 zákona č. 250/2000 Sb. V případě porušení rozpočtové kázně bude postupováno dle zákona č. 250/2000 Sb.

## III. PŘEDMĚT SMLOUVY

Předmětem této smlouvy je závazek poskytovatele poskytnout příjemci podle dále sjednaných podmínek účelově určenou dotaci a závazek příjemce tuto dotaci přijmout a užít v souladu s jejím účelovým určením a za podmínek stanovených touto smlouvou.

## IV. ÚČELOVÉ URČENÍ A VÝŠE DOTACE

1. Poskytovatel podle této smlouvy poskytne ze svého rozpočtu příjemci účelovou dotaci na náklady spojené s realizací projektu v souladu s předloženou žádostí v rámci Dotačního programu v celkové výši  
Kč ..... (slovy: ..... korun českých).
2. Příjemce je oprávněn použít dotaci pouze v souladu s účelem této smlouvy a k úhradě následujících nákladů prokazatelně souvisejících s realizací účelu dotace: ..... **(přesná specifikace dílčího rozdělení dotace).**
3. Příjemce je povinen dotaci použít na úhradu nákladů vzniklých v období od.....do..... a uhrazených v období od ..... do.....
4. Příjemce se zavazuje zrealizovat projekt do ....., čímž bude dosaženo účelu poskytnutí dotace.

## V. ZÁVAZKY SMLUVNÍCH STRAN

1. Poskytovatel poskytne příjemci dotaci jednorázovým převodem ve prospěch účtu příjemce uvedeného v čl. I této smlouvy ve lhůtě do 15 dnů po nabytí účinnosti této smlouvy.
2. Příjemce se zavazuje, že **dotaci použije výlučně k účelu** uvedenému v článku IV. smlouvy. V případě, že dotace dle článku IV. této smlouvy nebude použita ke sjednanému účelu v plné výši, je příjemce povinen nepoužitou část dotace vrátit poskytovateli na účet poskytovatele uvedený v čl. I., a to do 10 kalendářních dnů ode dne, kdy má být podle této smlouvy předloženo vyúčtování výše uvedené dotace.

3. Příjemce je povinen zajistit, aby osoby povinné spolupůsobit ve smyslu § 2 písm. e) zákona o finanční kontrole umožnily kontrolnímu orgánu prověřit jejich účetnictví a účetní doklady v rozsahu nezbytné ke splnění účelu této smlouvy.
4. Příjemce se zavazuje dodržet tyto podmínky související s účelem, na něž byla dotace poskytnuta:
- řídít se při vyúčtování poskytnuté dotace touto smlouvou a právními předpisy,
  - v účetní evidenci příjemce dotaci zaúčtovat jako dotaci přijatou od obce. Příjem dotace je příjemce povinen oddělit v účetní evidenci např. zvláštní analytickou evidencí popř. účelovým znakem a dále takto vést také náklady (výdaje) financované z prostředků dotace a zvláště od nákladů financovaných z jiných zdrojů.
  - tato evidence musí být podložena účetními doklady ve smyslu zákona č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů. Čestné prohlášení příjemce o vynaložení finančních prostředků v rámci uznatelných nákladů realizovaného projektu není považováno za účetní doklad.
  - označit originály všech účetních dokladů** vztahujících se k projektu **názvem projektu**, nebo jiným označením, které projekt jasně identifikuje, u dokladů, k jejichž úhradě byla použita dotace, pak navíc uvést formulaci „**Financováno z rozpočtu SMK**“, **číslo smlouvy a výši použité dotace** v Kč
  - na požádání umožnit poskytovateli nahlédnutí do všech účetních dokladů hrazených z prostředků dotace,
  - předložit poskytovateli **nejpozději do .....** závěrečné vyúčtování, jež je finančním vypořádáním ve smyslu § 10a odst. 1 písm. d) zákona č. 250/2000 Sb., včetně
    - závěrečné zprávy, která musí obsahovat položkové vyúčtování nákladů a vyplněnou tabulku čerpání finančních prostředků (dotace),
    - seznamu účetních dokladů vztahujících se k uznatelným nákladům dotace včetně uvedení obsahu jednotlivých účetních dokladů,
    - kopií účetních dokladů týkajících se dotace včetně dokladů o jejich úhradě (v případě nesrovnalostí může být příjemce vyzván k předložení kopií účetních dokladů týkajících se ostatních uznatelných nákladů projektu),
    - čestného prohlášení osoby oprávněné jednat za příjemce o úplnosti, správnosti a pravdivosti závěrečného vyúčtování, a to  
Závěrečné vyúčtování se považuje za předložené poskytovateli dnem jeho předání k přepravě provozovateli poštovních služeb nebo podáním na podatelně Magistrátu města Karviné,
  - řádne v souladu s právními předpisy uschovat originály všech účetních dokladů vztahujících se k realizovanému účelu,
  - umožnit poskytovateli v souladu se zákonem o finanční kontrole řádné provedení průběžné a následné kontroly hospodaření s veřejnými prostředky z poskytnuté dotace, jejich použití dle účelového určení stanoveného touto smlouvou, provedení kontroly faktické realizace činnosti na místě a předložit při kontrole všechny potřebné účetní a jiné doklady. Kontrola na místě bude dle pokynu poskytovatele provedena v sídle příjemce, v místě realizace nebo v sídle poskytovatele,
  - po dobu 5 let od ukončení realizace projektu nezczít drobný dlouhodobý nehmotný a hmotný majetek pořízený z prostředků získaných z dotace poskytnuté na základě této smlouvy,
  - neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů, informovat poskytovatele o všech změnách souvisejících s čerpáním poskytnuté dotace, s realizací účelu smlouvy či identifikačními údaji příjemce. V případě změny účtu je příjemce povinen rovněž doložit vlastnictví k účtu, a to kopií příslušné smlouvy nebo potvrzením peněžního ústavu. Z důvodu změn identifikačních údajů smluvních stran není nutné uzavírat ke smlouvě dodatek,
  - neprodleně, nejpozději však do 7 kalendářních dnů, písemně informovat poskytovatele (kontaktní osobou na straně poskytovatele je Marcela Hübnerová, zaměstnanec Odboru školství a rozvoje Magistrátu města Karviné, tel. 596 387 484) o vlastní přeměně nebo zrušení s likvidací, v případě přeměny i o tom, na který subjekt přejdou práva a povinnosti z této smlouvy.
5. Poskytovatel si vyhrazuje právo tuto smlouvu vypovědět v případě, že příjemce:
- za účelem poskytnutí dotace nebo v souvislosti s jejím vyúčtováním či prováděním kontroly sdělí poskytovateli nepravdivé nebo neúplné údaje, které jsou způsobilé uvést jej v omyl,

- b) nepředloží poskytovateli ve stanoveném termínu závěrečné vyúčtování v souladu s touto Smlouvou,
  - c) použije dotaci k jinému účelu, než je uvedeno v této Smlouvě,
  - d) nevrátí poskytovateli nevyčerpané finanční prostředky z poskytnuté dotace v souladu s ujednáním této smlouvy,
  - e) neumožní řádné provedení kontroly dle zákona o finanční kontrole.
6. Výpovědní lhůta činí..... a počíná běžet dnem následujícím po doručení výpovědi příjemci.
7. V případě, že poskytovatel tuto smlouvu vypoví, je příjemce povinen poskytnutou dotaci v plné výši vrátit zpět na účet poskytovatele uvedený v čl. I této smlouvy, a to do 15 kalendářních dnů ode dne, kdy bude příjemci doručena výpověď poskytovatele.
8. Další práva a povinnosti smluvních stran neupravené v této smlouvě se řídí Zásadami.

**Odst. 9, 10 a 11 uvést, pouze bude-li příjemci poskytnuta podpora de minimis.**

9. Poskytovatel prohlašuje, že poskytnutí dotace podle této smlouvy je poskytnutím podpory de minimis ve výši Kč ....,- ve smyslu Nařízení Komise (EU) č. 1407/2013 ze dne 18. 12. 2013, o použití článků 107 a 108 Smlouvy o fungování Evropské unie na podporu de minimis (publikováno v Úředním věstníku Evropské unie dne 24. 12. 2013 v částce L 352). Za den poskytnutí podpory de minimis podle této smlouvy se považuje den, kdy tato smlouva nabude účinnosti.
10. Příjemce prohlašuje, že nenastaly okolnosti, které by vylučovaly aplikaci pravidla de minimis dle Nařízení Komise (EU) č. 1407/2013, zejména že poskytnutím této dotace nedojde k takové kumulaci s jinou veřejnou podporou ohledně týchž nákladů, která by způsobila překročení povolené míry podpory de minimis, a že v posledních 3 účetních obdobích příjemci, resp. subjektům, které jsou spolu s příjemcem dle čl. 2 odst. 2 Nařízení Komise (EU) č. 1407/2013 považovány za jeden podnik, nebyla poskytnuta podpora de minimis, která by v součtu s podporou de minimis poskytovanou na základě této smlouvy překročila maximální částku povolenou právními předpisy Evropské unie upravujícími oblast veřejné podpory.
11. V případě rozdělení příjemce na dva či více samostatné podniky ve smyslu čl. 2 Nařízení Komise (EU) č. 1407/2013 v období 3 let od nabytí účinnosti této smlouvy je příjemce povinen neprodleně po rozdělení kontaktovat poskytovatele a kompetentní koordinační orgán v oblasti veřejné podpory za účelem sdělení informace, jak podporu de minimis poskytnutou dle této smlouvy rozdělit v Centrálním registru podpor malého rozsahu. Při nesplnění dané povinnosti se příjemce vystavuje případnému odejmutí předmětné podpory de minimis.

## VI.

### Závěrečná ustanovení

1. V případě rozporu mezi touto smlouvou a Dotačním programem má přednost znění této smlouvy.
2. Smlouva je podepsána ve dvou vyhotoveních, z nichž každá má platnost originálu. Každá ze smluvních stran obdrží po jednom vyhotovení.
3. Smlouva může být měněna nebo doplňována jen formou písemných dodatků opatřených pořadovým číslem, datem a podpisem oprávněných zástupců obou smluvních stran.

4. Strany smlouvy se dohodly na tom, že tato smlouva je uzavřena okamžikem podpisu obou smluvních stran, přičemž rozhodující je datum pozdějšího podpisu.

**Odst. 6, 7, 8 a 9 uvést, pouze bude-li příjemci poskytnuto více než 50.000,- Kč**

5. Poskytovatel je povinným subjektem dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění. Smluvní strany se dohodly, že povinnosti dle tohoto zákona v souvislosti s uveřejněním smlouvy zajistí poskytovatel.
6. Smluvní strany souhlasí s uveřejněním v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění.
7. Smluvní strany souhlasí s tím, že v registru smluv bude zveřejněn celý rozsah smlouvy, včetně osobních údajů, a to na dobu neurčitou.
8. Smlouva nabývá účinnosti dnem zveřejnění v registru smluv.
9. Doložka platnosti právního úkonu podle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:

o poskytnutí účelové dotace rozhodlo/a .....(orgán, který o poskytnutí dotace rozhodoval, tj. Rada města Karviné/Zastupitelstvo města Karviné) svým usnesením č. .... ze dne.....

Za poskytovatele

Za příjemce

V Karviné .....

V Karviné .....

.....

.....

náměstek primátora města Karviné

jméno a příjmení osoby,  
která za právnickou osobu smlouvu podepisuje

<b>ZÁVĚREČNÉ VYÚČTOVÁNÍ POSKYTNUTÉ DOTACE</b> <b>z rozpočtu statutárního města</b> <b>Karviné</b> <b>v roce</b> <input style="width: 100px; height: 20px;" type="text"/>			
<b>PŘÍJEMCE DOTACE</b> (plný a přesný název dle zřizovací listiny, stanov)			
<b>Název projektu/činnosti</b>			
<b>Statutární zástupce příjemce dotace</b> (jméno, příjmení, funkce)			
<i>Název dotačního programu</i>		<i>číslo smlouvy</i>	
<b>Výše poskytnuté dotace v Kč</b>			
<b>Vyčerpáno z dotace celkem v Kč</b>			
<b>ÚDAJE O PROJEKTU/ČINNOSTI</b>			
<b>Závěrečná zpráva - stručný popis realizace projektu/činnosti</b>			
<b>Cílová skupina</b> (včetně počtu osob)			



<b>Doba realizace projektu/činnosti</b>		
<b>Zahájení</b>		<b>Ukončení</b>
<b>Způsob propagace statutárního města Karviné (poskytovatele dotace) při vlastní realizaci projektu/činnosti</b>		
<b>Uved'te partnery realizace projektu/činnosti</b>		
<b>POLOŽKOVÉ VYÚČTOVÁNÍ PROJEKTU/ČINNOSTI</b>		
<b>VÝDAJE</b> související s projektem/činností	<b>Skutečné výdaje na projekt/činnost v Kč</b>	<b>Čerpání z poskytnuté dotace v Kč</b>
<b>Vyplní příjemce dle smlouvy o poskytnutí dotace (účel poskytnuté dotace)</b>		
<b>CELKEM</b>	<i>0</i>	<i>0</i>
<b>Vratka provedena na účet poskytovatele</b> (v případě nevyčerpání dotace nebo nerealizování projektu/činnosti) ve výši	<i>Kč</i>	
<b>Vratka provedena dne</b>		
<b>Za úplnost a pravdivost závěrečného vyúčtování:</b>		
Podpis a razítko (statutárního zástupce příjemce dotace)		
_____		
Datum		

**UPOZORNĚNÍ**



**DODATEK č. 1**

**ke Smlouvě o poskytnutí dotace z rozpočtu města**

evidované pod číslem MMK/SML/1203/2020

uzavřený mezi těmito smluvními stranami:

**1. statutární město Karviná**

se sídlem: Fryštátská 72/1, 733 24 Karviná-Fryštát  
zastoupeno: Ing. Janem Wolfem, primátorem města  
IČO: 00297534  
DIČ: CZ00297534  
číslo účtu: 27-1721542349/0800, vedený u České spořitelny, a.s.

(dále jen „poskytovatel“)

**2. Nemocnice s poliklinikou Karviná-Ráj, příspěvková organizace**

se sídlem: Vydmuchovej 399/5, Ráj, 734 01 Karviná, Doručovací číslo: 734 12  
zastoupena: Ing. Ivo Žolnerčíkem, ředitelem  
IČO: 00844853  
DIČ: CZ00844853  
číslo účtu: 174-30331791/0100, vedený u Komerční banky, a.s.

(dále jen „příjemce“)

(poskytovatel a příjemce dále společně jen jako „smluvní strany“)

**I.  
ZÁKLADNÍ USTANOVENÍ**

1. Smluvní strany uzavřely dne 05.10.2020 Smlouvu o poskytnutí dotace z rozpočtu statutárního města Karviné č. MMK/SML/1203/2020 (dále jen „smlouva“), jejímž předmětem je poskytnutí účelové dotace na náklady spojené s pořízením automatického dezinfektoru endoskopů pro gastroenterologickou ambulanci nemocnice“ (dále jen „projekt“).
2. Z důvodu vzniku potřeby prodloužení doby realizace projektu se smluvní strany dohodly na uzavření tohoto dodatku ke smlouvě, kterým se smlouva mění způsobem uvedeným v článku II. tohoto dodatku.

**II.  
PŘEDMĚT DODATKU**

1. V článku IV. odst. 3. smlouvy se text:

„Příjemce je povinen dotaci použít na úhradu nákladů projektu vzniklých v období od 01.05.2020 do 31.12.2020 a uhrazených v období od 01.05.2020 do 31.12.2020.

nahrazuje tímto textem:

„Příjemce je povinen dotaci použít na úhradu nákladů projektu vzniklých v období od 01.05.2020 do 30.06.2021 a uhrazených v období od 01.05.2020 do 30.06.2021.

2. V článku IV. odst. 4 smlouvy se text:

„Příjemce se zavazuje zrealizovat projekt do 31.12.2020, čímž bude dosaženo účelu poskytnutí dotace dle této smlouvy“.

nahrazuje tímto textem:

„Příjemce se zavazuje zrealizovat projekt do 30.06.2021, čímž bude dosaženo účelu poskytnutí dotace dle této smlouvy“.

3. V článku V. odst. 3 písm. f) smlouvy se text:

„předložit poskytovateli nejpozději do 15.01.2021 na předepsaných formulářích závěrečné vyúčtování, jež je finančním vypořádáním ve smyslu § 10a odst. 1 písm. d) zákona č. 250/2000 Sb., včetně“

nahrazuje tímto textem:

„předložit poskytovateli nejpozději do 31.07.2021 na předepsaných formulářích závěrečné vyúčtování, jež je finančním vypořádáním ve smyslu § 10a odst. 1 písm. d) zákona č. 250/2000 Sb., včetně“

### III. ZÁVĚREČNÁ USTANOVENÍ

1. Ostatní ustanovení smlouvy tímto dodatkem nedotčená zůstávají v platnosti.
2. Tento dodatek je vyhotoven ve dvou stejnopisech, z nichž jeden obdrží poskytovatel a jeden příjemce.
3. Tento dodatek je uzavřen dnem podpisu oběma smluvními stranami, přičemž rozhodné je datum pozdějšího podpisu.
4. Tento dodatek nabývá účinnosti dnem jeho zveřejnění v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění (dále jen „zákon o registru smluv“). Smluvní strany se dohodly, že povinnosti dle zákona o registru smluv v souvislosti s uveřejněním tohoto dodatku zajistí poskytovatel.
5. O uzavření tohoto dodatku rozhodlo Zastupitelstvo města Karviné dne 07.12.2020 usnesením č...

V Karviné dne .....

V Karviné dne .....

.....  
za poskytovatele  
Ing. Jan Wolf  
primátor

.....  
za příjemce  
Ing. Ivo Žolnerčík  
ředitel

## Příloha

---

Příloha č. 1 k usnesení

# DAROVACÍ SMLOUVA

**SML/2307/2020**

## Heimstaden Czech s.r.o.

se sídlem Gregorova 2582/3, PSČ 702 00 Ostrava - Moravská Ostrava

zastoupená: Janem Rafajem, jednatelem skupiny B

a Martinem Tučkem, jednatelem skupiny B

IČ: 05253268, DIČ CZ699002915

zapsaná v obchodním rejstříku, vedeném Krajským soud Ostrava, oddíl C 66812

bankovní spojení: Česká spořitelna, a.s. číslo účtu 1649952369/0800

(dále jen „**Dárce**“)

na straně jedné

**a**

## statutární město Karviná

se sídlem Fryštátská 72/1, Karviná, 73324

zastoupená: Ing. Janem Wolfem, primátorem, k podpisu oprávněna: Mgr. Martina Smužová,  
MPA, vedoucí Odboru sociálního na základě pověření ze dne 2. 12. 2019

IČ: 00297534.

bankovní spojení: 19-1721542349/0800.

(dále jen „**Obdarovaný**“)

na straně druhé

**uzavřely podle ustanovení § 2055 a násl. občanského zákoníku  
tuto darovací smlouvu:**

## I. Účel smlouvy

- 1) Dárce podpisem této smlouvy (dále též jen „Smlouva“) prohlašuje, že je výlučným vlastníkem 145 kusů dárkových poukazů (tzv. voucherů) na poskytnutí služby/nákup zboží v provozovnách, hodnotách a s číselným označením viz příloha č. 1 smlouvy v celkové hodnotě 94.000,- Kč slovy: devadesátčtyřtisíc korun českých (dále jen „**Ceniny**“).
- 2) Dárce podpisem Smlouvy daruje Ceniny Obdarovanému (dále též jen „**Dar**“) a umožní mu nabýt vlastnické právo k nim.
- 3) Účelem poskytnutí Daru je podpora Obdarovaného a subjektů, s nimiž obdarovaný spolupracuje, a jejich činnosti v oblasti sociální, zdravotnické, ekologické, humanitární, charitativní, náboženské, tělovýchovné a sportovní, a v rámci jeho činností jako provozovatele škol, školských zařízení, zařízení na ochranu opuštěných zvířat apod., vše ve smyslu ust. § 20 odst. 8 zákona č. 586/1992 Sb., o daních z příjmu, v platném znění (dále též jen „**Účel**“).

## II. Závazky smluvních stran

- 1) Dárce se zavazuje předat Dar Obdarovanému nejpozději do 15 (patnácti) dnů od podpisu Smlouvy.
- 2) Obdarovaný Dar přijímá a v této souvislosti se zavazuje:
  - a) použít Dar v souladu s Účelem dle této Smlouvy;
  - b) dodat nejpozději ve lhůtě do 28. 2. 2021 Dárci dokumentaci (předávací protokoly) prokazující předání Daru vedoucímu zaměstnanci subjektů dle čl. I. odst. 3 této Smlouvy.
- 3) Neprokáže-li Obdarovaný Dárci použití Daru za sjednaným Účelem způsobem uvedeným v odstavci 2 písm. b) tohoto článku, vrátí jej zcela, či jeho část, Dárci, a to nejpozději do 2 (dvou) měsíců od písemné výzvy Dárce k vrácení Daru.

## III. Závěrečná ustanovení

- 1) Zjistí-li Dárce, že jakákoli část Daru byla použita k jinému než sjednanému Účelu, je povinen tuto skutečnost neprodleně písemně oznámit Obdarovanému. V případě, že Obdarovaný neprokáže do 30 (třiceti) dnů od písemného oznámení zjištění takové skutečnosti způsobem uvedeným v odstavci 2 článku II. Smlouvy opak, je povinen Dar, resp. jeho nevyčerpanou část, vrátit Dárci bez zbytečného odkladu zpět. Dárce má právo v tomto případě přehodnotit obsah celé Smlouvy, požadovat její doplnění, anebo od takto uzavřené smlouvy odstoupit. Použití Daru k jiným účelům než k těm, které jsou uvedeny v článku II. a) této smlouvy považují smluvní strany za zjevné porušení dobrých mravů a zakládá Dárci právo odstoupit od Smlouvy.
- 2) Odstoupení od Smlouvy musí být učiněno v písemné formě a nabývá účinnosti okamžikem doručení písemného oznámení o odstoupení druhé smluvní straně.
- 3) Tuto Smlouvu lze měnit či doplňovat pouze po dohodě smluvních stran ve formě písemných a číslovaných dodatků.
- 4) Strany smlouvy se dohodly na tom, že Smlouva je uzavřena okamžikem podpisu obou smluvních stran, přičemž rozhodující je datum pozdějšího podpisu.

Obdarovaný je povinným subjektem dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění. Smluvní strany se dohodly, že povinnosti dle tohoto zákona v souvislosti s uveřejněním Smlouvy zajistí obdarovaný.

Smluvní strany souhlasí s uveřejněním Smlouvy v registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., o registru smluv, v platném znění. Smlouva nabývá účinnosti dnem zveřejnění v

registru smluv. Smluvní strany souhlasí s tím, že v registru smluv bude zveřejněn celý rozsah Smlouvy, a to na dobu neurčitou.

- 5) Tato Smlouva je sepsána ve dvou vyhotoveních, z nichž každá smluvní strana obdrží po jednom vyhotovení.
- 6) Obě smluvní strany shodně prohlašují, že si Smlouvu před její podpisem přečetly, že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle, vážně a srozumitelně, nikoli v tísní a za nápadně nevýhodných podmínek.
- 7) Smluvní strany rovněž prohlašují, že Smlouva nahrazuje veškerá jejich předchozí ujednání ohledně Účelu a předmětu této Smlouvy.

V Ostravě dne.....

V Karviné dne.....

Za Heimstaden Czech s.r.o.

Za statutární město Karviná

.....

Jan Rafaj  
jednatel skupiny B

.....

Mgr. Martina Smužová, MPA  
vedoucí Odboru sociálního

.....

Martin Tuček  
jednatel skupiny B

Příloha č.1  
Soupis voucherů Magistrát města Karviné

č.	kód voucheru	název právnické firmy	název provozovny	předmět voucheru	web / adresa provozovny	Město	hodnota voucheru	datum vystavení voucheru
1.	vg2Lc5	Pohlová Jarmila	Pedikúra Jarmila Pohlová	Pedikúra	Březinská 1616, Petřvald (732485730)	Petřvald	1 000 Kč	8.9.2020
2.	scWgCc	Pohlová Jarmila	Pedikúra Jarmila Pohlová	Pedikúra	Březinská 1616, Petřvald (732485730)	Petřvald	1 000 Kč	8.9.2020
3.	vNWvHV	Pohlová Jarmila	Pedikúra Jarmila Pohlová	Pedikúra	Březinská 1616, Petřvald (732485730)	Petřvald	1 000 Kč	8.9.2020
4.	RKBrDm	Pohlová Jarmila	Pedikúra Jarmila Pohlová	Pedikúra	Březinská 1616, Petřvald (732485730)	Petřvald	1 000 Kč	8.9.2020
5.	VHCdUB	Pohlová Jarmila	Pedikúra Jarmila Pohlová	Pedikúra	Březinská 1616, Petřvald (732485730)	Petřvald	1 000 Kč	8.9.2020
6.	5K9WHu	Benčová Radmila	Hospůdka U Binga	restaurace	třída Osvobození 1366/64, Karviná	Karviná	500 Kč	14.9.2020
7.	GCF657	Benčová Radmila	Hospůdka U Binga	restaurace	třída Osvobození 1366/64, Karviná	Karviná	500 Kč	14.9.2020
8.	hPjMdd	Benčová Radmila	Hospůdka U Binga	restaurace	třída Osvobození 1366/64, Karviná	Karviná	500 Kč	14.9.2020
9.	3s9NVC	Benčová Radmila	Hospůdka U Binga	restaurace	třída Osvobození 1366/64, Karviná	Karviná	500 Kč	14.9.2020
10.	VGN4FE	Benčová Radmila	Hospůdka U Binga	restaurace	třída Osvobození 1366/64, Karviná	Karviná	500 Kč	14.9.2020
11.	GJfUCh	Benčová Radmila	Hospůdka U Binga	restaurace	třída Osvobození 1366/64, Karviná	Karviná	500 Kč	14.9.2020
12.	DDnwN2	Benčová Radmila	Hospůdka U Binga	restaurace	třída Osvobození 1366/64, Karviná	Karviná	500 Kč	14.9.2020
13.	aGtWrw	Benčová Radmila	Hospůdka U Binga	restaurace	třída Osvobození 1366/64, Karviná	Karviná	500 Kč	14.9.2020
14.	gm3Nus	Benčová Radmila	Hospůdka U Binga	restaurace	třída Osvobození 1366/64, Karviná	Karviná	500 Kč	14.9.2020
15.	68JppG	Benčová Radmila	Hospůdka U Binga	restaurace	třída Osvobození 1366/64, Karviná	Karviná	500 Kč	14.9.2020
16.	n3WcXp	Jurčík Lubomír	Jurčík Lubomír- Prodej a servis jízdních kol	prodejna a servis kol	Čapkova 1516/21, Karviná	Karviná	1 000 Kč	9.9.2020
17.	LtpWaT	Jurčík Lubomír	Jurčík Lubomír- Prodej a servis jízdních kol	prodejna a servis kol	Čapkova 1516/21, Karviná	Karviná	1 000 Kč	9.9.2020
18.	U9Xb8v	Jurčík Lubomír	Jurčík Lubomír- Prodej a servis jízdních kol	prodejna a servis kol	Čapkova 1516/21, Karviná	Karviná	1 000 Kč	9.9.2020
19.	9xdpM7	Jurčík Lubomír	Jurčík Lubomír- Prodej a servis jízdních kol	prodejna a servis kol	Čapkova 1516/21, Karviná	Karviná	1 000 Kč	9.9.2020
20.	MnTmKB	Jurčík Lubomír	Jurčík Lubomír- Prodej a servis jízdních kol	prodejna a servis kol	Čapkova 1516/21, Karviná	Karviná	1 000 Kč	9.9.2020
21.	7rJaSp	Kajánek Josef	Hodinářství Josef Kajánek	klenotnictví, hodinářství	Osvobození 1723 735 06 Karviná	Karviná	1 000 Kč	25.8.2020
22.	frR4FB	Kajánek Josef	Hodinářství Josef Kajánek	klenotnictví, hodinářství	Osvobození 1723 735 06 Karviná	Karviná	1 000 Kč	25.8.2020
23.	ktpfNV	Kajánek Josef	Hodinářství Josef Kajánek	klenotnictví, hodinářství	Osvobození 1723 735 06 Karviná	Karviná	1 000 Kč	25.8.2020
24.	JKUDxG	Kajánek Josef	Hodinářství Josef Kajánek	klenotnictví, hodinářství	Osvobození 1723 735 06 Karviná	Karviná	1 000 Kč	25.8.2020
25.	UMJHKA	Kajánek Josef	Hodinářství Josef Kajánek	klenotnictví, hodinářství	Osvobození 1723 735 06 Karviná	Karviná	1 000 Kč	25.8.2020
26.	e9N4r5	Nesét Petr	Zastavárna Kaktus	prodej spotřebního zboží k PC	nám. Budovatelů 1334/27b, Karviná	Karviná	1 000 Kč	7.9.2020
27.	2S8EMd	Nesét Petr	Zastavárna Kaktus	prodej spotřebního zboží k PC	nám. Budovatelů 1334/27b, Karviná	Karviná	1 000 Kč	7.9.2020
28.	sv9HsC	Nesét Petr	Zastavárna Kaktus	prodej spotřebního zboží k PC	nám. Budovatelů 1334/27b, Karviná	Karviná	1 000 Kč	7.9.2020
29.	BbmUaf	Nesét Petr	Zastavárna Kaktus	prodej spotřebního zboží k PC	nám. Budovatelů 1334/27b, Karviná	Karviná	1 000 Kč	7.9.2020
30.	CfNv4G	Nesét Petr	Zastavárna Kaktus	prodej spotřebního zboží k PC	nám. Budovatelů 1334/27b, Karviná	Karviná	1 000 Kč	7.9.2020
31.	DHEUw4	Nquyen Son Quang	Prodejna textilu a obuvi	textil, obuv	Náměstí Budovatelů 1407/8, Karviná (7375324)	Karviná	500 Kč	24.9.2020
32.	v72nrB	Nquyen Son Quang	Prodejna textilu a obuvi	textil, obuv	Náměstí Budovatelů 1407/8, Karviná (7375324)	Karviná	500 Kč	24.9.2020
33.	EwLEFr	Nquyen Son Quang	Prodejna textilu a obuvi	textil, obuv	Náměstí Budovatelů 1407/8, Karviná (7375324)	Karviná	500 Kč	24.9.2020
34.	a53tmb	Nquyen Son Quang	Prodejna textilu a obuvi	textil, obuv	Náměstí Budovatelů 1407/8, Karviná (7375324)	Karviná	500 Kč	24.9.2020
35.	rL8r4W	Nquyen Son Quang	Prodejna textilu a obuvi	textil, obuv	Náměstí Budovatelů 1407/8, Karviná (7375324)	Karviná	500 Kč	24.9.2020
36.	2xV2pP	Nquyen Son Quang	Prodejna textilu a obuvi	textil, obuv	Náměstí Budovatelů 1407/8, Karviná (7375324)	Karviná	500 Kč	24.9.2020
37.	4wuGat	Nquyen Son Quang	Prodejna textilu a obuvi	textil, obuv	Náměstí Budovatelů 1407/8, Karviná (7375324)	Karviná	500 Kč	24.9.2020
38.	KTx48B	Nquyen Son Quang	Prodejna textilu a obuvi	textil, obuv	Náměstí Budovatelů 1407/8, Karviná (7375324)	Karviná	500 Kč	24.9.2020
39.	BNEEG3	Nquyen Son Quang	Prodejna textilu a obuvi	textil, obuv	Náměstí Budovatelů 1407/8, Karviná (7375324)	Karviná	500 Kč	24.9.2020
40.	4pf4dL	Nquyen Son Quang	Prodejna textilu a obuvi	textil, obuv	Náměstí Budovatelů 1407/8, Karviná (7375324)	Karviná	500 Kč	24.9.2020
41.	9DrDKp	Zielinová Kateřina	Nábytek Kateřina Zielinová	Prodejna nábytku	tř. Osvobození 1365/66, Karviná	Karviná	5 000 Kč	18.9.2020
42.	mX3LUX	Arendášová Martina	Salon Adéla - Nehtová Modeláž	manikúra, pedikúra, kosmetika	Petřvaldská 46/23 Havířov	Havířov	500 Kč	21.9.2020
43.	GXwxLs	Arendášová Martina	Salon Adéla - Nehtová Modeláž	manikúra, pedikúra, kosmetika	Petřvaldská 46/23 Havířov	Havířov	500 Kč	21.9.2020
44.	fNhtbA	Arendášová Martina	Salon Adéla - Nehtová Modeláž	manikúra, pedikúra, kosmetika	Petřvaldská 46/23 Havířov	Havířov	500 Kč	21.9.2020
45.	E3V2j6	Arendášová Martina	Salon Adéla - Nehtová Modeláž	manikúra, pedikúra, kosmetika	Petřvaldská 46/23 Havířov	Havířov	500 Kč	21.9.2020
46.	As6ANC	Arendášová Martina	Salon Adéla - Nehtová Modeláž	manikúra, pedikúra, kosmetika	Petřvaldská 46/23 Havířov	Havířov	500 Kč	21.9.2020
47.	ggGjTc	Baier Jan	Železářství Baier	Prodejna železářství	<a href="http://www.kolabaierzelezarstvi.cz/">http://www.kolabaierzelezarstvi.cz/</a>	Havířov	1 000 Kč	2.9.2020
48.	ptt4Ex	Baier Jan	Železářství Baier	Prodejna železářství	<a href="http://www.kolabaierzelezarstvi.cz/">http://www.kolabaierzelezarstvi.cz/</a>	Havířov	1 000 Kč	2.9.2020
49.	wJA7Wk	Danková Renáta	Jeans & Fasion shop	Módní butik	<a href="https://www.facebook.com/fashionjeansshop">https://www.facebook.com/fashionjeansshop</a>	Havířov	500 Kč	1.10.2020



Příloha č.1  
Soupis voucherů Magistrát města Karviné

50.	JR3kn4	Danková Renáta	Jeans & Fasion shop	Módní butik	<a href="https://www.facebook.com/fashionjeansshop">https://www.facebook.com/fashionjeansshop</a>	Havířov	500 Kč	1.10.2020
51.	LVGRAN	Danková Renáta	Jeans & Fasion shop	Módní butik	<a href="https://www.facebook.com/fashionjeansshop">https://www.facebook.com/fashionjeansshop</a>	Havířov	500 Kč	1.10.2020
52.	8aXF7U	Danková Renáta	Jeans & Fasion shop	Módní butik	<a href="https://www.facebook.com/fashionjeansshop">https://www.facebook.com/fashionjeansshop</a>	Havířov	500 Kč	1.10.2020
53.	EU5cFG	Danková Renáta	Jeans & Fasion shop	Módní butik	<a href="https://www.facebook.com/fashionjeansshop">https://www.facebook.com/fashionjeansshop</a>	Havířov	500 Kč	1.10.2020
54.	Dr5HMB	Firlová Dagmar	Salón Beauty Alma	Kadeřnictví, kosmetika	Hlavní třída 199/70, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	20.10.2020
55.	Jjc2gR	Firlová Dagmar	Salón Beauty Alma	Kadeřnictví, kosmetika	Hlavní třída 199/70, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	20.10.2020
56.	PVtPdF	Firlová Dagmar	Salón Beauty Alma	Kadeřnictví, kosmetika	Hlavní třída 199/70, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	20.10.2020
57.	RUCeTB	Firlová Dagmar	Salón Beauty Alma	Kadeřnictví, kosmetika	Hlavní třída 199/70, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	20.10.2020
58.	SKNcb2	Firlová Dagmar	Salón Beauty Alma	Kadeřnictví, kosmetika	Hlavní třída 199/70, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	20.10.2020
59.	inN4FsA	Fukalová Marie	Psí salón	Úprava psů a koček	SNP 803/11, Havířov (604 977 772)	Havířov	500 Kč	31.8.2020
60.	hMsxG9	Fukalová Marie	Psí salón	Úprava psů a koček	SNP 803/11, Havířov (604 977 772)	Havířov	500 Kč	31.8.2020
61.	jFP6f3	Fukalová Marie	Psí salón	Úprava psů a koček	SNP 803/11, Havířov (604 977 772)	Havířov	500 Kč	31.8.2020
62.	peeEP3	Fukalová Marie	Psí salón	Úprava psů a koček	SNP 803/11, Havířov (604 977 772)	Havířov	500 Kč	31.8.2020
63.	FJBj9S	Fukalová Marie	Psí salón	Úprava psů a koček	SNP 803/11, Havířov (604 977 772)	Havířov	500 Kč	31.8.2020
64.	nWbrPL	Gatnarová Kamila	Kosmetické služby Kamila	Pedikúra, kosmetický salon	Na Nábřeží 214 /73, Havířov	Havířov	500 Kč	25.8.2020
65.	p8KJef	Gatnarová Kamila	Kosmetické služby Kamila	Pedikúra, kosmetický salon	Na Nábřeží 214 /73, Havířov	Havířov	500 Kč	25.8.2020
66.	9MmBVT	Gatnarová Kamila	Kosmetické služby Kamila	Pedikúra, kosmetický salon	Na Nábřeží 214 /73, Havířov	Havířov	500 Kč	25.8.2020
67.	K9rKBN	Gatnarová Kamila	Kosmetické služby Kamila	Pedikúra, kosmetický salon	Na Nábřeží 214 /73, Havířov	Havířov	500 Kč	25.8.2020
68.	45b8Pe	Gatnarová Kamila	Kosmetické služby Kamila	Pedikúra, kosmetický salon	Na Nábřeží 214 /73, Havířov	Havířov	500 Kč	25.8.2020
69.	D948KA	Gottvald Martin	Café Monet	Kavárna s cukrárnou	Matuškova 493, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	21.10.2020
70.	9WHas2	Gottvald Martin	Café Monet	Kavárna s cukrárnou	Matuškova 493, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	21.10.2020
71.	8dA3Lm	Gottvald Martin	Café Monet	Kavárna s cukrárnou	Matuškova 493, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	21.10.2020
72.	vuAsrR	Gottvald Martin	Café Monet	Kavárna s cukrárnou	Matuškova 493, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	21.10.2020
73.	NDdsG7	Gottvald Martin	Café Monet	Kavárna s cukrárnou	Matuškova 493, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	21.10.2020
74.	tmvfPn	Hojdová Věra	Kineziologie - Studio VIRA Havířov	masáže, kineziologie	<a href="https://www.studiovira.cz/">https://www.studiovira.cz/</a>	Havířov	500 Kč	8.9.2020
75.	DmTTwD	Hojdová Věra	Kineziologie - Studio VIRA Havířov	masáže, kineziologie	<a href="https://www.studiovira.cz/">https://www.studiovira.cz/</a>	Havířov	500 Kč	8.9.2020
76.	GXRrvW	Hojdová Věra	Kineziologie - Studio VIRA Havířov	masáže, kineziologie	<a href="https://www.studiovira.cz/">https://www.studiovira.cz/</a>	Havířov	500 Kč	8.9.2020
77.	X6G4NH	Hojdová Věra	Kineziologie - Studio VIRA Havířov	masáže, kineziologie	<a href="https://www.studiovira.cz/">https://www.studiovira.cz/</a>	Havířov	500 Kč	8.9.2020
78.	F4EGVP	Hojdová Věra	Kineziologie - Studio VIRA Havířov	masáže, kineziologie	<a href="https://www.studiovira.cz/">https://www.studiovira.cz/</a>	Havířov	500 Kč	8.9.2020
79.	dUUDcD	Hudcová Pavlína	Kadeřnictví Berenika	holičství a kadeřnictví	Hlavní tř. 389/49, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	28.7.2020
80.	Kmc6xn	Hudcová Pavlína	Kadeřnictví Berenika	holičství a kadeřnictví	Hlavní tř. 389/49, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	28.7.2020
81.	fvRAMt	Hudcová Pavlína	Kadeřnictví Berenika	holičství a kadeřnictví	Hlavní tř. 389/49, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	28.7.2020
82.	j7JGWF	Hudcová Pavlína	Kadeřnictví Berenika	holičství a kadeřnictví	Hlavní tř. 389/49, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	28.7.2020
83.	dRgdCH	Hudcová Pavlína	Kadeřnictví Berenika	holičství a kadeřnictví	Hlavní tř. 389/49, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	28.7.2020
84.	CBHemc	Kopečný Daniel	Studio FotoHome.cz	sklad a fotoateliér	<a href="https://www.atelier-havirov.cz/">https://www.atelier-havirov.cz/</a>	Havířov	1 000 Kč	18.9.2020
85.	5JGE4m	Kopečný Daniel	Studio FotoHome.cz	sklad a fotoateliér	<a href="https://www.atelier-havirov.cz/">https://www.atelier-havirov.cz/</a>	Havířov	1 000 Kč	18.9.2020
86.	8CtF6P	Kostohryzová Miluše	Decoupage shop.cz	prodej dekoračního zboží	<a href="https://www.decoupageshop.cz/">https://www.decoupageshop.cz/</a>	Havířov	500 Kč	15.9.2020
87.	76Krkl	Kostohryzová Miluše	Decoupage shop.cz	prodej dekoračního zboží	<a href="https://www.decoupageshop.cz/">https://www.decoupageshop.cz/</a>	Havířov	500 Kč	15.9.2020
88.	M37uJT	Kostohryzová Miluše	Decoupage shop.cz	prodej dekoračního zboží	<a href="https://www.decoupageshop.cz/">https://www.decoupageshop.cz/</a>	Havířov	500 Kč	15.9.2020
89.	S4baRJ	Kostohryzová Miluše	Decoupage shop.cz	prodej dekoračního zboží	<a href="https://www.decoupageshop.cz/">https://www.decoupageshop.cz/</a>	Havířov	500 Kč	15.9.2020
90.	JxbDJA	Kostohryzová Miluše	Decoupage shop.cz	prodej dekoračního zboží	<a href="https://www.decoupageshop.cz/">https://www.decoupageshop.cz/</a>	Havířov	500 Kč	15.9.2020
91.	kb2PWX	Krečmerová Lenka	Zdravá Pedikura	Manikúra, pedikúra	<a href="http://www.zdravapedikura.cz/">http://www.zdravapedikura.cz/</a>	Havířov	500 Kč	1.9.2020
92.	SJF5ft	Krečmerová Lenka	Zdravá Pedikura	Manikúra, pedikúra	<a href="http://www.zdravapedikura.cz/">http://www.zdravapedikura.cz/</a>	Havířov	500 Kč	1.9.2020
93.	w5cDmn	Krečmerová Lenka	Zdravá Pedikura	Manikúra, pedikúra	<a href="http://www.zdravapedikura.cz/">http://www.zdravapedikura.cz/</a>	Havířov	500 Kč	1.9.2020
94.	ffmCf6	Krečmerová Lenka	Zdravá Pedikura	Manikúra, pedikúra	<a href="http://www.zdravapedikura.cz/">http://www.zdravapedikura.cz/</a>	Havířov	500 Kč	1.9.2020
95.	wJfk67	Krečmerová Lenka	Zdravá Pedikura	Manikúra, pedikúra	<a href="http://www.zdravapedikura.cz/">http://www.zdravapedikura.cz/</a>	Havířov	500 Kč	1.9.2020
96.	Pf7hPg	Malošík Jan	CYKLOKRÁM	prodej kol a cyklo doplnků	<a href="https://www.cyklokram.com/">https://www.cyklokram.com/</a>	Havířov	1 000 Kč	21.9.2020
97.	xxdpMU	Malošík Jan	CYKLOKRÁM	prodej kol a cyklo doplnků	<a href="https://www.cyklokram.com/">https://www.cyklokram.com/</a>	Havířov	1 000 Kč	21.9.2020
98.	HeJ5aR	NaniNails s.r.o.	NaniNails s.r.o.	Nehtová modeláž a přísl.	Československé armády 195/1A, Havířov-Město	Havířov	1 000 Kč	6.10.2020
99.	6seucC	NaniNails s.r.o.	NaniNails s.r.o.	Nehtová modeláž a přísl.	Československé armády 195/1A, Havířov-Město	Havířov	1 000 Kč	6.10.2020
100.	7478Kh	ONE LOVE SKATE DISTRIBUTION, s.r.o.,	Picnic Skate Shop	Prodejna sportovního vybavení	<a href="https://picnicskateshop.cz/">https://picnicskateshop.cz/</a>	Havířov	1 000 Kč	20.8.2020
101.	CuRbx3	ONE LOVE SKATE DISTRIBUTION, s.r.o.,	Picnic Skate Shop	Prodejna sportovního vybavení	<a href="https://picnicskateshop.cz/">https://picnicskateshop.cz/</a>	Havířov	1 000 Kč	20.8.2020

Příloha č.1  
Soupis voucherů Magistrát města Karviné

102.	xPKKwF	Pauláth Radovan	Sport servis Paulát	prodejna a opravy sport.potřeb	<a href="https://www.sportservispaulat.cz/">https://www.sportservispaulat.cz/</a>	Havířov	500 Kč	11.10.2020
103.	GBF77F	Pauláth Radovan	Sport servis Paulát	prodejna a opravy sport.potřeb	<a href="https://www.sportservispaulat.cz/">https://www.sportservispaulat.cz/</a>	Havířov	500 Kč	11.10.2020
104.	FVpG4V	Pauláth Radovan	Sport servis Paulát	prodejna a opravy sport.potřeb	<a href="https://www.sportservispaulat.cz/">https://www.sportservispaulat.cz/</a>	Havířov	500 Kč	11.10.2020
105.	A3VJ7e	Pauláth Radovan	Sport servis Paulát	prodejna a opravy sport.potřeb	<a href="https://www.sportservispaulat.cz/">https://www.sportservispaulat.cz/</a>	Havířov	500 Kč	11.10.2020
106.	T5H75d	Pauláth Radovan	Sport servis Paulát	prodejna a opravy sport.potřeb	<a href="https://www.sportservispaulat.cz/">https://www.sportservispaulat.cz/</a>	Havířov	500 Kč	11.10.2020
107.	F7HhFm	Pawlicová Marie	Pawlicová - Cvičení a angličtina pro děti	Mimoškolní výchova a vzdělávání, pořádání kurzů	<a href="https://pawlicova.cz/">https://pawlicova.cz/</a>	Havířov	500 Kč	9.9.2020
108.	m7DchV	Pawlicová Marie	Pawlicová - Cvičení a angličtina pro děti	Mimoškolní výchova a vzdělávání, pořádání kurzů	<a href="https://pawlicova.cz/">https://pawlicova.cz/</a>	Havířov	500 Kč	9.9.2020
109.	sdLRSP	Pawlicová Marie	Pawlicová - Cvičení a angličtina pro děti	Mimoškolní výchova a vzdělávání, pořádání kurzů	<a href="https://pawlicova.cz/">https://pawlicova.cz/</a>	Havířov	500 Kč	9.9.2020
110.	bjvC7D	Pawlicová Marie	Pawlicová - Cvičení a angličtina pro děti	Mimoškolní výchova a vzdělávání, pořádání kurzů	<a href="https://pawlicova.cz/">https://pawlicova.cz/</a>	Havířov	500 Kč	9.9.2020
111.	kvx97w	Pawlicová Marie	Pawlicová - Cvičení a angličtina pro děti	Mimoškolní výchova a vzdělávání, pořádání kurzů	<a href="https://pawlicova.cz/">https://pawlicova.cz/</a>	Havířov	500 Kč	9.9.2020
112.	SAbRSE	Shisha Miserable s.r.o.	Shisha Miserable	Čajovna	Hlavní tř. 389/49, Havířov	Havířov	500 Kč	25.8.2020
113.	979Rme	Shisha Miserable s.r.o.	Shisha Miserable	Čajovna	Hlavní tř. 389/49, Havířov	Havířov	500 Kč	25.8.2020
114.	ww3D4R	Shisha Miserable s.r.o.	Shisha Miserable	Čajovna	Hlavní tř. 389/49, Havířov	Havířov	500 Kč	25.8.2020
115.	A7dmNs	Shisha Miserable s.r.o.	Shisha Miserable	Čajovna	Hlavní tř. 389/49, Havířov	Havířov	500 Kč	25.8.2020
116.	L29LPc	Shisha Miserable s.r.o.	Shisha Miserable	Čajovna	Hlavní tř. 389/49, Havířov	Havířov	500 Kč	25.8.2020
117.	aPtA9S	Simustav s.r.o.	FÆNCY FRIES Havířov	Výroba a prodej hranolků	<a href="https://faencyfries.cz/pobocky/havirov/">https://faencyfries.cz/pobocky/havirov/</a>	Havířov	500 Kč	2.9.2020
118.	VdCvAe	Simustav s.r.o.	FÆNCY FRIES Havířov	Výroba a prodej hranolků	<a href="https://faencyfries.cz/pobocky/havirov/">https://faencyfries.cz/pobocky/havirov/</a>	Havířov	500 Kč	2.9.2020
119.	xrsShb	Simustav s.r.o.	FÆNCY FRIES Havířov	Výroba a prodej hranolků	<a href="https://faencyfries.cz/pobocky/havirov/">https://faencyfries.cz/pobocky/havirov/</a>	Havířov	500 Kč	2.9.2020
120.	5dFkWw	Simustav s.r.o.	FÆNCY FRIES Havířov	Výroba a prodej hranolků	<a href="https://faencyfries.cz/pobocky/havirov/">https://faencyfries.cz/pobocky/havirov/</a>	Havířov	500 Kč	2.9.2020
121.	abuAwW	Simustav s.r.o.	FÆNCY FRIES Havířov	Výroba a prodej hranolků	<a href="https://faencyfries.cz/pobocky/havirov/">https://faencyfries.cz/pobocky/havirov/</a>	Havířov	500 Kč	2.9.2020
122.	US2Hxp	Snaronis s.r.o.	Restaurace Divadélka	restaurace	Na Nábřeží 215, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	11.8.2020
123.	n6ddnv	Snaronis s.r.o.	Restaurace Divadélka	restaurace	Na Nábřeží 215, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	11.8.2020
124.	hAx4Gm	Snaronis s.r.o.	Restaurace Divadélka	restaurace	Na Nábřeží 215, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	11.8.2020
125.	Cehxev	Snaronis s.r.o.	Restaurace Divadélka	restaurace	Na Nábřeží 215, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	11.8.2020
126.	tBDVj3	Snaronis s.r.o.	Restaurace Divadélka	restaurace	Na Nábřeží 215, Havířov-Město	Havířov	500 Kč	11.8.2020
127.	bDfdt3	Stöcker Kamil	LightBike	prodej a servis kol	<a href="http://www.lightbike.cz/">http://www.lightbike.cz/</a>	Havířov	1 000 Kč	20.8.2020
128.	4ckUR6	Stöcker Kamil	LightBike	prodej a servis kol	<a href="http://www.lightbike.cz/">http://www.lightbike.cz/</a>	Havířov	1 000 Kč	20.8.2020
129.	hWDS2n	Tekielová Šárka	Elánek+	prodej dětského zboží a půjčovna maškarních kostýmů	<a href="https://www.elanekplus.cz/">https://www.elanekplus.cz/</a>	Havířov	500 Kč	2.9.2020
130.	MUpReh	Tekielová Šárka	Elánek+	prodej dětského zboží a půjčovna maškarních kostýmů	<a href="https://www.elanekplus.cz/">https://www.elanekplus.cz/</a>	Havířov	500 Kč	2.9.2020
131.	smxEuG	Tekielová Šárka	Elánek+	prodej dětského zboží a půjčovna maškarních kostýmů	<a href="https://www.elanekplus.cz/">https://www.elanekplus.cz/</a>	Havířov	500 Kč	2.9.2020
132.	UJpBuu	Tekielová Šárka	Elánek+	prodej dětského zboží a půjčovna maškarních kostýmů	<a href="https://www.elanekplus.cz/">https://www.elanekplus.cz/</a>	Havířov	500 Kč	2.9.2020
133.	p43KR4	Tekielová Šárka	Elánek+	prodej dětského zboží a půjčovna maškarních kostýmů	<a href="https://www.elanekplus.cz/">https://www.elanekplus.cz/</a>	Havířov	500 Kč	2.9.2020
134.	UxaWHd	UnikaCentrum, z.ú.	Centrum krásy a odpočinku	Masérské centrum	<a href="http://www.maserskecentrum.com/">http://www.maserskecentrum.com/</a>	Havířov	500 Kč	23.7.2020
135.	dD4Nav	UnikaCentrum, z.ú.	Centrum krásy a odpočinku	Masérské centrum	<a href="http://www.maserskecentrum.com/">http://www.maserskecentrum.com/</a>	Havířov	500 Kč	23.7.2020
136.	gR9XmE	UnikaCentrum, z.ú.	Centrum krásy a odpočinku	Masérské centrum	<a href="http://www.maserskecentrum.com/">http://www.maserskecentrum.com/</a>	Havířov	500 Kč	23.7.2020
137.	TRCNJ5	UnikaCentrum, z.ú.	Centrum krásy a odpočinku	Masérské centrum	<a href="http://www.maserskecentrum.com/">http://www.maserskecentrum.com/</a>	Havířov	500 Kč	23.7.2020
138.	AsvK4v	UnikaCentrum, z.ú.	Centrum krásy a odpočinku	Masérské centrum	<a href="http://www.maserskecentrum.com/">http://www.maserskecentrum.com/</a>	Havířov	500 Kč	23.7.2020
139.	ct6XHF	VINAMET CZ s.r.o.	VINAMET CZ	sklo, zdrav. potřeby	<a href="http://www.vinamet.cz/">http://www.vinamet.cz/</a>	Havířov	1 000 Kč	7.10.2020
140.	4bXTG2	VINAMET CZ s.r.o.	VINAMET CZ	sklo, zdrav. potřeby	<a href="http://www.vinamet.cz/">http://www.vinamet.cz/</a>	Havířov	1 000 Kč	7.10.2020
141.	dh2dxn	Vydiolek Roman	Nábytek Vydíolková	Prodejna nábytku	<a href="https://www.rv-nabytek.cz/">https://www.rv-nabytek.cz/</a>	Havířov	500 Kč	6.10.2020
142.	CghakT	Vydiolek Roman	Nábytek Vydíolková	Prodejna nábytku	<a href="https://www.rv-nabytek.cz/">https://www.rv-nabytek.cz/</a>	Havířov	500 Kč	6.10.2020
143.	fjX5e3	Vydiolek Roman	Nábytek Vydíolková	Prodejna nábytku	<a href="https://www.rv-nabytek.cz/">https://www.rv-nabytek.cz/</a>	Havířov	500 Kč	6.10.2020
144.	6ggVWF	Vydiolek Roman	Nábytek Vydíolková	Prodejna nábytku	<a href="https://www.rv-nabytek.cz/">https://www.rv-nabytek.cz/</a>	Havířov	500 Kč	6.10.2020
145.	HJdp8c	Vydiolek Roman	Nábytek Vydíolková	Prodejna nábytku	<a href="https://www.rv-nabytek.cz/">https://www.rv-nabytek.cz/</a>	Havířov	500 Kč	6.10.2020

94 000 Kč